

# Cov Suab Qhia Los Ntawm Lub Zos Nyob Deb Nroog rau Txhim Kho Kev Vam Meej :

Daim Ntawv Tshaj Tawm ntawm

Governor's Blue Ribbon Commission on Rural Prosperity



yog muab los ntawm



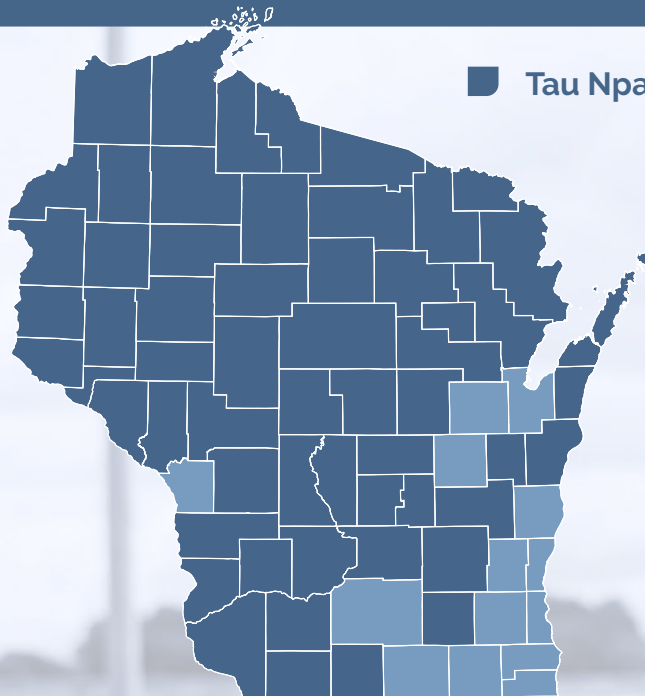
**WISCONSIN ECONOMIC  
DEVELOPMENT CORPORATION**

Community   
Strategies Group

 THE ASPEN INSTITUTE

# Lus Taw Qhia

## Governor's Blue Ribbon Commission on Rural Prosperity



■ Tau Npaj Siv Rau Ntau Cov Khauj Tim

Thaum Lub Ib Hlis Ntuj Tim 22, 2020, Tus Tswv Xeev Tony Evers tau tshaj tawm txog qhov tsim muaj **Lub Koom Haum Ntsuam Xyuas Blue Ribbon hais txog Kev Txhim Kho Lub Zos Nyob Deb Nroog** ("Lub Koom Haum Ntsuam Xyuas") ncuu sij hawm nws qhov kev Nthuav Qhia Thooob Lub Xeev xyoo 2020. Hnub tom qab ntawd, Tus Tswv Xeev tau kos npe rau Daim Ntawv Muab Lus Txib #65, uas ua rau cov thawj coj tau sau cov pej xeev kev tawm tswv yim txog cov kev cov nyuaj tam sim no thiab yav tom ntej hauv Xeev Wisconsin nyob deb nroog thiab xa cov phiav xwm mus rau Tus Tswv Xeev hais txog yuav ua li cas thiab txhawb tau cov zej zog thiab lag luam nyob deb nroog.

Nrog rau Cov Nom Tswv, Tus Tswv Xeev Evers tau tshaj tawm lub Chaw Ua Hauj Lwm tshiab rau Kev Txhim Kho Lub Zos Nyob Deb Nroog. Muaj nyob hauv Wisconsin Economic Development Corporation (WEDC), Lub Chaw Ua Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Vam Meej ntawm Lub Zej Zog nrhiav kev pab kom muaj kev vam meej thiab saib xyuas cov zej zog nyob thooob plaws Xeev Wisconsin. Lub Chaw Ua Hauj Lwm npaj muab ib qho chaw muag khoom uas mus ib-qho muaj txhua yam coj los pab cov neeg muaj feem cuam tshuam txog cov khoos kas nrhiav hauv kev nyob deb nroog thiab cov chaw tshawb rau cov zej zog thiab cov chaw lag luam nyob deb nroog.

Lub Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Vam Meej Rau Zej Zog Nyob Deb Nroog tau ua hauj lwm nrog Tus Tswv Xeev Lub Chaw Ua Hauj Lwm los koom tes nrog Pawg Thawj Tswj Xyuas txoj hauj lwm hauv xyoo 2020. Aspen Institute Community Strategies Group tau raug coj los ua tus pab tswv yim los pab nrog kev npaj thiab pab txhawb cov kev ua hauj lwm ntawm Pawg Thawj Tswj Xyuas.

Thaum Lub Rau Hlis Ntuj Tim 8, Tus Tswv Xeev Governor Evers tau tshaj tawm nws cov kev teem caij mus rau Pawg Thawj Tswj Xyuas. Cov thawj coj tswj xyuas qhia txog ntawm lub zej yog hauv Xeev Wisconsin uas nyob deb nroog, kws qhia ntawv, tus kws khaws nyiaj txiag, tsev kawm ntawv theem siab, cov neeg ua liaj ua teb, thiab lwm tus neeg zej zog—txhua tus sawv cev rau ntaucheeb tsam hauv lub xeev.

Cov thawj coj tswj xyuas tau pib ua hauj lwm ncuu sij hawm muaj teeb meem kev noj qab haus huv txog tus kab mob COVID-19, tsim teeb meem rau kev lag luam, huab cua muaj kev kub ntxhov, thiab nqua hu kom txhua haiv neeg muaj vaj huam sib luag. Vim tias qhov muaj tus kab mob kis thooob plaws no, cov thawj coj tswj xyuas tseem tsis tau tuaj sib ntsib kiag tim ntsej tim muag thiab ua txhua cov rooj sib tham thiab rooj sib tham rau sawv daws paub raws hauv oos lais xwb.

Cov thawj coj tswj xyuas tau ua cov rooj sib tham nrog zej tsoom peb hauv oos lais, hu ua "Kev Sib Tham nrog Cov Thawj Coj Tswj Xyuas", nyob rau Lub Yim Hlis Ntuj Tim 31, Lub Cuaj Hlis Ntuj Tim 8 thiab Lub Cuaj Hlis Ntuj Tim 16, 2020 uas txheeb sau tau tias muaj cov neeg koom nrog coob tshaj 500 leej. Txhua qhov kev sib tham nrog zej zog uas ua hauv oos lais muaj kev txhais ua lus Hmoob thiab lus Mev thiab muaj ib tus thawj coj hauv xeev los tham lus thiab peb tus tawm suab nyob rau deb nroog uas qhia txog ib zaj keeb kwm los ntawm lawv lub zej zog. Qhov no raug soj xyuas los ntawm pab pawg sib tham me nyob rau hauv cov chav sib tham raws oos lais uas pab kev yooj yim rau cov thawj coj ntsuam xyuas. Cov kev sib tham no yog txoj kev rau siab los ntawm tsoom fwm-thooob plaws lub xeev; cov koom tes hauv lub xeev tau pab ua txoj hauj lwm nthuav dav thiab cov ua hauj lwm pab dawb rau lawv lub sij hawm los ua kom ntseeg tias cov rooj sib tham nrog zej tsoom khiav zoo. Tsis tas li ntawd, Pawg Thawj Tswj Xyuas tau raug caw kom muab tswv yim rau lub rooj sib tham thiab muab tswv yim ncuu sij hawm Lub Yim Hlis Ntuj Tim 31 thiab Lub Cuaj Hlis Ntuj Tim 31.

Pawg Thawj Tswj Xyuas tau txais 45 tsab ntawv sau los ntawm cov tib neeg thiab cov pab pawg thooob plaws lub xeev. Pawg Thawj Tswj Xyuas los kuj zoo siab txais tos cov kev caw los ntawm ntau cov koom haum, cov lag luam thiab lwm tus neeg koom nrog rau ib los sis ntau tus tswv cuab koom tes kom koom nrog lub rooj sib tham hauv oos lais nrog lawv cov neeg sawv cev. Cov thawj coj tswj xyuas txheeb tau tias muaj cov koom nrog tag nrho yog 25 leej hauv cov rooj sib tham hauv Lub Cuaj Hlis Ntuj thiab Lub Kaum Hlis Ntuj 2020.

Daim ntawv tshaj tawm no qhia txog tag nrho ntawm cov kev sib tham ntawm lub KPawg Thawj Tswj Xyuas thiab cov neeg sab nraud muab cov lus pom zoo los ntawm cov thawj coj; cov no yog cov kauj ruam loj uas cov thawj coj koom tes ntseeg tau yog qhov tseem ceeb rau txoj kev vam meej nyob deb nroog hauv Xeev Wisconsin. "Cov Kev Tshawb Pom" yog tshwm sim los ntawm cov neeg koom tes cuam tshuam rau hauv zej zog cov tswv yim mus rau Pawg Thawj Tswj Xyuas, suav nrog rau tej yam nyuaj rau ua kom muaj kev vam meej nyob rau cov chaw nyob deb nroog thiab cov hauv kev los daws cov kev nyuaj ntawd. Cov tswv yim los ntawm cov neeg koom nrog nyob deb nroog uas tau hais nyob hauv "Cov Kev Tshawb Pom" xav tau thiab tsim nyog tshawb nrhiav ntxiv. Cov thawj coj tswj xyuas taub tias qhov no tsuas yog qhov pib ntawm kev sib tham tseem ceeb thiab tos ntsoov rau kev sib tham ntxiv mus muaj kev sib tham nrog Xeev Wisconsin cov lub zej zog nyob deb nroog.

Tus Thawj Coj Kav Tswj  
Governor's  
**Blue Ribbon Commission**  
on Rural Prosperity

**Cov Thawj Coj Tswj Xyuas**

- Bob Atwell , Tus Thawj Tswj Hwm thiab Thawj Coj Saib Xyuas Thoob Plaws (CEO), Lub Tuam Txhab Nyiaj Txiag Nicolet (Nicolet National Bank), Green Bay
- Thelma Heidel Baker , Tus Tswv, Lub Chaw Yug Nyuj Bossie, Lub Pas Dej Random
- Brittany Beyer , Tus Thawj Coj, Grow North, Rhinelander
- Pamela Boivin , Tus Thawj Coj thiab cov ua hauj lwm qiv nyiaj, NiiJii Capital Partners, Inc. (NiiCaP), Keshena
- David Falk , Tus thawj tswj hwm saib xyuas ncuu dav, ND Daim Ntawv, Biron
- Tom Landgraf , Tus Thawj Coj Saib Xyuas Cai, Dimension Development, LLC, Madison
- Rachel Sauvola , Tus kws qhia ntawv Agriscience, New Richmond High School, New Richmond
- Lauren Thompson , Koom ua-thawj tswj hwm, Wisconsin 4-H Leadership Council, Woodville
- Gina Tomlinson , Thawj Coj Saib Xyuas Thoob Plaws (CEO), Cochrane Co-op Telephone Company, Cochrane
- Susan Townsley , Tus ua hauj lwm kho mob rau zej zog, Stonehouse Lub Tsev Sab Laj, Viroqua
- Jeff Tucker, Tus lwm thawj coj ntawm kev txhim kho kev lag luam thiab saib xyuas kev tsim kho tshiab, Chaw Kuaj Mob Marshfield, Eau Claire
- Cheu Vang , Tus Tswv, Vang C&C Farms, Jefferson

# Cov Kev Lav Paub Txog

## **Pawg thawj tswj xyuas thov ua tsaug rau cov neeg thiab pab pawg hauv qab no rau lawv txoj kev koom tes:**

Tus Tswv Xeev Lub Chaw Ua Hauj Lwm

Lwm Thawj Tswv Xeev Lub Chaw Ua Hauj Lwm

Cov Sawv Cev Koom Tes Hauv Lub Xeev

Lub Great Lakes Inter-Tribal Council, Inc.

Melissa Hughes, Tus Tuav Ntaub Ntawv thiab Thawj Coj Saib Xyuas Thoob Plaws, WEDC

Sam Ridders, Lwm Thawj Coj Tuav Ntaub Ntawv thiab Tus Thawj Coj Saib Xyuas Kev Ua Hauj Lwm, WEDC

Kelliann Blazek, Tus Thawj Coj, Lub Chaw Ua Hauj Lwm ntawm Kev Tsim Kho Kev Vaj Meej Nyob Deb Nroog, WEDC

Sarah Bownds, Cov Thawj Coj Saib Xyuas Txheej Xwm Loj thiab Tus Thawj Saib Xyuas Kev Nthuav Qhia, WEDC

Lew Blank, tus xyaum hauj lwm, Lub Chaw Ua Hauj Lwm ntawm Kev Tsim Kho Kev Vaj Meej Nyob Rau Yav Deb Nroog, WEDC

Janet Topolsky, Tus Thawj Coj Lub Chaw Ua Hauj Lwm, Aspen Institute Community Strategies Group

Katharine Ferguson, Tus Thawj Coj Lub Chaw Ua Hauj Lwm, Aspen Institute Community Strategies Group

Katharine Ferguson, Tus Tuav Hauj Lwm Kev Thaum Khoom thiab Kev Kav Tswj, Aspen Institute Community Strategies Group

## **Pawg thawj tswj xyuas kuj tseem ua tsaug rau cov tib neeg hauv qab no rau kev qhia lawv cov keeb kwm thaum lub sij hawmpawg thawj tswj xyuas sib tham nrog zej tsoom thiab cov rooj sib tham ua raws oos lais:**

Tus Tswv Xeev Tony Evers

Lwm Thawj Tswv Xeev Mandela Barnes

Shannon Holsey, Thawj Tswj Hwm, Stockbridge-Munsee Band ntawm Mohican Indians

Randy Romanski, Tus raug teeb ua-Tus Tuav Ntaub Ntawv, Wisconsin Lub Chaw Hauj Lwm ntsig txog Kev Ua Liaj Teb, Kev Lag Luam thiab Kev Pov Thaiv Tus Neeg Siv

Joaquin Altoro, Tus Thawj Saib Xyuas Hauj Lwm, Wisconsin Lub Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Vaj Tse thiab Tso Cai Tsim Kho Kev Lag Luam

Rebecca Cameron Valcq, Tus Tuam Thawj Saib Xyuas Hauj Lwm, Pawg Thawj Tswj Xyuas Pab Cuam Pej Xeem Hauv Xeev Wisconsin

Dr. Ephraim Nikoi, Lwm tus xib fwb, Tsev Kawm Yus Nis Vaws Xis Tim ntawm Wisconsin-Superior

Terry Matier, Tus Thawj Coj Saib Xyuas, Big Top Chautauqua

Peter Kilde, Tus Thawj Coj, West CAP

Corrine Hendrickson, Tus Tswv, Corrine's Little Explorers

Dennis Beale, Tus Tswv thiab Tus Thawj Coj Saib Xyuas Thoob Plaws, Power of Perception, LLC

Jon Jarosh, Tus Thawj Saib Xyuas Kev Sib Txuas Lus thiab Kev Sib Raug Zoo, Lub Nroog Qhov Chaw Ua Hauj Lwm Saib Xyuas Chaw Nyob

Sheila Weix, Tus Thawj Coj ntawm Cov Chaw Pab Cuam Kho Kev Quav Dej Cawv thiab Yeeb Tshuaj, Chaw Saib Xyuas Tsev Neeg Kev Noj Qab Haus Huv ntawm Marshfield

Adrian Miller, Tus Thawj Coj, Menominee Tribal Enterprises

Terry Whipple, Tus Thawj Saib Xyuas Hauj Lwm, Juneau County Economic Development Corporation

- 6** Cov lus pom zoo los ntawm pawg thawj tswj xyuas
- 11** Tsab ntawv sau los ntawm Cov Thawj Coj Tswj Xyuas
- 13** Tsau ntawv sau los ntawm Melissa Hughes, Tus Tuav Ntaub Ntawv thiab Thawj Coj Saib Xyuas Thoob Plaws, WEDC
- 14** **COV TSHAWB POPM**
- 14** **Yuav ua li cas tej Zej Zog Nyob Deb Nroog Hauv Xeev Wisconsin thiaj yuav tau txais kev txhim kho tau mus ntxiv?**
  - 14 Kev Tsav Coj Ntawm Zej Zog Nyob Deb Nroog
  - 16 Kev Tswj Hwm Ntawm Lub Xeev thiab Ib Cheeb Tsam thiab Nyiaj Txiag
  - 17 Kev Rau Siab Hauv Cheeb Tsam thiab Ntu Sib Npuab Ntawm Plawv Nroog-Zej Zog Nyob Deb Nroog
  - 19 Cov Cai Teeb Los Kav Tswj
- 24** **Cov neeg sib txuas (zoo) li cas?**
  - 24 Sib Txuas Los Ntawm Cov Kab Lis Kev Cai thiab Txuj Ci
  - 26 Sib Txuas los ntawm Ntau Haiv Neeg Ua Ke
  - 29 Sib Txuas los ntawm Kev Sib Txuas Lus thiab Kev Tso Tawm Xov Xwm
  - 31 Kev siv tau is taws nem los ntawm Broadband (qhov chaw tso siv is taws nem)
- 36** **Cov neeg ua tau zoo li cas?**
  - 36 Kev Zov Me Nyuam
  - 40 Cov Tsev Kawm Ntawv thiab Kev Kawm
  - 44 Kev Noj Qab Haus Huv thiab Kev Saib Xyuas Kev Noj Qab Haus Huv
  - 48 Kev Thauj Mus Los
  - 49 Tsim Kom Muaj Kev Ua Neej Nyob Ruaj Ntseg Rau Chaw Nyob Deb Nroog thiab Tsim Kev Ua Hauj Lwm Nyob Rau Chaw Deb Nroog
- 53** **Kev lag luam thiab kev kwv noj khwv haus zoo li cas?**
  - 53 Lag Luam Me thiab Txoj Kev Loj
  - 57 Kev Ntoj Ncig thiab Chaw Tawm Rooj Ua Si
  - 60 Kev Ua Liaj Ua Teb thiab Khoom Noj
  - 66 Hav zoov, Khoom Siv Ntoo Ua thiab Daim Ntawv
- 70** **Peb tej chaw nyob deb nroog zoo li cas lawm xwb?**
  - 70 Vaj Tsev Nyob
  - 75 Hluav Taws Xob thiab Huab Cua
  - 80 Tsim Tej Kev Taug
  - 83 Cov Kev Pab Cuam Thaum Muaj Xwm Ceev thiab Kev Nyab Xeeb Rau Zej Tsoom
- 84** **Daim Ntawv Qhia Ntxiv**
  - 86 Daim Ntawv Lus Txib # 65
  - 88 Cov Peev Txheej

# Cov lus pom zoo los ntawm lub Pawg Thawj Tswj Xyuas

- 1 **Tsim thiab tsim ntaub ntawv kom yog qhov chaw nyob hauv tsoom fwm xeev Wisconsin nkag siab thiab saib xyuas qhov tseem ceeb ntawm xeev Wisconsin Cov Neeg Ib Txwm Txawm Nyob rau yav deb nroog.** Lub xeev yuav tsum muaj ib ceg uas cov neeg nyob deb nroog thiab cov zej zog ntseeg siab tau, uas nkag siab txog qhov sib txawv ntawm cov chaw nyob deb nroog uas muaj kev nyuaj thiab saib xyuas cov kev pab cuam rau cov chaw nyob deb nroog thiab Cov Neeg Ib Txwm Nyob los tsim ua xeev Wisconsin. Lub Chaw Ua Hauj Lwm Tsim Kho Kev Vam Meej ntawm Tej Zej Zog Nyob Deb Nroog yog ib yam uas cuam tshuam txog txoj hauj lwm no.
- 2 **Ua txuas ntxiv rau cov tswv xeev txoj kev sib zog ua kom tau raws cov kev xav tau thiab qhov tseem ceeb ntawm cov zej zog nyob deb nroog thiab Cov Neeg Ib Txwm Txawm Nyob txoj kev xav ua ntej, dhau li ntawm ua tag mam xav.** Cov chaw nyob deb nroog thiab cov zej zog xav tau yuav tsum tau ua zoo txiav txim siab nyob rau kev tsim qauv thiab kev ua hauj lwm ntawm lub xeev cov khoos kas. Yuav tsum muaj tsoom fwm qhov kev cog lus los siv ua lub qhov muag saib seb qhov kev ua hauj lwm tshiab thiab cov khoos kas tshiab zoo li cas los sis yuav ua hauj lwm hauv cov cheeb tsam nyob deb nroog li cas. Dhau ntawm cov lus nug uas teb yeej yim xws li yog los sis tsis no txog seb lub khoos kas puas yuav phim rau tej zej nyog nyob deb nroog, ua zoo xav txog: Nws yuav ua li cas rau [txoj cai/kev tswj fwm/txheej txheem/kev loj hlob los txhim kho cov txiaj ntsig hauv cov zej zog nyob deb nroog thiab Cov Neeg Ib Txwm Nyob zoo ib yam li qhov nws ua nyob rau cov zej zog muaj ntau haiv neeg nyob ua ke?
- 3 **Ua raws li "tag nrho-ntawm tsoom fwm txoj kev mus" ua" qhov phim rau cov zej zog nyob deb nroog thiab cov zej zog pawg neeg ib txwm txawm muaj.** Lub Chaw Ua Hauj Lwm Hauv Zos Uas Cuam Tshuam Nrog ntawm Kev Tsim Kho Kev Vam Meej nrog rau kev saib xyuas kev lag luam thoob plaws lub zog tsom mus rau hauv cov zej zog nyog deb nroog thiab pab pawg neeg cov teeb meem hauv zej zog thiab ua rau lub xeev cov hauj lwm thiab txoj cai kev nkag mus siv tau ntau ntxiv thiab "kev ua mus rau cov zej zog nyob deb nroog." Ua kom txhua lub xeev cov chaw lis hauj lwm sawv cev nrog rau tus tswv xeev tus neeg lis hauj lwm los koom nrog txoj hauv kev rau siab no.
- 4 **Ua kom ntseeg tias cov chaw nyob deb nroog thiab Cov Neeg Ib Txwm Txawm Nyob yav deb nroog hauv Wisconsin tau txais kev ncaj ncees hais txog kev mus siv tau lub xeev thiab tsoom fwm tej chaw muab kev pab cuam.** Cov kev piv txwv ntawm cov tswv yim xav zoo, cov kev daws teeb meem zoo yuav suav nrog lub khoos kas ua tshwj xeeb rau-yav deb nroog uas npaj tseg cia lawm; txhawb zog rau cheeb tsam pawg kws sab laj thiab lub peev xwm hauv cheeb tsam los koom tes ua ke; pab nrog sau cov ntawv thov rau cov nyiaj pab, qiv nyiaj thiab lwm yam kev pab; thiab cov kev pab qhia ncaj qha rau cov zej zog, cov cheeb nroog thiab Cov Haiv Neeg Ib Txwm Nyob.
- 5 **Saib yav dhau ntawm xeev Wisconsin cov ciam teb rau cov tswv yim xav zoo.** Nkag siab txog seb lwm lub xeev nyob thoob plaws lub teb chaws npaj thiab saib lawv tej dej num tseem ceeb li cas nyob rau hauv thaj cov cheeb tsam nyob deb nroog thiab nrog rau Haiv Neeg Ib Txwm Nyob. Thaum cov qauv cai, cov khoos kas los sis cov kev coj ua yeej pom tau qhov txiaj ntsig zoo rau cov neeg, cov zej zog, cov chaw hauj lwm nyob deb nroog thiab cov tuam txhab lag luam hauv lwm qhov chaw nyob deb nroog, coj lawv hloov kho lawv mus rau xeev Wisconsin. Piv txwv li, Xeev Wisconsin Lub Chaw Ua Hauj Lwm ntsig txog Kev So Ua Si Sab Nraud tau raug txhawb dej siab los ntawm kev mob siab rau lwm lub xeev thiab tau qhib xyoo 2019 los txhawb ntau lub xeev kev lag luam chaw so ua si nyob sab nraud.
- 6 **Tso tawm tag nrho lub zog loj ntawm cov zej zog los tawm tswv yim thiab los nqis tes ua uas yog kev hloov kho lub xeev cov kev cai lij choj uas tseem txwv lub chaw hauj lwm hauv cheeb tsam.** Piv txwv li, cov cai uas ua rau nws nyuaj los sis txawm txwv tsis pub cov zej zog los tsim lawv tus kheej cov se hauv cheeb tsam los sis los ntawm muab lub rub is taws nem (broadband) rau cov neeg nyob hauv yuav tsum tau muab hloov kho. Lub xeev yuav tsum nrhuab rau hauv av, tsis yog lub qab ru tsev, rau cov nom tswv hauv xeev Wisconsin.

**7** **Rov nqis peev hauv Wisconsin Cov Tswv Yim thiab Lub Tsev Kawm University of Wisconsin, nws cov chaw qhia kawm thiab peb cov xeev cov zej zog koom tes ua ke thiab cov tsev kawm khos lej kev sib koom ua ke yog qhov muaj txiaj ntsig zoo.** Lub xeev yuav tsum nqis peev rau UW-Madison Feem Hauj Lwm Nthuav Dav (UW-Extension) cov neeg qhia ntawv hauv raws-lub khauj tim thiab tus ua khub nrog UW-Extension kom pab txhua cheeb tsam ntawm Wisconsin kom nkag siab txog nws cov peev txheej thiab ua hauj lwm nrog cheeb tsam ntawd los mus tawm tswv yim rau kev txhim kho uas yog tshwj xeeb rau cheem tsam yog li tsim cov tswv yim sib txawv rau pab txhawb txoj kev loj hlob uas koom nrog cov neeg nyob deb nroog, tsis yog ib-qhov xwb-kom haum-txhua txoj hauv kev. Cov Neeg Ib Txwm Nyob yuav tsum raug suav hais tias yog kev sib koom tes sib npaug ntawm txoj hauj lwm no.

**8** **Kev txhawb nqa lub xeev cov lag luam kom rov xwm yeem tswj kev lag luam ua ntej saib rau nqi cov khoom ntiag tug ntawm Wisconsin cov neeg, cov zej zog thiab cov lag luam.** Pab txhawb cov tswv yim txhim kho hauv zos thiab hauv cheeb tsam thiab kev siv nyob hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog thiab nyob hauv Cov Neeg Uas Ib Txwm Nyob hauv xeev Wisconsin cov ciam teb. Nyob hauv qhov kev coj ua, qhov no txhais tau hais tias kev txhawb nqa them se rau tej lag luam txaus nyiam thiab nthuav dav cov lag luam uas twb muaj lawm, kev tsim kho kev lag luam, kev txhim kho Txoj Kev Loj, kev saib xyuas me nyuam, lub rub is taws nem (broadband), kev thauj mus los thiab lwm yam kev nqis peev uas tseem ceeb los tsim kom muaj ruaj khov tuaj, txhawb cov zej zog kom vam mej. Lub rooj sib tham tshwj xeeb ntawm kev ua liaj ua teb raug tis npe los ntawm Tus Tswv Xeev Evers thaum lub hauv xyoo 2020 txhawm rau txhim kho xeev Wisconsin txoj kev lag luam ua liaj ua teb los ntawm kev pab cov neeg ua liaj ua teb ncav kom cuag cov kev lag luam tshiab thiab ua kom khwv nyiaj paj ntau tuaj.

**9** **Nqis peev rau cov khoom siv tseem ceeb rau peb lub neej yav tom ntej kom zoo tuaj.** Muaj ntau yam kev nyuaj nyob rau cov zej zog nyob deb nroog vim yog tim muaj tus kab mob COVID-19. Kom muaj ntau cov chaw pab txaus pab rau kom cov tsev neeg, cov neeg ua hauj lwm, cov koom haum, cov zej zog thiab cov tuam txhab muaj cov peev txheej uas lawv xav tau los txhawb kom tiv taus thiab muaj kev vam meej. Cov feem cuam tshuam tseem ceeb ntawm cov tswv yim kev txhim kho kev lag luam suav nrog cov kev siv lub rub is taws nem (broadband) tsis kis heev, kev saib xyuas me nyuam yaus thiab vaj tsev, kev saib xyuas lub cev thiab fab kev puas siab puas ntsws, txoj kev ua hauj lwm, kev txhawb nqa tsev neeg, kev pab txhawb rau cov hluas, kev thauj mus los, kev noj zaub mov nyab xeeb, kev siv hluav taws xob tshiab, thiab kev kawm. Txhawm rau kom cov tub ntxhais hluas thiab cov neeg tshiab xav ua kom xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog, siv lub tswv yim uas muaj kev txhawb nqa rau fab txuj ci, lub ruab is taws nem (broadband), thiab kev ua hauj lwm ntawm kev tsim kho kom zoo, tos txais cov zej zog uas txhua tus neeg nyob, nyob nrog lub meej mom thiab muaj txiaj ntsig.

**10** **Ua txuas ntxiv Governor's Blue Ribbon Commission on Rural Prosperity.** Vim muaj tus kab mob COVID-19 tau hloov lub sijhawm thiab qhov ua hauj lwm ntawm lub Pawg Thawj Tswj Xyuas thiab ntau yam hauj lwm zoo tuaj yeem ua kom tiav. Lub xeev yuav tsum tau mloog txuas ntxiv cov neeg hauv cov zej zog thiab Cov Neeg Ib Txwm Nyob hauv xeev Wisconsin cov chaw deb nroog. Lawv tau pom tseeb ntawm lawv cov zej zog cov peev txheej, qhov tseem ceeb thiab xav tau thiab kev paub thiab cov tswv yim uas tuaj yeem qhia tau zoo tshaj plaws txog txoj hauv kev lub xeev tuaj yeem pab los sis cuam tshuam kev nce qib. Cov thawj coj tswj xyuas yuav tau txais kev hwm los pab. Kev mob siab rau hauv xyoo 2021 tuaj yeem suav nrog kev kawm paub ntau ntxiv thiab pab lub xeev ua raws li cov tswv yim zoo hauv tsab ntawv ceeb toom no; tuav tswj cov rooj sib tham rau pej xeeb los sib sau ua kev tos txais tswv yim pab, txhawm rau kom hnov ntau lub suab qhia thoob plaws Wisconsin cov zos nyob deb nroog; thiab kho thiab kho peb cov lus qhia kom meej ntxiv rau lub xeev yuav pab tau kom muaj kev vam meej hauv Wisconsin cov zos nyob deb nroog.

# Cov Thawj Coj Tswj Xyuas



**Rachel  
Sauvola**

“Kev loj hlob ntawm lub chaw ua mis nyuj nyob hauv xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog, kuv muaj kev ua siab zoo rau cov neeg uas muab zaub mov noj rau peb txhua hnuv. Kuv paub thaum ntxov tias kuv yuav tau tswj kuv txoj kab txuas rau lub neej nyob

deb nroog los ntawm kev qhia lwm tus neeg txhua phaum hnuv nyooq tias lawv cov zaub mov los qhov twg los, yog li kuv tau kawm tiav qib siab hauv Kev Kawm Txog Kev Ua Liaj Teb. Kuv tau cog lus tias yuav ua rau siab ua hauj lwm hnyav txuas ntxiv nyob rau ntawm xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog los ntawm kuv cov chaw kawm txhua hnuv thiab kev khiav dej num ntawm SOAR Lub Chaw Qhia Ntawv Loj (peb lub tsev kawm txog kev ua liaj ua teb) nrog kuv cov tub ntxhais kawm. Ua tsaug rau koj kev koom tes nrog peb cov kev sib tham, sib qhia koj cov tswv yim thiab txuas siab los tsim cov kev daws teeb meem rau thaj chaw uas xav tau qee txoj hauj lwm raws li peb cov kev sib koom tes sib pab txhawb rau txoj kev vam meej ntawm lub xeev zoo no.



**Jeffrey  
Tucker**

“Thaum Tus Tswv Xeev Evers tau tshaj tawm qhov tsim ntawm nws Pawg Thawj Tswj Xyuas Ribbon ntawm Kev Tsim Kho Kev Vam Meej thaum xyoo 2020 kuv nyiam siab heev! Raws li yog ib tus neeg nyob deb nroog, thiab ib tus neeg uas ua hauj lwm feem ntau

nyob rau hauv cov zej zog nyob deb nroog nyob hauv kv lub luag hauj lwm ntawm Marshfield Clinic Health System, Kuv ntseeg tias yuav ua tau zoo thiab lub neej yav tom ntej yuav zoo nyob ntawm xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog. Thaum kuv tau txais kev hu xov tooj los ntawm WEDC tias kuv tau raug suav tias yog tus thawj coj tswj xyuas, thiab tom qab ntawd raug xaiv, nws yog ib qho nyuaj los piau qhia tias kuv zoo siab npaum li cas uas yog ib feem ntawm qhov no. Zoo siab heev uas tau mloog thiab sawv cev rau – cov pej xeev nyob hauv xeev Wisconsin cov zej uas nyog deb nroog los ntawm thoob plaws Lub Xeev zoo no. Kuv ntseeg tias peb cov hauj lwm yuav pab peb cov thawj coj hauv xeev tsim kho txoj phiaj xwm rau txoj kev vam meej thiab kev muaj yeej ntawm xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog rau ntau tiam neeg tom ntej.

**Susan  
Townasley**

“Kuv tau koom nrog pawg thawj tswj xyuas uas cia siab tias peb yuav tuaj yeem ua hauj lwm ua ke txhawm rau txav cov peev txheej mus rau kev tiv thaiv txhawm rau tiv thaiv peb cov pej xeev nyob deb nroog. Kuv zoo siab uas tau hnov qhov kev txhawj xeeb no nyob rau hauv

peb qhov kev mloog. Kuv hnov txog txoj kev ntshaw los ntawm peb cov pej xeev nyob deb nroog uas sib tuav tes nrog lwm tus kom peb tuaj yeem ua hauj lwm ua ke los tiv thaiv me nyuam yaus kev raug mob thaum yau, kev tsis muaj tsev nyob, tsis muaj zaub mov zoo noj thiab muaj mob tsis zoo. Kuv hnov lub tswv yim tob hais tias yog peb txhua tus tuaj koom ua ke los pab rau cov uas xav tau, peb txhua tus muaj kev vam meej. Kuv cia siab tias peb yuav tuaj yeem txav cov lus pom zoo hauv tsab ntawv ceeb toom no mus rau yav tom ntej, tshwj xeeb vim tias nws cuam tshuam txog kev saib xyuas peb cov me nyuam uas yog lub neej yav tom ntej ntawm peb cov cheeb tsam nyob deb nroog thiab peb Lub Xeev.



**Gina  
Tomlinson**

“Nws yog lub luag hauj lwm txaus siab los ua hauj lwm rau xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog tam li yog tus thawj coj tswj xyuas. Cov neeg nyob hauv xeev Wisconsin tau siv txoj hauv kev no los tshaj tawm thiab qhia txog qhov nyuaj rau lawv cov zej zog thiab kev txhawj xeeb. Nws

yog kuv txoj kev cia siab thiab txoj kev npau suav tias daim ntawv tshaj tawm no yuav pab tau xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog kom txav mus tom ntej kom tsis txhob yog muaj txoj sia nyob xwb tab sis muaj kev vam meej.





**Brittany Beyer**



Kuv yog tus thawj coj ntawm lub koom haum txhim kho kev lag luam hauv cheeb tsam uas sawv cev rau ib cheeb tsam uas yuav luag yog 100% yog zos nyob deb nroog, yog li ntawd muaj ntau zaj keeb kwm uas Pawg Thawj Tswj Xyuas Blue Ribbon tau hnov yog cov

keeb kwm kuv hnov txhua hnuv los ntawm kuv lub cheeb tsam. Tab sis daim ntawv qhia no mus dhau ntawd. Tus pab qhia ntawv muaj peev xwm txhawb nqa qhov uas peb cov zej zog nyob deb nroog tau ua tiav yog qhov tseem ceeb rau kev xam pom txoj hauv kev tom ntej. Tsis yog txhua yam yuav tsum tau kev kho, tab sis yam yuav tsum tau kho kom yog li ntawd kev nquag sib koom nrog ntau qhov chaw tsis sib xws hauv ntau cov zej zog, uas qhia kuv tias yuav tsum muaj kev kho theem-txheej tes ua hauj lwm kom zoo. Kuv zoo siab rau yam uas tsab ntawv ceeb toom no tau coj los, thiab nrog kev saib xyuas muab tso rau hauv qhov chaw zoo peb tuaj yeem nrhiav tau txoj kev vam meej nyob rau hauv ntau qhov ntawm peb cov zej zog uas muaj nuj nqis.



**Lauren Thompson**



Kev ua ib tus tub ntshais hluas ntawm Pawg Thawj Tswj Xyuas no, kev tau pom peb lub sijhawm nyob ua ke los ua qhov kev kawm tau zoo thiab kuv muaj siab rau lub sijhawm no. Cov zej zog nyob deb nroog thiab kev ua liaj ua teb muaj qhov chaw tshwj xeeb hauv kuv lub siab thiab kuv zoo siab

uas tau hnov cov suab lus qhia los ntawm cov pej xeem los ntawm txhua qhov chaw ntawm xeev Wisconsin. Kuv npaj siab yuav pom txog qhov kev cuam tshuam zoo uas Pawg Thawj Tswj Xyuas tau muaj rau hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog rau yav tom ntej.

**Dave Falk**



Nws tau dhau los ua ib lub luag hauj lwm txaus siab los ua hauj lwm hauv Pawg Thawj Tswj Xyuas thiab mloog cov neeg nyob hauv xeev Wisconsin sab hnuv tuaj qhia rau peb txog yam lawv cov zej zog xav tau kom muaj kev vam meej. Kev mob siab tias cov tuaj koom ntawm peb mloog cov kev sib tham muaj rau lawv cov zej zog tau pom meej tseeb nyob rau txhua ntu kev sib tham. Lawv nyiam lub neej zoo uas muab los ntawm lawv cov zej zog tab sis paub txog cov kev nyuaj ntawm kev khwv nyiaj txiag uas tsis ua rau lawv muaj kev vam meej. Thaum peb cov zej zog nyob deb nroog muaj ntau yam xwm txheej thoob plaws plaub lub ces kaum ntawm lub xeev, muaj ntau qhov chaw muaj kev txhawj xeeb uas tau tshwm sim nyob hauv lub sijhawm cov rooj sib tham. Cov kev txhawj xeeb uas ib txwm muaj no raug nthuav qhia hauv qhov Pawg Thawj Tswj Xyuas daim ntawv tshaj tawm nrog rau cov tswv yim los tshawb nrhiav qhia txog lawv. Nws yog ib qho tseem ceeb uas peb cov zej zog nyob deb nroog vam meej thiab kev ua tus tswv cuab ntawm qhov hauj lwm ntsuam xyuas no kuv tau cog lus los pab txhawb qhov kev ua tiav ntawd.



**Pamela Boivin**



Kuv nyiam thiab txaus siab rau ntau haiv neeg ntawm peb cov zej zog nyob deb nroog. Lawv tuaj yeem tsim lub suab nrov rau tag nrho cov cheeb tsam ib yam li qhov cuam tshuam rau peb cov kev lag luam raws li peb cov khoom lag luam hauv nroog. Tam li yog ib tus ntawm haiv neeg Menominee, kuv zoo siab uas tau koom nrog cov kev lis hauj lwm no los muab peb cov zej zog tej qauv ua hauj lwm los nthuav tawm cov txiaj ntsig ntawm peb cov zej zog nyob deb nroog nrog rau lawv cov peev txheej tshwj xeeb.



# Cov Thawj Coj Tswj Xyuas



**Thelma  
Heidel-Baker**

“Xeev Wisconsin tej zos nyob deb nroog muaj ntau yam yuav pab tau, los ntawm kev ua liaj ua teb kom muaj ntau yam cuab yeej cuab tam zoo thiab ntau yam ntxiv. Tom qab rov qab mus rau hauv xeev Wisconsin tej zos nyob deb

nroog nrog kuv tsev neeg tom qab ntau xyoo dhau mus, kuv txaus siab rau ntau yam uas peb cov neeg nyob deb nroog yuav tsim muaj. Kev ua ib feem ntawm Tus Thawj Coj Pawg Thawj Tswj Xyuas Blue Ribbon yog kuv ib txoj kev pab me muab rau xeev Wisconsin txuas ntxiv rau cov tsev neeg ua liaj ua teb me zoo ib yam li peb thiab yog lub laj thawj rau cov tiam neeg tom ntej yuav rov qab los nyob hauv xeev Wisconsin tej zos nyob deb nroog.

**Bob  
Atwell**

“Pawg Thawj Tswj Xyuas tau nqis tes ua ntau kauj ruam tseem ceeb rau kev paub txog cov teeb meem thiab cov cib fim ntawm txoj kev mus rau kev txhim kho ib puag ncig hauv nroog thiab kom ib puag ncig muaj ntau yam vam meej

xwm yeem. Xeev Wisconsin cov toj roob hauv hav zoo nkauj, kwj ha, liaj teb, pas dej thiab hav zoov yeej ib txwm muaj ntau yam zoo rau peb cov neeg. Nws yeej tsis yog yam yooj yim thiab tseem yuav tau ua hauj lwm hnyav ntxiv ua ntej.



**Cheu  
Vang**

“Tam li yog ib tus neeg ntawm ntau lub zej zog sib txawv-Hmoob, kev ua liaj ua teb, ib thaj chaw hauv Jefferson, kuv tau pom tias muaj ntau yam teeb meem uas peb tab tom ntsib tam sim no. Pcov kev piv txwv yog, cov teeb

meem kev noj qab haus huv (kab mob Covid-19), tsis muaj is taws nem siv rau cov neeg nyob hauv tsev, tsis muaj cov cuab yeej rau kev kawm hauv oos lais, kev poob hauj lwm hauv cov cheeb tsam nyob deb nroog thiab tsis muaj cov tsev pheej yig. Kuv pom tias nws tsis muaj kev paub txog ntau cov khoos kas pab cuam los pab rau cov neeg xav tau kev pab hauv peb cov zej zog. Kuv xav pom lub xeev los hais daws qhov no los uas yog kev ntiav cov neeg ua hauj lwm nyob ntawm cov zej zog ntawd los kawm txog thiab swm nroog cov khoos kas pab cuam no. Ua tsaug uas kam rau kuv los ua ib tus tswv cuab ntawm Governor's Blue Ribbon Commission on Rural Prosperity.

**Tom  
Landgraf**

“97% ntawm thaj av hauv xeev Wisconsin yog suav tias yog nyob deb nroog, nrog rau 27% ntawm peb cov pej xeem txaus siab hu thaj av ntawd ua “tsev”. Tus nyeem cov ntawv tshaj tawm no yuav muaj kev nkag siab ntxiv txog cov teeb meem tshwj xeeb thiab

tseem ceeb uas cov neeg nyob hauv xeev Wisconsin uas nyob deb nroog tab tom ntsib. Tus nyeem cov ntawv no tseem yuav tau txais ib cov lus qhia txog cov tswv yim txhawm rau txhim kho kev lag luam hauv zej zog thiab zej zog nyob deb nroog, kev kawm, txheej tes ua hauj lwm saib xyuas kev noj qab haus huv, vaj tse, thev naus laus zis, kev tsim kho txuj ci tshiab, thiab kev ua liaj ua teb. Txhua tus neeg nyob hauv xeev Wisconsin yuav tau nyeem!



# Tus Thawj Coj Kav Tswj Governor's Blue Ribbon Commission on Rural Prosperity

Lub Kaum Ob Hlis Ntuj Tim 14, 2020

Nyob Zoo Ib Tsoom Phooj Ywg Hauv Xeev Wisconsin:

Nws yog ib lub zoo sam xeeb thiab zoo siab los pab koj nyob rau ntawm Governor's Blue Ribbon Commission on Rural Prosperity. Peb txhua tus tam li yog tus thawj coj tswj xyuas raug hu los ua hauj lwm raws li peb lub neej kev ua neej nyob hauv cov zej zog nyob deb nroog thoob plaws peb lub xeev. Sawv cev rau ntau hom hauj lwm, peb paub, nkag siab, thiab ua kev zoo siab rau ntau hauv neeg hauv xeev Wisconsin. Peb kub siab los muab cov lus qhia tsim nyog kom ntseeg tau tias xeev Wisconsin tseem muaj npe rau nws txoj kev ua tiav rau tej zos nyob deb nroog, yog li ntawd xav txhawb peb cov neeg thiab cov zej zog kom loj hlob ntiv, vam meej thiab muaj sia nyob txawm tias lub neej yuav cuam tshuam peb li cas los xij.

Peb nkag siab tias xeev Wisconsin muaj ntau cov txheej txheem uas nyuaj thiab ntau tshooj kev tswj hwm. Qhov no, hauv xeev Wisconsin, peb muaj 72 lub cheeb nroog uas, koom ua ke, muaj 1,852 lub nroog, ntau lub zos thiab plawv zos. Txhua tus neeg nyob hauv xeev Wisconsin hmov txog cov chaw no lawv hu hauv tsev. Tam li yog cov thawj coj tswj xyuas, peb paub tias peb yuav hnob los ntawm ntau cov neeg uas paub txog kev ua neej nyob thiab kev tswj hwm hauv cov nroog loj zog, cov nroog loj zog yuav muaj qhov txwv zog piv rau cov nroog me zog, cov chaw nyob deb nroog. Peb tau ua tib zoo mloog rau cov kev sib txawv no, los ntawm kev paub txog qhov ua tau zoo, cov caij nyoog, thiab cov kev cov kev nyuam uas tau nthuav tawm los ntawm kev tswj hwm, kev lag luam thiab teeb meem kev cai thiab kev paub dhau los ntawm thoob plaws lub xeev.

Peb tau cog lus los txhawb koj, raws li peb tau ua tiav thoob plaws tus txheej txheem no, thiab peb tau cog lus los mloog, txawm tias muaj kab mob kev sib kis thiab tsis muaj cov rooj sib tham thiab sib sau ua ke tim ntsej tim muag los xij. Peb tau ua tiav peb zaug kev sib tham hauv zej zog hauv oos lais thiab tau ntsib nrog ntau pawg neeg koom nrog los sau cov ntau ntawv thiab hnob ntau ntiv txog cov khoom koj nyiam thiab hlub txog lub neej nyob deb nroog. Peb tau hnob txog koj cov kev cov kev nyuam thiab tej yam koj xav txhawb kom hloov pauv txog ntawm kev nyob hauv cov zej zog nyob deb nroog. Peb paub tias txawm rau txhim kho kev vam meej rau txhua tus, qee qhov xav tau kev cog lus yuav tsum raug muab los hais daws. Ua kom ntseeg tau tias peb tau paub txog koj! Peb paub thiab nkag siab tias txawm rau kom haum rau cov chaw nyob deb nroog tag nrho qhov me thiab loj, peb yuav tsum nug cov lus nug ntiv, nrhiav cov lus teb thiab koom nrog cov uas npaj txhij thiab txaus siab ua txoj hauj lwm - rau siab ua hauj lwm - uas nws yuav ua kom hloov pauv qhov tseeb.

Peb txoj kev mob siab rau txhua yam uas xeev Wisconsin paub txog tau tso cai rau peb kom tau ntsib qee tus neeg coj ncaj thiab nyiam ua hauj lwm txhua hnub thiab niaj hnub los ua kom muaj kev vam meej hauv lawv cov zej zog. Peb tau hnob koj cov koob tsheej. Peb tau hnob koj lub siab qhia cov teeb meem hais txog tej yam uas yuav tsum hloov pauv kom muaj kev sib luag hauv xeev. Peb tau muab nej cov lus pov thawj khaws cia soj saib qhov zoo ib yam thiab qhov sib txawv. Peb tsim cov npe ntawm cov lus pom zoo raws li peb qhov kev tshawb pom uas peb ntseeg tiag tias sawv cev rau peb txhua tus.

Tam li yog cov thawj coj tswj xyuas, koj tau tshoov peb lub siab, koj qhia tawm hauv koj lub siab. Koj tau coj tawm lub tswv yim uas tuaj yeem daws teeb meem rau qee qhov teeb meem loj tshaj uas peb sawv daws ntsib ua ke. Koj tau hais qhia peb txog ntau yam uas ua tau zoo rau cov zej zog nyob deb nroog. Koj muab peb txoj kev xav los nthuav dav rau peb lub neej kev ua neej. Koj tau ua piv txwv rau peb cov hluas nyob ntawm qhov chaw uas koj nyob. Koj tau ua kom paub tseeb tias peb muaj yam peb xav tau kom nkag siab zoo dua txog koj lub neej seb zoo li cas, koj lub zej zog xav tau dab tsi thiab peb tuaj yeem sib koom ua ke tau li cas los tsim ib qhov kev sib txawv. Koj tau suav txhua tus neeg hauv koj lub zej zog thaum koj tau piav txog koj cov kev xav tau kom peb thiaj li nkag siab zoo dua rau cov xwm txheej koj tau ntsib. Kev qhia txog koj cov keeb kwm, koj nqus tau txoj kev cia siab rau peb thiab qhia peb tias, txawm tias nws yuav siv sijhawm thiab ua hauj lwm nyuaj, peb tuaj yeem thiab ua hauj lwm ua ke kom ntseeg tau tias xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog muaj kev vam meej rau ntau tiam neeg tom ntej.

*Hmov tshua txog,*

*Rachel Sauvola, Jeff Tucker, Susan Townsley, Gina Tomlinson, Brittany Beyer, Lauren Thompson, David Falk, Pamela Boivin, Thelma Heidel Baker, Cheu Vang, Bob Atwell thiab Tom Landgraf*



Chequamegon-Nicolet Forest— Bagley Rapids, Lub Roob nyob hauv Cheeb Nroog Oconto



# WISCONSIN ECONOMIC DEVELOPMENT CORPORATION

Lub Kaum Ob Hlis Ntuj Tim 14, 2020

Xeev Wisconsin kev ua neej zoo thiab tus cwj pwm ntawm nws cov neeg tau mob siab rau hauv cov av thiab cov cuab yeej cuab tam uas pab txoj kev nyob deb nroog kom tau txais txiaj ntsig los ntawm cov neeg nyob hauv Wisconsin thiab cov neeg tuaj ncig saib peb lub xeev. Zoo ib yam li txhua yam khoom muaj nqis, xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog yuav tsum tau pov hwm cia, kev cog qoob loo thiab kev nqis peev. Tus Tswv Xeev Tony Evers tau paub meej txog lub hom phiaj no thaum nws tsim Lub Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Ruaj Ntseg Hauv Lub Teb Chaws, qhib qhov rooj rau cov hauj lwm hauv xeev thiab cov kev pab cuam uas tsim nyog rau cov zej zog nyob deb nroog, kev lag luam thiab cov neeg ua hauj lwm, nyob hauv Wisconsin Economic Development Corporation (WEDC).

Tseeb tiag, kev ua hauj lwm zoo los pab rau cov neeg muaj feem cuam nyob deb nroog yuav tsum to taub tag nrho ntawm lawv cov kev cov kev nyuaj, nrog rau kev saib xyuas kom muaj kev nyab xeeb rau cov kev nkag siab hauv cheeb tsam, kev koom tes thiab cov peev txheej muaj los qhia thiab siv cov kev daws teeb meem. txhua qhov uas kuv pom tam li yog Tus Thawj Coj Lub Chaw Hauj Lwm rau Organic Valley, qhov uas yog kuv txoj hauj lwm tau koom nrog ua kom cov suab qhia los ntawm 2,000 tus neeg ua liaj ua teb thoob plaws lub teb chaws tau hnob. Nyob hauv Viroqua, Driftless Cheeb Tsam lub nroog uas kuv hu tias yog tsev, peb tau pom tias txoj kev lag luam hauv nroog muaj txiaj ntsig zoo li cas rau thoob plaws cov neeg zej zog. Kuv coj kuv lub luag hauj lwm kev coj noj coj ua ntawm WEDC cog lus ruaj khov rau xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog thiab nws tej chaw ua noj ua haus kom los daws tau teeb meem, raws li muaj nyob hauv daim ntawv tshaj tawm no los ntawm Pawg Thawj Tswj Xyuas Blue Ribbon txog Kev Vam Meej Ntawm Zej Zog Nyob Deb Nroog.

Thoob plaws peb lub rooj sib tham hauv zej zog uas muaj neeg koom coob tshaj 500 leej, 25 lub rooj sib tham nrog pawg neeg nyob deb nroog thiab 45 cov lus sau txhawb rau sawv daws, peb tau kawm txog qhov teeb meem muaj los ntev lawm thiab cov teeb meem tawm tshiab uas muaj hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog. Ntau qhov kev cov kev nyuaj no tau tshwm sim los ntawm tus kab mob COVID-19, los ntawm kev cog lus ua lag luam ua liaj ua teb rau cov neeg poob qis, muaj cov neeg paub hauj lwm tsis txaus, teeb meem txog vaj tsev thiab lub rub is taws nem (broadband). Thaum muaj kev cuam tshuam thiab qee zaum nyuaj siab, cov kev sib tham no kuj tau txhawb dag zog, ob qho tib si rau ntau yam thiab ntau cov kev koom tes uas lawv nyiam thiab rau cov tswv yim uas lawv tau tsim. Yuav luag txhua lub nroog hauv xeev Wisconsin muaj "cov thawj coj txawj ntse", cov ua thiab cov muaj yeej txuas nrog rau cov khoom ntawm thaj chaw ntawd, yog tias tsis kaw nroog lawm yuav ua rau muaj kev vam meej tsis yog rau lub zej zog ntawd nkaus xwb, tab sis rau peb lub xeev tag nrho.

Cov ntaub ntawv tshaj tawm no yog lub hauv paus rau cov hauj lwm uas txhawb nqa txuas ntxiv txhawm rau txhim kho thiab tswj kev vam meej thoob plaws lub xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog. Nws yog qhov pib ntawm tus txheej txheem los cuam tshuam qhov kev hloov tshiab saib rau kev tsim kev lag luam uas ua hauj lwm rau txhua tus, hauv txhua lub ces kaum ntawm lub xeev zoo no.

Kuv tos ntsoov nrog koj txoj kev pab txuas ntxiv ua txoj hauj lwm tsim nyog txhawm rau coj lub zeem muag ntawm txoj kev vam meej nyob deb nroog xeev Wisconsin mus rau lub neej.

Hmov tshua txog,

Missy L. Hughes

Tus Tuav Ntaub Ntawv thiab Thawj Coj Saib Xyuas Thoob Plaws



# COV KEV TSHAWB POM

Lub Xeev Lub Tshab Cai txhais cov lus ntawm "cov zej zog nyob deb nroog" (lub khauj tim uas muaj tib neeg tsawg dua 155 leej nyob rau ib thaj tsam ntawm ib mais xwm fab, raws li Kev Suav Pej Xeem Neeg Mes Kas) muaj nyob hauv cov ntaub ntawv qhia txog tib neeg

## Yuav ua li cas tej zej zog hauv xeev Wisconsin thiaj yuav txhim kho tau mus ntxiv?

### KEV TSAV COJ NTAWM ZEJ ZOG NYOB DEB NROOG

Cov zej zog nyob deb nroog cia siab rau cov thawj coj hauv zej zog, ntau leej neeg tuaj yeem ua hauj lwm pab dawb, coj thiab ua kom muaj kev mob siab koom tes hauv zej zog. Tau ntau pua xyoo los txog tam sim no, tib neeg tau mob siab ua txoj hauj lwm los ua kom lawv cov zej zog tag nrho thiab ua rau lawv cov zej zog kom zoo dua. Niaj hnub no, ib tus yam ntxwv kev sib sau yog cov neeg nyob deb nroog txoj kev sib koom siab muab tswv yim rau cov thawj coj ntsuam xyuas: **Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog pom tias nws nyuaj rau kev nrhiav thiab tswj cov neeg ua hauj lwm zoo, muaj kev ntseeg siab, muaj tswv yim tshiab hauv zej zog uas tseem ceeb rau tsim txoj kev vam meej hauv cheeb tsam thiab thoob plaws lub xeev.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas:

**Feem ntau ntawm kev coj noj coj ua hauv kev xaiv, them nyiaj thiab ua hauj lwm pub dawb yog qhov cuam tshuam rau kev nce qib.** Ntau tus neeg muaj feem cuam ceeb toom qhia txog kev txhawj xeeb hauv lawv lub zej zog txog kev hloov mus ua tus thawj coj, tsis hais cov raug xaiv los ua hauj lwm raws cai, tau ntiav cov thawj coj hauv nroog los sis cov thawj coj hauv zej zog "los ua" cov thawj coj pab dawb. Qhov kev kawm nkhaus rau cov thawj coj tshiab yog yam ntxhab heev. Kev nquag hloov mus los sis ib txoj hauj lwm tsis muaj neeg txaus nyob hauv txoj hauj lwm tseem ceeb ua rau nws nyuaj rau kev nce ntawm cov teeb meem tseem ceeb. Cov neeg ua hauj lwm hloov nyob hauv cov hauj lwm tseem ceeb, xws li tus thawj coj kev txhim kho hauv kev lag luam hauv cheeb tsam, tuaj yeem ua kom nce qib txawm tias cov thawj coj raug xaiv thiab cov thawj coj tau qhia meej txog cov hauj lwm uas yuav tsum tau ua kom tiav.

**Tsis muaj qhov hloov siv mus los tsis txaus tuaj yeem muaj qhov zoo ib yam.** Lwm cov neeg muab kev koom tes hauv nroog hnyav siab txog qhov txhawj xeeb heev txog qhov tsis muaj kev hloov pauv hauv kev coj noj coj ua nyob rau lub sij hawm thiab qhov tsis muaj kev hloov pauv uas pom tau tias muaj peev xwm los sis raug caw tuaj ua thawj coj. Hauv cov chaw uas tib cov thawj coj tau sib koom rau ua hauj lwm ntev li 20 txog 30 xyoo los sis ntev dua, nws yuav nyuaj rau yooq raws cov kev sib tw tshiab, cov cuab yeej tshiab thiab cov tswv yim, kev nkag siab tshiab ntawm tus uas nyob ntawm no thiab seb lawv ua li cas thiab los sis, kev ua hauj lwm tau zoo dua thiab cov kev pab cuam. Yog tias tsis muaj kev hloov pauv, cov thawj coj hluas thiab thawj coj tshiab tuaj yeem muaj kev ntxhob siab thaum lawv tsis raug caw los yog txais tos los ua hauj lwm. Qhov no tuaj yeem ua rau cov neeg hluas siv lawv lub zog thiab txuj ci rau lwm qhov chaw tsis yog hloov lawv cov zej zog. Cov chaw nyob deb nroog uas muaj cov thawj coj uas tsis

muaj ntau haiv neeg tuaj yeem ua rau tsis tau txais kev pab txhawb, nyuaj siab rau kev koom tes thiab ua rau zej zog tsis sib haum xeeb.

**Nws yog qhov nyuaj los nrhiav cov neeg los ua cov luag hauj lwm tsav coj.** Cov zej zog nyob deb nroog, kuj yooj yim vim yog qhov coob los tsawg ntawm cov pej xeem, xav tau qhov sib piv ntawm lawv cov neeg zej zog kom nce qib mus rau cov neeg ua hauj lwm thiab ua lub luag hauj lwm kev coj noj coj ua dua li ntawm cov chaw hauv nroog. Ib lub cheeb nroog uas muaj ntau lab tus pej xeem nyob xav tau tib co thawj coj ib leeg saib xyuas 20,000 leej, thiab xav kom tau zoo ib yam li no rau ntau cov chaw ua hauj lwm thiab koom haum saib xyuas pej xeem. Vim li ntawd, cov chaw nyob deb nroog thiaj dig kom pom tob txog lawv cov neeg paub tab los ua txhua cov hauj lwm uas tseem ceeb. Qhov coob ntawm cov neeg "nyob deb nroog" uas muaj lub sij hawm los sis muaj lub dag zog los pab thiab pab cuam qhov raug txwv ntau dua li yav dhau los thaum suav txog cov laus ntawm Wisconsin cov cheeb tsam chaw nyob deb nroog, niaj hnub no xav tau ob tus neeg khwv tau nyiaj los txhawb nqa tsev neeg thiab cov kev xav tau ntawm cov tsev neeg nrog cov me nyuam yaus. Qhov ntawd tuaj yeem ua rau "10 leeg tib neeg zoo ib yam ua txhua yam." Nyob hauv qee cov zej zog nyob deb nroog, cov luag hauj lwm tseem ceeb tau qhib thiab tsis muaj neeg ua los ua txhua. Nyob hauv cov chaw uas qhov kev tsav coj tau ua nyob rau ntau caum xyoo, nws yog qhov nyuaj rau cov thawj coj hluas zog, cov thawj coj tshwm sim tshiab thiab muaj ntau yam thawj coj uas tos txais lawv tuaj ua hauj lwm, txawm tias lawv xav tau kev pab ntau heev los xij.

Nws siv ntau yam los coj ua. Ib tug neeg uas tau ua hauj lwm nyob hauv nroog lub xab phas los sis pawg thawj tswj xyuas hauj lwm, los sis tus thawj coj ua hauj lwm pab dawb txoj kev ua kev lom zem 10k txhua xyoo los sis kev ua yeeb yam, tuaj yeem sau suab ntawm: "Yog tias kuv paub yam uas kuv paub tam sim no, tej zaum kuv yuav tsis tau ua nws." Dhau li ntawm lub sij hawm thiab lub zog, cov thawj coj hauv nroog - tshwj xeeb yog cov thawj coj raug xaiv, feem ntau ntawm cov neeg ua hauj lwm pab dawb lwm txoj hauj lwm puv sij hawm-yuav tau kawm kom paub meej txog txoj cai tswj fwm, kev txhim kho nyiaj txiag, nrhiav nyiaj txiag, tsim cov sij hawm ntau yam, kev tuav pov hwm thiab kev lav ris teeb meem, khoos phis tawj thiab cov kev ua hauj lwm kav tswj, tib neeg cov peev txheej, kev tswj hwm txoj hauj lwm khoos kas pab cuam--thoob plaws ncuu sij hawm ntawd. Qhov piav qhia luv, cov neeg ua hauj lwm pab dawb nyob rau ntau xwm txheej yuav tsum kawm txoj hauj lwm nyob ntawm txoj hauj lwm. Thiab lwm yam tsis yog los ntawm kev ua siab zoo thiab kev qhia ntawm cov thawj coj ua ntej, tsis muaj kev cob qhia ntau rau cov tib neeg uas peb cov zej zog nyob deb nroog vam khom feem ntau los ua kom muaj kev sib txawv. Cov muaj feem cuam tshuam sib koom tes ntshaus siab rau kev txiav peev nyiaj rau **Tsev Kawm Yus Nis Vaws Xis Tim**

“

*Peb yuav tau muab lus qhia rau cov thawj coj hais txog ntawm kev ua cov coj.*

*Cov Neeg Nyob Hauv Cheeb Nroog Shawano*



Omro, Muab Kev Ua Liaj Teb Coj  
Los Qhia Rau Lub Rooj Sib Tham

**ntawm Wisconsin-Madison Feem Hauj Lwm Nthuav Dav (UW-Extension)** uas txo cov neeg ua hauj lwm rau kev cob qhia nom tswv hauv cheeb tsam. Nom tswv cov koom haum hauv cheeb tsam xws li Wisconsin Towns Association, Wisconsin Counties Association thiab lub League of Wisconsin Municipalities tau raug teeb ua cov chaw muaj ntaub ntawv thiab cov chaw faib ntaub ntawv nyob rau hauv cov zej zog nyob deb nroog.

**Cov teeb meem kev nom tswv txwv rau txoj hauj lwm hauv zej zog thiab kev tsis txhawb cov thawj coj tshiab kom txhob tuaj koom.** Cov neeg muaj feem cuam nyob deb nroog tshaj tawm qhia tau tias tam sim no ib puag ncig kev nom kev tswv, tam sim no muaj kev cuam tshuam ntev los ntawm kev tsis nyiam sib pab, yog kev tsis txaus siab rau cov neeg muaj peev xwm uas los ntawm kev ua qee ib feem tseem ceeb ntawm lub zej zog kev ua hauj lwm, xws li muaj tsawg dua kev coj nws. Lwm tus hais tawm txog kev chim siab rau cov neeg ua hauj lwm hauv xeev nrhiav kev nqis peev uas nce lawv cov hauj lwm dua li ntawm qee yam uas cov zej zog paub hauv cheeb tsam yog qhov tseem ceeb rau lawv lub zej zog lub neej yav tom ntej. Txawm li ntawd los xij, qee cov neeg muaj feem cuam hais tawm lawv txoj cai lij choj hauv xeev kom tau txais txiaj ntsig zoo ntawm kev sib qhia cov ntaub ntawv, tshwj xeeb tshaj yog thaum lub sij hawm muaj cov teeb meem tus kab mob sib kis COVID-19.

## Cov tswv yim tshawb nrhiav: kev coj ntawm cov chaw nyob deb nroog

### Cov neeg uas muaj feem xyuum nroog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:

- **Txhawb zog rau kev qhia coj los tsim kom muaj peev xwm thoob plaws xeev Wisconsin cov chaw nyob deb nroog.** Cov neeg muaj feem cuam tshuam hu dua kom pab txhawb ntxiv rau UW-Extension rau nws teg hauj lwm thoob lub xeeb 72 lub cheeb nroog. Nyob rau qhov xwm txheej no, tshwj xeeb los pab txhawb rau cov kev cob qhiantawm cov ntu ib txwm thiab txhawb nqa cov thawj coj nyob deb nroog tam sim no hauv kev muab kev cob qhia rau cov thawj coj hauv nroog tshiab. Lub xeev tuaj yeem hu rau xeev Wisconsin cov koom haum siab zoo los pab nrhiav neeg ua hauj lwm, ceeb toom qhia thiab qhia cov coj nyob deb nroog. Ua tib zoo xav cov khoos kas uas siv tau thoob lub xeev xws li Lub Khoos Kas Tsav Coj Zej Zog thiab Lub Khoos Kas Pov Puag Kev Coj tau pab txhawb los ntawm Blandin Foundation<sup>1</sup> nyob hauv xeev Minnesota los sis Ford Institute rau ua tswv cuab Tsim Tsa Lub Zej Zog los ntawm Oregon's Ford Family Foundation<sup>2</sup> raws li cov qauv rau cov khoom haum neeg siab dawb tuaj yeem pab tsim kho cov thawj coj uas muaj peev xwm tsim nyog thiab kam los ua hauj lwm rau cov zej zog thiab tuav cov luag hauj lwm pov hwm kev tsav coj. Zoo ib yam li, Bush Foundation uas tau raug teeb los qhia kev tsav coj ua tus qauv txhawb, txuas thiab npaj cov thawj coj hauv zej zog los ntawm peb lub xeev los ua kom cov coj ua tau hauj lwm zoo, ua ke no muab tswv yim rau lawv uas kom rau lawv los koom nroog.<sup>3</sup> Lub xeev los kuj tseem tuaj yeem coj saib txoj kev rau siab tam sim no thoob lub xeev, Thawj Coj Nyob Rau Yav Deb Nroog,<sup>4</sup> uas tab tom tshawb nrhiav yam muaj ntau txaus thiab cov kev coj ua uas tseem ceeb rau kev txhawb kev tsav coj nyob deb nroog.
- **Txhawb thaib sib faib cov keeb kwm kev ua tau zoo los ntawm cov zej zog nyob tuaj ntug.** Cov muaj feem sib koom tau piav qhia qhov kev nyiam los kawm kom ntau ntxiv txog ntawm yam tab tom ua hauj lwm txhawm rau lwm cov cheeb tsam ntawm lub xeev thiab tus uas tab tom ua hauj lwm nyob rau cov hauj lwm khoos kas ntawd. Txhawb nrhiav cov hauv kev tshiab los sib qhia kom ua cov hauj lwm khoos kas tau zoo, cov tswv yim thiab cov kev pib los ua kom cov thawj coj nyob deb nroog tuaj yeem kawm tau ntawm ib leeg dhau ib leeg thiab tsis tas yuav los rov tsim dua tshiab.
- **Txhawb nqa cov tub ntxhais hluas nyob deb nroog cov kev coj noj coj ua thiab ntau txoj kev kawm thiab kev coj noj coj ua.** Xeev Wisconsin Lub Xab Phas Kev Tsav Coj 4-H muab lub cib fim rau cov laus thiab cov hluas los coj ua ke thiab ib leeg kawm ntawm ib leeg. Cov pab pawg hauv zos thiab lub xeev tsim nyog nrhiav kom tau cov hluas uas nyob deb nroog los sib koom los muab cov cib fim tshiab rau kev txhawb lub zej zog.

## KEV TSWJ HWM THIAB KEV NYIAJ TXIAG NTAWM LUB XEEV THIAB IB CHEEB TSAM

Tsis hais tias yuav yog lub ncauj lus dab tsi los xij uas raug muab los sib tham, cov neeg muaj feem xyuam ua ke nyob deb nroog tau tshaj tawm tib qhov teeb meem tseem ceeb nrog cov thawj coj tswj xyuas: **muab cov zej zog nyob deb nroog qhov yooj yim los txiav txim thiab txhawb lawv cov kev pab cuam tseem ceeb.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas:

**Lub xeev txoj cai txwv lub khaij tim thiab kev kav tswj ntsoog tsis ncaj ncees, thiab lawv tau tuav cov zej zog nyob deb nroog rov qab.** Xeev Wisconsin txoj cai lij choj txwv cov nyiaj uas cov tsoom fww hauv nroog tuaj yeem nce los ntawm kev sau se rau cov khoom vaj tsev, siv cov qauv saib raws ntawm lub zej zog qhov kev tsim tshiab-tus nqi ntawm cov kev tsim ua tshiab hauv cheeb tsam tshem cov kev rhuav los sis rhuav tshem cov tsev. Cov neeg muaj feem cuam nyob deb nroog taw rau ntau lub laj thawj rau vim li cas lawv xav tias qhov no yog qhov kev txwv yooj yim rau cov ciaj ciam chaw nyob deb nroog, thaiv hauv kev ntawm cov zej zog los ntawm yam yuav tau ua kom tiav txhawm rau txhim kho lub neej zoo nyob hauv thiab kev cia siab rau cov neeg hauv lawv thaj chaw. Ua ntej tshaj plaws, cov zej zog muaj kev txwv tsis pub tshaj tawm cov nyiaj tshiab yuav tsis sau peev nyiaj rau kev nqis peev tseem ceeb hauv cov cuab yeej tsim kho lub cev thiab nws yuav yog cov chaw txwv tau los ntawm tus qauv yog cov xav tau ntau tshaj ntawm cov peev ntawd. Tkev tsis kho cov chaw dej ntwis tawm thiab kev ua hauj lwm ntawm dej los sis hloov kho cov dej tshwj tsis yog lub zej zog tuaj yeem pab tsim cov nyiaj tau los them rau nws. Tqhov thib ob, nws yuam cov kev xaiv uas cuam tshuam rau lub zej zog muaj lub neej zoo thiab kev txhim kho kev lag luam. Thaum cov zej zog raug yuam kom xaiv ntawm kho txoj kev thiab muab cov EMT, lub neej muaj kev txom nyem rau txhua tus neeg nyob hauv thiab cov tuam txhab tsis tshua kam qhib los sis tsim kom lag luam loj hlob nyob ntawd. Tqhov thib peb, txawm tias txoj cai ua rau muaj kev zam rau cov kev pab cuam tseem ceeb, cov kev pab cuam thaum muaj xwm txheej ceev xws li cov chaw tua hluav taws thiab cov EMT tsis raug cais raws li qhov tseem ceeb, yog li cov tuam tsev hauv tsoom fww hauv cheeb tsam tsis muaj txoj hauv kev los tsim cov peev txheej los txhawb lawv li kev nce nqi. Qhov kawg, lawv thiab txiav cai cov neeg hauv zos los ntawm lawv txoj cai los txiav txim siab qhov kev pab cuam zoo tshaj plaws rau lawv lub zej zog. Muab hais los tag nrho, lub cheeb nroog thiab cov kev txwv ntawm nroog yog qhov txwv tsis pub cov zej zog muaj peev xwm los tswj cov txheej txheem cov kev vaj tse thiab cov kev pab cuam tam sim no, teb rau cov kev nyuaj uas tsim muaj zoo ib yam li tus kab mob COVID-19 thiab ua tau raws li cov kev xav tau ntawm lawv cov neeg.

**Nws muaj kev txhawb dej siab me ntsis rau cov chaw muab kev pab cuam ntawm tsoom fww los nrhiav cov hauv kev zoo los txo nqi los sis sib koom cov kev pab cuam.** Nyob rau qee cov xwm txheej, lub xeev txoj cai tseev kom cov chaw kav tswj nroog nrhiav txoj hauv kev los txo tus nqi ntawm cov kev pab cuam tom qab ntawd txo lawv cov se. Qhov ntawd muaj feem cuam tshuam txog kev thaiv tsis zoo thiab muaj nqi ntau rau kev coj ua. Lub tswv yim tshiab thiab kev sib koom tes uas muab cov kev pab cuam zoo dua ntawm tus nqi qis yuav tsum yog kev txhawb dag zog, tsis rau txim.

**Cov zej zog nyob deb nroog tau qaws tawm lawv cov tes tsho los ua kom ntau ntxiv. Lawv tsuas xav tau kev pab.** Qhov xwm txheej no tsis tau nres cov zej zog nyob deb nroog los ntawm kev sib zog thiab rau siab ua. Raws li ib tus neeg tau hais tseg: “Kuv xav hais txog yam uas kuv tau pom dua los ntawm tsoom fww hauv zoo sim ua hauv xeev. Lawv txaus siab yuav los ua cov kev sib tham thiab taw qhia thaum lawv tsis muaj cov cuab yeej los daws qhov teeb meem. Lawv muaj lub siab xav thiab rau siab tab sis zaum nyob ib puag ncig. Lawv tsis yog hais tias, ‘Cia peb mus muab cov pawg thawj coj saib xyuas hauv zej zog thiab cov thawj coj saib xyuas thiab txhim kho pab pawg koom tes.’ Lawv xav nrhiav txoj hauv kev los daws teeb meem, tab sis lub xeev muaj cov cai. “Coob tus neeg koom tes nyob hauv nroog tau hais tias, “nws siv cov peev txheej kom tau txais kev pab.” Piv txwv li, Cov Chaw Pab Them Se Ntxiv (TID) tsis muaj qab hau nyob rau hauv cov zej zog nyob deb nroog vim tias ntau lub zos tsis muaj cov neeg ua hauj lwm txaus los ua qhov TID. UniverCity Year, kev sib koom tes 3 xyoo ntawm UW-Madison thiab xeev Wisconsin cov zej zog, tau raug suav tias yog ib qho kev pab cuam muaj txiaj ntsig zoo uas yog muaj kev pab cuam tau kev pab rau cov zej zog nyob deb nroog.

Tus kab mob COVID-19 tau tsav—los sis yuav tsav—ntau cov zej zog nyob deb nroog mus txog thaum muaj kev kub ntxhov. Zoo thoog li ntau lub cheeb nroog, ntau cov zej zog nyob deb nroog ntawm xeev Wisconsin cov nyiaj txiaj tsim kev ntxhov siab rau cov zej zog tau npaj kev txhim kho qhov uas tau muab nres cia, uas tam sim no ua ke nrog yuav tsum tau los daws teeb meem kev sib kis kab mob. Ob peb lub zej zog nyob deb nroog muaj phiaj xwm rau txoj hauv kev yuav ua li cas rub tawm ntawm cov teeb meem zoo li tus kab mob COVID-19. Ib tus neeg muaj feem cuam tau sau txog qhov no: “Qhov teeb meem tshwm sim, nrog rau nws cov nyiaj tau los hauv nroog cov nyiaj yuav poob, yuav cuam tshuam tag nrho lwm yam uas peb tau hais txog rau yav tom ntej.” Qhov tseeb tiag, cov zej zog nyob deb nroog uas tau txiav lawv cov nyiaj pab thaum muaj tus kab mob COVID-19 yuav muaj kev xaiv me ntsis, thaum lawv suav cov nyiaj poob se vim them los ntawm tus kab mob COVID-19, tab sis kom txiav txuas ntxiv cov kev pab cuam kom sib npaug lawv cov peev nyiaj.

“

*Kuv tau loj hlob nyob rau sab qaum teb hnub poob xeev Wisconsin uas yog qhov tseeb, ntau tus neeg tsis xav tias tsoom fww hauv lub xeev yog tus khub los sis xav tias Madison yuav muaj qhov ua raws peb siab nyiam tuaj nruab plawv. Kuv xav tias Lub Chaw Hauj Lwm Txhim Kho Kev Vam Meej Ntawm Chaw Nyob Deb Nroog qhib lub cib fim los tsim ua tswv rau qhov chaw nyob deb nroog thiab Madison mus ua ke.*

*Cov neeg nyob hauv Columbia Khaij Tim*

Cov neeg nyob hauv lub zej zos mob siab txog qhov kev mloog tshiab raug them mus rau hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog. Cov neeg muaj feem xyuam tau mob siab mloog cov lus hais los ntawm Pawg Thawj Tswj Xyuas thiab hais txog qhov zoo rau sawv daws. Muaj ntau tus yam ntxwv kev tsim ntawm Lub Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Vam Meej Ntawm Zej Zog Nyob Deb Nroog thiab Governor's Blue Ribbon Commission on Rural Prosperity ua txoj hauv kev loj hlob hauv cov zej zog nyob deb nroog, txoj kev loj hlob zoo thiab lub cib fim loj.”

## Cov tswv yim los txhawb xyuas: lub xeev thiab nom tswv kav tswj hauv cheeb tsam thiab fab nyiaj txiag

### Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:

- **Txhawb nqa cov kev tawm tswv yim tshiab thiab kev sib koom tes uas tuaj yeem txhim kho cov kev pab cuam ntawm cov nqi sib luag loss is qis zog.** Hloov kho txoj cai lij choj hauv lub xeev kom cov zej zog tsis raug nplua nrog txo cov nqi thaum lawv nrhiav kev los ua hauj lwm ua ke txhawm rau txo cov nqi.
- **Ua kom muaj kev txhawb nqa hauv xeev ntau tuaj rau cov phiaj xwm hauv zos thiab cheeb tsam thiab kev ua kho tus kab mob COVID-19 kom zoo.** Cov zej zog nyob deb nroog tsis tshua muaj cov neeg ua hauj lwm muaj peev xwm txaus los npaj ua kom tiav txoj kev npaj thiab muaj tsawg los tsis muaj nyiaj txiag los ntiav cov nyob sab nraud los pab. Yog tsis muaj kev txhawb nqa los ntawm lub xeev, cov zej zog tsis muaj cov phiaj xwm tshiab los hloov daws cov xwm txheej, xwm txheej ceev los sis cov cib fim. Ua zoo xav kom zoo tshwj xeeb rau cov kev pab cuam thiab cov kev hauv zej zog uas feem ntau yuav raug kev txom nyem los sis pheej hmoo yuav siv sij hawm ntev ua kom zoo los ntawm tus kab mob COVID-19 txoj kev thim rov qab thiab koom tes nrog cov pab pawg hauv zej zog, thaj tsam thiab cov pab pawg kom tau txais cov kev pab cuam yooj yim rau cov zej zog nyob deb nroog thiab lawv cov neeg nyob hauv zos. Muab cov kev pab cuam txuj ci los pab rau cov zej zog nkag mus rau cov kev pab cuam thiab cov cuab yeej uas twb muaj lawm, xws li Cov Chaw Uas Sau Se Ntxiv.
- **Txhawb nqa kev rau siab ua kom muaj peev xwm hauv zos.** Nrhiav cov hauv kev tshiab rau kev koom tes nrog cov zej zog nyob deb nroog thiab pab pawg neeg txhawm rau nce kev npaj siab los thov rau cov kev pab cuam uas twb muaj lawm thiab txhawb nqa cov kev pib tam sim no zoo li UniverCity Year kev sib koom tes.
- **Hloov cov ciam txwv kev sau se hauv lub cheeb nroog thiab cheeb tsam kav tswj nroog.** Rov kho cov neeg txoj cai los them se rau lawv tus kheej rau cov kev xav tau uas lawv pom tau tias tseem ceeb rau lawv lub zej zog. Ntsuam xyuas lwm qhov kev xaiv rau txoj cai tshiab-kev tsim kho tshiab. Txiav txim siab cia cov zej zog muaj txoj cai txiav txim siab txog cov kev pab cuam uas yog qhov tseem ceeb raws li lawv qhov kev xav tau.

## CHEEB TSAM TXOJ KEV RAU SIAB THIAB COV KEV SIB CUAG NTAWM ZEJ ZOG NYOB DEB NROOG-HAUV NROOG

Nws loj hlob zuj zus thoob lub teb chaws thiab hauv xeev Wisconsin. Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas: **cov zej zog nyob deb nroog tau hloov mus rau kev sib koom tes, nrog txhua lwm yam thiab nrog cov neeg nyob ze nroog thiab kiab khw, los hais daws cov kev cov kev nyuaj thiab cov hau kev uas muaj.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:

**Kev vam meej hauv nroog thiab cov cheeb tsam nyob deb nroog yuav sib cais tsis tau. Lawv ib tus xav tau ib tus.** Cov chaw nyob deb nroog thiab hauv nroog tau siv dej ua ke, raws li cov lus tau hais tawm. Lub nroog loj kev noj haus yog nce raws cov khoom noj zoo nyob deb nroog tuaj, muaj dej huv, huab cua ntshiab, siv

tej ntoo los tsim khoom, cov khoom nyoos thiab cov coj los tsim khoom lag luam, kev ua hauj lwm rau kev lag luam, chaw mus so ua si, thiab ua tus tswv ntawm lwm yam kev xav tau. Nyob rau tib lub sij hawm, cov chaw nyob deb nroog vam khom cov kiab khw nyob hauv nroog tau yuav lawv tej khoom thiab cov peev txheej, kev ua hauj lwm tsav tsheb, cov neeg tuaj ncig xyuas ua si, kev pab cuam tshwj xeeb zoo li kev saib xyuas kev noj qab haus huv, thiab ntau yam uas ua tsis tau nyob hauv cov chaw me dua. Cov chaw nyob deb nroog, nyob deb nroog thiab hauv plawv nroog tseem muaj kev sib qee cov kev nyuaj zoo ib yam li tus me nyuam uas txom nyem, nyiaj hli qis thiab teeb meem nqi tsev pheej yig uas ua rau muaj qhov zoo sib xws ntau dua li qhov kev to taub.<sup>5</sup> Cov neeg koom tes hauv nroog/nyob deb nroog tuaj yeem txhawb kev muaj kev vam meej ntawm ob qho thaum cov kev xav tau thiab cov xwm txheej ntawm txhua tus neeg koom nrog muab qhov nyhav sib npaug hauv txoj cai thiab lub khoos kas txhim kho.

### Kev sib koom tes ntawm ib cheeb tsam tau tsim kho nyob hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog.

Thooob plaws hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog, Xab Phas Lag Luam, cov plawv nroog, Cov Haiv Neeg Me, cov koom haum txhim kho kev lag luam hauv zej zos, pawg neeg tshaj tawm txoj hmoo zoo thiab lwm tus tau nce mus cuag ib leeg rau ib leeg los hais daws cov kev nyiam.

Cov ntaub ntawv pov thawj rau qhov no tau tsim ua tiav raws li cov neeg muaj feem tau hais rau Pawg Thawj Tswj Xyuas thiab tau raug tsom xam rau lwm qhov ntawm daim ntawv tshaj tawm no, los ntawm cov pab pawg saib xyuas me nyuam yaus mus rau kev tsim txuj ci hauv cheeb tsam thiab kev coj noj coj ua mus rau kev kawm/ua lag luam/zej zog kev tsim kho cov hauj lwm tshiab thiab ntau yam ntxiv. Qhov ua zoo siv ntawm cov MOU thiab lwm yam cuab yeej rau kev sib koom tes yog nce zuj zus tuaj. Kev nqis tes ua hauj lwm hauv cheeb tsam yog dhau los ntawm qhov xav ua, nyiam, kev xam pom ib yam los sis qhov tsim nyog ua. Cov koom haum txhim kho kev lag luam hauv cheeb tsam tau ua lub luag hauj lwm rau qee qhov ntawm lub luag hauj lwm no.

Qee lub xeev txoj cai thiab cov kev tswj fwm tuaj yeem cuam tshuam kev lag luam hauv cheeb tsam. Cov tswv yim muaj txiaj ntsig thiab txuag nqi hauv cheeb tsam raug nres nyob rau hauv lawv cov kev taug yog tias lawv ua tej yam uas kev cai lij choj txwv. Ib tus neeg muaj feem xyuam ua piv txwv txog qhov no: "Peb xav tsim ib qho hav nroj ntsuab, lub khoos kas saib xyuas los ua kom muaj dej huv thoob plaws cheeb nroog, tab sis peb nyob hauv cov chaw ntim dej sib txawv thiab muaj qee yam hais txog txheej tes ua hauj lwm saib xyuas kev lag luam

“

*Kuv pom tau tias nyob rau ob peb xyooos dhau los cov khub hauv cheeb tsam no muaj ntau tuaj heev. Kev txawj xav yog qhov uas peb ua hauj lwm los ua ke yog tias peb tab tom yuav ua kom tiav.*

*Cov neeg nyob hauv Cheeb Nroog Price*

“

*Ua ntej muab tus kab mob COVID, cov zej zog yeej paub tias lawv muaj qee lub zog loj thaum lawv los sib sau ua ke. Tom qab muaj tus kab mob COVID, qhov zoo tshaj plaws uas peb tuaj yeem ua tau yog los tsim kom muaj qee cov kev taug rau cov zej zog kom lawv tuaj yeem ua hauj lwm tau yooj yim ntxiv ua ke thoob plaws cov teeb meem uas muaj rau lawv.*

*Cov neeg nyob hauv Cheeb Nroog Sauk*

phosphorous txoj cai tswj kev lag luam uas tau txwv peb kom tsis txhob muaj cov hom phiaj thoob nroog." Qhov kev txwv txiav cov nyiaj txiav se tseem tuaj yeem ua rau qhov tsis pom zoo rau kev koom tes hla zej zog kom xa cov kev pab txhawb nqa tau zoo dua.

**Qee zaum nws yuav siv kev txhawb zog los pab cov zej zog xav dhau ntawm lawv cov ciam teb—thiab cov qauv tsim los ua hauj lwm thoob lawv.** Nws yog qhov nyuaj rau cov zej zog uas tuav lawv tej av kom khov, kev sib tw ua si hauv tsev kawm ntawv theem siab thiab kev sib tw ntaus pob ncaws pob kom kov yeej kab lis kev cai ntawm kev vam khom tus kheej hauv zej zog uas muaj nyob hauv lub nroog thiab xeev cov cai thiab qauv. Muaj ib tus muaj feem cuam tshuam nrog tau hais tias: "Muaj teeb meem nyuaj heev. Kev vam meej ntawm qhov chaw nyob deb nroog kis mus thoob plaws txhua cov ciam ntawd. Cov neeg ua hauj lwm hauv zos thiab cov kev pab cuam ua rau muaj kev sau se mus thoob cov cheeb tsam. Nws yog qhov nyuaj rau kev koom tes ua ke ntawm cov no. Nws mus tau thoob hauv tsoom fww cheeb tsam. Kev ua hauj lwm thoob cov hauj lwm thiab cov zej zog yog ib yam hauj lwm qhia nyuaj, thiab txawm li cas los feem ntau nws ua rau tau cov txiaj ntsig zoo, kev sib koom tes feem ntau yuav siv sij hawm thiab nyiaj txiaj los ntawm ntau tog neeg uas tsis koom thaum pib mus txog thaum xaus. Cov chaw uas muaj kev txhawb dag zog thiab cov qauv los txhawb kev sib koom tes muaj tus ceg sawv txheem nyob rau hauv qhov xwm txheej no. Piv txwv li, qee cov tsoom fww thiab lub chaw pab nyiaj pub dawb muab txoj hauv kev nyiam kev muab qhab nia los sis lwm txoj hauj lwm khoos kas cov ntawv thov uas cuam tshuam thoob plaws-qhov chaw los sis tag nrho cov teeb meem kev sib koom tes. Thiab thoob plaws lub teb chaws, cheeb tsam nyob tuaj ntug uas ua hauj lwm tsis vam nyiaj paj ntawm ntau cov koom haum sawv cev ua hauj lwm hauv zej zog, cov chaw pab nyiaj hauv zej zog, cov tsev kawm khos lej, cov chaw pab tsim kho fab nyiaj txiaj hauv zej zog thiab muaj ntau yam ntxiv kom pab txhawb tau hauv cheeb tsam uas muaj ntau tus los lis hauj lwm kom nqis tes daws tau cov teeb meem nyuaj thiab muaj cov chaw pab nyiaj los qis peev rau cov hauj lwm hauv

*Cov zej zog hauv nroog thiab nyob deb nroog muaj qhov sib txuas mus tag ib txhis. Yim caum feem pua ntawm ib qho dab tsi ua liaj ua teb yuav nce mus rau cov neeg siv khoom hauv nroog. Yog tias peb xav txog ntawm cov lo lus xws li dej toov, khoom noj ntau thiab kab lis kev cai ntau, ces peb pom txog qhov muaj nqis ntawm hauv nroog thiab nyob deb nroog zoo ib yam nkaus ntawm cheeb tsam, thiab kuv xav tias nws puav leej yog peb lub zog loj.*

*Cov neeg nyob hauv Jcheeb nroog Jefferson*

cheeb tsam. Qhov no tseem ceeb heev vim tias tsis muaj "tsoom fww nyob hauv cheeb tsam."<sup>6</sup>

**Cov tswv yim los tshawb nrhiav: cheeb tsam kev rau siab thiab cov kev sib txuas mus rau hauv nroog-deb nroog**

**Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:**

- Tsim kev txhawb dag zog rau kev ua hauj lwm hauv cheeb tsam thoob plaws qhov chaw nyob hauv lub xeev cov khoos kas thiab tshem cov cai uas thaiv nws hauv kev.** Muaj ntau lub khoos kas hauv xeev thiab cov cai tswj yog rau teeb los sis los ntawm tej qhov chaw—los sis nyob rau hauv qhov ua piv txwv. Ua ke no, ua zoo xav txog txoj hauv kev hloov pauv me nyob rau hauv kev sau lus, kev muab qhab nia fab tswv yim thiab kev txhawb zog tuaj yeem yog qhov sib txawv loj nyob rau hauv ntau lub zej zog uas tab tom nrhiav kev ua hauj lwm ua ke, thiab lawv qhov muaj peev xwm thiab qhov yooj yim los ua nws. Txhawb txog txoj hauv kev uas lwm lub xeev thiab cov chaw uas muab qhov kev txhawb zog thiab cov qauv uas pab daws teeb meem hauv cheeb tsam.<sup>7</sup>
- Muab kev pab txhawb thiab muab lus qhia ntxiv rau cov qauv uas twb muaj lawm thoob lub xeev uas tuaj yeem pab tau kev yooj yim rau kev sib koom tes.** Lub xeev tau muab cuab yeej cuab yam los pab txhawb rau thiab ua khub nrog cov koom haum tsim kho kev lag luam hauv cheeb tsam thiab UW-Extension. Pab rau lub luag hauj lwm thiab kev txhawb zog ntawm qhov mus rau-cov chaw muab kev pab uas yuav pab tau tsim kev yooj yim thoob plaws cov chaw muab kev sib koom tes tib si. Ua tib zoo xav txog txoj hauv kev los qhia txog cov peev nyiaj uas nyuaj uas cheeb tsam kev mob siab rau.

# 2.2

**lab tus tib neeg**  
hauv peb 58 lub cheeb nroog uas nyob deb nroog



Plawv Nroog Danbury

## TXOJ CAI TAWM QAUV LOS TSWJ COV CAI

Cov neeg sib koom ua ke muaj lub siab loj nrog rau lawv tej lus pab tswv yim thiab lawv cov tswv yim hauv qhov kawg thiab muab lus qhia nrog rau txoj cai pib: **Tsim kom muaj kev vam meej nyob rau xeev Wisconsin cov chaw nyob deb nroog uas yuav tau siv zog los pab txhawb cov neeg nyob deb nroog kom paub tawm qauv thiab hauv kev paub daws teeb meem.** Cov neeg sib koom tes nyob deb nroog tau qhia rau Cov Thawj Coj Tswj Xyuas:

**Tsis txhob tawm qauv los sis siv txoj cai thiab cov khoos kas yam tsis muaj kev koom nrog cov chaw nyob tuaj ntug ob yam tib si.**

Cov neeg sib koom tes nyob deb nroog tab tom nug cov kws tsim kev cai lij choj thiab cov ua hauj lwm hauv xeev los mloog ua ntej, tag ntawd mam li tsim kev cai lij choj thiab sau cov cai thiab cov kev cai kav tswj. Feem ntau lawm nquag tshwm sim nyob rau lwm txoj hauv kev ib puag ncig. Muaj ib tus ntawm cov neeg sib koom tes tau hais qhia tawm tias muaj coob leej tau muab: “Kev pib yog ua nyob rau ntawm Madison thiab Milwaukee rau cov neeg nyob deb nroog. Txawm tias lawv yeej ua zoo kawg lawm, los tseem sib txuas tsis tau li. Nws zoo ib yam li peb tab tom tham lus nyob rau ob hom lus uas sib txawv.

Cov neeg nyob deb nroog yeem xav kom muaj kev sib raug zoo kawg nrog rau cov nom tswv hauv lawv zos; lawv yeej paub lawv, khiav mus cuag lawv nyob rau ntawm qhov chaw tos tsheb thiab qhia rau lawv yam uas lawv tab tom xav. Cov kev txiav txim siab tau tshwm sim muaj nyob rau hauv cov zej zog nyob deb nroog yam raws cai thiab tsis raws cai nyob rau kev koom nrog hauv zej zog tsim ua rau muaj qhov chim siab, tsis ntseeg siab thiab tawm tsam. Zoo ib yam nkaus li ntau cov xwm txheej thaum lub xeev tsab cai raug tsim kho lawm yam uas tsis tseem ceeb rau qhov kev ntshaw ntawm qhov chaw nyob tuaj ntug, kev koom nrog thiab kev xav nyob rau tus qauv sib tov. Thiab cov neeg sib koom tes yog pom tseeb tias kev txhawv nqa cov zej zog nyob tuaj ntug yuav tsum lis mus ntiv, tsis yog tias mam ua ib txoj-thiab-tiav ib txoj xwb. Cov neeg nyob deb nroog tau mus koom ntau “cov rooj sib qhia rau zej tsoom” thiab “ntau cov zaj mloos lus qhia” uas zoo ib yam li kev kos cim rau lub thawv dhau li ntawm kev ua tiav mus txhawb rau cov neeg nyob deb nroog thiab nkag siab yam uas yuav ua, thiab yam uas yuav tsis ua, pab lawv ua kom tau zoo tshaj plaws nyob ntawm lawv qhov chaw thiab tib neeg.

**Paub txog tias yuav tsis muaj qhov nyob deb nroog lawm.** Txhua qhov chaw nyob deb nroog yuav tsis zoo ib yam lawm. Txawm tias cov teeb meem thiab cov kev daws teeb meem raug txiav lawm feem ntau nyob thoob xeev Wisconsin cov chaw nyob deb nroog, muaj ntau qhov chaw sib txawv, Cov Haiv Neeg Tsawg nthiab cov zej zog yuav tau los txais los sis hloov kho ntau yam kev nqis tes ua uas sib txawv, saib raws lawv tej lag luam, lawv tej chaw nyob, lawv cov tib neeg thiab lawv cov yam ntxwv nyob rau lub sij hawm ntawd. Qhov no hais meej cov neeg muaj feem xyuam uas nyob deb nroog uas hu ua hu tias yog tau thiab tso cai nyob rau kev txiav txim saib txog lawv cov hauj lwm tseem ceeb, cov khub thiab qhov muaj peev xwm nce ntiv thiab siv cov peev nyiaj. Nws los kuj tseem hu tias yog lub xeev cov khoos kas los tawm qauv kom yog tau ntau ntiv los sis cov thim mus rau cov khoos kas los ua kom qhib kev tau rau tej chaw nyob tuaj ntug tej kev rau siab los ua yam uas lawv xav ua kom tiav.

**Qib kev nkag mus rau qhov chaw nqis tes ua.** Qee txoj hauj lwm hauv lub xeev tsis “yog-cov pib” rau cov chaw nyob deb nroog. Thawj qhov kev khuam siab yog kev mus siv tau lub ruab is taws nem (broadband): thaum lub khoos kas tej ntaub ntawv raug muab tso rau hauv oos lais lawm thiab kev sau ntawv thov los kuj yuav tau ua nyob hauv oos lais, cov chaw nyob deb nroog tsis muaj kev sib txuas is taws nem zoo ces thiab yog qhov poob qab. Qhov thib ob, cov cheeb tsam kav tswj thiab cov khoom haum nyob rau hauv cheeb tsam khiav tsheb ciav hlau me feem ntau lawm muaj neeg ua hauj lwm coob zog (thiab them nyiaj zoo zog), uas yog muaj kev paub tshwj xeeb, tus uas nws txoj hauj lwm muaj qhov cuam tshuam txog kev nrhiav thiab kev thov rau lub fib fim ntawm pob peev nyiaj. Qhov feem ntau ntawd tsis tuaj yeem sib phim los ntawm cov zej zog nyob deb nroog los sis haiv neeg me; yog li ntawd, “kev khiav tsheb cia lau me feem ntau noj nyob sib nrug ntawm pob nyiaj pab.” Cov neeg muaj feem tau hais txog Lub Khoos Kas Pov Thaiv Kev Them Nqi yog ib qho piv txwv txog tsoom fww kev pab nyiaj tsis ntev los no; Cov Tswj Hwm Kev Lag Luam Me tsis muab cov lus taw qhia rau cov qiv nyiaj rau qhov lag luam tseen ceeb nyob deb nroog, ua rau cov lag luam nyob deb nroog uas tsis zoo.<sup>8</sup>

**Kev sib koom tes thoob plaws lub xeev cov chaw ua hauj lwm sawv cev tuaj yeem pab txhawb kom muaj kev vam meej ntau ntiv rau cov chaw nyob deb nroog.** Kev daws cov teeb meem nyob deb nroog tau zoo feem ntau lawm yuav tau muaj kev sib tham thiab kev sib koom tes ntawm ntau qib nom tswv kav tswj uas sib txawv thiab thoob lub xeev cov koom haum. Muaj ntau feem hauj lwm yuav tau hais cov ntawv thov rau ib qho ntaub ntawv thiab cov ntawv tshaj tawm, tab sis muaj tus qauv sib txawv, ua rau cov chaw nyob deb nroog nkim sij hawm thiab muaj ciam txwv qhov mus siv tau. Kev pab nyiaj khoos kas yuav tau muaj kev sib tham ntawm ntau feem hauj lwm thiab ntau lub chaw ua hauj lwm ntawm nom tswv, thiab lus qhia txog ntawm chaw hauj lwm kev tso cai thiab cov cai uas qee lub sij hawm muaj qhov tsis sib haum tas mus li txog ntawm lub xeev cov neeg ua hauj lwm rau lawv tus kheej. Tag nrho cov neeg muaj feem xyuam nyob deb nroog thiab lub chaw sawv cev tus neeg ua hauj lwm tus uas tau sib tham nrog cov thawj coj tswj xyuas tau rau cov cim ntawm cov chaw ua hauj lwm uas tsis ntev los ntau tau pib los ua kev sib txuas ntawm kev siv is taws nem los pab rau cov zej zog nyob deb nroog. Ntau lub chaw ua hauj lwm ntawm lub xeev muaj neeg ua hauj lwm ntawm chaw thoob plaws lub xeev uas tsim nyog muaj is taws nem siv thiab qhia tau tej ntaub ntawv thaum uas tsim nyog.

**Lub Chaw Ua Hauj Lwm ntsig txog Governor’s Blue Ribbon Commission on Rural Prosperity yog cov kauj ruam tseem ceeb nyob hauv txoj hauv kev yog.** Cov neeg muaj feem cuam tshuam nyob deb nroog lub Chaw Ua Hauj Lwm Tshiab txog Kev Vam Meej Ntawm Chaw Nyob Deb Nroog thiab qhov ua hauj lwm ywv pheej ntawm Pawg Thawj Tswj Xyuas Blue Ribbon tam li qhov ua tau zoo tiag, kev muab qhov txaus ntseeg thiab ntau yam uas vam khom yuav hloov kom zoo zog. Cov neeg muaj feem cuam tshuam los kuj ceeb toom tias tej zaum kuj yuav txaus tshwj tsis yog tias tau ua raws li kev nqis tes tswj qhov xwm yeem.

*Peb yuav tsum ceev tseg cov lus nug no ua ntej: Puas yog cov neeg nyob deb nroog ntawm lub rooj thaum sib tham muab kev txiav txim siab thiab muab sib sau ua ke?*

*Cov neeg nyob hauv Cheeb Nroog Juneau*

*“Kuv xav tias peb nyob hauv lub xeev nom tswv kev kav tswj uas tuaj yeem ua tau hauj lwm zoo zog ntawm kev faib peb cov txhab rau qoob uas yog qhov chaw ua liqj teb zoo, tab sis tsis nyog rau hauv nom tswv kev kav tswj. Peb muaj cov khoos kas los siv; nws tsuas yog ib qho teeb meem ntawm kev sib txuas lus uas lawv siv tau zoo uas zoo rau pej xeev neeg hauv Wisconsin.”*

*WisDOT cov neeg ua hauj lwm*



Watertown

## Cov tswv yim los tshawb nrhiav: tsab cai tawm qauv los kav tswj

### Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:

- **Kev koom nrog ntawm zej zog nyob tuaj ntug nrog lub xeev tsab cai thiab lub khoos kas tawm qauv.** Cuam tshuam nrog cov neeg muaj feem cuam nyob deb nroog ntawm txhua theem ntawm cov phiaj xwm kev pab cuam, tsim thiab siv kom ntseeg tau tias cov khoos kas ua hauj lwm haum rau xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog.
- **Nco ntsoov ua kom ntseeg tias cov khoos kas ua hauj lwm phim rau thoob plaws ntau yam thiab ntau cov chaw hauv xeev Wisconsin cov chaw nyob deb nroog.** Lub Chaw Ua Hauj Lwm ntsig txog Txhim Kho Kev Vam Meej Ntawm Cov Zej Zog Nyob Deb Nroog yog ib qho zoo los pib ua kom ntseeg tias muaj ib qhov chaw nyob hauv Wisconsin nom tswv kav tswj uas nkag siab cov uas zoo sib thooj thiab ntau yam uas sib txawv ntawm cov chaw nyob deb nroog thiab tuaj yeem qhia tau cov kws tsim kev cai lij choj thiab cov chaw ua hauj lwm rau lub xeev los tawm qauv kev cai lij thoj thiab cov cai kav tswj uas yuav ua kom phim rau txhua qhov hauv xeev Wisconsin. Ua txuas ntxiv thiab nthuav tawm lub luag hauj lwm ntawm Lub Chaw Ua Hauj Lwm ntsig txog Kev Txhim Kho Kev Vam Meej Ntawm Cov Chaw Nyob Deb Nroog los ua kom ntseeg tias cov khoos kas thiab cov kev nqis peev ntawm lub xeev ua hauj lwm phim rau thoob plaws ntau qhov chaw ntawm Wisconsin cov tib neeg thiab cov cheeb tsam nyob deb nroog. Ua zoo xav npaj tseg cov khoos kas pab nyiaj los ua kom ntseeg tias cov zej zog nyob deb nroog thiab Cov Haiv Neeg Me tau txais kev sib qhia txog ntawm cov chaw muab kev pab yam ncaj ncees.
- **Sib txuas lus txog kev tawm tsab qauv cai thiab kev nqis tes siv thoob lub xeev cov chaw ua hauj lwm sawv cev, kev muab cov chaw nyob deb nroog cim tseg rau hauv nruab siab.** Muab qhov kev mus siv tau uas tsis muaj qhov nres li rau lub xeev ntau cov khoos kas thiab cov kev pab cuam tom qab muaj kev cuam tshuam txog cov teeb meem nyob deb nroog thiab haiv neeg me, tshwj xeeb cov teeb meem uas yuav muaj ntau yam nyuaj siv tov txog ntawm kev pab peev nyiaj los ntawm ntau cov chaw muab kev pab, zoo ib yam li vaj tsev thiab kev tsim kho kev lag luam. Kev txuas lus ua raws cov cai ntawm cov khoos kas uas yuav raug siv ua ke los kam rau cov ntawv thov li ib txwm thov thiab cov cai tshaj tawm. Pab txhawb kev muaj peev xwm ntawm cov chaw nyob deb nroog los ua kom tau raws li cov chaw los ntawm kev pab txhawb cov chaw uas muaj rau cov koom haum qhov chaw uas tsom rau los muab kev pab txhawb fab tev niv thiab kev kav tswj rau cov zej zog thiab cov haiv neeg tsawg.
- **Txuas txoj kev ua neej ntawm Governor's Blue Ribbon Commission on Rural Prosperity**

# Cov chaw, kab lig kev cai thiab txuj ci nyob hauv xeev Wisconsin

**Qhov Chaw Nyob Deb Nroog** Xeev Wisconsin cov zej zog yog tab tom pab txhawb thiab ua ntau yam txog lawv cov kev lag luam hauv zos los ntawm kev tswj lawv cov kab lis kev cai, txuj ci thiab cov chaw los ua kom muaj cov qhua nyob deb thiab ze xav tuaj saib coob. Ua ke no, lawv ua kom muaj kev sib txuas ntawm cov neeg nyob hauv ntawm thiab deb ntawm, Haiv Neeg Ib Txwm Nyob thiab lawv cov neeg zej zog. Qhov no yog qee cov piv txwv uas cov neeg sib koom nyob deb ntawm tau koj los rau lub Pawg Thawj Tswj Xyuas kev xav tau:

**Kev Nres** rau kab lis kev cai thiab kev ua liaj teb nyob hauv Cheeb Tsam Driftless. Lub Farm/Art DTour tau tawm qauv nce txog 25,000 leej neeg nyob hauv ntawm thiab deb ntawm los mus nyob rau yav qab teb hnuv poob ntawm Wisconsin Sauk Khauj Tim rau nyob dawb, muab lus qhia rau tus kheej, tsav tsheb 50-mais kev mus ncig ua si thoob tej av ua liaj teb ntawm rau muaj kev teeb tej txuj ci seev cev ib ntus, kev seev cev saib kiag tam sim nyob rau ntawm cov hav zaub, sab ntug kev thiab ntau qhov chaw ncig. DTour yog qhov koom txoos loj ntawm Koob Tseej Txog Khoom Noj lub caij nplooj ntoo zeeg txhua xyoo, qhov kev nthuav qhia uas siv sij hawm ntev txog li cuaj-hnuv los seev cev saib kiag tam sim (rau siab ua tau saib!) ntawm rau ob sab tes-nyob hauv cov chaw thiab cov kev nthuav qhia txog khoom noj, uas yog ua tswv cuab los ntawm Wormfarm Institute, lub koom haum ua hauj lwm tsis vam nyiaj pab hauv zos uas tab tom ua hauj lwm txog kab lis kev cai ua khoom noj thiab kev ua liaj teb los ntawm cov koom txoos thiab txuj cij fab kev ua liaj teb hauv zos.

**Kev Cog Qoob Loo** ib thaj av ntawm Sauk mus rau Milwaukee. Yam tau pib ua kev caij ntsib npav mus ncig uas cov koj qhua tuaj ncig ntawm Milwaukee mus rau Cheeb Tsam Nroog Sauk mus rau Milwaukee tab tom loj hlob mus rau Qhov Uas Chaw Nyob Deb Nroog Thiab Hauv Nroog Kev Ncig Mus Los, tau pib ua los ntawm Wormfarm Institute. Lub khoos kas no yog tab tom tsim cov neeg txawj txuj ci ua nev vawj txuas mus ntiv, cov neeg ua liaj teb thiab cov thawj koj hauv zej zog ua hauj lwm mus tau cov ciam dej ciam av ntawm hauv ntawm thiab deb ntawm thiab tshawb nrhiav txhua lwm qhov chaw uas muaj roob hav.

**Ntau Yam Sib Tov** cov txuj ci thiab kev pab dawb nyob hauv Arcadia. Nyob rau sab qab teb hnuv poob ntawm Wisconsin Arcadia (muaj pej xeem coob li ntawm 3,000 leej), Ashley rau fab Txuj Ci yog qhov kev ua txuj ci li ntawm peb-hnuv thiab cov koom txoos ua yas suab tau ua nyob rau thaum Lub Yim Hlis Ntuj. Nrog rau muaj cov pab txhawb nyob hauv zos, suav nrog Ashley Furniture Industries, lub koom txoos muab cov kev mus siv tau uas tus nqi pheej yig mua npe-nrov loj, cov ua yas suab uas muaj koob npe, nrog rau cov txuj ci thiab kev koj tej khoom siv tes txua koj tuaj tso saib thiab tsev neeg tau tuaj so ua si. Ntxiv rau kev koj tib neeg los ntawm thoob ntiaj teb, nws tau tsim ntau dua \$2.4 lab nyiaj pub dawb rau cov cheeb tsam uas tsis muaj nyiaj thiab cov tsev kawm ntawv txij thaum pib xyoo 2008 los.

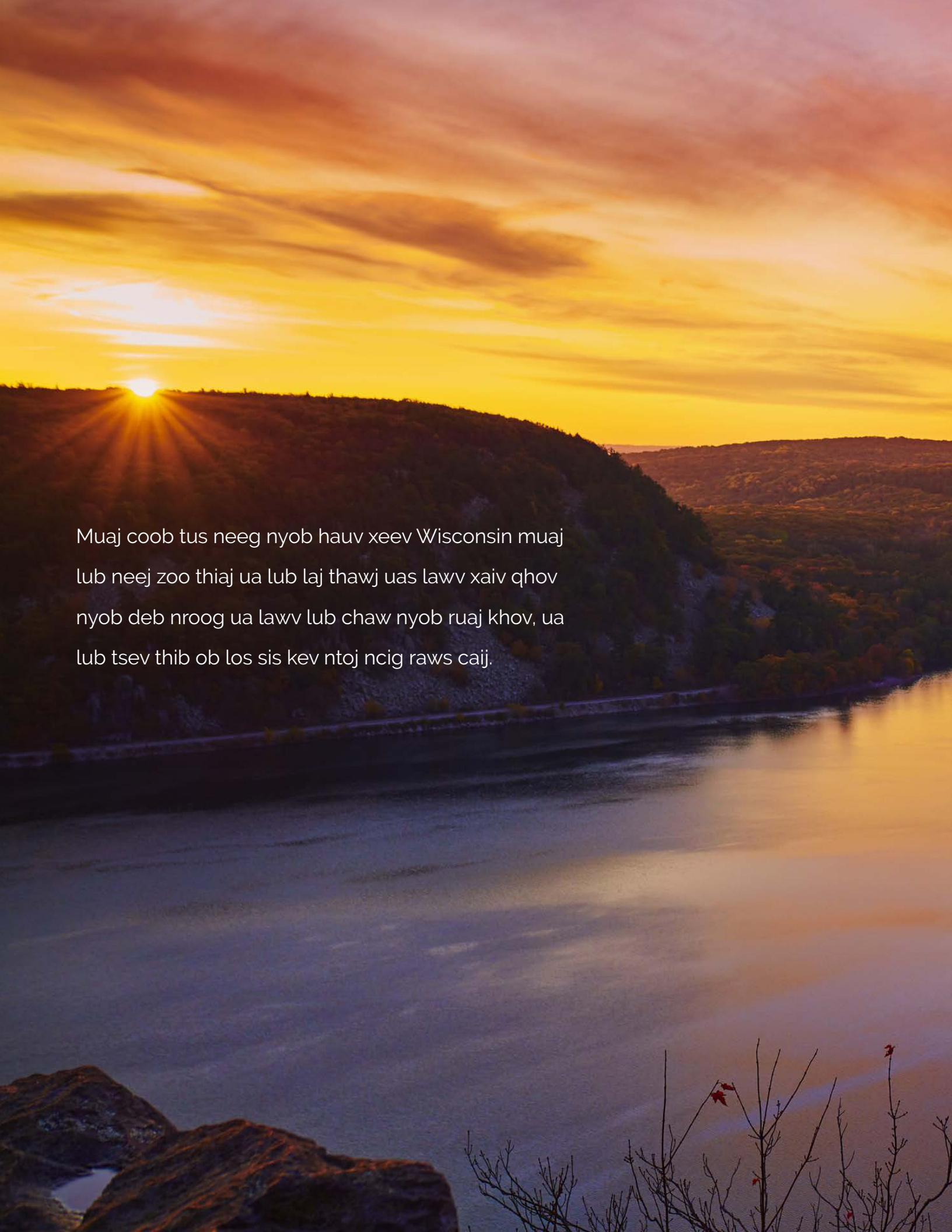
**Qhov kev ua yeeb yam yuav mus ua nyob hauv Darlington.** Nyob rau sab qab teb sab hnuv poob hauv Wisconsin, Cheeb Tsam Nroog Lafayette qhov chaw zaum ntawm Darlington (cov neeg nyob ib puag ncig muaj li 2,300 li) vam tias yuav los sai no rau cov zos thiab cov neeg tuaj saib kom nres, mus ncig khw ua si, noj hmo thiab lom zem ua ke no hloov nws lub tsev ua yeeb yam uas raug tso tseg ntev los lawm los mus ua lub thaum nws pauv nws



*Ripon Kev Ua Si Caij Ntuj Sov*

Lub Driver Opera House Center rau kev ua Yeeb Yam Txuj Ci. Cov neeg nyob hauv pawg tau los sib sau ua ke yuav lub tsev ua yeeb yam, raug tsim xyoo 1883 los ntawm Josephus Driver tab sis raug kaw lawm rau xyoo 1951. Tam sim no lawv tab tom nrhiav nyiaj pab los hloov nws mus ua kev tso yeeb yaj duab thiab kev seev cev, nrog rau muaj cov chaw muag khoom noj ua si hauv tshooj hauv av thiab cov khoom uas yog kab lig kev cai tso nyob rau tshooj ob ua chaw tso khoom rau neeg tuaj saib thiab cia siv ua yam tso tawm kab lis kev cai rau ntawm Darlington.

**Kab lis kev cai** nyob hauv qab daim ntaub hauv Bayfield. Txoj kev npau suav loj los ua lub tsev kaus loj nyob hauv Bayfield (cov pej xeem muaj txog 471 leej) thaum cov neeg ntaus suab paj nruag pib nyob ntawm Lub Pas Dej Superior Big Top Chautauqua thaum xyoo 1986. Tam sim no nyiam ua nyob rau lub caij ntuaj sov, muaj chaw ua suab paj nruag txaus 900 lub chaw zaum thiab muaj cov chaw seev cev ua suab paj nruag li keeb kwm thaum ub, kev ncig saib tej duab kos thiab Muaj Kev Tham Lus Tso Rau Zej Tsoom Saib. Big Top Chautauqua lub chaw uas tsis vam txiaj ntsig rau siab los sib koom tes nyob rau cov koom txoos txuj ci kos duab thiab kev kawm ntawm nrog rau nyob ze rau ntawm Red Cliff Band of Lake Superior Chippewa. Nrog pob peev nyiaj ib xyoo \$2 lab, nws muaj li ntawm \$8.5 lab txhua xyoo cuam tshuam txog kev lag luam nyob rau ntawm cheeb tsam nyob deb ntawm Bayfield, muaj kev qhia txog cov hauj lwm, neeg ua hauj lwm, cov ua zaub mov noj thiab ntau yam ntiv, nrog rau tsav tsheb thauj mus ncig ua si.



Muaj coob tus neeg nyob hauv xeev Wisconsin muaj  
lub neej zoo thiaj ua lub laj thawj uas lawv xaiv qhov  
nyob deb nroog ua lawv lub chaw nyob ruaj khov, ua  
lub tsev thib ob los sis kev ntoj ncig raws caij.



Lub Pas Dej Devil's yog ib qhov chaw zoo nkauj thiab muaj  
npe los ntev lawm. Nws yog qhov zoo nkauj tshaj plaws  
ntawm Lub Xeev Lub Chaw Ncig nyob hauv Wisconsin

~ Baraboo hauv Sauk Khauj Tim Wisconsin

# Cov tib neeg muaj kev mus los sib cuag zoo li cas?

## KEV SIB TXUAS NTAWM COV TXUJ CI KOS THIAB KAB LIS KEV CAI

Muaj coob tus neeg nyob hauv xeev Wisconsin muaj lub neej zoo thiaj ua lub laj thawj uas lawv xaiv qhov nyob deb nroog ua lawv lub chaw nyob ruaj khov, ua lub tsev thib ob los sis kev ntoj ncig raws caij. Ib feem ntawm lub neej zoo yog kev uas tsev neeg tau sib cuag nrog cov neeg nyob deb nroog tus uas sib sau ua ke thiab ua hauj lwm ua ke los ua kom ntau yam tshwm sim nrog lwm tus thiab lub zej zog. Feem tseem ceeb thib ob yog kev tsim thiab yam xuas tes txua uas cov neeg nyob deb nroog siv txhua hnuv nyob hauv lawv lub neej, losntawm qhov tawm qauv tej ncuu ci, mus rau lub sam thiaj kev muab tej khoom cov los tso saib nyob hauv lub plawv tsev tso khoom saib, coj mus nthuav qhia rau zej tsoom paub thiab cov koom txoos kev ua liaj teb mus rau ntawm Txoj Kev Loj. Cov neeg muaj feem cuam nyob deb nroog muaj ib tsab xov kev sib sau ua ke qhia mus rau cov thawj coj tswj xyuas: **kev nqis peev me hauv kev ua txuj ci thiab kab lis kev cai tuaj yeem ua rau muaj kev sib faib loj hauv kev muaj peev xwm ntawm kev lag luam nyob deb nroog thiab kev vam meej hauv zos.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas:

**Cov txuj ci kos duab, kab lis kev cai thiab cov chaw sib txhawb tshwj xeeb ua rau muaj neeg nyiam thiab cov neeg nyob hauv khaws tseg, pab tswj kom lub zej zog nyob xwm yeem.** Los ntawm Door Khauj Tim mus rau Cheeb Tsam Driftless, Bayfield mus rau Darlington, los sis ib qho chaw tshwj xeeb hauv nruab nrab ntawm, txuj ci, kab lis kev cai thiab tus yam ntxwv ntawm xeev Wisconsin nyob deb nroog yog qhov ua rau muaj neeg xav los nyob tshiab, txhawb kev lag luam hauv zej zog thiab ntxiv cov nyiaj se rau hauv zos thiab xeev cov peev nyiaj.

**Txuj ci kos duab thiab kab lis kev cai txhawb nqa thiab ua rau neeg nyiam thiab lag luam uas txhawb nqa kev lag luam hauv cheeb tsam.** Cov lag luam xav nrhiav chaw—thiab—loj hlob nyob rau hauv qhov chaw uas muaj neeg nyiam rau lawv cov tswv, cov thawj coj thiab cov neeg ua hauj lwm. Kev nqis peev rau kab lis kev cai kuj ua rau muaj neeg xav los nqis peev ua lag luam, khwv tau nyiaj, ua rau muaj ntau txoj lag luam xav ua, tsim kev khwv nyiaj mus los uas txhawb rau tej lag luam hauv zos rau cov tib neeg kom nyob ntawd.<sup>9</sup> Tus kws kos duab lawv los puav leej nyob hauv xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog, ntawm no muaj ntau yam zoo nkauj thiab muaj chaw; kev txhawb rau cov kev kos duab thiab tej hauj lwm txog kab lig kev cai, peb los kuj txhawb rau lawv kev ua neej nyob, thiab kev ua kom muaj neeg los nyob coob ntxiv los ua cov neeg kos duab nyob hauv xeev Wisconsin, nrog rau cov kws kho mob thiab cov xib fwb. Los ntawm kev ua kom cov lag luam muaj qhov txaus nyiam, cov neeg tsim thiab cov neeg ua hauj lwm, cov neeg ua txuj ci kos duab thiab cov hauj lwm txog kab lig kev cai yog cov pab txiaj ntsig ncaj nraim rau cov zej zog nyob hauv xeev Wisconsin, pab txhawb tau ntau tshaj li ntawm 96,000 txoj hauj lwm thiab tsim tau ntau tshaj \$10 txhiab lab mus rau kev lag luam hauv xeev Wisconsin nyob rau xyoo 2017.<sup>10</sup>

**Cov txuj ci kos duab thiab kab lig kev cai yog qhov tseem ceeb rau txhawb kev ua lag luam.** Nyob neeg nyob hauv lub xeev hauv nroog thiab cov neeg ntoj ncig nyob sab nraud ntawm lub xeev mus rau hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog los ua kom muaj qhov tshiab, tsim chaw so thiab rov kho dua kom tshiab. Muaj ntau pua txhiab tus neeg nqa ntau lab daus las mus

siv rau kev lag luam hauv Wisconsin cov chaw nyob deb nroog txhua xyoo, txhawb rau cov txuj ci kev kos duab thiab kab lig kev cai kom ntau li ntau tau los ntawm kev tshawb fawb txog qhov zoo nkauj thiab tej khoom nyob sab nraud. Ntau tsev neeg tus uas tau siv lawv lub sijhawm mus zaum nyob hauv chaw ua hauj lwm tam sim no xav tau lub sijhawm mus ua si nrog nroj tsuag, thiab muaj ntau zaus kuj xav mus saib tej txuj ci kos duab thiab tej hauj lwm txog kag lis kev cai, nrog rau nyiam tej khoom noj hauv zos, mus ncig ua si kiab khw thiab ua ntau yam.

**Kev tsim lub xeev Wisconsin cov chaw nyob deb nroog txog txuj ci kos duab thiab kab lis kev cai kuj pab tau kev sib cuag mus los, ua tus coj tuam thiab muab kev sib nkag siab.** Nyob hauv ntau cov chaw uas muab txuj ci fab kev kos duab thiab cov hauj lwm fab kab lig kev cai, cov qhua tuaj saib kuj xav muaj qhov kev los txuas paub nrog tej thaj chaw, keeb kwm, cov keeb kwm thiab qhov muaj nqis ntawm cov chaw nyob deb nroog uas lawv mus saib thiab cov kab lis kev cai uas lawv xav los paub. Nyob rau ntau xyoo tsis ntev los no, xeev Wisconsin cov chaw nyob deb nroog muab ntau yam thiab ntau cov kev sib txuas ua cov hauv kev rau kev kawm thiab kev sib pab txhawb rau xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog kom txhua tus nyob hauv xeev Wisconsin muaj hauj lwm ua.

**Kev pab nyiaj rau txuj ci kos duab, kab lis kev cai thiab kev rau siab ua tej hauj lwm uas nyuaj nyob hauv xeev Wisconsin.** Kev paub ua zoo nqis peev rau txuj ci kos duab thiab kab lis kev cai, muaj thoog raws li cov kev ua siab ntev thiab cov kev cog lus ntawm cov neeg ua hauj lwm pab dawb hauv zej zog, tuaj yeem them cov kev lag luam uas muab sib qee lawm thiab cov feem cuam tshuam nyob sab nraud hais txog ntawm kev vam meej ntawm cov chaw nyob deb nroog. Txawm li cas los, kev pab nyiaj txhawb rau cov txuj ci kos duab, kab lis kev cai thib qhov chaw yog qhov nyuaj los nyob hauv xeev Wisconsin. Cov neeg nyob hauv xeev Wisconsin qhov nyiaj khwv tau rau ib xyoo qhia tias cov txuj ci kos duab yog nyob rau thib 49 nyob hauv thoob teb chaws, thiab nws tej kev cai lij choj kuj yog qhov feem xyuam kawg nkaus ntawm lub xeev qhov kev siv nyiaj rau.<sup>11</sup> Dhau li no lawm, cov neeg nyob hauv xeev Wisconsin tej kev ua lub siab dawb pab txhawb rau tej kev uas yog tswv ntiag tug, tsev neeg, kev koom tes, lub chaw saib xyuas kev noj qab haus huv thiab lub zej zog cov neeg pab nyiaj tseem ceeb ntawm cov txuj ci kos duab thiab kab lis kev cai yuav tsis yog qhov ruaj khov npau li ntau lub xeev, feem ntau lawm cov nyob hauv Great Lakes Midwest, thiab muaj ntau thaj chaw yog qhov tseem ceeb rau yav qab teb xeev Wisconsin, uas feem ntau lawm kev nqis peev yog tsom rau cov chaw nyob nroog.<sup>12</sup>

**Tus kab mob COVID-19 qhov kev cuam tshuam tsim kev kub ntxhov ntau xyoo txog kev nqis peev tsim cov txuj ci kev kos duab thiab kab lis kev cai.** Txhawm tias ntau lub sijhawm zoo thiab muaj kev nqis peev loj txog cov sijhawm ua dawb, cov kev kos duab thiab cov koom txoos kag lig kev cai uas ua ib qho thawj chaw “xis nyob”—yuav coj tau cov neeg ntoj ncig los siv nyiaj—ntau tshaj li qhov ua luam tau peev xwb. Ua ke no cov lus qhia tsis ntev los no txog tus kab mob COVID-19 Lub Khoos Kas Muab Nyiaj Pab Rau Fab Kab Lis Kev Cai thiab cov hauv kev uas cuam tshuam tau muab nyiaj pab yam tsis tu ncuu, rau ntau cov chaw ua txuj ci kos duab, cov chaw khaws qub txeeg qub teg, cov kev ua kev lom zem thiab cov koom txoos uas cuam tshuam kev kaw vim kab mob sib kis, los sis qhov chaw uas zej tsoom yuav tau nyob sib nrug uas yuav tsum ua kom tau, los ua kom nyob tau ntev thiab kom zoo los txhij txhua tom qab muaj mob COVID-19 uas yuav nyuaj los sis ntxim ua tsis tau.

**Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:**

- **Tswv yij nqis peev nyob hauv cov zej zog-uas teeb tsa kev kos duab thiab kab lis kev cai los sau tej nyiaj sib faib rau ob yam ntawm cov lag luam nyob tuaj ntug thiab cov kev lag luam hauv lub xeev.** Qee cov neeg koom tes nyob deb nroog zoo siab rau qhov ua tau zoo ntawm Xeev Wisconsin Lub Khoos Kas Rov Muab Nyiaj Pab, qhov uas tam sim no muab nyiaj pab ua xyoo mus rau 12 lub zos uas muaj cov koom haum txuj ci kos duab (tsis yog txhua cov zos nyob deb nroog), qhov uas yuav rov tau nyiaj rau cov nyiaj daus las los txhawb cov khoos kas txuj ci kos duab nyob hauv lawv cov zej zog. Dhau li no lawm lwm cov koom haum tau thov koom nyob hauv lub khoos kas, yog li tuaj yeem txhawb tau cov kev pab nyiaj nthuav tawm mus rau cov zej zog uas raug kev cuam tshuam. Lwm cov xeeb uas tab tom nrhiav cov hauv kev los txhawb rau cov txuj ci kos duab thiab cov feem cuam tshuam lawv cov kev lag luam nyob deb nroog. Piv txwv li, Minnesota Lub Cim Qub, tsim los ntawm kev hloov pauv tsab qauv cai lij choj, qhia txog ib feem ntawm cov nyiaj tau los ntawm kev muag khoom muag rau kev kos duab, kab lis kev cai, keeb kwm, chaw ua si, txoj kev taug, kev ua si lom zem thiab huab cua ib puag ncig zoo. Xeev Wisconsin puas tuaj yeem hloov kho cov tswv yim no tau?
- **Tsim cov chaw pab neeg txom nyem thiab cov nyiaj txiag pab tseg rau.** Muaj ntau txoj kev rau siab thoob plaws lub xeev mus txog lub teb chaws tau pab nyiaj txiag rau cov thaj chaw nyob deb nroog thiab lwm cov chaw. Muaj ib qho piv txwv, nyob rau 25 xyoo dhau los hauv Nebraska, 100 cov zej zog nyob deb nroog tau tsim cov nyiaj hauv zej zog uas tau tswj hwm hauv zej zog uas txhua tus siv los daws cov teeb meem hauv zej zog thiab cov kev xav tau, suav nrog kev kos duab thiab kab lis kev cai. Thaum lub tsoom fwm hauv xeev yuav tsis muaj kev siv zog, nws tuaj yeem sib sau los ua kom paub txog lub tswv yim. Nws kuj tseem tuaj yeem muab kev txhawb nqa se pub dawb rau kev muab nyiaj rau cov nyiaj pab rau hauv zos los sis muab me ntsis thooj raws li cov kev pab nyiaj uas tau qhib lawm hauv zos.



## KEV SIB TXUAS MUS RAU NTAU HAIV NEEG NYOB UA KE



Xeev Wisconsin yog lub tsev nyob rau 11 qhov chaw uas tsoom fwv tau lees paub Pawg Neeg: Bad River Band ntawm Lake Superior Chippewa, Ho-Chunk Nation, Lac Courte Oreilles Band ntawm Lake Superior Chippewa, Lac du Flambeau Band ntawm Lake Superior Chippewa, Menominee Pawg Neeg ntawm Wisconsin, Oneida Nation, Hav Zoov Nroog Potawatomi, Red Cliff Band ntawm Lake

Superior Chippewa, St. Croix Chippewa, Sokaogon Chippewa (Mole Lake), thiab Stockbridge-Munsee Band ntawm Mohican Indians, ntxiv rau lwm pawg neeg uas tsoom fwv tsis tau paub. Txhua pawg neeg nws muaj nws haiv neeg tshwj xeeb, lus, thiab kev coj ntawm sab ntsuj plig thiab kev noj qab haus huv, thiab kev kav tswj. Tsib caug-tsis feem pua ntawm cov neeg Ib Txwm Nyob ntawd nyob deb nroog sab nrauv ntawm xeev Wisconsin.

Tsis tas li ntawd, Cov Neeg Dub hauv xeev Wisconsin tau ua neej nyob thiab ua hauj lwm thoob plaws xeev Wisconsin txij li xyoo 1800. Xeev Wisconsin tau yog lub tsev rau ob lub zej zog Neeg Tawv Dub nyob hauv nroog Vernon thiab Grant cov nroog uas nyob ua ntej kev tsov rog thiab sib zog nrog lawv cov neeg nyob ze tshiab uas nyuam qhuav khiav sab teb chaws Yus Lauv tuaj.<sup>13</sup> Cov neeg dub hauv xeev Wisconsin yog cov tseem ceeb rau zej zog thoob plaws hauv xeev Wisconsin.

Cov neeg tuaj ntawm teb chaws Mev Xis Kaus, Is Dias, ntau lub teb chaws sab Es Xias thiab As Fiv Kas, thiab lwm qhov chaw tau nqua hu ntxiv tias tsim kom muaj ntau haiv neeg nyob hauv xeev Wisconsin ua lub lawv lub tsev nyob deb nroog. Xeev Wisconsin tej zos nyob deb nroog yeej ib txwm ntsib ob txoj kev nyuaj thiab muaj txoj hauv kev ntau yam thaum cov neeg tshiab thiab cov ntsej muag tshiab tau nkag mus rau hauv zej zog lub neej. Dhau ntawm Cov Txheej Txheem Uas Koom Haum Ntsuam Xyuas ua, cov neeg muaj feem cuam tshuam txog hauv lawv cov lus rau cov thawj coj: **paub txog thiab zoo siab txais tos xeev Wisconsin cov yam ntxwv tseem ceeb thiab loj hlob kom paub meej thiab muaj kev vam meej rau lub neej yav tom ntej rau txhua tus neeg nyob.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas:

“

*Txawm hais tias tus neeg ntawd tsis zoo thooj li koj, cov kev sib raug zoo yog qhov tseem ceeb. Yam kuv xav pom heev yog tsim kev sib raug zoo thiab kev coj noj coj ua ntawm txhua tus tswv cuab ntawm peb lub zej zog, kom cov tib neeg muaj qhov zoo ntawm kev sib raug zoo uas peb tuaj yeem tsim kev sib koom tes thawj los daws teeb meem hauv zej zog.*

*Cov nyob hauv Cheeb Nroog Eau Claire*

**Cov zej zog thoob plaws hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog tsis yog hom neeg tawv dawb.** Cov neeg Mes Kas Ib Txwm thiab cov neeg tawv nqaij daj nyob thiab ua hauj lwm thoob plaws xeev Wisconsin, tab sis lawv tej kev paub rau hauv kev txhawb thiab kev pom muaj rau cov zej zog nyob deb nroog tseem tsis tau muaj leej twg quav ntsej txog. Cov zej zog nyob deb nroog muaj keeb kwm ntev txog kev khiav teb chaws tuaj nyob hauv Mes Kas. Txawm li cas los xij, hauv ntau qhov chaw, cov neeg tawv dawb, sab qaum teb Yus Lauv uas nyob ntawm Wisconsin cov neeg nyob deb nroog ua rau cov me nyuam yaus thiab cov neeg laus los ntawm lwm haiv neeg thiab kev coj noj coj ua raug txiav tawm ntawm kev txiav txim siab hauv zej zog, kev ua hauj lwm thiab lwm yam txiaj ntsig thiab txoj cai ntawm lub neej nyob deb nroog.

**Qee lub zej zog hauv xeev Wisconsin nyob deb nroog yog txhob txwm tos txais ntau haiv neeg, tab sis txhua lub zej zog tuaj yeem ua ntxiv kom ntseeg tau tias txhua cov neeg tuaj nyob hauv tsev tos txais tsis hais lawv haiv neeg, kab lis kev cai, kev ntseeg los sis haiv neeg tsawg.** Hauv ntau cov chaw uas feem ntau cov pej xeeb loj hlob ua ke, nws tuaj yeem siv ntau caum xyoo rau cov neeg nyob tshiab kom tau txais kev pom zoo, txawm tias tsis muaj haiv neeg los sis kab lis kev cai sib txawv hauv kev ua si. Cov zej zog yuav tsum muaj tswv yim zoo yog tias lawv xav ua kom lawv txoj kev lag luam loj hlob tuaj, cov pej xeeb thiab vam meej tuaj. Lub sij hawm muab cais tawm muaj qhov cuam tshuam ntev kawg uas feem ntau txhais tau tias yog ntau haiv neeg khiav tawm ntawm zej zog.

**Cov Neeg Ib Txwm, Neeg Tawv Dub thiab cov neeg khiav tuaj nyob hauv cov zej zog qhib kev lag luam nyob deb nroog uas tsim cov hauj lwm hauv zos, nyiam cov neeg tuaj ncig teb chaws thiab pab txhawb kev noj qab nyob zoo.** Hauv ntau qhov chaw, kev lag luam txawv teb chaws yog qhov tseem ceeb ntawm kev ua zaub mov hauv zos uas txhawb nqa kev lag luam los ntawm kev nqa cov neeg ncig teb chaws thiab tsim khoom noj hauv zos rau kev ua lag luam hauv nroog. Cov neeg txawv teb chaw ua lag luam muaj cov kev pab tseem ceeb hauv ntau cov zej zog nyob deb nroog, suav nrog ntawm Txoj Kev Loj. Cov zej zog muaj tswv thiab ua lag luam loj hauv cov khoom lag luam siv ntoo txua thiab kev ncig teb chaws uas tsim cov hauj lwm nyob deb nroog, coj cov neeg ncig teb chaw thiab ua kom tau nyiaj, thiab qee tus kuj qhib lawv lub qhov rooj mus rau lawv cov zej zog uas tsis yog pawg neeg qub, muab kev nkag mus rau kev saib xyuas kev noj qab haus huv thiab lwm yam kev pab cuam.

**Cov neeg tuaj txawv teb chaws tuaj yog cov neeg ua hauj lwm tseem ceeb, tseem ceeb rau kev lag luam thiab lub neej hauv zej zog.** Kaum tsib feem pua ntawm tag nrho xeev Wisconsin cov neeg ua liaj ua teb, cov neeg nuv ntsees thiab cov hav zoov yog cov neeg tsiv teb tsaws chaw.<sup>14</sup> Txawm hais tias nws yog kev tsim khoom, kev saib xyuas kev noj qab haus huv thiab kev pab cuam pej xeeb, kev kawm, khw muag khoom noj khoom haus, mis nyuj los sis lwm yam lag luam kev lag luam, cov neeg tsiv teb yog qhov tseem ceeb rau kev lag luam hauv nroog Wisconsin cov hauj lwm tseem ceeb hauv kev lag luam uas muab cov khoom lag luam thiab cov kev pab cuam tseem ceeb. Tsib lub nroog nyob rau sab qab teb sab hnuv poob hauv xeev Wisconsin cov teb chaws tsim mis nyuj, piv txwv li, pom neeg Mev yog neeg coob nce li ntawm 115% nyob rau xyoo 2000-2010 Kev Suav Pej Xeeb; ob ntawm cov nroog khauj tim tshaj 300% kev loj hlob.<sup>15</sup> Cov thawj coj hauv kev lag luam uas tso siab rau cov neeg ua hauj lwm txawv teb chaws nkag siab ntau yam ntawm lawv cov neeg ua hauj lwm txoj kev sib tw thiab txaus siab rau lawv txoj kev koom tes, tab sis tsuj tsawg uas coj kev sib tham dhau ntawm lawv tus kheej cov phab ntsa.

**Cov hluas, poj niam, thiab ntau haiv neeg muaj tsawg los sis tsis muaj li—nyob ntawm cov rooj txiav txim siab hauv zej zog.** Cov zej zog nyob deb nroog hauv xeev Wisconsin, zoo ib yam li lwm qhov hauv lub teb chaws, xav kom cov tub ntxhais hluas txav mus rau lawv cov zej zog, thiab xav kom cov hluas uas loj hlob hauv cov zej zog nyob deb nroog nyob hauv los sis rov qab los tsa lawv tsev neeg. Thiab txhua lub zej zog nyob deb nroog yog kom cov tub rog kam pab dawb ua tej yam yooj yim ua—thiab yeej ib txwm xav tau kev pab nyiaj ntxiv. Ib tus neeg muaj feem cuam tau sau tseg tias xyoo dhau los ntawm Barron Pawg Thawj Coj Hauv Nroog qhov kev xaiv tsa suav nrog cov thawj tus neeg los sib tw ua nom yog neeg Somali, tom qab muaj kaum tawm xyoo ntawm cov neeg Somali khiav los nyob hauv thaj chaw coob tuaj. Ib qho ntxiv hais tias xeev Wisconsin Lub Chaw Hauj Lwm ntsig txog Kev Ua Liaj Teb, Kev Lag Luam thiab Kev Tiv Thaiv Cov Neeg Siv Khoom (DATCP) tsis ntev los no tau pib Xeev Wisconsin Lub Xab Phas Neeg Hluas Saib Xyuas Kev Ua Liaj Ua Teb (Youth Agriculture Youth Council), uas txhawb cov tub ntxhais hluas Wisconsin koom nrog tsoom fwv kav tswj hauv xeev.<sup>16</sup>



**Cov tswv yim sib cais tsim cov kev sib ntxub thiab cuam tshuam ob qho kev siv zog thiab kev nce qib.** Niaj hnub no, txawm tias cov neeg nyob sib ze qee lub sij hawm ua rau cov neeg nyob sib ze uas tuav ntau cov kev xav txog teeb meem kev nom tswv los sis kev sib raug zoo. Kev tsis muaj kev coj zoo ua tsis zoo rau txhua tus. Nws ua rau zej zog tsis muaj peev xwm los tsim kev pom zoo thiab ua tiav txhua yam, thiab nws tuav lub zej zog kev vam meej thiab kev loj hlob.

nthuav tawm txoj hauj lwm rau cov tub ntxhais hluas Dub thiab haiv neeg hauv cov tsev kawm nyob deb nroog.

**Vim qhov kev sib kis ntawm tus kab mob COVID-19 tau tsim rau txhua cov kev sib pab thiab ua nyuaj rau ntau haiv neeg.** Tus kab mob COVID-19 yog ib tus kab mob tshwj xeeb rau cov neeg ua hauj lwm ntawm cov luag hauj lwm ntawm cov chaw pab cuam nyob tom hauv ntej suav nrog kev saib xyuas me nyuam yaus, neeg laus, kev saib xyuas kev noj qab haus huv, kev tsim khoom noj khoom haus thiab kev pab cuam, thiab muag khoom, uas, nyob deb xeev Wisconsin, ntiav ntau tus neeg tsiv teb tsaws chaw thiab ntau haiv neeg. Cov lag luam me, cov neeg tsiv teb tsaws chaw ua tswv cov chaw tsim zaub mov, ua liaj ua teb los sis kev pab cuam muaj feem cuam tshuam nrog kev cuam tshuam los ntawm kev txwv kev lag luam thiab kom nyob sib nrug deb. Hom lus hais thiab kev coj noj coj ua, ua rau ntau tus neeg tsiv teb tsaws chaw nkag mus rau tsoom fwv thiab lub xeev hais txog tus kab mob COVID-19 txoj kev pab cuam thiab ua rau nws nyuaj rau kev mus cuag tau kev pab hauv lawv cov zej zog.

**Cov zej zog nyob deb nroog tau koom nrog nqua hu kom muaj kev ncaj ncees hauv haiv neeg nyob rau xyoo 2020.** Cov neeg tsiv nkag teb chaws nyob deb nroog uas tsim ua tus txha caj qaum ntawm cov chaw tsim khoom hauv cov lag luam tseem ceeb tau raug ntes, raug nplua thiab raug ntiab tawm ntawm kev ua hauj lwm ntawm qhov tseem ceeb rau kev nyob zoo ntawm txhua tus neeg nyob hauv xeev Wisconsin. Kev ntxub ntxaug haiv neeg thiab kev nom kev tswv tau ua kom muaj zog, muaj kev txhawj xeeb ntau dua thiab ua rau qee qhov kev vam meej qeeb zuij zus. Nyob rau tib lub sij hawm, qee cov zej zog tau xeeb lub sij hawm los rub ua ke yam li tsis tau ua dua los.

“

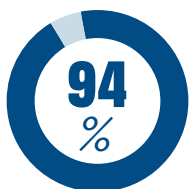
*Nws yog qhov tseem ceeb rau peb los ua cov zej zog kom muaj kev sib koom tes ntau dua – tab sis kuv tsis muaj lub tswv yim yuav pib qhov twg li.*

*Cov nyob hauv Cheeb Nroog Bayfield*

**Qee txoj kev kawm raws li kev kawm tau daws cov teeb meem ntawm ntau haiv neeg thiab suav nrog—qhov kev cog lus ua tau zoo.** Nrog rau kev pab ntawm *Peb Muaj Ntau-Pab Sib Sau Tawm Tsam Kev Ntxub*, cov tsev kawm ntawv hauv Baraboo, Dodgeville, Mount Horeb thiab Deerfield tab tom ua hauj lwm kom lawv cov tub ntxhais kawm nkag siab txog

keeb kwm ntawm kev faib, kev ntshai thiab kev ntxub; txhawb kev qhib siab thiab kam txais; thiab hwm thiab ua kev zoo siab rau ntau haiv neeg. Dennis Beale, tus tsim ntawm Lub Zog Loj ntawm Kev Lav Paub, pab pawg qhia kev paub txog cov tub ntxhais kawm dub nyob hauv Eau Claire Cheeb Tsam Tsev Kawm Ntawv, tau hais lus rau Lub Chaw Hauj Lwm txog lub koom haum txoj kev vam meej ntawm kev pab cov tub ntxhais kawm ua kom muaj txiaj ntsig zoo thiab muaj kev koom tes hauv zej zog thaum lawv mus kawm qib siab. Nws vam tias yuav nrhiav tau kev txhawb nqa kom

## Cov pej xeev neeg nyob rau hauv peb 58 lub cheeb nroog uas nyob tuaj ntug



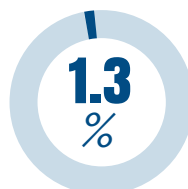
neeg tawv dawb



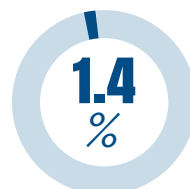
neeg tawv dub



neeg mev los sis  
las tsis naus



yog neeg meskas is dias,  
neeg ib txwm nyog aslaska



neeg as xis

Lub Chaw Muaj Ntaub Ntawv: Kev Ntsuam Xyuas Zej Zog Suav Pej Xeev Neeg Mes Kas Ntawm Teb Chaw Mes Kas Xyoo 2014-2018 (2014-2018 U.S. Census American Community Survey)

# Yuav ua li cas Red Cliff Band of Lake Superior Chippewa thiaj kam koom tes los tawm tsam tus kab mob COVID-19

Thaum uas Red Cliff Band of Lake Superior Chippewa pib muaj thawj tus neeg mob COVID-19 nyob rau Lub Peb Hlis Ntuj 2020, Cov Neeg Ib Txwm Nyog tau qhia txog kev sib kis tau npaj qhia paub txog kev sib kis thiab hais txog ntau yam kev cuam tshuam. Lawv kuj tau siv zog rau kev pab rau Cov Neeg Tsis Yog Cov Neeg Ib Txwm Nyob Hauv Xeev Wisconsin ze qaum teb.

Diane Erickson, tus kws saib xyuas kev noj qab haus huv rau Red Cliff Band ntawm Lake Superior Chippewa, hais tias muaj 1,243 tus tswv cuab nyob rau kev pov hwm tseg, 535 nyob nrog cov chaw pov hwm tseg hauv Bayfield Khauj Tim, thiab 5,766 tus tswv cuab nyob sab nraud lub nroog.

Erickson hais tias tus kab mob COVID-19 tuaj yeem ua rau mob hnyav nrog kev noj qab haus huv ntawm peb cov neeg zej zog, hais txog qhov kev tiv thaiv kab mob ntshav qab zib, npaj tsis yeej rau-tus kab mob COVID li vim muaj ntau tsim kev mob nkeeg rau cov mob ntshav qab zib, mob plawv thiab mob qog nqaij hlav uas ua rau muaj kev noj qab haus huv thiab kev nyab xeeb pib los ntawm Pawg Neeg Ib Txwm Nyob thaum kis mob thoob qhov txhia chaw.

Nyob rau ntawm kev lag luam, Haiv Neeg Ib Txwm Nyob tau xaiv kom muab sij hawm pab rau thaum muaj mob hnyav so them nyiaj so hauj lwm vim muaj mob rau cov neeg ua hauj lwm uas yog Haiv Neeg Ib Txwm Nyob teb chaws ntawd tus uas tsis tuaj ua hauj lwm vim muaj mob sib kis. Haiv Neeg Ib Txwm Nyob tau thov ntxiv rau kev so mus saib tsev neeg thiab kho mob (FMLA) cov hauv kev xaiv los tiv thaiv kev poob hauj lwm. Txhawm rau pab nws cov neeg ua lag luam neeg nuv ntses uas tsis tuaj yeem muag lawv cov ntses tom qab cov khw noj mov kaw tag lawm, Haiv Neeg Ib Txwm Nyob sib koom tes nrog ntau lub khoos kas los yuav cov ntses thiab xa lawv tawm tsis yog muab tshwj tseg, tab sis dhau mus pab rau cov neeg zej zog cov zaub mov hauv tsev nyob sib ze. Erickson hais tias “peb tuaj yeem pab cov neeg nuv ntses thiab tseem tuaj yeem tau txais cov khoom noj tshiab mus rau hauv zej zog.”

Cov Haiv Neeg Ib Txwm Nyob cov kev twv txiaj yuam pov, Lub ChawLegendary Waters, yog ib lub chaw hauj lwm ntau tshaj plaws hauv cheeb tsam, tau pab cov neeg ua hauj lwm tau txais nyiaj tau los thaum thawj ob lub sij hawm raug kaw los ntawm cov txiaj ntsig los ntawm Lub Khoos Kas Pov Thaiv Kev Them Nuj Nqis (Paycheck Protection Program), tsoom fwm lub tuam txhab nyiaj pab kev lag luam me. Hnub so muaj mob uas them nyiaj rau cov neeg ua hauj lwm tawm hauv tsev kho mob xws li FMLA kev tiv thaiv nyiaj hli rau cov neeg ua hauj lwm uas tsim nyog.

Kev npaj rau kev noj qab haus huv pem hauv ntej, Haiv Neeg Ib Txwm Nyob tau txhim nws lub peev xwm kev kuaj, kuj tseem muab pab rau cov neeg uas tsis yog-Haiv Neeg Ib Txwm Nyob ntawm lub nroog Bayfield thiab nws cov zej zog nyob deb nroog—qee lub sij hawm rau cov neeg nyob deb li 70 mais deb, xws li cov neeg ua hauj lwm ntawm cov lag luam thiab tsev laus uas tsis tuaj yeem nrhiav qhov kev sim rau lawv cov neeg ua hauj lwm.

Erickson tau hais tias “qhov ntawd yog qhov tseem ceeb rau peb vim tias peb nyob deb nroog.” “Peb tau mus kuaj txhua lub sij hawm uas tus saib xyuas neeg mob hauv cheeb tsam tau hu rau peb.” Haiv Neeg Ib Txwm Nyob thiab lub cheeb nroog kuj tau sib koom tes nqa Pawg Tswj Pov Thaiv Kev Ruaj Ntseg Hauv Teb Chaws rau ntau qhov chaw, suav nrog ib qho ntawm kev tshwj tseg.

Thaum ntxov, Pawg Neeg tau tsim lub zej zog nthuav kev tawm dag zog, hu mus rau txhua “tus laus”—qhia tau tias muaj hnub nyoog 55 xyooos thiab tshaj saud—hauv Cov Neeg Ib Txwm Nyob qhov kev pab cuam saib xyuas kev noj qab haus huv zoo, cov haiv neeg Ib Txwm Xeev Txawm Nyob thiab tsis yog neeg Ib Txwm Xeeb Txawm Nyob hauv thawj chaw ntawd, los txheeb xyuas cov kev xav tau. Haiv Neeg Ib Txwm Nyob hu rau txhua tsev neeg uas muaj me nyuam mus kawm ntawv nyob ntawm Bayfield tsoom fwm cov tsev kawm ntawv tom qab muaj qhov nyob ncuu kev deb mus kawm. Koog tsev kawm ntawv thiab Haiv Neeg Ib Txwm Nyob sib koom tes muab ntau tshaj li 360 puas zaub mov rau ib hnub txij Lub Peb Hlis txog Lub Yim Hlis Ntuj—ze txog 40,000 tag nrho nrog—rau tsev kawm thiab Cov Neeg Ib Txwm Nyob ntawm txhua feem tuaj pab.

Cov Neeg Ib Txwm Nyob tsis ntev tom ntej no yuav pib muaj kev kho mob thiab khoom noj xa tuaj txog ntawm tsev. Cov zaub mov xa tuaj hauv tsev rau cov laus nce ntxiv ntawm 40 puas toj ib hnub rau 180 puas toj ib hnub thaum tsis pub noj zaub mob ua ke lawm. Nyiaj pab rau cov neeg tshaib plab tau muab teeb rau qhov xa khoom noj txhua ob lub lim tiam, nrog rau tus neeg ua hauj lwm tuaj ntawm ntau thov chaw uas Haiv Neeg Ib Txwm Nyob xa cov khoom noj ntim thawv. Lub zej zog muab cov tsee dai qhib, muaj cov ntawv siv hauv chav dej npaj cia, cov ntaub npog qhov ncauj qhov ntswg thiab cov khoom tu tsev uas muaj xa tau thiab khaws cia.

Rau kev txuag cia nkaus xwb, Haiv Neeg Ib Txwm Nyob tau tsim kho kev sib txuas lus sib pab thiab thaj chaw nyob dawb rau cov neeg uas kuaj pom tias muaj tus kab mob. Muaj peb lub tsheb caij ua si tau raug yuav los siv ua cov chaw cais tawm, muab hauv kev rau cov neeg uas tau xaiv los siv chav tsev nrog zaub mov nyob tau kaum hnub thiab kuaj kev noj qab haus huv kom txog thaum lawv qhia meej tias zoo mus tsev tau lawm.

Thaum Wisconsin Lub Tsev Hais Plaub Qib Siab tau txiaj txim muaj lus txib kom nyob tsev txhawm rau “Kev Nyab Xeeb nyob hauv Tsev” thaum Lub Tsis Hlis Ntuj, Red Cliff Haiv Neeg Ib Txwm Nyob los yeej khaws qhov lus txib cia siv. Tom qab ntawd nws tau hloov mus ua kev tawm tswv yim. Haiv Neeg Ib Txwm Nyob los kuj tseem tswj lawv txoj cai kev npog qhov ncauj qhov ntswg. Txhawm rau muab cov lus qhia uas muaj tseeb thaum muaj xwm txheej ceev, Haiv Neeg Ib Txwm Nyob tau nce kev sib txuas lus, kho nws lub vev xaib thiab kev tshaj tawm zej tsoom (social media). Muaj cov cim siv hluav taws xob ua tsab xov qhia kom pov hwm yuav tsum siv ntaub npog ntsej muag, qhia tias muaj cov khoom noj ntim thawv thiab muaj ntau yam ntxiv.

Erickson hais tias “kev coj noj coj ua yog qhov tseem ceeb rau peb,” cim cia tias Haiv Neeg Ib Txwm Nyob kev kav tswj thiab cov xab phas pawg neeg me hnyav “saib txog cov zej zog zoo” ib yam li qhov lus txib kom nyob tsev txhawm rau kom txhob tawm tsam cov cai ntsuam xyuas los txhawb rau qhov lus txib. Ua ke no Haiv Neeg Ib Txwm Nyob tau kawm paub tia nws tuaj yeem pov thaiv tau cov kab mob vais lav yuav tuaj txog, nws tau kawm paub los pov thaiv, tawm tsam cov teeb meem thiab npaj rau muab kev pov thaiv. Nyob rau Lub Kaum Hlis Ntuj, piv txwv, Haiv Neeg Ib Txwm Nyob tau cov coj cov ntxim yuav ua teeb meem nrog rau cov kev pab txhawb los txhawb cov Haiv Neeg Ib Txwm Nyob tus uas xav ua kws coj qhua ncig raws caij nyoog. Erickson tau hais tias “peb tab tom saib rau peb thiab rau lub hlis raws txoj kev uas muaj feem cuam tshuam qhov kev ua txuas ntxiv mus no kom muaj nyob hauv peb cov zej zog.” “Peb ib txwm saib rau pem hauv ntej.”

## Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:

- **Nco ntsoov, lees paub tsis tu ncuatias xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog yog muaj ntau yam sib txawv—thiab tau dhau — los ua cov kev sib tham txog hauv xeev Wisconsin cov cai thiab cov kev coj.** Ua kev zoo siab thiab txhawb nqa cov piv txwv ntawm ntau cov uas lub xeev tshaj tawm thiab cov ntaub ntawv txhawb nqa. Muab cov peev txheej rau kev qhia tib neeg txog cov ntsiab lus ntawm ntau haiv neeg thiab ua hauj lwm tau zoo nyob hauv tsev kawm ntawv. Nquag tuaj koom kev koom nrog ntau haiv neeg sib txawv thaum twg lub xeev nqua hu kom pej xeev muab lus qhia thiab tawm tswv yim hauv kev tsim thiab siv cov cai lij choj, cov cai tswj, cov cai los sis cov kev pab cuam.
- **Tsim kom muaj kev txhawb nqa tshwj xeeb rau cov kev pab cuam tseem ceeb rau cov zej zog sib txawv.** Lub Khoos Kas Qhov Peb Txhua Tus Hauv Kev Lag Luam Me (We're All In Small Business) ua qhov tsim nyog qhuas rau lawv txoj kev koom nrog kev lag luam nkag teb chaws tsis hais cov ntaub ntawv ntawm lawv cov ua tswv. Muab hauj lwm rau cov neeg ua hauj lwm tshwj xeeb txoj hauj lwm nthuav tawm rau cov neeg txawv teb chaws thiab cov zej zog kom paub txog cov nyiaj pab hauv xeev, npaj cov ntawv thov thiab lwm yam kev pab cuam. Nco ntsoov tias lub xeev txhua cov khoos kas muaj cov ntaub ntawv txhawb rau fab kab lis kev cai hais ua hom lus uas tib neeg tsiv teb chaws hais ntau, kom txhua tus thiab mus cuag tau cov khoos kas rau qhov uas lawv muaj cai rau.
- **Txuas sijhawm rau qhov muaj cai tsav tsheb rau txhua tus uas hla dhau cov kev xeev khiav tsheb raws kev, yam tsis quav ntsej txog qib kev khiav nkag teb chaws.** Tswj kev ruaj khov nyob rau hauv chaw ua hauj lwm chaw ua mis nyuj thiab txo qis kev ua hauj lwm rau kev ua txhaum kev cai lij choj los ntawm kev cia txhua tus neeg tuaj txawv teb chaws tuaj tus uas xeev tsav tsheb khiav raws kev tau lawm mus tsav tsheb tau raws cai. Tam sim no kaum tsib lub xeev tso cai rau qhov no, suav nrog cov neeg nyob sib ze ntawm Illinois.<sup>17</sup>
- **Cuam tshuam nrog kev koom tes thiab kev nqis tes ua uas ua rau muaj kev koom tes ntau ntiv.** Ua zoo xav txog kev tsim nyog uas yuav tau ua los sis cov kev nyem nyob hauv lub xeev cov nyiaj pub dawb, kev qiv nyiaj thiab cov khoos kas pab cuam uas xav ua kom tob zog thiab dav dua qub ntawm cov tswv cuab zej zog hauv kev tsim thiab kev nqis tes ua rau kev sib zog hauv zos thiab cheeb tsam chaw.
- **Tsim ntau yam rau kev txiav txim siab thiab cov zej zog—nrog rau kev muaj lub zog loj thiab kev rau siab pib—los ntawm qhov chaw pib.** Tsis yog lub xeev xwb, tab sis hauv zos, nom tswv cov neeg thiab cov koom haum muaj peev xwm ua tau, raws li ib tus neeg thov rau qhov Pawg Thawj Tswj Xyuas, "... ua hauj lwm nrog yam koj muaj los ntawm saib lub nroog pawg thawj coj thiab nroog pawg tswj hwm kom muaj ntau yam sib txawv—txawm koj qhov teeb meem, txhais tau tias yog tub los sis ntshais los sis lub hnub nyooq los sis haiv neeg. Ncav tes rau cov tsev kawm theem siab hauv zej zog thiab cov tub ntshais hluas tiam. Peb mus rau ntau pawg sab laj thiab cov coj cov rooj sib tham thiab tsis muaj ntau qhov sib txawv. Yog li yuav tsum muaj kev siv zog thiab siv zog los ntawm txhua qhov kev tswj fwm ntawm tsoom fwm, thiab qhov no yuav tsum yog qhov tseem ceeb rau peb."

## KEV TXUAS LOS NTAWM KEV SIB THAM THIAB KEV TSHAJ TAWM XOV XWM

Nyob ntawm cov feem ntau pom los sis hnob! cov ntsiab lus uas tau dhau los ua ntau yam nyob hauv ob peb lub xyoo dhau los xwb yog qhov peb nrhiav, nrhiav thiab tau txais cov ntaub ntawv li cas. Ntau yam ntawm kev txhim tawm hauv kev sib txuas lus thiab xov xwm tau muaj kev cuam tshuam tshwj xeeb rau zej zog lub neej nyob deb nroog, kev kawm thiab kev ua neej nyob. Cov neeg muaj feem xyuam nyob deb nroog tau piav qhia rau cov thawj coj yuav ua li cas: **kev tsim kho tshiab thiab kev hloov pauv ntawm kev sib txuas lus thiab xov xwm yog tsim kev cov kev nyuaj tshiab thiab cov hauv kev rau xeev Wisconsin nyob deb nroog.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas:

**Cov tswv ntawv xov xwm hauv zosm cov chaw tso TV thiab cov xov tooj cua tau qhib kev rau muab tej ntaub ntawv dis cis tauj rau cov tib neeg uas lawv xav tau coj mus siv rau lawv kev ua neej.** Uas tau ua cov coj ib zaug hauv lub zej zog, hnub no muaj ntau cov chaw muab xov xwm hauv zos tseem nyob rau cov xwm txheej ntawd. Muaj cov chaw sib koom loj tau coj lub xov tooj cua thiab TV hauv nroog, txo cov ntsiab lus hauv zos nrog rau cov xov xwm thiab cov ncauj lus tshaj tawm nyob hauv xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog. Tam li yog cov chaw hauv zos thiab cov chaw tsim khoom tau poob qis, txoj kev tshaj tawm xov xwm hauv xeev Wisconsin nyob deb nroog tam sim no feem ntau tsuas yog

muaj ntsiab lus tham txog hauv teb chaws thiab thoob ntiaj teb, feem ntau nyob rau cov xaim nev vawj uas siv xovm khes npauj uas muaj kev txo qhov pheej hais hem dag neeg. Cov kev xaiv tso xov xwm tshiab thiab cov ntsiab lus hais hauv oos lais muaj ntau txoj hauv kev tshiab los qhia thiab tau txais cov ntaub ntawv —tab sis tsuas yog rau cov neeg uas muaj qhov mus siv lub rub tau is taws nem (broadband) nkaus xwb thiab cov xov tooj ntawm tes uas muaj is taws nem thiab saib tau xwb. Cov tshooj xov xwm sib txuas lus, xws li los ntawm ntawv xov xwm hauv tsev teev ntuj mus rau cov ntawv xov xwm hauv cov tsev loj hauv zej zog mus rau "cov neeg yuav khoom" tshaj tawm cov ntawv tshaj tawm, tseem nyob rau hauv cov zej zog nyob deb nroog thiab ntiv rau cov xooj kev sib txuas lus nyuaj thiab muaj ntau yam sib txuas lus.

“

*Peb tsis muaj ntawv xov xwm hauv zos thiab this vis los kuj muaj tsawg. Peb yog nyob rau hauv cov tso xov xwm - yog li ntawd cov neeg thiab tawm mus rau lawv cov ceg kaum lawm.*

*Cov neeg nyob rau hauv Cheeb Nroog Oconto*

**Nws nyuab dua kom pom qhov tseeb thiab ntseeg siab ntawm cov ntaub ntawv hauv zos dua li nws tau ua dhau los.** Muaj cov kev siv dis tsis tau thiab hauv oos lais ntau zuj zus xws li Facebook, LinkedIn, Twitter, Instagram thiab NextDoor tau dhau los ua lub hauv paus rau cov neeg feem coob tau txais lawv cov xov xwm thiab cov ntaub ntawv.<sup>18</sup> Qhov no yuav nce cov ntaub ntawv muaj nyob hauv qee cov zej zog nyob deb nroog, suav nrog qee cov ntsiab lus hauv zej zog tsim los ntawm zej zog cov neeg nyob ze, kev lag luam thiab cov koom haum. Tab sis feem ntau lawm tsis yog tham txog hauv cheeb tsam thiab tsis muaj xov xwm ntau txaus nws thiaj nyuaj rau tib neeg caum saib thiab nrhiav saib. Nws tau qhib dav, yog li ntawd leej twg muaj zoo keeb kwm, kev lom zem, los sis cov txheej txheem tuaj yeem tshaj tawm cov ntaub ntawv, tau txais cov hauv qab no thiab tshaj tawm xov xwm, uas yog qhov zoo rau kev tswj hwm, tsim tswv yim thiab kev lag luam. Tab sis tsis muaj cov kev ntsuam xyuas qhov tseeb thiab tsis muaj qhov sib xwm yeem, nws kuj txhais tau tias qee tus neeg ua hauj lwm tsis zoo thawb cov lus tsis raug, yuam kev los sis cuam tshuam cov ntsiab lus. Thiab ntau tiam neeg ntawm Wisconsin cov neeg laus uas tau loj hlob nrog kev ntseeg siab, kev tswj hwm tus kheej—nrog rau cov hluas uas loj hlob hauv lub ntiaj teb xov xwm niaj hnub no—tsis muaj cov cuab yeej txaus los ntsuas qhov muaj peev xwm ntawm lawv cov xov xwm, txawm tias hauv zos, hauv teb chaws los sis thoob ntiaj teb. Muaj ob peb lub tsev kawm ntawv tau nce qib los qhia cov hluas kom pom qhov sib txawv ntawm kev ntseeg siab ntawm cov chaw muaj xov xwm. Qee tus tub ntshais kawm tau muab los ntawm qhov tsis txaus ntseeg thiab lwm tus xaus tias lawv tsis ntseeg lawm txog ib yam dab tsi uas lawv hnov los sis nyeem.<sup>19</sup>

**Kev sib txuas lus yog tseem ceeb heev rau kev vam meej ntawm kev lag luam me nyob deb nroog.** Kev muaj ntau ntawm cov cuab yeej siv rau kev sib txuas lus tshiab nyuaj rau kev lag luam nyob rau cov hauv kev tshiab: Yuav ua li cas lawv thiaj yuav mus cuag tau cov neeg qhua lag luam zoo tus uas yuav nyeem lawv cov ntawv tshaj xo hauv zos los sis hnov txog lawv cov xov tooj cua tshaj tawm lag luam? Nyob rau tib lub sij hawm, qee cov xov xwm tshaj tawm tshiab tau qhia rau cov tswv lag luam kom paub dav dua thiab cov khw tshiab muaj tus nqi qis dua. Tam li yog ib tus tswv lag luam me tau qhia rau lub Pawg Thawj Tswj Xyuas, “Kuv txoj lag luam ua tau zoo heev ncuaj sij hawm muaj tus kab mob COVID vim tias kuv tau pib ua hauv Facebook—ces thiaj mus cuag tau txhua qhov kiab khw—hauv oos lais yog li kuv thiaj muag khoom tau. Peb muaj tshaj 1700 tus tswv cuab nyob hauv Facebook ua pab! ”

**Kev sib txuas lus yog qhov tseem ceeb rau kev tswj hwm thiab chaw nyob hauv nroog mus cuag tsoom fwm cov kev pab cuam thiab ntaub ntawv qhia.** Cov kev hloov pauv ntawm kev sib txuas lus tseem cuam tshuam rau tsoom fwm txoj kev ua tiav ntawm “kev tau txais cov lus qhia tawm” los sis rau cov neeg nyob deb nroog kom nkag mus rau cov lus qhia qhov kawg los ntawm tsoom fwm cov ntaub ntawv. Nyob hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog, nrog cov ntawv xov xwm hauv zos, xov tooj cua thiab TV tam sim no tsis hais pom muaj nyob rau qee qhov chaw, cov tsev qiv ntawv saib muaj neeg tuaj tsawg zuj zus lawm thiab cov xuaj moos, kev xa ntaub ntawv raws pais xab nis kos kuj muaj tsawg lawm thiab muaj teeb meem siv lub rub is taws nem (broadband), tib neeg yuav tsum sib zog ua kom tau txais nom tswv tej ntaub ntawv qhia tseeb. Hais ua lwm seem, ob lub xeev thiab tsoom fwm hauv nroog yuav tsum saib xyuas tej ntaub ntawv tso hauv vev xaib kom raug thiab hloov tshiab siv tau rau tam sim no thiab kom paub yuav ua li cas thiaj zoo tshaj plaws rau kev tshaj tawm kev sib raug zoo los muab cov ntaub ntawv kom raws sij hawm, muaj txiaj ntsig, tshwj xeeb tshaj yog thaum lub sij hawm muaj kev kub ntshov thiab xwm txheej ceev. Qhov xwm

txheej tus kab mob COVID-19 tsuas yog pab txhawb kom cov neeg nyob deb nroog nqua hu kom muaj kev sib txuas lus tam sim thiab meej txog dab tsi tshwm sim rau lub sij hawm tam ntawd, yuav ua li cas rau nws thiab tsoom fwm cov kev pab cuam yuav pab tau cov zej zog nyob deb nroog li cas cov khoom siv uas muaj.

**Teb Chaws Mes Kas Qhov Chaw Muab Kev Pab Cum Xa Ntawv Raws Pais Xab Nis (USPS) muab kev pab tseem ceeb rau xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog.** Cov neeg nyob deb nroog hauv xeev Wisconsin siv USPS mus yuav tshuaj, yuav khoom lag luam thiab ntau yam ntshaj. Qee cov neeg muaj feem cuam tau hais tias USPS tseem ceeb tshwj xeeb tshaj yog rau cov neeg laus hauv cov zej zog nyob deb nroog uas tsis muaj xov tooj ntawm tes los sis tsis muaj is taws nem siv. Ib tus neeg muaj feem cuam tshuam nrog kev txhawj xeeb tias cov neeg laus uas tsis muaj peev xwm mus rau ntawm lawv lub thawv xa ntawv tam sim no los lawv tsis kam xa mus kom txog ntawm qhov rooj uas yog siv USPS.

**Tus kab mob COVID-muaj qhov siv kev sib sab lauj hauv oos lais lawm xwb thiab muab kev ua lag luam raws hauv es lev taus niv lawm ua txoj kev khwv nyiaj tshiab thiab ua cov kev koom tes rau cov neeg nyob deb nroog thiab cov kev nqis rau kom lawv mus siv tau lub rub is taws nem (broadband) zoo.** Rau qee lub tuam txhab, tus kab mob COVID-19 yuam ua rau muaj kev sim ua ntau yam hauv kev ua hauj lwm raws oos lais tau ua tiav zoo, txo tus nqi qis thiab cov khoom tsim tau nce ntau tuaj. Ntau lub tuam txhab tseem tab tom xav txog kev nqis peev hauv chaw ua hauj lwm loj, chaw ua hauj lwm nyob hauv plawv thiab txav mus ua hauv oos lais thiab faib tej chaw ua hauj lwm tawm. Qhov no qhib lub cib fim tshiab rau cov nyob deb nroog nrog rau kev pab cuam siv is taws nem broadband rau cov neeg xav tau hauj lwm, cov neeg nyob hauv thiab kev lag luam. Nyob rau tib lub sij hawm ntawd, kev hloov pauv ntawm cov rooj sib tham hauv teb chaws, thoob plaws hauv xeev thiab cheeb tsam, kev sib tham, kev kawm paub thiab cov rooj sib tham tseem ceeb rau cov chaw hauv oos lais tau qhib kev rau cov neeg nyob deb nroog tau nyob rau ntau lub rooj uas cov ntaub ntawv thiab cov kws tshaj lij tau sib koom thiab txiaj txim siab tau ua ntej thaum yuav muaj tus nqi qis zog ntawm cov neeg nyob deb nroog lub sij hawm, nyiaj daus las, hnav thiab ntuag. Ib zaug ntshaj, tau kawg, uas yog kwv yees qhov bandwidth ua li ntawd, uas yuav hais txog hauv qab no.

## Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:

- **Siv tag nrho cov chaw tshaj tawm nyob deb nroog uas tseem muaj.** Xov tooj cua tseem yog ib txoj kev muaj txiaj ntsig kom tau txais cov ntaub ntawv tshaj tawm rau cov chaw nyob deb nroog. Tab txawm tias thaum tau ua tswv ntawm cov lag luam loj los xij, feem ntau lawm yog hauv zos thiab kev mus saib tau deb dav tseem yog raws tej oos lais xwb. Kev hu xov tooj yog qhov tshwj xeeb tshaj yog rau cov kev qhia tob thiab ntau dua rau cov neeg nyob deb nroog. Qhov poob ntawm cov ntawv luam tawm hauv zos tshem cov peev txheej ntawm cov ntaub ntawv hauv zos thiab muaj kev puas tsuaj rau cov zej zog nyob deb nroog. Cov chaw tso xov xwm hauv zos tseem qhib ua hauj lwm, siv lawv tau. Txawm tias cov ntawv xov xwm qhib txhua vij nyob rau cov chaw hauv qab no uas tau cawm dim. Tsis txhob saib dhau cov kev tshaj tawm xov xwm uas tshaj tawm rau txhua lub vij. Feem ntau “cov neeg tuaj yuav khoom” muaj ob peb zaj keeb kwm, tau nthuav dav thiab nyeem hauv cov zej zog nyob deb nroog, thiab muaj tsis txaus rau cov ntsiab lus cuam tshuam. Feem ntau lawm nws yooj yim xwb uas los xa ib zaj keeb kwm thiab muab nws luam tawm.
- **Siv cov koom haum hauv nroog thiab cov koom haum ntseeg siab tau mus cuag cov zej zog nyob deb nroog.** Nyob hauv koog tsev kawm ntawv cov ntaub ntawv nyob ib puag ncig uas muaj, kev tshawb fawb qhia tias tsev kawm ntawv, cov koom haum kev ntseeg thiab tsev qiv ntawv saib yog cov chaw muaj kev ntseeg siab rau cov chaw nyob deb nroog.<sup>20</sup> Lub xeev yuav tsum sib koom siab los koom tes nrog lawv nyob rau txoj hauv kev uas raug raws cai thiab tsim qauv zoo rau cov neeg nyob deb nroog. Cov pab pawg txhim kho kev lag luam hauv cheeb tsam tuaj yeem rub cov neeg los ua ke thiab tsim txoj hauv kev ob txoj hauv kev rau lub xeev siv thaum sau thiab tshaj tawm cov ncauj lus hauv xeev Wisconsin nyob deb nroog; lawv kuj yog cov yuav muaj xa npe thiab xa cov e-mail rau cov thawj coj ua ntaub ntawv thiab tsis raws cai thoob plaws lawv thaj chaw.
- **Qhia rau cov zej zog nyob deb nroog kom paub txog ntawm cov tub ntxhais hluas nyob deb nroog.** Cov kws tshaj lij nyob rau kev siv, kev noj haus thiab kev tawm tswv yim txog kev sib raug zoo yog cov tub ntxhais hluas, ntau tus uas tab tom nrhiav ntau yam ntxiv los ua, thiab cov hauv kev kom muaj kev koom tes, hauv cov zej zog nyob deb nroog. Xam tias tus hluas yog ib qhov chaw uas tsis kaw uas tuaj yeem pab kaw tau cov kem khoob. Yuav ua li cas hais txog muab txoj hauj lwm rau tus hluas coj mus fab ri qhov xov xwm mus kom raug rau lawv cov tsev neeg, cov neeg zej zog thiab lub zej zog hais txog ntawm cov teeb meem los sis txoj hauv kev thiab txhawb lawv txoj kev nkag siab thiab nqis peev hauv zej zog nyob rau tib lub sij hawm?
- **Xyuas kom meej tias xeev Wisconsin cov hluas muaj kev txawj ntse los mus paub txog qhov kev ntseeg siab ntawm cov ntaub ntawv uas lawv tau txais.** Tsim thiab siv cov ntaub ntawv qhia hauv cov tsev kawm, tsev kawm qib siab thiab tsev kawm qib siab los pab Wisconsin cov tub ntxhais hluas kom nkag siab txog lub zeem muag thiab ntsuas kev ntseeg siab ntawm cov xov xwm thiab tej ntaub ntawv uas lawv tau txais.<sup>21</sup>

## KEV SIS IS TAWS NTAWM LOS NTAWM LUB RUB IS TAWS NEM BROADBAND

Cov kev mus siv tau lub rub is taws nem (broadband), qhov ua tau zoo thiab tus nqi tau nce nyob pem hauv ntej thiab hauv nruab nrab ntawm txhua qhov ntawm cov qhab nia ntawm cov kev sib tham uas cov thawj coj tau muaj nrog tib neeg, cov koom haum thiab cov lag luam thaum lub sij hawm qhov Pawg Thawj Tswj Xyuas thawj zaug mloog ncuu sij hawm rau lub li tiam. Cov thawj coj tswj xyuas hnov meej: **is taws nem broadband yog lub hauv paus rau qhov ua kom Wisconsin tej zos nyob deb nroog vam meej.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas:

**Kev nkag mus siv tau lub rub is taws nem (broadband) zoo ntawm tus siv tau yog ib qhov teeb meem loj rau cov zej zog nyob deb nroog.** Qhov xav tau rau qhov siv tau zoo, qhov ceev ntawm lub rub is taws nem (broadband) nkag mus rau ntau cov tsev, cov lag luam, thiab cov kev pab cuam hauv zej zog thiab cov kev pab cuam pej xeev yog qhov teeb meem no raug cuam tshuam los ntawm cov neeg muaj feem xyuam tshaj plaws nyob deb nroog. Txawm hais tias kev siv xov tooj ntawm tes, uas tau muab rau hauv cov chaw kav tswj nroog loj, tsis muaj nyob hauv qee qhov chaw nyob deb nroog thiab tsis muaj nyob rau ntau qhov chaw. Dhau li no lawm, txawm lub rub tias is taws nem (broadband) nyob hauv xeev Wisconsin tej chaw nyob deb nroog los xij, cov neeg siv khoom feem ntau them tus nqi ntau heev kom tau txais cov kev pab cuam qis dua.<sup>22</sup>

**Kev siv is taws nem yog qhov tseem ceeb rau qhov ua tau zoo—thiab raug tus nqi ntawm txhua qhov kev pab cuam tseem ceeb rau zej zog thiab tsev neeg lub neej.** Lub rub is taws nem (broadband) ua rau siv tau xov tooj hu mus kho mob hauv oos lais tau. Ilub rub is taws nem (broadband) ua rau K-12 thiab tom qab kawm tiav tsev kawm qib nrab muaj qhov kawm tau oos lais hauv xov tooj. Lub rub is taws nem (broadband) ua rau tib neeg mus nrhiav tau hauj lwm ua thiab paub npaj cov khoos kas ua hauj lwm. Kev xa xov xwm ntawm tsoom fwm thiab kev lag luam nrog tsoom fwm lub chaw khaws nyiaj thiab cov chaw khaws nyiaj uas muaj tswg ntiag tug tib si thiab cov neeg muag khoom uas ua nyob hauv oos lais. Ilub rub is taws nem (broadband) txo cov nqi ces muab cov kev pab cuam tseem ceeb rau tib neeg. Nws tuaj yeem pab muab cov ntaub ntawv kev nyab xeeb rau pej xeev sai.

“

*Kuv muaj peb tus me nyuam loj lawm. Tsis muaj leej twg tau rov qab los vim tias nyob ntawm no lawv tsis tuaj yeem ua hauj lwm hauv is taws nem ntawm no. Qhov ntawd thiaj qhov rub cov zej zog nyob deb nroog hauv Wisconsin cia.*

*Cov nyob hauv Cheeb Nroog Trempealeau*

**Lub rub is taws nem (broadband) yog qhov tseem ceeb rau kev khaws, kev loj hlob thiab nyiam cov lag luam muaj txiaj ntsig zoo thiab tsis muaj txiaj ntsig thoob plaws xeev Wisconsin.** Qhov zoo tshaj

plaws rau txhua qhov kev lag luam niaj hnub no xav kom muab kev pab cuam dav kom thiaj li muaj kev sib tw nyob hauv lub ntiaj teb uas muaj qhov sib txuas tau ceev. Kev lag luam tsim khoom muag yuav ua mus tsis tau zoo yog tias tsis muaj lub rub is taws nem (broadband) uas ruaj khov yuav ua tsis tau raws li cov cai ntawm qee cov tub lag luam uas tseem ceeb, qhov uas tsim ua rau cov kiab khw, cov chaw khwv nyiaj thiab cov hauj lwm poob nyiaj. Kev ua liaj teb nce tuaj ntxiv nce raws ntawm tev naus laus yis is taws nem nyob rau txhua feem uas nws ua hauj lwm, suav nrog kev ua liaj teb uas khwv yees tau raug. Cov kev xaiv ua lag luam hauv is taws nem yuav ua rau cov la luam me kom mus ncav cuag kev lag luam thoob ntiaj teb, nqa nyiaj tau ntau los pab rau hauv zos thiab cia cov lag luam nyob hauv cov chaw nyob deb nroog uas tsis tuaj yeem muab kev lag luam hauv zos loj txaus los txhawb nqa lawv. Tag nrho theem pib thiab qhov uas loj ceev ntawm kev lag luam thoob ntiaj teb yog nce siab vim muaj tev naus laus yis tsav; lub rub is taws nem (broadband) tam sim no yog khwv yees kev ua lag luam tau zoo thiab ua rau muaj hauj lwm ntau ua nyob rau yuav luag txhua fab.

**Lub rub is taws nem (broadband) ua rau tib neeg suav nrog cov qhua ntoj ncig, neeg ua hauj lwm thiab cov neeg nyob ncuu kev deb ua hauj lwm nyiam.** Kev siv lub rub is taws nem (broadband) yog ib qho tseem ceeb uas cov neeg ua hauj lwm ntsuas tau thaum txiaj txim siab ua hauj lwm nyob rau hauv cov zej zog nyob deb nroog. Raws li qhov kev paub dhau los ntawm tus kab mob COVID qhov ua pov thawj, ntau tus neeg ua hauj lwm tam sim no tuaj yeem ua hauj lwm los ntawm txhua qhov chaw uas lawv tuaj yeem txuas rau lub rub is taws nem (broadband); qee qhov xaiv cov chaw nyob deb nroog uas lawv nyiam heev thaum lawv tuaj yeem nkag mus siv tau rau hauv lub rub is taws nem (broadband) uas lawv xav tau. Ntxiv mus, qee lub tuam txhab tam sim no yuav tsum tau (raws cai los sis tsis raws txoj cai) kom cov neeg ua hauj lwm tuav kev sib txuas txhua lub sij hawm, uas ua rau cov neeg ua hauj lwm txiaj txim siab txog qhov twg yog qhov yuav mus so ua si. Lub rub is taws nem (broadband) ua rau nws zoo nkauj dua tuaj ua ra cov tib neeg thiab cov tsev neeg nyob tau ntev dua hauv cov tsev so thiab lub tsev thib ob, pab txhawb rau kev lag luam nyob deb nroog.

**Cov tub ntxhais kawm uas tsis muaj kev siv lub rub is taws nem (broadband) rau kev ua hauj lwm muaj qhov tsis zoo thiab muaj kev nyuaj rau kev npaj rau tib neeg tiam 21rau kev ua hauj lwm.** Cov tsev qiv ntawv, cov tsev kawm ntawv, tsev kawm khos lej thiab cov tsev kawm yus nis vaws xis tim siv lub rub is taws nem (broadband) los muab kev qhia kawm ntau yam thiab ua lub chaw faib ntaub ntawv. Tsis muaj lub rub is taws nem (broadband) los siv los sis cov hauv kev siv tau zoo rau cov tub ntxhais kawm nyob deb nroog kom muaj cov hauv kev xaiv tshwj xeeb, ua tau zoo thiab kom kawm tau cov khes div hauv tsev kawm khos lej thiab nce tus nqi ntawm kev xa tej ntaub ntawv kawm.

“

*Lub ruab is taws nem broadband yuav tsis yog qhov khoom zoo mus ntxiv lawm. Nws qhov siv ces zoo muaj ntsis thoog li tej es lev taus niv xyoo thaj tsam 1930. Siv tib tus qaav nyob rau tus yam ntxwv uas kho lawm xwb.*

*Peb nyob rau ntawm qhov chaw ntawd.*

*Cov neeg nyob hauv Cheeb Nroog Sauk*

**Lub rub is taws nem (broadband) ua rau cov tsev neeg uas nyob deb nroog mus siv tau cov khoom muag thiab cov kev pab cuam uas tsis muaj nyob hauv lawv lub zej zog.** Cov zej zog nyob deb nroog feem ntau tsis muaj neeg coob txaus los sis kiab khw ntau uas yuav pab txhawb cov lag luam hauv zos los sis cov muab kev pab cuam muab cov khoom tseem ceeb los sis ua pov thawj qhib tsoom fwm los sis chaw hauj lwm pab cuam hauv lawv cov zej zog. Kev muaj lub rub is taws nem (broadband) siv rau cov qhua lag luam nyob deb nroog pab tswj tau kev ruaj ntseg ntawm cov khoom lag luam thiab kom tau txais cov kev pab cuam ntsuam xyuas kev noj qab haus huv, thov rau kev qiv nyiaj, kev saib lawv cov xeeb ntxwv, los sis kev yuav ib lub tsheb thauj khoom los sis txhais khau kom haum rau mus noj tshoob raws qhov lawv xav tau uas tsis tuaj yeem tau txais hauv zos. Nws tuaj yeem cia rau tib neeg los xaiv tau cov nyob deb nroog thiab kam rau cov nyob hauv zos los nyob li qub hauv lawv lub zej zog.

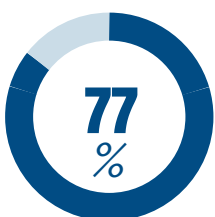
**Cov zej zog nyob deb nroog tau txais lub rub is taws nem (broadband) zoo zog thaum uas lawv xav tau cov hauv kev los ua kom muaj feem cuam tshuam thiab muaj tus as khauj cov pab muab rau siv.** Cov pab tso is taws nem tuaj siv rau kev lag luam loj thiab kev sib txuas lus tsom rau lawv cov chaw muaj kiab khw loj uas lawv pab cuam rau. Ntaub ntawv sau tseg taug qab thoob teb chaws qhia tias cov qhua lag luam nyob deb nroog feem ntau lawm yog lawv qhov tseem ceeb tom kawg rau kev muab thiab kev hloov kho kev pab cuam. Muaj qhov sib cuam tshuam tsawg nyob rau qhov chaw nyob deb nroog hauv xeev Wisconsin uas tau tswj tuav cov neeg muab kev pab cuam uas muaj kev sib tw muab kev pab cuam. Vim li ntawd, qee cov kws pab cuam muaj, ua kom muaj kev cuam tshuam nyob hauv qee cov zej zog thiab tuaj yeem teeb tus nqi, qhov zoo thiab kev pab them rau. Ib yam nkaus li qhov tshwm sim, cov neeg siv khoom siv nyob deb nroog feem ntau them ntau dua qhov raws tus qauv-ncaw tawm, qhov ceev ntawm is taws nem tsis xwm yeem thiab qhov zoo ntawm kev pab cuam yuav yog yam zam tsis tau nyob rau hauv cov kiab khw hauv nroog. Yuav tsum tau kev tso cai los ntawm nom tswv cov chaw ua hauj lwm nyob hauv zos kom muaj peev xwm txog qhov kev txiaj txim siab ntawm cov kws muab kev pab nyob sab nrauv thiab yuav tau kom cov neeg nyob hauv lawv cov cheeb tsam tau txais kev pab cuam zoo raws li qhov lawv tau cog muab tus nqi ncaj ncees.

**Cov zej zog nyob deb nroog tau nrhiav txoj hauv kev los “loj hlob ntawm lawv tus kheej” qhov broadband – tab sis qhov kev lis hauj lwm nws nyuaj.** Xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog ua tau ntau tus piv txwv zoo txog ntawm cov chaw ua hauj lwm hauv zos, kev sib koom tes thiab cov kev sib pab txog cov lag luam uas yuav tsim dhau los ua lawv cov kev nqis peev los muab kev pab cuam kom zoo nyob rau cov nqi uas pheej yig uas ua los ntawm lawv tus kheej. (*Saib Kev Nthuav Dav Broadband nyob hauv Bayfield ntawm nplooj ntawv 34*) Txawm tias ua tau, tam sim no Wisconsin cov qib muaj qhov nyuaj,<sup>23</sup> thiab muaj ntau tus neeg muaj feem cuam tshuam tab tom hu rau lub xeev kom los tsim txoj kev ntawd kom siv yooj yim zog. Muab cov kev sib koom tes ntawd los sib sau ua ke, cov plawv zos feem ntau lawm pheej yuav tsum nqis tes coj tsim ua rau muaj qhov nyuaj, npaj phiaj xwm ntau xyoo uas sib koom tes tswj cov nyiaj pab uas nyuaj. Muaj ntau cov plawv zos nyob deb nroog yuav tsis muaj cov peev nyiaj los ntiaj tus tswj lub zos, tus uas yuav muaj lub luag hauj lwm los npaj tias seb txoj hauj lwm siv sij hawm li cas; lawv yuav ntiaj neeg ua hauj lwm nyob hauv zos tsis puv sij hawm tus uas ua hauj lwm tau zoo tshaj plaws nyob hauv lawv cov zej zog nrog rau lub sij hawm muaj qhov txwv. Dhau li qhov no lawm, feem ntau lawv tsis muaj kev sib txuas zoo txaus los ua kom cov kws muab kev pab uas loj zog yuav mob siab saib rau yam uas lawv xav tau. Tej yam no yog qhov tseem ceeb tias vim li cas kev pab cuam kev ua hauj lwm tuaj yeem muaj txiaj ntsig zoo rau cov zej zog nyob deb nroog.



Kev sib kis ntawm tus kab mob COVID-19 tau nthuav dav qhov muaj tseeb uas twb muaj los lawm: kev sib txuas lus tam sim no yog qhov tseem ceeb npaum li tau siv, thiab ntau lub zos nyob deb nroog hauv xeev Wisconsin los kuj tsis tau muaj is taws nem siv. Xyoo no, cov neeg muaj feem cuam nyob deb nroog tau qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas, thaum uas lub rub is taws nem (broadband) tsis muaj txaus siv los sis tsis txaus, cov tsev kawm ntawv thiab cov lag luam uas yuav rov kom kawm dua tsis suav nrog cov kev pheej hmoo rau lawv cov tub ntxhais kawm, cov tub lag luam thiab cov neeg ua hauj lwm los ntawm kev qhib ua hauj lwm nyob ntawm chaw los sis muab kaw ua ke lawm. Muaj ntau lub chaw kho mob tau siv kev kho mob raws oos lais lawm uas yuav tsis tas nphav cov neeg mob lub cev; vim li no cov pej xeeb nyob deb nroog uas tsis muaj lub rub is taws nem (broadband) siv thiaj tsis tau txais kev pov thaiv thiab kev saib xyuas mob raws sij hawm, qhov uas ua rau muaj qhov phom sij rau ntau cov yam ntxwv mob thiab ua mob ceev tuaj. Cov tsev kawm ntawv nyob deb nroog uas muaj lub rub is taws nem (broadband) tsis zoo txaus muaj ob peb txoj hauv kev xaiv rau kev txhawb nqa kev kawm ncuaj sij hawm muaj kab mob sib kis, thiab cov niam txiv ntawm cov tub ntxhais kawm qhia txog cov kev khuam siab nrog lawv tej me nyuam. Kev sib cais thiab kev txom nyem muab ntxiv rau qhov kev nyuaj sib xyaw no. Cov zej zos uas ib txwm txawm nyob, cov neeg tsiv teb tsaws chaw thiab cov zej zog muaj ntau haiv neeg thoob plaws hauv xeev Wisconsin uas tseem tsis tau vam meej muaj lub rub is taws nem (broadband) tsis txaus siv.<sup>24</sup> Thiab ntau tsev neeg nyob deb nroog uas nyob txij los sis qis dua ntawm United Ways ALICE (Khoom Muaj Ciam Txwv, Kev Khwv Nyiaj Khwv Nyiaj, Ua Hauj Lwm) tsev neeg kev khwv tau nyiaj.<sup>25</sup> yooj yim tsis tuaj yeem them rau qhov kev pab cuam lub rub is taws nem (broadband) qhov uas muaj tshwj xeeb yog qhov kev siv broadband tus nqi tshaj nyob hauv xeev Wisconsin cov cheeb nroog.

Lub xeev thiab tsoom fww cov peev txheej tau pab muab cov rub is taws nem (broadband) xa mus rau cov chaw nyob deb nroog, tab sis xav tau ntau ntxiv los txhawm rau tej kem khoob. Xeev Wisconsin cov koom tes nyob deb nroog lees paub txoj kev uas lub xeev thiab tsoom fev teb chaws xav ua mus ntxiv hais txog kev daws cov teeb meem lub rub is taws nem (broadband) nyob deb nroog. Ntau lub nroog lawv siv Kev Ntsuam Xyuas Pab Zej Tsoomi ntawm Wisconsin (Public Commission of Wisconsin, (PSC) Broadband Forward<sup>26</sup> cov ntaub ntawv pov thawj cov txheej txheem thiab Broadband Cov Nyiaj Pab Dawb Nthuav Dav Kev Pab Cuam<sup>27</sup> raws li qhov tseem ceeb rau txoj kev sib koom tes hauv zej zog kom mus siv tau lub rub is taws nem (broadband) nthuav dav nyob hauv lawv cov zej zog. Lwm yam uas hais nyob rau hauv qhov kev tsim ntawm Cov Thawj Coj Kav Tswj Lub Chaw Saib Xyuas Hauj Lwm nyob hauv Qhov Mus Siv Tau Broadband<sup>28</sup> tam li yog kauj ruam uas tseem npaj siab tos. Thiab, txawm tias ncuaj sij hawm uas Koom Haum Ntsuam Xyuas Blue Ribbon lis hauj lwm txog Kev Vam Meej Ntawm Zos Nyob Deb Nroog, kev kis ntawm tus kab mob COVID-19 tsim ua rau muaj kev sib koom tes tshiab ntawm PSC thiab Lub Chaw Ua Hauj Lwm ntsig txog Kev Vam Meej Ntawm Zos Nyob Deb Nroog los qhia qhov kev Sim Txuas Siv Is Taws Nem Broadband, qhov uas muab kev pab fab tev niv los nrhiav hauv kev nthuav dav lub rub is taws nem (broadband). Muaj ntau tshaj 90 cov zej zog nyob deb nroog tau thov sim rau qhov kev sim muaj uas muaj. Los ntawm nws tus kheej, qhov kev thov rau cov kab ntawv no qhia tias cov zej zog xav tau kev pab los tsim kev npaj txhij kokm lawv tuaj yeem siv tau cov hauj kev pab nyiam rau lub rub is taws nem (broadband) uas twb muaj lawm. Muaj coob tus neeg muaj feem cuam tshuam hauv zej zog qhia kev txhawj xeeb tias cov chaw pab kev lag luam loj muaj feem cuam tshuam ntau dua li kev txiav txim siab hauv xeev txog lub rub is taws nem (broadband) nyob deb nroog thiab li cov neeg nyob deb nroog, cov zej zog thiab cov lag luam. Lwm tus thuam txog qhov siv lub PSC qhov kev siv lub rub is taws nem (broadband) mus saib cov ntawv qhia kev, uas lawv pom tias tsis raug raws qhov tseeb los ua ib qho teeb meem loj thaum cov ntaub ntawv qhia kev raug kaw lawm rau qhov ntxim yuav ua tau rau cov nyiaj pab uas muaj. Thiab yuav tau los sib koom ua kom tau raws cov qhab nia rau lub xeev qhov nyiaj pab yog ib qho teeb meem thaum cov chaw muab kev pab los sis cov zej zog nyob ze tau txo—xwm txheej kev ua khub uas tau qhia lo ntawm ntau cov chaw hauv zej zog thiab cov zej zog neeg ib txwm nyob.



**Cov pej xeeb neeg uas siv lub rub is taws nem (broadband) siv yog 58 lub khauj tim uas nyob deb nroog.**

Lub Chaw Muaj Ntaub Ntawv: Kev Ntsuam Xyuas Zej Zog Suav Pej Xeeb Neeg Mes Kas Ntawm Teb Chaw Mes Kas Xyoo 2014-2018 (2014-2018 U.S. Census American Community Survey)

**Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:**

- **Teeb ua ib lub cim, zej tsoom lub hom phiaj rau kev cov rub is taws nem (broadband) rau txhua qhov hauv xeev Wisconsin.** Thaum ib lub hom phiaj tau raug tsim lawm thiab tau muab sib tham, nws tuaj yeem pab qhia ntau yam kev hloov pauv uas xav tau rau cov cai tswj fwm thiab ntiag tug thiab cov phiaj xwm uas cuam tshuam los sis xav tau los ua kom tiav lub hom phiaj ntawd. Qhov qhia tseeb ntawm Tus Tswv Xeev Ever tau raug nthuav tawm los ua lub Chaw Ua Hauj Lwm hais txog Kev Mus Siv Tau Broadband thiab tias tus thawj coj ntawm Lub Chaw Ua Hauj Lwm los kuj tseem yog tus tswv cuab ntawm Governor's Blue Ribbon Commission on Rural Prosperity, yog qhov zoo pib.
- **Txhawb cov kev pab nyiaj rau cov kev pab cuam uas muaj nyob hauv xeev rau broadband siv nyob deb nroog.** Broadband Lub Khoos Kas Nthuav Dav Pab Cuam Ntsuam Xyuas Zej Tsoom tam tom ua hauj lwm, tab sis twb muaj neeg caum soj saib coob heev ob piv rau ib ua ntej muaj tus kab mob COVID-19 kev sib kis loj xav kom muaj kev nthuav dav siv lub rub is taws nem (broadband) mus kom thoob lub xeev. Txhawb peev nyiaj rau lub khoos kas no. Thiab tshawb nrhiav cov hauv kev los ua kom tau raws qib feem nrab uas nws siv los tsim kom muaj khub coob los pab nyiaj daws qhov piv txwv, cov txhab nyiaj kev siv cov npav khes div CRA, cov tsev kho mob, cov koom haum hauv zej zog thiab lwm cov chaw rau kev muaj feem cuam tshuam cov hauv kev nqis peev uas tsim ua rau tsis yog fab nyiaj txiag nkaus xwb, tab sis suav nrog lub zej zog thiab qhov muaj vaj huam sib luag, kab hauv qab kawg.
- **Tsim ib txoj kev los ua kom cov muab kev pab cuam muaj lub luag hauj lwm rau qhov kev pab cuam lub rub is taws nem (broadband) uas lawv thov kom muab.** Cov neeg nyob sab hauv thiab cov lag luam feem ntau tau txais theem kev pab cuam uas qis dua tus qauv uas lawv tau them. Tam sim no ces yog nce raws ntawm tus siv qhov kev txiav txim siab seb puas yog li ntawd los tsis yog. Tsoom Fwv Lub Koom Haum Ntsuam Xyuas Kev Sib Txuas Lus (Federal Communications Commission, FCC) yuav hais kom txhua tus neeg muab kev pab cuam ntsum sim qhov ceev raws sij hawm nyob rau xyoo 2022, uas yuav txhim kho qhov teeb meem no. Tab sis lub sij hawm muaj nqis no, lub xeev yuav muab ib lub cuab yeej li cas los kom cov neeg siv nyob deb nroog tuaj yeem qhia tau thiab pov thaiv tau qhov kev siv no?
- **Muab kev pab fab tev niv ntau ntiv txog lub rub is taws nem (broadband) rau cov zej zog.** Ib qho ntiv los pab cov zej zog npaj mus thov kev pab hauv lub xeev, cov muab kev pab cuam fab tev niv rau kws pab kom tuaj yeem txhawb tau cov zej zog npaj txhij rau tsoom fwv kev nthuav dav lub rub is taws nem (broadband) cov hauv kev. Raws li kev sib koom tes ntawm cov khub uas ntseeg siab hauv zos thiab cov chaw uas muaj kev paub, ua zoo xav pab txhawb UW-Kev Nthuav Dav cov neeg ua hauj lwm kom paub ntau ntiv txog lub rub is taws nem (broadband) thiab txoj kev mus rau cov zej zog kom tau kev pab fab tev niv uas lawv xav tau.
- **Xyuas kom tseeb tias broadband muaj tej ntawv qhia kev uas raug tiag.** Cov neeg nyob deb nroog tau hais qhia tsis tu ncuu tias tam sim no lub rub is taws nem (broadband) cov ntawv qhia kev tsis raug raws li qhov uas lawv tau txais tiag. Tshawb nrhiav seb lwm lub xeev yuav ua li cas kom ntseeg tau qhov tseeb ntawm lub rub is taws nem (broadband) cov ntawv qhia kev los ntawm kev sib koom ntau qhov chaw thiab lwm cov tswv yim.
- **Tshab xyuas thiab ua zoo xav kho lub xeev cov cai uas yuav ua rau nws nyuaj rau cov zej zog thiab cov thawj coj hauv zos los ua kev nqis tes txog lub rub is taws nem (broadband) nyob ntawm lawv tus kheej.** Txhawm rau kom yooj yim zog rau cov zej zog los koom nrog txoj hauv kev daws teeb meem, tshuaj xyuas cov kev txwv tam sim no, cov kev cai, cov txheej txheem nyuaj los sis cov kev sib tw uas muaj kev nyuaj rau hauv nroog, khauj tim, haiv neeg ib txwm nyob, kev koom tes hauv zej zog—los sis koom tes sib koom ua tswv rau qhov kev nqis tes los muab—lub rub is taws nem (broadband) qhov kev pab cuam nyob hauv cov cheeb tsam nyob deb nroog uas tsis tau pab cuam rau thiab pab cuam rau lawm. Tshem tawm txhua cov kev txwv uas yuav tsis kam rau cov neeg los ntawm cov uas muab kev pom zoo rau los sis ib qho kev txwv twg uas yuav ua rau ib tus neeg tsis pom zoo los ntawm cov peev nyiaj los sis cov nyiaj se los tsim kom muaj lub rub is taws nem (broadband) thiab cov kev pab cuam. Tsis txhob rau txim rau txoj kev sib zog hauv zej zos uas tsis muaj cov koom tes yog tias cov neeg tsis los zaum sib tham saum rooj.
- **Tshawb nrhiav thiab sib qhia txoj hauv kev tawm tswv yim los ntawm tus ua nyob hauv Wisconsin cov zos nyob deb nroog thiab los ntawm lwm lub xeev uas tab tom ua.** Cov neeg nyob deb nroog uas muaj feem xyuam sib koom hais txog ntau lub zej zog hauv Wisconsin nyob deb nroog uas tau ua tiav ntawm kev muab lub rub is taws nem (broadband) thiab muaj nyob rau ntau qhov chaw. Qhov tshwj xeeb tam sim no, muaj qhov ceeb los ntawm tus kab mob COVID-19, uas tshwm sim thoob teb chaws kom ceev nrooj thiab txhim kho cov neeg nyob deb nroog. Txiax txim siab qhia txog lub xeev cov neeg rau sib tshwj xeeb siv zog rau kuv cov cai thiab cov tswv yim nqis tes ua; los tsim cov peev txheej tshiab raws cov kev coj ua tau zoo tshaj plaws; thiab kom qhia tau cov xov xwm hauv oos lais, kev kawm thiab kev qhia tswv yim rau cov zej zog nyob deb nroog thiab cov uas xav ua kev txhawb zog hauv xeev Wisconsin.

# Nthuav dav lub rub is taws nem (broadband) nyob hauv Bayfield

Nyob rau sab qaum teb sab hnuv poob hauv xeev Wisconsin, Bayfield khauj tim tau ua qhov chaw muaj lub rub is taws nem (broadband) uas khiav ceev au cov neeg coob leej nyob hauv nroog rau cov tswv tsev uas muaj lub tsev thib ob thiab cov qhua tuaj ncig xyuas thaj chaw zoo nkauj ntawd. Kev muaj is taws nem siv yuav dhau los ua qhov tseem ceeb ncuu sij hawm muaj kab mob sib kis loj, thaum muaj tib neeg coob nyob tsev ua hauv lwm lawm xwb, kev kawm ntawv uas yog nyob ncuu kev deb thiab kev siv cov kev pab cuam hu xov tooj mus ntsib kws kho mob (kev kho mob hauv xov tooj). Mark Abeles-Allison, tus thawj coj sib xyuas kub khauj tim tau hais tias, Bayfield Khauj Tim nkag siab tias qhov muaj lub rub is taws nem (broadband) los siv yog qhov tseem ceeb heev rau peb cov zej zog. Peb tab tom sim tsim cov hauv kev rau tib neeg tsis yog nyob ntawm qhov lawv xav nyob xwb thiab qhov chaw lawv ua si, tab sis yuav ua tau hauv lwm ntawm no los ntawm kev siv tej xov toj sib tham. Yog tias peb xav kom cov neeg nyob ntawm no thiab tsiv los rau ntawm no, kev muaj is taws nem siv yog qhov tseem ceeb.”

Kev sib koom ua ke ntawm tsoom fwm cov thawj coj hauv zej zog, cov chaw muab kev pab cuam rau peev thiab peev nyiaj tau los ntawm tsoom fwm tau pab ua rau lawv muaj lub rub is taws nem (broadband) siv tau ceev. Kev sib koom tes thiab kev sib pab yog qhov tseem ceeb. Abeles-Allison tau hais tias nce raws ntawm lub sij hawm siv tiag nroog peb cov chaw pab cuam lub rub is taws nem (broadband), kom lawv paub txog qhov chaw peb muaj kev xav tau thiab teeb meem, thiab txhawb lawv kom nthuav dav, nroog rau nrhiav kev pab lo ntawm lub xeev lub khoos kas pab cuam siv lub rub is taws nem (broadband). Nyiaj pab tau muaj ua qhov sib txawv.”

Abeles-Allison tau hais tias, thaum lub xeev Wisconsin pib muab cov nyiaj pab ntau xyoo dhau los, muaj ib hnuv, peb txhua thiaj tus nyob hauv. Nyob rau tib lub sij hawm, Norvado, lub chaw muab kev pab cuam sib txuas lus hauv xov tooj hauv zej zog pab cuam feem ntau ntawm Cheeb Nroog Bayfield, tau txiaj txim siab los ua kom nthuav dav tau broadband uas yog siv txoj xov fais npawj nyob rau qhov chaw hauv thaj chaw nruab nrab, sab hnuv poob thiab sab qaum teb ntawm lub cheeb nroog.

Txij li xyoo 2009, Norvado tau siv nyiaj txog \$70 lab txhawm rau txhim kho lub nev vawj kom pab cuam tau nyob rau ntau lub khauj tim. Raws li qhov tshwm sim, hauv Cheeb Nroog Bayfield (cov pej xeem thaj tsam 15,000 leej), tam sim no lub tuam txhab muab cov rub is taws nem (broadband) uas yog siv txoj xov fais npawj rau ntau tshaj 11,700 leej neeg siv hauv thaj tsam 6,000 thaj chaw (90% cov neeg nyob hauv siv, 10% yog rau kev lag luam). Txhawm rau pab lis qhov hauv lwm no, Bayfield khauj tim tau nruab cov xov fais npawj raws cov kev loj thiaj ua rau yooj yim zog. Nyiaj txiaj tau los ntawm Norvado cov nyiaj nyob sab hauv, nroog rau qiv los ntawm Teb Chaws Mes Kas Chav Hauv Lwm Pab Cuam Kev Ua Liaj Teb Nyob Deb Nroog, Wisconsin Lub Khoos Kas Pab Nyiaj Nthuav Dav Broadband, thiab tsoom fwm cov nyiaj pab.

Tus Thawj Coj Saib Xyuas Thoob Plaws Tuam Txhab Norvado, Chad T. Young tau hais tias, kev faib cov dis tsis tauj yog qhov tseeb rau ntau tus neeg thoob plaws peb lub teb chaws uas nyob hauv thaj chaw deb nroog. Tab sis nyob rau hauv Cheeb Nroog Bayfield, peb cov neeg nyob hauv thiab cov lag luam yuav muaj qhov tsis vam meej mus ntxiv lawm, thiab muaj lub peev xwm los ua kev lag luam, mus kawm ncuu kev kawm deb, tso vis dis aus sib tham thiab siv tau is taws nem ceev mus txog gigabit.”

Tseem tshuav ntau yam hauv lwm ua ntxiv. Abeles-Allison hais tias, peb muaj thaj chaw txuas ntxiv tau txais kev pab cuam tsis zoo. Los daws qhov no, nws hais ntxiv tias, “Peb yuav tsum koom tes nroog ib tug neeg twg ua kom nws tshwm sim. Nws yog ib qho tseem ceeb kom tau txais cov cuab yeej tawm tshiab rau hauv ib txoj kev twg. Qhov no suav nroog kev pab cov muab kev pab cuam uas muab ntau hom ntawm cov tev naus laus yis broadband. Lub khauj tim ua tau tus ncej xov tooj txawb rau hauv lub cheeb nroog ntawm Washburn. Nws tseem tau kev tso cai nkag mus rau nws cov nce xov tooj mus rau tus pab cuam tshiab, Bayfield Wireless, uas muab kev sib txuas ntawm xov tooj cua tuab ntws los tnamw tus ncej xov tooj thiab tsom rau cov uas pab cuam duav txog thiab cov chaw nyob deb ntawm sab qaum teb Wisconsin. Tsis tshuam muaj kev txaus siab heev vim tias kev muaj is taws nem broadband siv nyob rau yav deb nroog kim heev. Abeles-Allison tau hais tias, qee zaum nws yuav tsis raug nqi. Yog tias nws tsis tsim nyog nruab, piv txwv li, txoj xov khes npauj raug nqi li plaub mais los pab rau plaub tus qhua uas siv, puas muaj lwm txoj hauv kev daws teeb meem lawm? Nws tau hais tias Bayfield Wireless tau qhib qee lub cib fim.

Lub khauj thim tab tom siv nws li kev nthuav dav kev siv is taws nem los ua lub cuab yeej tsim kho kom tau txais thiab muaj cov tswv hauv lwm thiab neeg ua hauv lwm nyiam coob, vam kom txhawb tau nws cov pej xeem thiab kev sau se. Cheeb Nroog Bayfield tau txais cov ntawv pov thawj los ntawm lub xeev raws li “Broadband Forward Community” thiab “Telecommuter Forward Community” los pab nws ua tiav kom cov hom phiaj ntawd.

Los ntawm kev lag luam rau nws tus kheej uas yog siv xov tooj sib tham hauv zos, lub nroog npaj tsom rau nws cov neeg hluas thiab ua kom cov tsev neeg hluas nyiam, pab them cov neeg laus thiab cov neeg ua hauv lwm nyob sab qaum teb hauv xeev Wisconsin. Qhov kev cia siab tseem yog cov qhua thiab cov tswv tsev thib ob yuav nyob ntev dua los sis tseem tsiv chaw.

Cov hluas hais tias “qhov kev sib kis ntawm tus kab mob COVID-19 yuav tau siv is taws nem kev sib txuas thiaj nyob tsev ua tau hauv lw. Tam sim peb no qhov chaw yog qhov neeg nyiam nyob dua lwm qhov chaw uas tsis muaj is taws nem siv. Peb pom tib neeg coob zuj zus xav kom muaj is taws nem ceev los siv txij li thaum pib muaj kab mob sib kis loj los. Tsis yog cov neeg nyob-ntev xwb thiab xav tau is taws nem ceev los siv, tab sis tseem muaj cov neeg muag khoom coob tus thiab cov tib neeg tsiv mus nyob hauv peb thaj chaw.”

# Tcov tib neeg nyob zoo li cas?

## KEV SAIB XYUAS ME NYUAM

Cov neeg muaj feem xyuas uas nyob deb nroog tau qhia txog qhov hnyav siab txog kev saib xyuas me nyuam tias saib hla dhau cov teeb meem tseem ceeb rau kev vam meej ntawm tsis yog me nyuam yaus xwb, tab sis tseem yog lawv niam txiv tib si, cov zej zog thiab kev ua lag luam tam sim no thiab yav tom ntej. Hais luv: **Xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog ntsib teeb meem kub ntshov txog kev tsis muaj is taws nem ceev los siv, kev saib xyuas me nyuam pheej yig uas cuam tshuam rau cov niam txiv kev muaj peev xwm ua hauj lwm, kev saib xyuas me nyuam zoo tam sim no thiab yav tom ntej, thiab kev muaj peev xwm ntawm kev lag luam los khiav lag luam thiab loj hlob.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:

**Kev muaj is taws nem ceev nyob ze rau ntawm qhov chaw kawm thiab chaw saib xyuas me nyuam yog qhov tseem ceeb rau kev noj qab haus huv, kev kawm ntawv thiab lub neej tom ntej hauv xeev Wisconsin cov me nyuam yaus.** Nws yog thawj tsib xyoos hauv lawv lub neej uas cov me nyuam kawm paub lub hauv paus kev paub thiab tsim kev sib txuas ntawm lawv lub hlwb uas yog qhov tseem ceeb rau lawv txoj kev vam meej yav tom ntej. Rau txhua qhov nyiaj tau siv rau me nyuam yaus thaum yau, nruab nrab ntawm plaub thiab rau cuaj daus las muab rov qab rau cov tib neeg thiab tus neeg nyob rau hauv tus qauv ntawm cov nqi kawm tshwj xeeb qis dua, cov nyiaj tau los ntau dua, kev siv nyiaj noj qab haus huv qis dua, cov neeg kawm tiav qib siab, qib cov hlusas muaj me nyuam qis dua, qib kev muab cais tawm qis dua thiab lwm yam ntsuas.<sup>29</sup> Txawm hais tias cov neeg zov me nyuam muaj kev cuam tshuam zoo kawg rau cov me nyuam yaus, qee cov kws zov me nyuam tau poob siab los ntawm kev tsis muaj meej mom thiab kev hwm uas lawv tau txais, hais tias lawv tsuas yog cov neeg zov me nyuam xwb tsis yog cov kws tshaj lij. Lawv nrhiav kev lees paub uas qhov kev kawm txij thaum yug lo, thiab lawv txoj hauj lwm tau muab kev nyab xeeb, kev xwm yeem thiab lub neej zoo thiab pheej yig rau kev kawm thaum yau.

**Tsis muaj neeg zov me nyuam txaus nyob rau txhua lub ces kaum hauv xeev Wisconsin.** Ntau tshaj li ib nrab ntawm xeev Wisconsin cov pej xeem nyob hauv cov tiaj nrag uas yuav siv kev zov me nyuam.<sup>30</sup> Muaj kev siv oos lais nyob rau txhua lub plawv nroog, khauj tim thiab nroog ua cov kev tshaj tawm txog qhov muaj cov chaw tsis txaus thiab tau tos ntev. Vim muaj kab mob sib kis loj tsim qhov tsis zoo rau kev lag luam thoob plaws xeev Wisconsin, kwv yees li 40% ntawm cov chaw muab kev pab zov me nyuam thaum yauv thoob plaws lub xeev yuav tsum tau kaw cov kev pab cuam.<sup>31</sup>

**Tsis muaj neeg zov me nyuam txaus ua rau neeg tsis tau kev mus nrhiav hauj lwm thiab cov lwm los tsis kam txais thiab ua rau lawv cov hauj lwm tsis vam meej.** Tshaj li 70% ntawm cov tsev neeg nyob hauv xeev Wisconsin muaj me nyuam muaj cov laus ua hauj lwm, uas yog txhais tias cov tsev neeg yuav tau ywj raws ntawm qhov kev saib xyuas me nyuam. Cov niam txiv uas nrhiav tsis tau tus nqi pheej yig, yooj yim, zoo, muaj kev nyob xeeb rau kev saib xyuas me nyuam ua rau tsis tuaj yeem mus ua hauj lwm, kev kawm los sis kev kawm. Kev saib xyuas me nyuam yog ib qho nyuaj rau nrhiav cov ua hauj lwm ua nyob sab nraum nruab hnub 8 teev sawv ntov 5 teev tsaus ntuj. Thiab qhov kev zov me nyuam yog qhov kim, uas qee lub sij hawm txhais tau tias nws tsis muaj qhov txua tau haum rau niam txiv kom lees txais tau txoj hauj lwm uas tus nqi qis uas tsis them nqi zov me nyuam. Dhau li no lawm, yog tsis muaj kev saib xyuas me nyuam, cov niam txiv tsis



tuaj yeem xyaum kom paub txog tus tswv hauj lwm tej hauj lwm tshiab los sis tej hauj lwm uas them nqi siab zog.

**Tsis muaj neeg zov me nyuam cuam tshuam kev ua hauj lwm hauv kev lag luam nyob deb nroog thiab lwm yam.** Kev muaj tsis txaus ntawm kev zov me nyuam yog txhais tau hais tias cov tswv hauj lwm ntsib cov kev nyuaj los nrhiav cov kws tshwj xeeb los ntawm cheeb tsam ntawd, nrhiav neeg ua hauj lwm nrog tsev neeg uas nyob sab nraud tuaj, thiab tswj ob qho tib si. Nyob rau xyoo 2017, kev mus saib xyuas cov me nyuam yaus cuam tshuam nrog kev tuav cov neeg ua hauj lwm raws li pom ua ob qhov nyob rau cov tswv hauj lwm nyob hauv xeev Wisconsin ntsib nyob rau kev tswj lawv txoj lag luam kom mus taus thiab loj hlob. Cov xwm txheej no tuaj yeem ua rau cov tswv hauj lwm poob peev thiab xav txo cov kev muaj feem tsim kho thiab nthuav dav. Cov xeev uas muaj peev nyiaj rau kev saib xyuas me nyuam tau muaj txiaj ntsig rau kev txhim kho kev lag luam rau ob qho kev lag luam uas twb muaj lawm thiab ua kom muaj cov tshiab.<sup>32</sup>

**Tsis muaj cov hauv kev xaiv zov me nyuam nyob deb nroog tuaj yeem ua rau cov pej xeem khiav tawm thiab cuam tshuam muaj coob tuaj.** Cov zej zog tsis tuaj yeem tswj tau los sis ua kom yim neeg hlusas nyiam yog tias tsis muaj chaw zov me nyuam rau lawv, vim qhov no txwv tsis pub cov niam txiv ua hauj lwm, mus kawm ntawv los sis koom tes hauv zej zog.

**Kev tu ncua ntawm kev zov me nyuam cuam tshuam qhov ua tau zoo.** Thaum cov chaw zov me nyuam tsawg dhau, cov niam txiv yuav mus xaus rau qhov ua tau tsawg dua, vim tias kev tsis txaus ua rau cov niam txiv tsis txaus siab hais txog qhov ua tau zoo. Feem ntau, cov niam txiv npaj rau qhov chaw zov me nyuam uas lawv tuaj yeem nrhiav tau xwb lawv thiaj li tuaj yeem txhawv nqa lawv lub neej.



**Kev zov me nyuam yog muab los ntawm ntau cov txheej teg ua hauj lwm, muaj cai tswj thiab muaj qee qhov tsis muaj cai tswj.**

Cov chaw pab cuam loj, cov khoos kas nyob hauv tsev kawm, thiab tsev neeg saib xyuas me nyuam (muaj cai tswj fwm hauv tsev), thiab tsev neeg uas muaj neeg tsawg/yuav tau siv neeg zej zog ua tus pab saib txhua qhov muaj cai sib txawv thiaj ua rau nkag siab nyuaj heev thiab nyuaj rau cov neeg zej zog npaj thiab tsim cov peev txheej kom tau raws li qhov xav tau. Cov neeg zov me nyuam tau qhia tias nws nyuaj rau kev nrhiav hauj lwm ntawm lub xeev thiab xav kom muaj kev sib koom tes ntau dua ntawm Wisconsin Lub Chaw Hauj Lwm Qhia Zej Tsoom (DPI) thiab Wisconsin Lub Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Me Nyuam thiab Tsev Neeg (DCF).

**Cov hauj lwm them nyiaj qis tau ua rau nws nyuaj rau nrhiav cov kws tshaj lij los zov me nyuam, rau cov kws tshaj lij kev saib xyuas me nyuam yaus kom ua tau raws qhov lawv xav tau thiab kom cov me nyuam yaus muaj qhov vam meej.**

Tus kws qhia ntawv saib xyuas me nyuam yaus uas kawm tiav qib as xaus xiaj yuav ua hauj lwm pib ntawm \$10 rau ib teev rau hauv lub chaw loj thiab tsis muab ntau tshaj \$13 nyob rau ib teev, yam tsis muaj txiaj ntsig.<sup>33</sup> Qhov ntawd muab piv rau qhov feem nrab ntawm \$ 18.57 toj ib teev (ntxiv rau cov txiaj ntsig) rau lwm txoj hauj lwm zoo sib thooj nyob hauv xeev Wisconsin. Cov neeg zov me nyuam uas kawm tiav plaub xyoo yog uas tau qib npav tshis lawm tsuas yog tau \$12 rau ib teev, uas yog tag nrho tau \$24,960 rau ib xyoo tau tsawg dua cov neeg cab aub taug kev, cov neeg coj neeg hla kev thiab lwm yam hauj lwm. Cov nyiaj them rau cov tsev neeg/cov saib xyuas me nyuam hauv tsev uas ua hauj lwm tau nyiaj tsawg dua li tus nqi qib qis rau ib vij uas feem ntau lawm ua hauj lwm tshaj 60 xuab moos. Coob tus neeg zov me nyuam yog ywj raws qhov tsawg kawg ib tus qauv kev pab zej tsoom txawm hais tias ua hauj lwm puv sij hawm los sis ntau dua. Txawm tias tus ua hauj lwm tsis tshua muaj peev xwm ua tau zoo dua nyob ntawm Walmart los sis lub khw muag khoom yooj yim dua li hauv txoj hauj lwm zov me

nyuam. Nws nyob ze qhov uas tsis ntxim yuav ua rau neeg nyiam tuaj nyob thiab tswj tau cov neeg ntse yam uas tsis them tus nqi nyob. Qhov tseeb tiag, 35% ntawm cov neeg zov me nyuam tawm ntawm qhov chaw txhua xyoo vim them nyiaj qis dhauf thiab tsis muaj txiaj ntsig pab cuam.<sup>34</sup> Txij li thaum lub hlwb muaj kev loj hlob ntawm cov me nyuam yaus vam khom rau kev sib raug zoo, kev ua hauj lwm ntawm cov neeg ua hauj lwm kuj tseem tuaj yeem ua rau cuam tshuam ntawm kev loj hlob ntawm me nyuam.

**Tus qauv lag luam rau kev saib xyuas me nyuam nyob deb nroog puas tsuaj lawm.** Hauv cov ntsiab lus, kom ntseeg tau tias qhov kev saib xyuas me nyuam yaus zoo thiab qhov pheeg yig tau yog cov hom phiaj sib tw. Niam txiv cov nqi them rau cov nqi khiav lag luam twb tsis txaus tab txawm yuav yog cov chaw loj uas tswj tau zoo. Yog tias cov lag luam zov me nyuam them nyiaj txaus yeej tswj tau cov neeg ua hauj lwm zoo, feem ntau lawm cov niam txiv them tsis taus tus nqi thiab. Them nyiaj qis ces neeg tawm hauj lwm, thiab kev tawm hauj lwm ces haj yam ua rau siv nyiaj ntau. Tshaj qhov no, cov nqi pib, cov tuam tsev thiab cov cuab yeej tsis tuaj yeem them los ntawm tus nqi nyiaj khwv tau los, thiab cov kev cai thiab cov nqi kev tuav pov hwm los kuj hloov nce siab lawm thiab. Ntau lub chaw loj tsis tuaj yeem khiav lag luam yam tsis muaj qee yam kev pab sab nraud, xws li pub dawb los sis qiv qis dua tus nqi hauv kiab khw, thiab 10% tau kaw txij li xyoo 2010. Ntau tshaj li ob feem peb ntawm cov tsev neeg muaj kev tu ncuat tau tawm ntawm lub lag luam mus li kaum xyoo tas los.<sup>35</sup> Coob tus neeg zov me nyuam nyob deb nroog tau hais tias lawv khiav lag luam tsawg lawm xwb vim poob peev. Raws li ib tus neeg zov me nyuam nyob deb nroog tau hais tias, "Peb nyob ib nyuag siab zog dej thiab ntawd yog yam uas peb ua tau." Vim tias cov neeg ua hauj lwm piv rau cov me nyuam yaus ntau phaum hnuv nyoo, ib tus kws pab cuam tau hais tias nws poob 40% ntawm nws cov peev nyiaj hauv kev saib xyuas cov me nyuam muaj hnuv nyoo 0-1, nws tseem saib xyuas cov 2 xyoo tib si, thiab nws khwv tau 40% ntawm nws cov nyiaj hauv saib xyuas cov me nyuam muaj 3-4 xyoo. Yog li ntawd, qee tus neeg zov me nyuam tau ceeb toom tias tshem cov hnuv nyoo 3-4 xyoo ntxiv yuav ua rau cov qauv kev lag luam poob mus thiab ua rau lawv tsis tuaj yeem qhib lawm.

**Cov me nyuam me xav tau kev tsim kho thaum ntxov uas tsis thooj li leej twg.** Cov kws pab saib xyuas me nyuam uas nyob tuaj ntug tau nthuav qhia pom tias cov chaw muab kev saib xyuas me nyuam thiab cov kev kawm tsis tsim nyog saib raws li cov qauv K-12. Txawm tias kev saib xyuas me nyob rau hauv cov tsev kawm ntawv los xij, cov kev kawm tsim nyog saib cov qauv kev tsim kho me nyuam thaum ntxov uas kom ua rau cov me nyuam muaj kev vam meej.

**Tus kab mob COVID tau nthuav dav cov teeb meem uas twb muaj ua ntej lawm thiab tau tsim ib co teeb meem tshiab.** Cov kws pab kho mob uas nyob tuaj ntug tau tshaj tawm tias DCF tau nqis tes nrog Koos Kas Them Nyiaj Pab Txhawb Tus Kab Mob COVID-19 Rau Kev Saib Xyuas Me Nyuam thiab tau pab cov kws pab kho mob los ntawm kev daws cov teeb meem kev xyam saib xyuas kev noj qab haus huv thiab kev nyab xeeb ncuam sij hawm muaj qhov xwm txheej. Txawm tias yog li ntawd los, qhov xwm txheej sib kis kab mob loj tau tsim ua rau ntau lub chaw hauj lwm loj raug kaw—qee lub raug kaw nyob rau lub sij hawm no, tab sis qeeb lub kaw txhawm rau kom muaj qhov zoo. Muaj ntau lub yuav tsis rov qhib dua lawm yog tsis muaj nyiaj pab sab nraud los vim lawv tau muaj kev puas ntsuaj ntau uas tsis tuaj yeem txhim kho kom rov zoo li qub tau ncuat sij hawm qhov kev sib kis kab mob loj yog tias lawv tseem muaj cov nqi nyiaj siv mus txiv tab sis lawv tsis muaj kev khwv tau nyiaj los lawm. Raws li ib tus kws pab saib xyuas me nyuam uas nyob tuaj ntug tau hais, "Peb hais tso dag tias seb peb tseem yuav qhib los sis tsis qhib lawm. Kuv tsuas yog ib tus kws pab kho mob nyob rau hauv kuv koom tsev kawm ntawv. Raws li



tus thawj coj thiab tus tswv, qee cov vij kuv yeej tsis tau txais nyiaj. "Kev saib xyuas raws li lub chaw hauj lwm loj raug feem cuam tshuam tshwj xeeb—thiab, vim lawv tau txais kev tso cai los pab cuam cov me nyuam coob ntxiv, cov feem cuam tshuam tsis zoo thiaj li muaj ntau tuaj. Txhawm li cas los, kev lag luam yuav tsis rov khiav zoo li qub lawm vim tus kab mob COVID-19 tshwj tsis yog muaj kev saib xyuas me nyuam kom txaus rau cov niam txiv kom lawv rov qab mus ua lawv cov hauj lwm.

**Qee cov qauv kev saib xyuas me nyuam uas tsim muaj nyob tuaj ntug tab tom ua mus thiab muaj kev vam meej mus.** Txawm hais tias muaj kev cov kev nyuaj uas txaus ntshai los, muaj ob peb txoj hauv kev uas tab tom tshwm sim nyob rau hauv xeev Wisconsin uas yuav txhawb tau lwm cov zej zog. Qee cov kev sib koom tes ntawm tsoom fwm-kev ua tswv ntiag tug, ntsig txog cov pab pawg neeg, cov tsev kawm ntawv khos lej, Cov Pawg Thawj Coj Nqi Peev Fab Kev Ua Hauj Lwm, cov koog tsev kawm ntawv uas nyob tuaj ntug, cov khub tsim kho kev lag luam thiab lwm cov neeg uas tab tom daws teeb meem thiab tsim cov kev vam meej qee yam uas tuaj yeem qhia tau lwm cov kev sib koom tes uas nyob tuaj ntug. Nyob rau lwm lub xeev, qee cov zej zog tab tom muab kev saib xyuas me nyuam nyob rau hauv cov tsev kawm ntawv, siv tsis tau vim muaj pej xeev neeg tsawg, txhawm rau tshem ib feem ntawm cov nqi ntawm lub chaw; qee cov kuj ntiav cov neeg ua hauj lwm ntawm lub chaw saib xyuas me nyuam thoob plaws koog tsev kawm ntawv, uas suav nrog cov txiaj ntsig—qee yam uas tsis tshua muaj rau cov kws tshaj lij kev saib xyuas me nyuam thiab cov kev pab nyob rau lawv li kev txais neeg ua hauj lwm thiab kev tswj neeg ua hauj lwm.

## Cov tswv yim los tshawb nrhiav: kev saib xyuas me nyuam

### Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:

- **Muab kev saib xyuas me nyuam thiab peev nyiaj pab ua qhov tseem ceeb ntawm lub xeev.** Xam qhov kev nkag siab tias kev saib xyuas me nyuam thaum ntxov uas muaj kev saib xyuas tau zoo yog qhov teeb meem kev tsim kho me nyuam, qhov teeb meem ntawm tsev neeg, nrog rau kev kawm, teeb meem kev ua hauj lwm thiab kev tsim kho lag luam; qhov tseem ceeb nyob rau txhua fab ntsig txog xeev tsab cai thiab kev sau ntaub ntawv khoos kas. Txhawb nqa cov kev rau siab txhawm rau kom lees paub cov kws pab saib xyuas me nyuam tam li cov kws tshaj lij uas lawv muaj thiab paub txog qhov tseem ceeb, lub hauv paus ntawm lub luag hauj lwm uas lawv ua nyob rau kev npaj cov me nyuam kom muaj yeej. Txhawb nqa mus ntxiv rau Lub Khoos Kas Muab Nyiaj Pab Saib Xyuas Me Nyuam Wisconsin Shares.
- **Pab txhawb kev tsim kho ntawm ntau cov kev koom tes ntawm tsoom fwm/kev ua tswv ntiag tug txhawm rau los tsim kho thiab ceev cov hauv kev xaiv saib xyuas me nyuam uas nyob tuaj ntug.** Tsis txawv li kev tso tawm huab cua uas nyob tuaj ntug, qhov kev nyuaj no tsis muaj ciam txwv rau xeev Wisconsin uas nyob tuaj ntug; nws yog qhov kev txhawj xeeb thoob plaws teb chaws thoob plaws Mes Kas uas nyob tuaj ntug. Peb tuaj yeem kawm tau dab tsi los ntawm cov neeg tsim tawm Nyob Rau Wisconsin thiab nyob rau lwm lub xeev? Txheeb xyuas cov thawj kauj ruam ntawm kev saib xyuas me nyuam uas nyob tuaj ntug uas tab tom ua kev daws teeb meem txog tus nqi kom tuaj yeem them taus, qauv lag luam, nqi ua hauj lwm, pob nyiaj khiav lag luam thiab kev saib xyuas tau zoo ntawm kev saib xyuas me nyuam uas muaj hnub nyoo 0-5 xyoo—suav nrog kev sib koom tes, kev koom tes, cov sib koom tes ntawm tswv hauj lwm, saib raws li tsev kawm ntawv, kev sib koom tuav tswj ua ke, cov chaw saib xyuas me nyuam thaum ntxov thoob ntiag teb, thiab lwm txoj hauv kev.
- **Txhawb nqa kev tsim kho kev txawj ua hauj lwm saib xyuas me nyuam, muab kev cob qhia thiab sib faib kev paub.** Tawm qauv cov hauv kev los faib cov tswv yim, cov chaw muaj ntaub ntawv thiab cov lus qhia uas siv tau zoo tshaj plaws thaum nws nyob nrog phooj ywg hauv thaj chaw ntawm cov zej zog uas nyob tuaj ntug nyob rau Wisconsin uas tab tom ua hauj lwm txog lawv cov kev nyuaj saib xyuas me nyuam.
- **Muab qhov chaw sib txhuas lus qib xeev rau cov kws pab saib xyuas me nyuam.** Txhawm rau daws teeb meem nyuaj nyob rau hauv kev coj kev ntawm xeev cov khoos kas, qhia ib qho chaw nkag rau cov kws pab saib xyuas me nyuam kom nkag tau rau tsoom fwm cov chaw muaj ntaub ntawv thiab txhim kho kev khiav hauj lwm ncu ntawm DPI thiab DCF. Tus Tswv Xeev Pawg Thawj Coj Sib Sab Laj Txog Kev Saib Xyuas Me Nyuam Thaum Ntxov tau npaj txhij los pab khiav txoj hauj lwm no.

# Muab lub chaw saib xyuas me nyuam zoo txhua yam nyob rau thaj chaw tshwj tseg Lac Courte Oreilles

Ib lub chaw saib xyuas me nyuam tshiab tau muaj kev teem caij qhib nyob rau lub caij nplooj ntoo hlav 2021 nyob rau Lub Chaw Tswj Tseg Lac Courte Oreilles nyob rau sab qaum teb xeev Wisconsin cog lus tsis yog los pab cov niam txiv ua hauj lwm nkaus xwb tab sis muab cov hauj lwm rau cov kawm tiav kev saib xyuas me nyuam thaum ntxov ntawm Pawg Neeg lub tsev kawm khos lej hauv zej zog.

Pab pawg neeg cov tswv cuab muaj thaj tsam li 2,306 leej nyob rau los sis nyob ze thaj chaw tshwj tseg, tseem muaj 708 leej uas tsis yog pab pawg neeg cov tswv cuab. Nicole Homer tau hais tias, “yuav tau muaj kev saib xyuas yav nruab hnub ntau heev,” Pawg Neeg tus kws lij choj uas yog tus saib xyuas teg dej nuj, hais txog lub zej zog li kev ntsuam xyuas cov kev xav tau uas pom tias muaj qhov kev tu ncu ntawm tus nqi uas tuaj yeem them taus, kev ua tau zoo ntawm kev saib xyuas me nyuam nyob rau lub khauj tim. Cov neeg teb rau qhov kev ntsuam xyuas ntawd tau xam muaj li 900 leej los sis coob tshaj ntawd uas yog cov neeg ua hauj lwm ntawm Lac Courte Oreilles Band of Lake Superior Chippewa Indians—Cheeb Nroog Sawyer tus tswv hauj lwm loj tshaj plaws los ntawm cov hauj lwm ntawm nws lub chaw twv txiaj thiab nyob rau nom tswv kav tswj pab pawg neeg.

Xwm txheej kub ntxov ntawm tus kab mob COVID-19 tau ua rau muaj teeb meem nyuaj ntiv tuaj, nrog rau tsev kawm ntawv kaw ua rau muaj kev nyuaj rau kev ua hauj lwm ntawm niam txiv li kev npaj saib xyuas me nyuam. Txawm tias cov tsev kawm ntawv tau qhib qib los, ntau tus niam txiv yee tseem tau ceev lawv cov me nyuam nyob hauv tsev vim muaj kev txhawj xeeb txog kev noj qab haus huv ntawm tsev neeg.

Homer tau hais tias, “qee leej neeg tsis ua hauj lwm vim tsis muaj neeg saib xyuas me nyuam.” “(Lub chaw saib xyuas me nyuam tshiab) tab tom muab lub hwm tsham rau cov neeg ntawd txhawm rau thov thiab ua hauj lwm rau Pab Pawg los sis lwm qhov chaw. Ntawd yog qhov txiaj ntsig loj.”

Raws li kev tsim kho thoob plaws xyoo 2020, thaj chaw tshwj tseg thawj lub chaw saib xyuas me nyuam muaj cov kev npaj los muab kev pab cuam rau cov me nyuam thaj tsam li 200 leej uas muaj hnub nyoog pib txij li thaum yug txog thaum kawm ntawv qib pib, uas muab kev saib xyuas puv sij hawm nrog rau muab kev saib xyuas ua ntej thiab tom qab kawm ntawv uas muaj tus nqi ncu tau. Tau tawm qauv los muab kev pab cuam rau cov me nyuam ntawm cov neeg ua hauj lwm ntawm Pawg Neeg uas yog Neeg Ib Txwm thiab tsis yog Neeg Ib Txwm tib si, lub chaw saib xyuas me nyuam tseem yuav muab kev saib xyuas nyob rau lub sij hawm sab nrauv raws li yuav tsum tau muab kom ntau rau cov me nyuam uas kawm hauv Head Start, uas yog tsoom fww lub khoos kas saib xyuas me nyuam thaum ntxov uas pab txhawb kev npaj mus kawm rau cov me nyuam, txij thaum yug txog 5 xyoo, los ntawm cov tsev neeg uas muaj kev khwv tau nyiaj tsawg. Lub chaw tshiab tau teeb nyob rau sab xis tom ntej ntawm Pawg Neeg lub tuam tsev Head Start.

Lub chaw saib xyuas me nyuam xav tias yuav ntiav li 28 tus neeg ua hauj lwm. Ua tsaug rau kev koom tes nrog Lub Tsev Kawm Qib Sib Lac Courte Oreilles Ojibwe uas nyob ze, nws yuav muaj cov neeg kawm tiav los ntawm tsev kawm ntawv khos lej lub khoos kas kawm saib xyuas me nyuam thaum ntxov uas ua hauj lwm tau zoo. Homer tau hais tias, “Nws yog txoj hauv kev rau kev ua hauj lwm.” “Cia siab tias, peb yuav muab lawv los mus ua cov luag hauj lwm nyob rau lub chaw saib xyuas nruab hnub.” Lub chaw tshiab no tseem yuav ua kom nws yooj yim zog rau kev ua hauj lwm ntawm cov niam txiv uas kawm khos lej, uas yog qhov chaw kawm ntawm tus tub ntshais kawm uas yog poj niam uas muaj hnub nyoog nyob rau qib feem nrab li 36-xyoo uas muaj cov me nyuam me. “Peb cov tub ntshais kawm thiab cov neeg ua hauj lwm uas ua hauj lwm rau kev kav tswj pawg neeg tsis muaj kev saib xyuas me nyuam txaus,” tau hais los ntawm Jessica Wagner-Schultz, uas yog tus thawj coj saib xyuas kev vam meej ntawm thaj chaw tsev kawm ntawv khos lej thiab tus niam txiv ua hauj lwm uas muaj kev paub los ntawm kev tau ntsib dhau los tias “kev saib xyuas me nyuam yog qhov uas nyuaj tshaj plaws uas yuav nrhiav tau nyob rau hauv cheeb tsam no.” Qee pob peev nyiaj pab rau lub chaw saib xyuas me nyuam li \$ 3.3 lab yuav tau los ntawm pob nyiaj uas Pawg Neeg tau txais los ntawm tsoom fww Tsab Cai Muab Kev Pab Rau Kab Mob Khaus Laus Nas Vais Lav, Txo Kev Txom Nyem thiab Kev Ruaj Ntseg Fab Lag Luam (Coronavirus Aid, Relief and Economic Security, CARES) suav nrog li cov peev nyiaj pab tshwj xeeb rau pag neeg los ntawm tsoom fww. Thaj tsam li 75 miles sab qaum teb, nyob rau Bad River Reservation, cov tsev neeg uas ua hauj lwm uas muaj kev xav tau kev saib xyuas me nyuam uas nyob rau tus nqi yus them taus kom muaj txoj hauv kev xaiv zoo nyob rau lub caij nplooj ntoos hlav xyoo 2020 thaum lub Chaw Hauj Lwm Head Start tau qhib muab kev pab cuam rau 114 tus me nyuam, hloov pauv lub tuam tsev me zog uas muaj hnub nyoog 23-xyoo.

Lub tuam tsev uas muaj kev vam meej tshiab—uas yuav coj 12 txoj hauj lwm tshiab los rau hauv lub zej zog—uas tau txais nyiaj pab los ntawm ntau pob nyiaj pab txhawb, suav nrog \$1 lab los ntawm Lub Chaw Ua Hauj Lwm ntawm Head Start thiab Shakopee Mdewakanton Sioux Community, uas nyob hauv Minnesota, uas tau muaj kev pab ntau tshaj \$4 lab rau 16 pab pawg thoob plaws lub teb chaws.

Vim qhov kev sib kis kab mob loj uas tau yuam kaw cov lag luam uas tsis tseem ceeb, lub khoos kas thiaj tau muab cov kev pab cuam ncu kev deb xwb, uas xa cov kev ua ub ua no, cov khoom siv thiab khoom noj haus hauv tsev rau cov tswv cuab ntawm Bad River Band of Lake Superior Chippewa.

“Tam sim no Pawg Neeg nyob rau qhov Kev Nyab Xeeb ntawm Qhov Lus Txib Tsis Pub Tawm Ntawm Tsev, yog li ntawv thiaj tsis muaj ntau cov tuam tsev qhib, suav nrog lub chaw twv txiaj, thiab tib neeg feem coob tab tom ua hauj lwm nyob hauv tsev,” tau hais los ntawm Head Start Tus Thawj Coj Luanne Wiggins. “Thaum qhov lus txib raug tshem tawm, peb kuj npaj txhij”.

## COV TSEV KAWM NTAWV THIAB KEV KAWM

Cov neeg muaj feem xyuam uas nyob tuaj ntug muaj kev txaus siab heev rau qhov ua tau zoo ntawm xeev Wisconsin li kev ua hauj lwm ntawm cov tsev kawm, tsev kawm khos lej thiab tsev kawm yus nis vaws xis tim. Lawv cov xov uas xa rau cov thawj coj ntsuam xyuas yog: ***Xeev Wisconsin cov kev ua hauj lwm fab kev kawm qhib K-12 thiab kev kawm qib siab uas zoo tshaj plaws uas yog yam khoom muaj nuj nqis loj tshaj plaws rau cov zej zog nyob tuaj ntug, thiab peb yuav tsum tau txhawb nqa thiab siv yam khoom ntawd.*** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas:

**Cov tsev kawm ntawv K-12 uas muaj kev ua tau zoo thiab kev kawm uas yog qhov ruaj khov, uas yog lub zog muaj nuj nqi thoob plaws lub xeev Wisconsin uas nyob tuaj ntug.** Cov neeg nyob hauv xeev Wisconsin uas nyob tuaj ntug tau muab lawv cov tswv yim ncuu sij hawm ua qhov Kev Ntsuam Xyuas tau tawm suab qhuas yuav luag thoob teb chaws rau qhov ua tau zoo ntawm cov tsev kawm ntawv qib K-12 nyob rau 157 koog tsev kawm tawv uas nyob tuaj ntug thoob plaws lub xeev. Ntau tus neeg tau taw qhia pom ntau koog tsev kawm ntawv uas txhim kho tshiab uas tsis muaj kev qhuas uas cov tub ntxhais kawm thiab cov qauv kawm tau koom nrog cov kev rau siab ntawm lub zej zog, kev txhim kho kev lag luam thiab hauj lwm.

**Txawm yog li ntawd, cov cim ceeb toom thiaj ua rau muaj kev txhawj xeeb txog kev kawm qhib K-12 uas nyob tuaj ntug.** Txawm tias ua ntej tus kab mob COVID-19 los, qhov tu ncuu ntawm kev duav roos kev tso tawm huab cua yeej tau tsim ua rau cov tsev kawm ntawv thiab cov tub ntxhais kawm uas nyob tuaj ntug raug feem cuam tshuam tsis zoo, tsim ua rau nws nyuaj los npaj cov tub ntxhais kawm rau lub ntiaj teb Tiam 21 uas tau cuam tshuam nrog. Coob leej tsis tuaj yeem muab tau cov hauv kev xaiv txog lawv cov khub koom tes khiav tsheb ciav hlauv hauv qab av uas muaj, xws li siv tev naus laus yis los qhia kev txawj tse fab ntsiab lus tshiab thiab cov hauv kev koom nrog—lawv cov tub ntxhais kawm tsis tuaj yeem nkag tau rau qib siab zog, kev muab tso rau qib siab thiab cov hwm tsam sau npe nkag ob yam rau tsev kawm khos lej tau muab nyob rau hauv oos lais xwb. Kev txo nqi sau npe nkag thiab nyiaj se nyob rau qee cov chaw uas nyob tuaj ntug, tau txuas nrog tus qauv kev pab nyiaj ntawm xeev, ua rau nws nyuaj los tswj hwm qhov kev ua tau zoo ntawm cov tsev kawm ntawv. Cov koog tsev kawm uas nyob tuaj ntug zoo siab txais tos rau lub xeev li kev nce ntxiv tsis ntev los no, uas yog thawj zaug nyob rau kaum lub xyoo, rau kev pab nyiaj kawm tshwj xeeb, vim coob leej tau siv cov peev nyiaj pab raws li ncuu dav uas tau npaj rau lwm cov kev xav tau txhawm rau los txhaws cov kem seem fab kev pab nyiaj kawm tshwj xeeb—tab sis xav tau ntau dua.

**Qee cheeb tsam nyob tuaj ntug pom tias nws nyuaj los nrhiav cov kws qhia ntawv.** Ib tug neeg nyob tuaj ntug hais tseg tias: “Cov kws qhia ntawv uas ua hauj lwm zoo thiab nquag. Ncuu ntawm kev rov qhib cov phiaj xwm thiab kev faib kev qhia kawm ncuu ntawm kev kawm hauv oos lais thiab kawm tim ntsej tim muag, ntawm peb yog nce raws li cov phiaj xwm ntawd thiab kev xav tau ntau yam.” Qhov kev xav tau ntawd tau muab tso rau cov kws qhia ntawv uas nyob tuaj ntug uas tau nyiaj hli tsawg raws li yog.<sup>36</sup> Qib kev them nyiaj ntawm lawv tsim ua rau nyuaj rau cov kws qhia ntawv los nrhiav chaw nyob-nyob rau hauv Wisconsin ntau lub zej zog uas nyob tuaj ntug—tshwj xeeb yog cov chaw nyob uas muaj tus nqi nce siab: cov cheeb tsam chaw ncig muaj koob rov npe, lub tsev thib ob hauv zej zog, thiab cov cheeb nroog nyob tuaj ntug

uas muaj cov neeg khwv nyiaj los yug tsev neeg taug kev mus ua cov hauj lwm nyob rau cov cheeb tsam chaw ua hauj lwm txog tsheb ciav hlauv hauv qab av uas nyob sib npuab. Cov kws qhia ntawv xav tau thiab tsim nyog tau txais cov chaw nyob uas tus nqi them taus, thiab qhov tu ncuu uas tsim ua rau nyuaj los nrhiav cov kws qhia ntawv nyob rau cheeb tsam ntawm Wisconsin uas nyob tuaj ntug. Ua ntej no DPI saib xyuas Lub Khoos Kas Sim Kev Muaj Peev Xwm Ntawm Kws Qhia Ntawv Ntawm Tsev Kawm Ntawv Uas Nyob Tuaj Ntug (Rural School Teacher Talent Pilot Program) uas tau muab cov nyiaj nqi hauj lwm rau cov tub ntxhais kawm ua kws qhia ntawv thiab cov xyuam hauj lwm nyob rau cov koog tsev kawm ntawv uas nyob tuaj ntug.

**Cov neeg ua hauj lwm thiab kev muaj peev nyiaj tsis txaus uas ua rau muaj feem cuam tshuam tsis zoo rau tub ntxhais kawm li kev noj qab haus huv, nyab xeeb, thiab lub neej yav tom ntej.** Raws li feem ntau ntawm Teb Chaws Mes Kas uas nyob tuaj ntug, cov koog tsev kawm ntawv uas nyob tuaj ntug hauv Wisconsin tau txiav tawm cov kws sab laj ntawm tsev kawm ntawv rau cov laj thawj fab peev nyiaj.<sup>37</sup> Vim li no, qee zaus cov tsev kawm ntawv uas nyob tuaj ntug thiaj yuav tsum tau mus ntsib tub ceev xwm txhawm rau ua kev nqis tes fab kev cai yog tias tsis muaj cov neeg ua hauj lwm los saib xyuas teeb meem kev coj cwj pwm. Qhov no tuaj yeem ua rau cov tub ntxhais kawm uas xav tau kev pab txhawb kev noj qab haus huv fab siab ntsws thiab txoj kev xav tiag xaus rau hauv kev kaw cov hluas hloov. Ib qho kev sim pib thaum xyoo 2019 los ntawm Koog Tsev Kawm Ntawv Lake Holcombe uas koom tes nrog Prevea Health tau txuas rau cov tub ntxhais kawm uas tsis muaj tsheb thauj mus los rau cov kev pab cuam saib xyuas kev noj qab haus huv fab siab ntsws uas nyob deb nroog los ntawm qhov kev ua hauj lwm sib tham ua vis dis aus txog kev muab kev saib xyuas kev noj qab haus huv ncuu kev deb. Koog tsev kawm ntawv tau kwv yees feem pua ntawm lawv cov tub ntxhais kawm uas ntsib teeb meem kev noj qab haus huv ntau ntshaj los sis sib npaug li qib feem nrab ntawm xeev uas yog 20% ntawm cov tub ntxhais kawm. Lawv qhov kev sim, yog tau txais peev nyiaj pab los ntawm DPI, tej zaum yuav muab txoj hauv kev uas tsim nyog kom cov tub ntxhais kawm tau txais cov kev kho mob uas yuav tsum tau kho uas daws cov teeb meem kev tu ncuu cov kws pab kho mob hauv zos thiab ncuu kev deb mus rau cov kev pab cuam.<sup>38</sup>

**Nyob rau lub sij hawm muaj tus kab mob COVID, cov tsev kawm ntsib cov ev nyuaj fab kev tso tawm huab cua, khoom siv, niam txiv thiab kev hloov pauv txoj hauv kev kawm.** Kev qhia kawm hauv chaw kawm oos lais mus tsis taus thaum muaj coob leej (los sis txhua) tus tub ntxhais kawm tu ncuu kev nkag mus siv tau kev tso tawm huab cua. Txawm hais tias kev tso tawm huab cuam dauv roos rau cov zej zog uas nyob tuaj ntug los, qee cov tsev neeg tsis tuaj yeem them cov nqi theem pib rau lawv cov me nyuam raws li xav tau rau kev kawm hauv tsev, xws li kev txuas is taws nev, khoos phis tawj los sis tshuab luam ntawv. Thiab, raws li ib qho hais tseg tias, “Cov niam txiv tsis yog cov kws qhia ntawv.” Ntau txoj hauv kev xav fab kev kawm thaum muaj tus kab mob COVID-19 yog nce raws li kev koom tes nrog ntawm niam txiv, uas tsis yog ib txwm ua tau—xws li thaum ob niam txiv yuav tsum ua hauj lwm sab nrauv txhawm rau khwv kom muaj noj muaj haus, los sis thaum cov neeg tsiv teb tsaws chaw uas tsis paub lus los pab rau cov me nyuam cov hauj lwm. Ib tug neeg nyob hauv xeev Wisconsin uas nyob tuaj ntug tau tha xim daim duab tias: “Cov niam txiv ua hauj lwm hauv chaw kawm tsis tuaj yeem ua tau hauj lwm yog tias lawv tsav tsheb thiab zaum nrog lawv cov me nyuam nyob rau hauv lub tsheb txhawm rau nkag mus siv zej tsoom tus Wi-Fi”—thiab kev koom nrog cov chaw kawm hauv oos lais nyob rau ntau cov chaw nres tsheb tsis yog lub tswv yim kav ntev nyob

rau lub caij ntuj no. Ib qho ntiv tau hais tias: “Kuv paub qee tus tub ntshais kawm uas nyob tuaj ntug uas tsis tau txais lawv cov hauj lwm thiab tau ua ‘F’s’ rau lawv cov chav kawm.” Pawg Neg cov cheeb tsam, uas feem ntau lawm muaj kev nkag mus siv kev tso tawm huab cua tsawg, muaj ntau tus tub ntshais kawm uas nyob hauv cov tsev neeg muaj ntau phaum neeg, uas yuav muaj feem cuam tshuam tsis zoo rau kev noj qab haus huv ntau tuaj yog tias cov tub ntshais kawm mus kawm ntawv thiab muaj kev pheej hmoo coj tau tus kab mob COVID-19 los tsev. Cov tsev kawm khos lej fab tev niv thiab UW Tsheej Teg Ua Hauj Lwm faib tawm lawv qhov kev sau npe nkag uas nyuaj rau cov tub ntshais kawm thaum kawm hauv oos lais yog qhov kev ua hauj lwm xa thiab lawv cov tub ntshais kawm nyob hauv cov chaw uas tsis muaj kev tso tawm huab cua txaus. Cov xib fwb qib K-12 kuj tseem qhua hu kom muaj kev hloov pauv fab kev tswj hwm qee yam txog txoj hauv kev suav kev koom nrog ntawm tub ntshais kawm thiab kev tso cai rov cov hauj lwm dua rau kws qhia ntawv thoob plaws cov qib kawm nyob rau cov tsev kawm ntawv uas nyob tuaj ntug uas muaj neeg ua hauj lwm tsawg; txhua nrho ob qho no tuaj yeem ua rau muaj feem cuam tshuam loj heev rau cov tsev kawm ntawv uas nyob tuaj ntug cov nyiaj khwv tau los tom qab txiav se, yam tsawg kawg txog thaum xwm txheej kev noj qab haus huv ploj mus thiab rov qab mus kawm ntawv tim ntsej tim muag dua.

**Qhov kev ua hauj lwm ntawm tsev kawm qib siab khos lej fab tev niv yog ib qho tseem ceeb, uas yog chaw muaj ntau ntawv txog kev ua hauj lwm rau kev cob qhia cov neeg ua hauj lwm rau cov hauj lwm uas nyob tuaj ntug.** Feem loj dua ntawm cov hauj lwm uas nyob tuaj ntug ntau tshaj li cov hauj lwm nyob hauv nroog yog li yuav tsum tau muaj kev kawm fab tev niv (uas txawv li qib kawm plaub-xyoo). Cov tsev kawm qib siab khos lej fab tev niv yog lub chaw muaj ntau ntawv los cob qhia cov hauj lwm no. Cov neeg nyob rau hauv xeev Wisconsin uas nyob tuaj ntug muaj kev nco txog txiaj ntsig ntawm ntau lub tsev kawm qib siab khos lej fab tev niv nyob rau xeev Wisconsin uas nyob tuaj ntug rau kev ua txoj hauj lwm zoo txhim kho lawv yam kawm kom raws li cov kev xav tau ntawm cov tswv hauj lwm hauv zos—thooj ib yam li tev naus laus yis ntoo, thiab kev txuas hlau—thiab kev koom tes nrog cov tswv hauj lwm ntawd los cob qhia cov tib neeg hauv zos rau cov hauj lwm hauv zos. Cov teeb meem tau tsa nrog Cov Thawj Coj Pawg Tswj Xyuas, txawm li cas los xij, hais txog qhov tu ncua ntawm lub peev xwm xa cov khes div los ntawm ib lub tsev kawm qib siab khos lej fab tev niv mus rau lwm lub, thiab los ntawm tsev kawm qib siab khos lej fab tev niv mus rau cov khoos kas kawm plaub-xyoo, uas tuaj yeem tsim ua rau nyuaj rau cov tub ntshais kawm uas nyob tuaj ntug thiab cov neeg ua hauj lwm tau txais cov ntawv pov thawj uas lawv xav tau rau kev nce qib nyob rau lawv cov hauj lwm thiab kev ua neej nyob ntawm tsev neeg.

**Pawg neeg cov tsev kawm ntawv khos lej pab los khaws tseg kev paub kab lis kev cai thiab muab cov txiaj ntsig uas tseeg siab tsis tau rau txoj lag luam uas nyob tuaj ntug.** Pawg neeg cov tsev kawm ntawv khos lej ob lub ntawm xeev Wisconsin—College of the Menominee Nation and Lac Courte Oreilles Ojibwa College—muab kev kawm thiab kev cob qhia fab tev niv tau zoo heev rau cov tub ntshais kawm uas yog Neeg Ib Txwv thiab tsis yog Neeg Ib Txwv tib yam nkaus. Pawg neeg cov tsev kawm qib siab khos lej pab txhawb ntau pua txoj hauj lwm thiab yog cov kws tsav tshab khiav lag luam uas tseem ceeb nyob rau hauv lawv cheeb tsam. Kev txhawb fawb feem cuam tshuam tsis zoo ntawm lag luam xyoo 2011 pom tau tias Lub Tsev kawm College of Menominee Nation tau pab nyiaj ntau tshaj li \$37 lab rau ib xyoo rau kev lag luam hauv cheeb tsam.<sup>39</sup> Pawg neeg cov tsev kawm ntawv khos lej muab cov qauv kawm uas siv tau rau fab kab lis kev cai uas suav nrog tej kev paub Ib Txwm thiab tab tom tshawb nrhiav cov

“

*Kuv siv kuv lub neej feem ntau loj hlob nyob rau Qaum Teb Illinois thiab nws yog qhov ib txwm muaj qhov kev khiab siab uas pom lub xeev Wisconsin muaj kev kawm tau zoo nyob hauv cov cheeb tsam uas nyob tuaj ntug los ntawm UW Txheej Teg Ua Hauj Lwm. Nws yog tus txha nqaj qaum – uas tseem ceeb heev yog li ntawd txhua tus neeg tuaj yeem mus kawm tau. UW Txheej Teg Ua Hauj Lwm-nrog rau lub zej zog thiab cov tsev kawm qib siab khos lej – yog qhov khoom uas muaj nqis tiag uas peb muaj thoob plaws hauv lub xeev.*

*Cov neeg nyob hauv Cheeb Nroog Iowa*

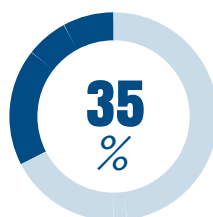
huv tsam los txhawb cov hauv kev kawm tiav tsev kawm ntawv khos lej rau cov tub ntshais kawm uas yog Neeg Ib Txwm. Piv txwv li, kev koom tes nrog UW-Madison, pawg neeg ob lub tsev kawm ntawv khos lej tau txais khoom plig los ntawm Teb Chaws Mes Kas Lub Chaw Hauj Lwm ntsig txog Kev Ua Liaj Teb (Department of Agriculture) tsis ntev los no txhawm rau pab txhawb Neeg Mes Kas Ib Txwm cov hauv kev kawm pib txij li kev kawm qib nrab txog kev kawm qib siab.<sup>40</sup>

**Kev Ua Hauj Lwm Ntawm Tsev Kawm Ntawv Yus Nis Vaws Xis Tim Wisconsin, nrog rau nws cov chaw kawm raws ncua dav, yog ib qho khoom muaj nuj nqis loj tshaj plaws, muaj tus nqi siab los ntawm Wisconsin uas nyob tuaj ntug.**

Cov neeg muaj feem xyuas xwm yeem nkaus uas nyob tuaj ntug, uas yog qhov muaj nqis tsis tu ncua thiab muaj nqis ntau rau UW System tam li “lub pov haum,” thiab xam hais tias nws yog lub chaw muaj ntau ntawv tseem ceeb ntawm lub xeev thiab yog tus khub rau ntau txoj kev npaj thiab kev nqis tes txog kev txhim kho zej zog thiab lag luam uas nyob tuaj ntug. UW-Extension nce ua qib siab tshaj plaws ntawm ntau yam tam li tus neeg pab tshawb uas tseem ceeb nyob rau kev tsim kho kev vam meej uas nyob tuaj ntug; qee yam qhia kev hnyav siab txog cov feem cuam tshuam fab tsis zoo los ntawm cov kev txiav nev vawj UW-Extension nyob rau 72-lub khauj tim—tshwj xeeb yog cov kev hnyav siab nyob rau ntau cov lus qhia rau qhov Pawg Thawj Tswj Xyuas cov hauv UW-Extension ntiv uas tej zaum yuav raug siv los pab cov zej zog uas nyob tuaj ntug, cov tib neeg thiab cov lag luam nyob rau kev daws cov teeb meem uas tseem ceeb thiab cov hwm tsam. Kev Koom Tes Ntawm UniverCity Year ntawm UW-Madison thiab Wisconsin cov zej zog yog ib qho piv txwv ntawm “Wisconsin Lub Tswv Yim” hauv kev nqis tes ua. Ib qhov kev ua tau zoo ntiv ntawm UW Tsheej Teg Ua Hauj Lwm uas tau tshwm sim: nws muaj nyob rau ntau lub zej zog ntawm xeev Wisconsin uas nyob tuaj ntug uas yog qhov cov neeg hluas nyiam. Thaum cov tub ntshais kawm tuaj yeem mus kawm tau rau hauv tsev kawm ntawv khos lej los sis tsev kawm ntawv yus nis vaws xis tim uas nyob rau hauv lub zej zog uas nyob tuaj ntug, lawv muaj kev xav koom nrog lub zej zog thiab ua lub neej nyob rau ntawd. Xam tag nrho, tsib xyoos tom qab kawm tiav qib siab, 87% ntawm cov neeg nyob hauv Wisconsin uas kawm tiav UW Txheej Teg Ua Hauj Lwm lub tsev kawm ntawv uas tseem nyob rau nyob hauv Wisconsin.<sup>41</sup> Qee cov neeg muaj feem xyuas tau nthuav qhia cov kev hnyav siab txog tub ntshais kawm cov nuj nqis thiab tau taw qhov kev tshaj tawm Lub Yim Hlis Ntuj 2020 ntawm Tus Tswv Xeev Pawg Neeg Saib Xyuas Hauj Lwm txog Tub Ntshais Kawm Cov Nuj Nqis. Ib qho kev pom zoo hauv tsab ntawv tshaj tawm no qhia txog cov khoos kas pab kev nyiaj qiv rau cov tub ntshais kawm uas muaj hom phiaj rau cheeb tsam chaw tshwj xeeb los sis cov hauj lwm uas xav tau heev, xws li kev txhawb cov kws lij choj tshiab los xyaum nyob rau hauv cov nceeb tsam nyob tuaj ntug.

**Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:**

- **Muaj kev tso tawm huab cua duab lub xeev Wisconsin cheeb tsam uas nyob deb nroog—thiab ntseeg siab tias cov tsev neeg tuaj yeem nkag tau rau lub cuab yeej txhawm rau siv nws rau kev kawm tshawb fawb thiab kev kawm.** Dhau li ntawm cov lus qhia nyob rau hauv tshooj Kev Tso Tawm Huab Cua Uas Nyob Tuaj Ntug (*saib nplooj ntawv 29*), Tus Thawj Coj ntawm lub xeev thiab cov coj Fab Kev Cai tuaj yeem hu tau rau thiab ua rau muaj kev sib koom ntawm xeev thiab cov kev rau siab ntawm tsoom fwm/ntiag tug txhawm rau kom tau txais lub cuab yeej thiab cov kev txuas nrog cov me nyuam yaus, uas muaj lub hom phiaj pab txhawb cov tsev neeg ntsib kev nyuaj fab kev lag luam.
- **Pab txhawb peev nyiaj pab rau cov tsev kawm ntawv uas nyob deb nroog.** Rov khim kho lub xeev li kev cog lus los muab peev nyiaj pab ob feem pab rau cov tsev kawm ntawv nce rau tsoom fwm uas raws li ib txwm tau pib siv txij li xyoo 1997 txog xyoo 2003. Muab peev nyiaj pab nce ntxiv rau DPI Lub Khoos Kas Pab Rau Kev Muaj Tsis Tsaus (Sparsity Aid Program), uas tau tsim nyob rau xyoo 2007 thiab muab peev nyiaj pab tshwj xeeb rau cov koog tsev kawm ntawv uas nyob tuaj ntug.
- **Ua tib zoo xav thiab tsim kho cov khoos kas txhawm rau pab txhawb kev rub thiab tswj kws qhia ntawv.** Kws qhia ntawv cov nyiaj hli tsim ua rau nws nyuaj los nyob rau hauv—los sis tawm mus rau—ntau thaj chaw uas nyob tuaj ntug. Ntau cheeb tsam uas nyob deb nroog ntsib teeb meem tu ncuab kev xauj chaw nyob los sis yuav tsev tus nqi uas tuaj yeem them tau, uas tsim ua rau nws nyuaj uas los nrhiav cov kws qhia ntawv pib tshiab. Nrhiav tej cov zej zog twg nyob hauv xeev Wisconsin thiab lwm lub xeev uas tab tom los pab tsim los sis ceev kev ruaj ntseg ntawm qhov kev faib chaw nyob tus nqi uas tuaj yeem them taus rau cov kws qhia ntawv. Pawb tshawb thiab tsim DPI Lub Khoos Kas Sim Kev Muaj Peev Xwm Ntawm Kws Qhia Ntawv Ntawm Tsev Kawm Ntawv Uas Nyob Tuaj Ntug kom ruaj khov.
- **Muab kev hloov pauv txoj hauv kev kawm uas nyob tuaj ntug ntxiv rau cov koog tsev kawm ntawv uas nyob deb nroog txhawm rau ua kev tsim thiab txo cov nqi.** Tso cai rau xeev cov chaw ua hauj lwm los tawm cov kev zam thaum cov tsev kawm ntawv uas nyob tuaj ntug nrhiav tau cov hauv kev tsim ua kom tau raws li qhov kev txhob txwm ua ntawm cov kev cai nyob rau cov hauv kev uas ua tau hauj lwm zoo zog nyob rau cov cheeb tsam uas nyob tuaj ntug thiab/los sis txo cov nqi.
- **Nce xeev li kev pab txhawb ntxiv rau peev nyiaj pab kev kawm tshwj xeeb thiab cov neeg ua hauj lwm sib sab laj tsev kawm ntawv.** Kev nce peev nyiaj pab rau kev kawm tshwj xeeb nyob rau lub xyoo tag los yog ib kauj ruam zoo, tab sis nws tsis muaj kev pab them rov qab rau thaj chaws uas tau muaj kev poob ploj tshaj 10 lub xyoo uas tsis pom muaj kev nce ntxiv. Pab txhawb cov kev sib koom tes thiab/los sis muab peev nyiaj pab rau kev sib sab laj ntawm tsev kawm uas nyob tuaj ntug thiab kev saib xyuas kev noj qab haus huv fab siab ntsws kom tsaus txhawm rau kom nws muaj rau txhua tus tub ntshais kawm raws li kev xav tau. Ua tib zoo xav txog cov hwv tsam los pab txhawb kev muab kev saib xyuas kev noj qab haus huv ncuab kev deb nyob rau cov tsev kawm ntawv los ntawm kev nthuav dav Khoos Kas Pab Nyiaj Rau Cov Kev Pab Cuam Kev Noj Qab Haus Huv Fab Siab Ntsws Raws Li Tsev Kawm Ntawv (School-Based Mental Health Services Grant Program).
- **Pab kev yooj rau qhov kev xa cov nyiaj ncuab ntawm cov chaw kawm qib siab.** UW Txheej Teg Ua Hauj Lwm thiab Kev Ua Hauj Lwm Ntawm Tsev Kawm Ntawv Khos Lej Fab Tev Niv Wisconsin muaj cov lus pom zoo xa thiab sib piv tau cov khes div<sup>42</sup> lawm, tab sis cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau Cov Nom Tswv tias qee cov kev xa khes div tseem muaj kev nyuaj. Yog tias lub xeev cov chaw sawv cev thiab cov chaw kawm tuaj yeem nrhiav rau txoj hauv kev los txhim kho ntxiv, uas ua kom yooj yim thiab qhia meej txog kev xa khes div, nws yuav yog qhov yeej rau cov tub ntshais kawm, kev sau npe kawm tsev kawm ntawv khos lej, tsim kho pawg neeg ua hauj lwm uas muaj peev xwm ntawm xeev thiab xeev Wisconsin cov lag luam uas ntiav cov neeg muaj peev xwm ntawd ua.
- **Tsim Kho UW-Extension.** UW-Extension lub nev vawj muab ob lub qhov muag thiab ob lub pob ntseg rau lub xeev txog tej yam dab tsi uas tab tom tshwm sim hauv cov cheeb tsam uas nyob tuaj ntug. UW-Extension kuj tseem muab cov peev nyiaj pab rau cov luag hauj lwm nyob rau hauv UW-Madison lub Tsev Kawm Ntawv Khos Lej Fab Kev Ua Liaj Teb thiab Kev Tshawb Fawb Txoj Sia uas pab coj tau cov kev tshawb pom ntawm kev tshawb nrhiav uas tseem ceeb tawm mus rau cov khub uas nyob tuaj ntug txhawm rau txhawb cov lag luam nyob tuaj ntug thiab cov lag luam liaj teb. UW-Extension cov khoos kas muaj txiaj ntsig rau cov neeg uas nyob tuaj ntug, cov lag luam, cov thawj coj uas tau xaiv thiab kev sib koom tes ua hauj lwm ntau yam los ntawm yam pab kev yooj yim thiab kev pab cuam fab kev siv. Ua kom nws ruaj khov zog los ntawm kev muab peev nyiaj pab ntxiv, kev kawm nrog phooj ywg, kev ua txoj hauj lwm hauj lwm tau txhim kho dua tshiab thiab kev sau ntaub ntawv khoos kas ntxiv uas tsim nyog raws li kev hloov pauv cov yam ntxwv nyob tuaj ntug yuav yog qhov pom tseeg tias yeej “tsis txhob kim lub sijhawm los tsim tej yam uas twb muaj lawm” rau kev vam meej uas nyob tuaj ntug.



**ntawm cov tib neeg muaj kev kawm qib siab los sis siab zog nyob rau hauv pab 58 lub cheeb nroog uas nyob tuaj ntug**

Lub Chaw Muaj Ntaub Ntawv: Kev Ntsuam Xyuas Zej Zog Suav Pej Xeem Neeg Mes Kas Ntawm  
Teb Chaw Mes Kas Xyoo 2014-2018 (2014-2018 U.S. Census American Community Survey)

# Kawm los ntawm kev ua: Xeev Wisconsin cov tub ntshais kawm tau txais kev paub los ntawm lub ntiaj teb raws li qhov tiag

Kev ua hauj lwm nyob rau lub vaj yug tsiaj me ntawm lawv lub tsev kawm ntawv qib siab yog kev txhawb zog rau cov tub ntshais kawm nyob rau sab hnub poob hauv xeev Wisconsin lub zej zog New Richmond (cov pej xeev neeg thaj tsam li 9,167) txhawm rau kawm txuas rau qib kawm khos lej thiab ua hauj lwm ntsig txog kev ua liaj teb, pib txij li kev saib xyuas tsiaj tuaj tis txog rau kev tshawb fawb av cog qoob loo. “Nws dhau los ua qee cov tswv cuab zoo heev ntawm pawg neeg ua hauj lwm, uas muaj thaj tsam li 75% ntawm lawv rov qab mus tsev,” tau hais los ntawm Rachel Sauvola, uas yog tus neeg qhai kev tshawb fab kev ua liaj teb uas saib xyuas lub vaj yug tsiaj, los kuj hu ua Lub Chaw Kawm SOAR.

SOAR yog los lus sau luv los ntawm “Cov Hwm Tsam Ntawm Tub Ntxhais Kawm nrog rau Chaw Muaj Ntaub Ntawv Fab Kev Ua Liaj Teb (Student Opportunities with Agricultural Resources),” uas haum nrog. Ua los ntawm Lub Tsev Kawm Theem Siab Richmond cov tub ntshais kawm, lub vaj yug tsiaj muab qhov kev kawm paub los ntawm lub ntiaj teb raws li qhov tiag txhawm rau txhawb cov tub ntshais kawm cov chav kawm fab kev tshawb fawb txog tsiaj, kev cog qoob loo, kev tshawb fawb txog qoob loo thiab av, kev tshawb fawb huab cua ib puag ncig, kev tshawb fawb khoom noj, thiab kev tshawb fawb txog kev kho tsiaj. Cov tub ntshais kawm-kawm paub txog txoj hauv kev yug tsiaj thiab cog zaub nyob rau thaj av 20-ev kawj uas tau nyob deb thaj tsam li tsib mais ntawm lawv lub tsev kawm ntawv qib siab. Lub vaj yug tsiaj kuj tseem raug siv rau kev kawm sab nrauv ntawm chav kawm tshawb fawb rau cov tub ntshais kawm txhua phaum hnub nyooog. Thaum Lub Caij Nplooj Ntoos Zeeg Xyoo 2020, lub vaj yug tsiaj muaj ib lub tshav dav 6.5-ev kawj, ib lub tsev thiab plaub lub hav nyom yug tsiaj, nrog rau 21 tus nyuj, 60 tus qaib nteg qe, 12 tus os nteg qe thiab 5 tus tshis.

Thaum nws hais txog kev cuam tshuam tsis zoo rau zej zog, lub vaj yug tsiaj muaj ntau tshaj cov hwm tsam kawm thiab nthuav tawm cov kev txawj ua hauj lwm thiab cov hauv kev xaiv rau cov tub ntshais kawm. Lub vaj yug tsiaj kuj tsim khoom noj rau koog tsev kawm ntawv thiab lwm yam. Txog niaj hnub no, lub vaj yug tsiaj tsim tau 9,100 phaus nqaij nyuj uas tau siv los ua nyob hauv tsev kawm ntawv cov pluas su thiab muaj li 2,700 phaus muab hlais ua daim muag ntxiv rau lub zej zog. Cov khoom tsim los ntawm lub vaj yug tsiaj lub vaj yog tau siv rau tsev kawm ntawv cov pluas noj thiab cov qe yog tau muag rau lub zej zog. Cov qoob loo yog tau muag rau lub tuam txhab pub tsiaj.

“Nws yog kev ua koob tshseej ntawm kev ua liaj teb raws li kab lis kev cai ib txwm coj uas yuav rov qab los txog rau tom ntej thiab nws yuav coj tau qee cov kev vam meej zoo heev los, tshwj xeeb rau peb koog tsev kawm ntawv,” tau hais los ntawm Sauvola. “Ib tsoom zej zog txhua tus muaj kev nkag siab zoo txog qhov chaw tsim tau cov khoom noj los. Nws kuj lom zem tiag-tiag, lom zem tiag-tiag.”

Kev koom tes ntawm zej zog, lub vaj yug tsiaj tau txais peev nyiaj pab los ntawm cov nyiaj pab txhawb thiab cov nyiaj pab dawb—pib txij li cov pob quav nyab qhuav txog rau cov thawv rau qhe txog rau cov tshiaj nyob rau hauv lub vaj yug tsiaj—los ntawm 38 txoj lag luam hauv zos thiab 32 lub vaj yug tsiaj, cov tsev neeg thiab cov tib neeg. Thaj av yog tau xauj nyob rau kev koom tes nrog lub nroog New Richmond. Zoo siab txais tos tas li, rau lub zej zog cov neeg ua hauj lwm pab dawb uas tau sib yaum ua ke mus rau lub vaj yug tsiaj txhawm rau sib pab nyob rau ncuu sij hawm cov hli ua ntej muaj tus kab mob COVID-19 muaj kev sib kis loj thaum uas xav tau kev pab ntxiv tom qab koog tsev kawm ntawv tau hloov los kawm ncuu sib nrug deb. SOAR kuj tseem tau muab cov kev ncig saib vaj yug tsiaj cuag li yog tiag los ntawm Zoom rau ntau tsev neeg. Sauvola qhia 16 chav kawm fab kev kawm ua liaj teb uas sib txawv ntawm tsev kawm ntawv qib siab tau pom tias muaj qhov kev nyiam ntau ntxiv tuaj me ntsis. Nyob rau xyoo 2008, muaj 20 tus tub ntshais kawm tau kawm hauv chav kawm tshawb fawb txog tsiaj loj; tam sim no, muaj thaj tsam 120 tus tub ntshais kawm. Coob leej ntawm

cov tub ntshais kawm no tau koom tes nrog lub vaj yug tsiaj. Cov tub ntshais kawm tshawb fawb txog tsiaj qib siab thov los ua ib feem ntawv kev siab xyuas vaj yug tsiaj, tam sim no saib xyuas los ntawm xya leej tub ntshais kawm. Qhov kev kawm paub txog txoj hauv kev cog qoob loo thiab saib xyuas cov vaj yug tsiaj, txoj hauv kev los yug nyuj muag, txoj hauv kev nrhiav peev thiab sau nyiaj los ntawm cov tub lag luam, thiab yuav siv nyiaj los ua lub vaj yug tsiaj ntau npaum cas, cov tub ntshais kawm yuav tau txais kev nthuav qhia uas muaj nuj nqis txog ntau cov hauj lwm uas xav tau nyob rau lawv lub zej zog. Sauvola hais tias “Lawv kawm paub txuas nrog hauj lwm thiab lag luam ntawm lub neej tiag.”

New Richmond tsuas yog ib lub zej zog nyob tuaj ntug ntawm xeev Wisconsin uas tsim kho lawv lub tsev kawm ntawv qib K-12 yam kawm kom raug raws li pawg neeg ua hauj lwm hauv zos cov kev xav tau. Thaj tsam li 130 mais sab qaum teb, ntawm Lub Tsev Kawm Theem Siab Sab Hnub Poob Qaum Teb (Northwestern High School) hauv Maple (cov pej xeev neeg thaj tsam li 744), yog Tiger Manufacturing, uas yog txoj lag luam ua los ntawm tub ntshais kawm uas muag cov khoom lag luam uas tub ntshais kawm tau tsim tawm nyob rau hauv cov chav kawm kev tsim kho thiab kev tsim khoom, xws li kev txuas hlau, kev ua hauj lwm nrog ntoo, kev kho tsheb me thiab tawm qauv uas siv khoos phis tawj. Tiger Manufacturing cov kev muag khoom los ntawm cov hauj lwm uas muab rau cov tub lag luam hauv zos, zoo ib yam nkaus li cov hauj lwm txua hlau thiab txua ntoo, tau nyiaj siab txog \$10,000 nyob rau xyoo 2019, nrog rau cov nyiaj khwv tau rov qab los txhawb nqa lub khoos kas.

Tau tawm qauv rau kev kawm zoo ib yam li kev ua lag luam, Tiger Manufacturing ua rau cov tub ntshais kawm muaj cov kev txawj uas muaj nuj nqis heev txog kev ua hauj lwm muag-yuav khoom thiab lag luam uas xav tau nyob rau hauv pawg neeg ua hauj lwm hauv zos. “Ntau leej tub ntshais kawm raug xaiv ua hauj lwm los ntawm peb cov lag luam me, cov lag luam uas nyob tuaj ntug vim lavv muaj cov kev txawj uas cov lag luam ntawd xav tau lawm,” tau hais los ntawm Dr. Sara Croney, tus thawj coj saib xyuas koog tsev kawm ntawv. “Los ntawm peb txoj kev kawm, peb tab tom muab cov kev txawj ntse ntawd.” Tau qib nyob rau xyoo 2016, Tiger Manufacturing tus thawj pwm tsam thiab tus lwm thawj pwm tsam tuam txhab yog cov tub ntshais kawm, uas saib xyuas los ntawm tsev kawm qib siab tus neeg qhia fab kawm tev naus laus yis. Cov tub ntshais kawm tawm tswv yim tias yuav muag dab tsi thiab yuav tawm qauv lawv cov khoom puab li cas. Lawv sib sab laj txog kev kiab khw, ua hauj lwm nrog cov tub lag luam thiab npaj cov ntawv sau nyiaj. Lawv kawm paub txog txoj hauv kev sib koom tes thiab xav txog kev tsim kev sib raug zoo, ib yam li txoj hauv kev ua kom tau raws li lub zej zog cov kev xav tau.

Ib ntawm lub tuam txhab cov tub lag luam yog xab phas lag luam hauv zos uas tau cob hauj lwm rau lawv kom los tsim cov hnub qub ua khoom plig thiab cov koom pab txhawb rau kev tso aub sib tw hauv zos. Cov tub ntshais kawm tau nthuav tawm cov qauv rau pawg thawj coj lag luam thiab tau koom tes nrog lwm lub khoos kas kawm fab tev niv ntawm tsev kawm ntawv qhib siab txhawm rau kes cov qauv rau hauv cov iav, cov hlab dai yuam sij uas muab tawv tsiaj ua thiab tej nplais khoom ua kev nco txog uas siv las xawj kes. Lwm qhov kev ntsuam xyuas tsis ntev los no yog qub tub rog li khoom ua kev nco txog nyob rau lub chaw ncig. Tiger Manufacturing kuj tau muag cov khoom siv tes txua ntawm lub koom txoos muag khoom siv tes txua, suav nrog Lake Superior cov khoom zoo nkauj lo phab ntsa txiav los ntaw hlau. Nyob rau cov no thiab lwm lub tsev kawm hauv Wisconsin uas nyob tuaj ntug, kev txuas cov tub ntshais kawm rau cov hauj lwm hauv cheeb tsam los sis chaw lag luam—thiab muaj kev koog tes nrog cov neeg uas nyob rau hauv rau qhov kev lis hauj lwm—tsim ua rau muaj txiaj ntsig ntau rau cov tib neeg hluas, cov lag luam hauv zos thiab thoob plaws lub zej zog.

## KEV NOJ QAB HAUS HUV THIAB KEV SAIB XYUAS KEV NOJ QAB HAUS HUV

Cov xwm txheej kev noj qab haus huv ntawm cov tib neeg—uas suav nrog lawv li kev noj qab nyob zoo fab lub cev, siab ntsws kev xav thiab txoj kev xav—ua lub luag hauj lwm tseem ceeb txiav txim seb cov neeg kawm, koom nrog txoj lag luam thiab kev vam meej tau zoo li cas. Cov neeg muaj feem xyuam nrog tau qhia meej rau cov thawj coj ntsuam xyuas tias: **kev tu ncuu kev nkag siv tau cov kev pab cuam kev noj qab haus huv fab lub cev thiab siab ntsws kev xav uas tseem ceeb yog teeb meem tsis zoo rau tib neeg thiab lag luam thoob plaws lub xeev Wisconsin uas nyob tuaj ntug.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tsawj xyuas:

**Cov tshwm sim ntawm kev noj qab haus huv uas xam tag nrho nyob rau hauv xeev Wisconsin cov chaw uas nyob deb nroog thiab pag pawg neeg ua rau lwm qhov ntawm lub xeev muaj kev vam meej qeeb.**<sup>43</sup> Thaum tau muab los ua ib pawg, txhua nrho cov tshwm sim ntawm kev noj qab haus huv thiab kev noj qab haus huv fab kev coj cwj pwm tib si uas nyob rau hauv Wisconsin cov cheeb nroog uas nyob tuaj ntug tsis nyob rau tus qauv zoo. Raws li qhov tseeb uas nyob thoob plaws lub xeev thiab lub teb chaws, cov tsev neeg uas khwv tau nyiaj tsawg thiab cov neeg feem tsawg uas nyob tuaj ntug muaj kev pheej hmoo tshwj xeeb. University of Wisconsin Population Health Institute muab kev muaj vaj huam sib luag fab kev noj qab haus huv tam li “lub tswv yim tias txhua tus muaj lub hwm tsam uas yuav muaj kev ncaj ncees thiab lub tswv tsam uas yuav muaj kev noj qab nyob zoo-zoo li zoo tau, yam tsis quav ntsej txog tsav neeg, haiv neeg, poj niam txiv neej, kev khwv tau nyiaj, qhov chaw nyob, los sis lwm feem xyuam.” Nyob rau xyoo 2019, Tus Tswv Xeev Evers tau tsim Tus Tswv Xeev Pab Pawg Neeg Sab Laj Txog Kev Muaj Vaj Huam Sib Luag Fab Kev Noj Qab Haus Huv<sup>44</sup> txhawm rau tsim kho lub phiaj xwm los txo thiab tshem tawm cov kev tsis muaj vaj huam sib luag thoob plaws hauv xeev Wisconsin.<sup>45</sup>

**Teeb meem kev noj qab haus huv fab siab ntsws thiab kev quav yeeb quav tshuaj yog qhov tseem ceeb thiab loj hlob nyob rau xeev Wisconsin uas nyob tuaj ntug.** Coob tus neeg muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau qhia tawm cov kev txhawj xeeb txog cov neeg nyob rau hauv uas nyob tuaj ntug—pib txij li cov hluas txog rau cov neeg ua liaj ua teb txog rau cov qub tub rog txog rau cov neeg poob hauj lwm thiab lwm cov ntxiv—uas tsib kev txom nyem los ntawm kev muaj mob fab siab ntsws thiab fab txoj kev xav. Piv txwv li, neeg ua liaj ua teb nws tua nws tus kheej tab tom nce siab tuaj thiab xav tau kev ua zoo saib thiab cov chaw muaj ntaub ntawv tshwj xeeb.<sup>46</sup> Cov neeg muaj feem nrog kuj tseem tsom kwm rau kev quav cawv thiab yeeb tshuaj, suav nrog kev quav tshuaj opioid uas tau tsim uas rau muaj kev kub ntxhov rau lub teb chaws nyob rau cov xyoo tsis ntev los no. Cov teeb meem no tseem muaj thiab tab tom loj hlob nyob rau cov cheeb tsam uas nyob tuaj ntug, tshwj xeeb yog cov uas muaj lub hwm tsam tsawg los ua neej nyob kom zoo.<sup>47</sup> Uas muaj kev tu ncuu cov neeg ua hauj lwm pab zej tsoom, tus kws kho mob, kws kho puas siab puas ntsws thiab kws kho mob me nyuam yaus uas nyob tuaj ntug, cov tsev neeg nquag raug yuam kom tos rau lub ncuu sij hawm ntev los sis tsav tshem mus ncuu kev deb heev thiaj tau ntsib nrog cov kws pab saib xyuas kev noj qab haus huv uas tseem ceeb rau kev kho kev quav tshuaj thiab cov kev txhawj xeeb txog kev noj qab haus huv fab siab ntsws.<sup>48</sup> Qhov kev sib kis loj ntawm tus kab mob COVID-19 tsim ua rau cov qib kev ntxhov siab, kev nyuaj siab, thiab kev muab cais cia nyob ib leeg tau nce ntau ntxiv tuaj, ua rau cov kev txhawj xeeb txog qhov ntau dav ntawm cov hauv kev daws teeb meem nyob rau fab tsis zoo xws li kev siv kob

tshuaj muaj ntau tuaj. Lub chaw muaj ntaub ntawv tseem ceeb rau cov ntaub ntawv txog kev siv tshuaj opioid ntau dhau uas tsim ua rau tuag tsis taus yog mus saib ntawm chaw hauj lwm ntsig txog xwm txheej ceev. DHS siv qhov kev ua hauj lwm soj ntsuam xyuas cov tsos mob uas tau hu ua ESSENCE, uas taug qab cov kev mus saib chaw hauj lwm ntsig txog xwm txheej ceev txhua hnub. ESSENCE cov ntaub ntawv qhia pom tias tshe tej zaum tau muaj kev siv tshuaj dhau nyob rau hauv xeev Wisconsin ncuu sij hawm thawj peb lub khuas tawj ntawm xyoo 2020 tau tshaj li tag nrho lub xyoo 2019. Nyob rau Lub Plaub Hlis Ntuj txog Lub Kaum Hlis Ntuj 2019, piv txwv, muaj qib feem nrab kev siv tshuaj dhau yog 461 rau ib lub hli. Nyob rau tib ncuu sij hawm xyoo 2020, muaj qib feem nrab kev siv tshuaj dhau yog 597 rau ib lub hli.

**Kev nkag mus siv cov kev pab cuam saib xyuas noj qab haus huv thiab cov chaw kho mob yog nyob rau tus yam ntxwv mob loj nyob rau ntau cheeb tsam uas nyob deb nroog ntawm xeev Wisconsin.** Cov neeg muaj feem xyuam nrog kuj tau nthuav tawm kev txhawj xeeb txog qhov kev tu ncuu cov kws kho mob tshwj xeeb saib xyuas kev noj qab haus huv uas nyob ze, cov chaw saib xyuas mob thiab cov tsev kho mob uas nyob tuaj ntug. Qhov tseeb tiag, txawm tias thaj tsam li 20% ntawm Wisconsin cov pej xeev neeg nyob tuaj ntug, tsawg tshaj li 10% ntawm xeev cov kws kho mob xyuam hauj lwm nyob rau cov cheeb tsam nyob tuaj ntug.<sup>49</sup> Cov cheeb nroog uas nyob tuaj ntug muaj cov qib xav tau uas tsis tau txais cov kev pab cuam kev noj qab haus huv fab siab ntsws siab zog; qee cov cheeb nroog uas nyob tuaj ntug hauv Wisconsin yog nyob rau qib siab tshaj plaws ntawm ib feem plaub ntawm lub teb chaws fab kev xav tau cov kws kho mob tshwj xeeb rau kev noj qab haus huv fab siab ntsws. Thoob plaws lub xeev pawg neeg ua hauj lwm saib xyuas kev noj qab haus huv, cov cheeb tsam nyob tuaj ntug tawm tsam txhawm rau kom tau txais cov kev pab cuam raws li kev xav tau. Muaj ntau cov kws kho hniav tsis txaus nyob thoob plaws cheeb tsam nyobdeb nroog hauv xeev Wisconsin; ntau tus tsis kam lees txais cov neeg mob tshiab, thiab cov kws kho hniav uas lees txais Medicaid ntawd nrhiav nyuaj heev.<sup>50</sup> 46 ntawm xeev Wisconsin Cov Cheeb Tsam Pab Cuam Tsev Kho Mob (Hospital Service Areas, HSAs) tsis muaj hom kws pab saib xyuas kev noj qab haus huv fab kev coj cwj pwm twg uas tau nyob ze.<sup>51</sup> Thoob plaws xeev, tsuas yog 19% thiaj xav tau cov kws kho puas siab puas ntsws.<sup>52</sup> Tsuas yog 14% thiaj xav tau cov kws tshuaj xyuam hauj lwm tshiab nyob rau cov cheeb tsam uas nyob deb nroog.<sup>53</sup> Thiab ntawm 20 lub cheeb nroog hauv Wisconsin uas tsis muaj kev xyuam OB-GYN, tag nrho yog cov uas nyob deb nroog.<sup>54</sup>

Xeev Wisconsin cheeb tsam nyob deb nroog tau txais txiaj ntsig los ntawm pawg neeg ntau lub chaw saib xyuas kev noj qab haus huv,<sup>55</sup> 100 lub chaw kho mob uas nyob deb nroog, thiab tsoom fwm 25 lub chaw saib xyuas kev noj qab haus huv uas muaj kev tsim nyog.<sup>56</sup> Feem ntau ntawm pawg neeg cov chaw kho mob thiab chaw kho hniav yog qhib rau cov neeg uas tsis yog Neeg Ib Tswm, uas ua rau cov tswv cuab uas tsis yog pawg neeg muaj kev nkag mus saib xyuas kev noj qab haus huv ntau tuaj nyob rau cov cheeb tsam nyob deb nroog uas tsis muaj kev pab cuam txaus. Cov neeg muaj feem xyuam nrog tau npuaj tes qhuas txoj hauj lwm ntawm Rural Wisconsin Health Cooperative, uas tau tsim lub neev vawj cov tsev kho mob nyob tuaj ntug thoob plaws xeev uas ruaj khov thiab tau txhawb cov kev rau siab sib koom tes, sib faib kev paub thiab cov tswv yim daws teeb meem. Qee cov zej zog nyob tuaj ntug tau zoo siab tias lawv teeb tsa thiab khiav dej num ntawm cov chaw kho hniav thiab kho mob yam tsis xam nqi nrog rau cov neeg ua hauj lwm pab dawb, uas tau tsawj los ntawm cov zej zog muaj kev ntseeg siab ruaj khov, txhawm rau ua kom tseeg siab tias lub zej zog cov tswv cuab muaj qee qhov kev saib xyuas—uas yog khoos kas zoo kawg nkaus, tab sis tsuas kav mus ntev li ntev tau raws li qhov muaj cov neeg ua hauj lwm pab dawb txaus.

Thaum hais txog cov tsev kho mob nyob tuaj nrug, Wisconsin tsuas tau kaw ib lub xwb thaum xyoo 2011—uas yog ib qhov xwm txheej zoo tshaj nyob rau ntau lub xeev, feem ntau vim yog lub xeev cov kev ua hauj lwm txog kev noj qab haus huv uas tsis vam nyiaj paj tshaj thiab cov kev sib koom tes ua hauj txog kev noj qab haus huv uas kav mus ntev, ntxiv rau cov kev sib koom tes hauv tsev kho mob uas muaj txiaj ntsig. Txawm li cas los, thoob plaws lub teb chaws, qhov kev tuaj yeem ua tau hauj lwm ntawm cov tsev kho mob nyob thoob plaws lub xeev Wisconsin yog raug kev phom sij los ntawm qib nyiaj them rov qab qis thiab tus nqi kho mob tsis raug them rov qab.

“

*Kuv tau nyob rau hauv Milwaukee tau ntau xyoo, thiab yeej tsis xav txog qhov yooj yim ntawm qhov kev mus saib xyuas mob maj ceev thaum ib tag hmo los sis ob hnuv so ntawm lub lim tiam. Tab sis kev tsav tsheb Hnub Sunday nrog rau tus me nyuam yaus mus rau Minocqua los sis Marshfield nws yog txoj sia los sis txoj kev tuag.*

*Cov neeg nyob rau hauv Cheeb Nroog Sawyer*

Xam tag nrho lawm, qhov tseeb tiag tias ntau cov kev pab cuam kev noj qab haus huv muaj tsawg nyob raws toj roob hauv pes thiab deb ncua ntawm cov kev hnyav siab ntawm ntau leej tib neeg uas nyob tuaj ntug uas tsav tsheb ncua kev deb mam mus txog nyob rau thaum muaj mob loj los sis xwm txheej ceev. Thiab lwm tus, zoo ib yam nkaus li cov uas yuav tsum tau ntsib nrog cov kws sab laj txog kev siv dej cawv los sis siv lwm yam pab tam li yog ib feem ntawm lawv li kev kho mob, uas yog kev nyuaj rau los ua kev teem caij sib ntsib nrog cov kws kho mob tshwj xeeb uas nyob deb li ib xuab moos kev los sis tshaj ntawd yog tias lawv daim ntawv tsav tsheb tseem muaj kev khuam lawm los sis lawv tsis muaj tsheb.

Muaj kev nkag rau cov khoos kas pab txhawb kev noj qab haus huv thiab pov thaiv kab mob nyob rau cov zej zog uas nyob tuaj deb nroog txaus. Qhov no yog tus tsos mob ntawm Wisconsin li kev ua hauj lwm txog kev noj qab haus huv hauv ntawm zej tsoom uas tau txais kev nyiaj pab tsis txaus raws li xam thoob plaws. Kev nqis peev nyob rau kev noj qab haus huv ntawm zej tsoom ntseeg siab tias cov tswv yim thiab cov khoos kas fab kev noj qab haus muaj kev ua mus ua ke tsis tau yooj yim—lawv muaj kev ua mus tau nyob rau kev pab txhawb kev noj qab haus huv thiab kev pov thaiv kab mob. Cov neeg muaj feem xyuas nrog uas nyob tuaj ntug tau nrhiav kev nthuav dav nkag rau cov khoos kas uas tsom rau kev pov thiav. Kev lees txais nyiaj los ntawm tsoom fww, xws li los ntawm kev nthuav dav Medicaid, yuav pab los nthuav dav kev nkag mus rau kev saib xyuas kev noj qab haus huv uas nyob tuaj ntug.

**Feem coob ntawm cov neeg nyob rau xeev Wisconsin tseem tsis tau muaj kev tuav pov hwm kev noj qab haus huv.**<sup>57</sup> Kev tuav pov hwm kev noj qab haus huv uas pab them rau tsev neeg thiab tib neeg thoob plaws teb chaws tau nce siab tuaj txij thaum tau txais kev pom zoo thiab siv tau Tsab Cai Saib Xyuas Mob Tus Nqis Uas Tuaj Yeem Them Taus (Affordable Care Act, ACA). Tab sis qee cov neeg tseem tsis txaus los sis muaj tus nqi tuav pov hwm tsawg xwb, feem ntau vim yog muaj ntau txhiab tsev neeg hauv Wisconsin uas nyob deb nroog tsis tuaj yeem them tau tus nqi kho mobuas xav tau. Vim qhov kev ua hauj lwm tsim khoom sib xyaw uas nyob tuaj ntug thiab qhov loj me ntawm lag luam raws li ib txwv, feem tsawg zog ntawm cov tswv hauj lwm uas nyob

tuaj ntug muab kev tuav pov hwm kev noj qab haus huv rau cov neeg ua hauj lwm puv sij hawm, cov neeg ua hauj lwm ib nrab sij hawm thiab raws caij nyoog feem ntau tsis muaj teev ua hauj txaus txhawm rau kom muaj kev tsim nyog rau kev tuav pov hwm kev noj qab haus huv tab txhawm tias lawv cov tswv hauj lwm muab kev tuav pov hwm kev noj qab haus huv los xij, thiab ntau tus neeg ua hauj lwm uas tau ua hauj lwm rau tus kheej yuav tsum lawv yuav tsum tau pab lawv tus kheej. Vim lub xeev tsis nthuav dav Medicaid kom dav lis dav tau raws li ACA, ntau tsev neeg muaj kev tu ncua kev tuav pov hwm uas tej zaum yuav muaj kev tsim nyog rau Medicaid thajj tsis tau txais kev pab them kho mob. Cov tsev neeg uas poob rau cov kis no tej zaum yuav tsis tuaj yeem them tau cov nyiaj tuav pov hwm, txawm nyob ntawm ACA lub khw tuav pov hwm kev noj qab haus huv uas tej zaum yuav them tsis tau los xij.

**Cov lag luam xav tau cov neeg ua hauj lwm uas muaj kev noj qab nyob zoo thiab xav ua ntej nqi peev rau cov chaw uas tsis muaj cov chaw muaj ntau ntawv zoo txog kev noj qab haus huv.** Qhov ua tau zoo ntawm lub chaw li kev ua hauj lwm txog kev saib xyuas kev noj qab haus huv muaj feem cuam tshuam tsis zoo rau pawg neeg ua hauj lwm li kev koom tes thiab kev tsis mus ua hauj lwm. Cov nqi kev tuav pov hwm yog tau muaj kev cuam tshuam los ntawm qhov kev noj qab haus huv xam tag nrho ntawm lub cheeb nroog cov pej xeem neeg, nyob rau lwm feem xyuam, ntxiv ntau cov nqi rau cov lag luam nyob hauv cov chaw uas nyob tuaj ntug uas muaj kev nkag mus saib xyuas kev noj qab haus tsis zoo, los sis muaj kev cuam tshuam rau cov tuam txhab los txo cov kev pab them nqi rau lawv cov neeg ua hauj lwm. Cov tswv lag luam thiab cov thawj tswj hwm uas txiav txim siab qhov chaw kuj ua tib zoo xav txog lawv tus kheej li kev nkag mus saib xyuas kev noj qab haus huv thaum txiav txim qhib los sis nthuav dav qhov chaw.

**Cov kev pab cuam saib xyuas kev noj qab haus huv uas tau muaj ciam txwv muaj feem cuam tshuam ua rau pej xeem kev poob.** Qhov muaj cov kev pab cuam saib xyuas kev noj qab haus huv zoo thiab yooj yim kuj muaj feem cuam tshuam tsis zoo rau cov tsev neeg hluas thiab cov neeg ua hauj lwm tshiab uas ua rau txav tawm tau mus rau xeev Wisconsin cheeb tsam nyob deb nroog. Xeev Wisconsin cheeb tsam uas nyob tuaj ntug kuj muaj feem koom nrog loj ntawm cov neeg muaj hnuv nyoog siab thiab cov neeg laus uas xav tau kev nkag mus siv cov kev pab cuam ntau; kev tau txo kev pab cuam tsim ua rau nws nyuaj zog rau cov laus uas nyob tuaj ntug uas tseem nyob rau hauv lawv cov tsev thiab cov zej zog. Piv txwv li, tshaj 50% ntawm cov qub tub rog nyob rau hauv xeev Wisconsin uas muaj hnuv nyoog 65 xyoo los sis laus dua.<sup>58</sup> Xeev Wisconsin yog lub chaw nyob ntawm peb Lub Chaw Kho Mob VA, tsuas yog ib lub xwb uas nyob rau lub zej zog uas nyob deb nroog—Tomah—tab txawm muaj ntau Cov Chaw Kuaj Neeg Mob Sab Nrau AV nyob rau cov cheeb tsam uas nyob deb nroog.

**Tus kab mob COVID-19 tab tom muaj kev loj hlob thiab ua rau muaj cov kev nyuaj uas tau tsim ua rau muaj kev kub ntxhrov kev noj qab haus huv uas nyob deb nroog thiab qhov kev ua hauj saib xyuas kev noj qab haus huv uas nyob deb nroog.** Lub zej zog li kev sib kis tus kab mob COVID-19 tau nce siab tuaj nyob rau hauv xeev Wisconsin cheeb tsam nyob tuaj ntug nyob rau ncua sij hawm Pawg Thawj Tswj Xyuas qhov txheej txheem no—ntau tshaj ntawd yog txhij thaum Pawg Thawj Tswj Xyuas tau xaus nws cov kev sib tham txheeb sau ntau ntawv ntawm zej tsoom nyob rau Lub Cuaj Hlis Ntug. Tab sis txawm tias nyob rau ncua sij hawm ua ntej zog ntawd, cov neeg nyob tuaj ntug lawv yeem los koom nrog rau qhov kev lis hauj lwm qib ntawm Pawg Thawj Tswj Xyuas uas tau tshaj tawm tias tus kab mob COVID tau ua rau cov tsev neeg muaj kev chim los ntawm kev poob hauj lwm ib ncua sij hawm los sis poob hauj lwm mus ib txhis, ua rau tab kaum kev kawm ntawv thiab tsis paub tseeb txog yav tom ntej, uas tau ua rau muaj teeb

meem kev noj qab haus huv fab siab ntsws ntau tuaj.<sup>59</sup> Qhov ntawd, tau ua ke nrog tus vais lav nws tus kheej, uas tab tom kis rau tej chaw uas twb tau muaj cov chaw muaj ntaub ntawv tsis txaus lawm. Thiab rau coob leej neeg, poob hauj lwm kuj txhais tias poob kev pov hwm pov hwm kev noj qab haus huv—thiab muaj tsawg, yog tias muaj, cov hauv kev tau txais kev tuav pov hwm kev noj qab haus huv. Rau cov tsev kho mob, thaum tseem ua ntej zog nyob rau qhov kev sib kis kab mob loj, thawj qhov kev kaw kev saib xyuas neeg mob raws li ib txwm tau tsim ua rau muaj kev khwv tau nyiaj tsawg thiab yuav tau rho pob nyiaj khaws tseg los siv, uas ua rau ntau lub txav ze zuj zus raj qhov kev piam sij. Cov neeg ua hauj lwm hauv tsev kho mob uas nyob tuaj ntug tau qhia ua ntej tias feem ntau lawm tsis muaj cov chaw muaj ntaub ntawv txhawm rau muab kev saib xyuas rau tau cov neeg muaj tus kab mob COVID uas mob hnyav thiab yuav tau ua kom zoo tshaj plaws kom tswj tau cov neeg mob hnyav tshaj plaws thiab tshaj cov neeg mob hnyav tshaj plaws mus rau cov chaw kho mob uas tej zaum yuav muaj cov kev qhib. Thiab cov qauv kev kho mob zoo li kev kho mob ua pab pawg thiab cov khoos kas 12-kauj ruam uas twb tau muaj kev nyuaj lawm los sis tsis tuaj yeem muab tau kev pab cuam nyob rau huab cua ib puag ncig uas muaj kev kis kab mob loj. Cov neeg muaj feem xyuas saib xyuas kev noj qab haus huv uas nyob deb nroog tau hais tias cov chaw muaj ntaub ntawv, xws li cov cai los sis cov khoom pab txiav txim siab, yog xav tau los pab cov kws kho mob nyob deb nroog kom ua raws li cov kev coj ua uas zoo tshaj plaws hauv teb chaws thiab tiv thaiv cov xwm txheej khub ntxov xws li tus kab mob COVID.

“

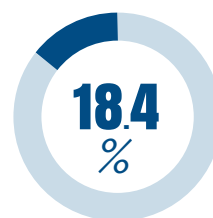
*Tam sim no Kev Qhia Tshuaj Los Hauv Oos Lais tuaj yeem them tau nyiaj rov qab – yog ib yam zoo, yog tias koj muaj kev nkag mus siv tau is taws nem.*

*Cov neeg nyob rau hauv Cheeb Nroog Brown*

lb qhov zoo rau kev saib xyuas mob uas nyob tuaj ntug yog yuav tsum tau siv kev muab kev saib xyuas kev noj qab haus huv ncuu kev deb nyob rau cov qauv hauv oos lais kom ntau ntiv—suav nrog kev sib sab laj kev noj qab haus huv fab siab ntsws—uas tab tom raug pab them los ntawm kev tuav pov hwm ncuu sij hawm qhov kev sib kis kab mob loj. Yog lawm, qhov ntawd tsuas yog muaj rau cov neeg nyob hauv cov chaw uas nyob tuaj ntug uas muaj kev tso tawm huab cua duav roos txaus. Nyob rau Lub Peb Hlis Ntuj Xyoo 2020, Xeev Wisconsin Chaw Hauj Lwm Ntsig txog Cov Kev Pab Cuam Noj Qab Haus Huv (Department of Health Services, DHS) tau nthuav dav cov hauv kev xaiv muab kev saib xyuas kev noj qab haus huv ncuu kev deb ntawm Medicaid los ntawm kev tso cai khoom nrog kev muab kev saib xyuas kev noj qab haus huv ncuu kev deb los ntawm tej qhov chaw twg thiab tso cai cov kev mus saib kev muab kev saib xyuas kev noj qab haus huv ncuu kev deb los ntawm xov tooj; txhua nrho ob qhov kev hloov pauv no yog kev hloov pauv ruaj kho mus ib txhis.<sup>60</sup> Cov kws kho mob thiab cov neeg mob nyob hauv cov chaw nyob deb nroog muaj kev cia siab hais tias cov kev pab cuam muab kev saib xyuas kev noj qab haus huv ncuu kev deb rau txhua tus yuav tau txais txuas mus ntiv tom qab muaj tus kab mob-COVID-19. Thiab qee cov kws tshwj xeeb, zoo ib yam li cov kws kho mob siv kev ua hauj lwm pab kho thiab cov kws kho mob tshwj xeeb rau kev noj qab haus huv fab siab ntsws, tshaj tawm tias kev txav mus rau cov kev sib tham hauv oos lais uas tau cuam tshuam txog tus kab mob COVID, thaum uas tsis tau muaj kev qhia nyob rau txhua xwm txheej, yuav pab lawv nkag siab txog cov neeg mob tej xwm txheej thaum nyob tom tsev thiab tsom kwm rau cov kev daws teeb meem tias yuav ua li cas rau cov neeg mob li kev ua neej nyob.

**Xeev Wisconsin cov tsev kawm ntawv fab kev kho mob tab tom ua hauj lwm los daws qhov muaj khws kho mob tsis txaus rau cheeb tsam nyob tuaj ntug.** Txhua nrho UW-Madison Lub Tsev Kawm Ntawv Ntsig txog Tshuaj Kho Mob thiab Kev Noj Qab Haus Huv Ntawm Zej Tsoom (UW-Madison's School of Medicine and Public Health, UWSMPH) thiab Lub Tsev Kawm Ntawv Khos Lej Fab Kev Kho Mob ntawm (Medical College of Wisconsin, MCW) tau tsim cov khoos kas nthuav dav txhawm rau txhawb cov tub ntxhais kawm kom tau los xyaum hauj lwm nyob rau cov zej zog uas nyob tuaj ntug. Ntawm UWSMPH, Xeev Wisconsin Lub Chaw Kawm Kho Mob Nyob Tuaj Ntug (Wisconsin Academy for Rural Medicine, WARM) muab lub hwm tsam rau cov tub ntxhais kawm los ua kom tiav cov tes dej num kev noj qab haus huv ntawm zej zog nyob rau cov ncauj lwm xws li khoos kas ua qoob loo muag, kev paub txog kev raug mob rau cov tub ntxhais kis las hlluas, kev paub ntaub ntawv fab kev noj qab haus huv, thiab kev xyau pov thaiv xwm txheej kub ntxhov ntawm lub zej zog. Tsis tas li ntawd, lub khoos kas cov neeg koom nrog tau koom nrog cov tes dej num ib hli ib zaug ntawm cov tsev kho mob thiab cov chaw kuaj mob hauv pab pawg koom tes nyob tuaj ntug txhawm rau tsom kwm rau lub ncauj lus tshwj xeeb los ntawm cheeb tsam chaw nyob tuaj ntug li lub zeem muag. Kev txais nkag rau WARM tsuas yog muaj rau cov neeg nyob hauv Illinois, Iowa, Michigan, Minnesota thiab Wisconsin nkaus xwb.<sup>61</sup>

Nyob rau xyoo 2011, MCW tau qhib ob lub tsev kawm nyob deb nroog thiab tau muab 50 lub rooj zaum ntiv rau lawv lub khoos kas rau cov tub ntxhais kawm nyob tuaj ntug uas muaj kev txaus nrog rau lub xeev.<sup>62</sup> Thiab nyob rau xyoo 2020, tsev kawm ntawv khos lej tau qhib khoos kas xyaum hauj lwm rau cov tub ntxhais kawm kho mob uas muaj kev cia siab los ntawm cheeb tsam chaw nyob tuaj ntug thiab/los sis cov neeg Hmoob. Los ntawm cov kev kawm sab nraud, cov hwm tsam ua hauj pab dawb thiab yam kawm tau tsom rau cov teeb meem tshwj xeeb zoo ib yam li kev quav tshuaj opioid thiab cov luag hauj ua tus coj lub zej zog uas sib txhawv ntawm cov kws kho mob nyob rau cov cheeb tsam tuaj ntug, lub khoos kas yuav pab daws teeb meem li cov kev xav tau ntawm lub xeev cov zej zog uas tau txais kev pab cuam tsis txaus kom zoo zog.<sup>63</sup>



**Cov pej xeeb neeg nyob rau hauv pab 58 lub cheeb nroog uas nyob deb nroog uas muaj hnub nyooq laus dua 65 xyoo**

Lub Chaw Muaj Ntaub Ntawv: Kev Ntsuam Xyuas Zej Zog Suav Pej Xeeb Neeg Mes Kas Ntawm Teb Chaw Mes Kas Xyoo 2014-2018 (2014-2018 U.S. Census American Community Survey)



**Cov pej xeeb neeg uas tsis muaj kev tuav pov hwm kev noj qab haus huv (muaj hnub nyooq qis dua 65 xyoo) uas nyob rau pab 58 lub cheeb nroog uas nyob deb nroog**

Lub Chaw Muaj Ntaub Ntawv: Kev Ntsuam Xyuas Zej Zog Suav Pej Xeeb Neeg Mes Kas Ntawm Teb Chaw Mes Kas Xyoo 2014-2018 (2014-2018 U.S. Census American Community Survey)

**Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:**

- **Lees txais kev nthuav dav Medicaid txhij txhua.** Coob leej tau muaj kev cia siab tias lub xeev yuav nthuav dav Medicaid kom ntau li ntau tau raws li ACA. Qhov kev nthuav dav yuav coj tau tsoom fwm cov chaw muaj ntau ntawv tseem ceeb los rau lub xeev txhawm rau pab them rau kev saib xyuas kev noj qab haus huv uas nyob deb nroog ntawm Wisconsin, yuav pab tswj thiab txhawb cov tsev kho mob uas raug kev phom sij, thiab yuav muab kev saib xyuas kev noj qab haus huv theem pib rau ntau txhiab tsev neeg raws li lawv xav tau txhawm rau kom ua cov tswv cuab uas muaj txiaj ntsig zoo rau lawv cov zej zog, pab txhawb kev lag luam ntawm lub xeev thiab lag luam uas nyob deb nroog. Raws li ib tus neeg muaj feem xyuam nrog hais tseg: “Peb tus neeg them se cov nyiaj them rau tsoom fwm yog them rau kev nthuav dav Medicaid nyob rau hauv lwm lub xeev. Zej tsoom yuav tau txais cov txiaj ntsig thaum nws cov tib neeg muaj kev noj qab nyob zoo. Wisconsin txoj cai saib xyuas kev noj qab haus huv no—tu ncuu kev nthuav dav kev pab them nqi kho mob ntawm Medicaid—uas tsis zoo rau kev nce qib.”
- **Kev nqis peev rau kev noj qab haus huv ntawm zej tsoom txhawm rau pab cawm txoj sia thiab txuag nyiaj.** Kev nqis peev yam uas tsis tu ncuu nyob rau kev pab txhawb kev noj qab haus huv thiab kev pov thaiv kab mob yuav pab tau cov neeg nyob hauv xeev Wisconsin zam tau cov kev muaj mob uas tuaj yeem pov thaiv tau, yog li ntawv yuav pab txo cov nqi saib xyuas kev noj qab haus huv uas tau cuam tshuam nrog kev kho tib neeg tom qab lawm muaj mob.
- **Tshawb nrhiav cov hauv nthuav dav kev pab them nqi kho mob ntawm kev tuav pov hwm thiab kev nkag mus saib xyuas kev noj qab haus huv uas nyob deb nroog.** Dhau li no lawm, nrhiav tej yam uas lwm lub xeev thiab lwm qhov chaw tau ua txhawm rau muab thiab nthuav dav kev pab them nqi kho mob ntawm kev tuav pov hwm rau cov cheeb tsam thab cov peej xeev neeg nyobdeb nroog uas tsis tau muaj kev tuav pov hwm—thiab pab nthuav tawm cov tswv yim thiab hloov kho tej cov kev ua hauj lwm twg nyob rau hauv xeev Wisconsin. Ua tib yam nkaus li kev tshawb nrhiav cov chaw uas yog chaw txhawb zej zog cov chaw kho mob thiab cov kev pab cuam saib xyuas kev noj qab haus huv fab kev coj cwj pwm nyob rau cov tsev kawm ntawv txhawm rau kom lawv muaj kev yooj yim zog nkag rau cov tsev neeg uas nyob tuaj ntug.
- **Ua kom ntseeg tau tias tseem muaj kev them nyiaj rov qab rau cov kev pab cuam kev noj qab haus huv fab lub cev ntaj ntsug thiab siab ntsws hauv oos lais txuas mus ntxiv tom muaj tus kab qab mob-COVID.** Cov kev pab cuam hauv oos lais tau tsim ua rau nws muaj kev yooj yim zog rau cov neeg nyob rau hauv cov cheeb tsam nyob tuaj ntug uas nyob nrug deb rau kev los txais kev saib xyuas thiab saib zoo li tau tsim qee cov kev pab cuam uas muaj kev siv tau zoo. Txiaj txim seb yuav tsum tau siv cov cai twg rau kev qhia tshuaj uas siv cuab yeej tev naus laus yis txuas mus ntxiv uas sib luag li tej yam uas tau muaj nyob rau ncuu muaj lus teb ntau txog tus kab mob COVID-19.
- **Nthuav dav cov hauv kev ua hauj lwm rau cov kws tshwj xeeb fab kev kho mob thiab cov neeg muab kev saib xyuas mob uas nyob deb nroog.** Cov khoos kas nthuav uas nyob tuaj ntug ntawm UWSMPH thiab MCW yog cov thawj kauj ruam ruaj khov uas tsom rau kev daws teeb meem ntawm lub xeev li kev tu ncuu kws kho mob. Ua tib zoo xav seb cov khoos kas hom no raug nthuav dav thiab raug siv rau lwm cov cheeb tsam ntawm pawg neeg ua hauj lwm pab cuam saib xyuas kev noj qab haus huv tau li cas, zoo ib yam li cov xyuam hauj lwm ua kws tus neeg mob, cov pab kws kho mob, cov kws kho hniav thiab cov kws tshuaj. Tshawb nrhaiv tej yam uas lwm lub xeev thiab cov chaw tab tom ua los qhia, nrhiav thiab txhawb cov kws tshwj xeeb fab kev kho mob thiab pawg neeg ua hauj lwm uas xav tau nyob rau cov cheeb tsam uas nyob tuaj ntug—suav nrog yam kawm uas tsim nyog, cov kev them nqi kawm ntawv thiab nyiaj qiv rov qab, thiab lwm yam kev txhawb siab, cov yam ntxwv thiab kev txhawb nqa. Dab tsi tuaj yeem hloov kho tau ntawm no?

## KEV THAUJ MUS LOS

Cov neeg uas muaj feem xyuas nrog uas nyob tuaj ntug tau faib tawm tias ncuu kev deb npaum li cas thiab qib kev nyob tuab qis npaum li cas thauj yog tus yam ntxwv ntawm kev ua neej nyob tuaj ntug thiab tias: **lub tsheb los sis tus kws tsav tsheb uas ntseeg siab tau yog ib qhov tseem ceeb heev rau kev ua neej nyob thiab kev ua hauj lwm uas nyob rau cheeb tsam nyob tuaj ntug feem ntau ntawm xeev Wisconsin.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas:

**Kev tu ncuu kev thauj mus los uas muaj kev ntseeg siab tau ua rau cov tsev neeg uas muaj kev nyuaj los ntawm kev nrhiav hauj lwm thiab kev tau txais cov kev pab cuam theem pib nyob rau cheeb tsam nyob tuaj ntug ntawm xeev Wisconsin.** Cov tsev neeg nyob tuaj ntug nyiam nrhiav kev saib xyuas me nyuam, cov hauj lwm, cov tsev kawm ntawv thiab lwm yam tseem ceeb zoo ib yam nkaus li khw muag khoom noj thiab chaw nyob thaum cov chaw raug muab sib cais nrug deb. Txoj hauv kev uas yuav mus cuag tau txhua yam ntawd yog muaj lub tsheb siv xwb. Cov tib neeg uas nyobdeb nroog muaj cov hauv kev xaiv tsawg yog tias lawv tsis yog tus tswv lub tsheb uas muaj kev ntseeg siab tau los sis tsis muaj kev nkaq tau rau tsev neeg uas muaj pluaj siab zoo los sis cov phooj ywg ua tuaj yeem tsav tau lub tsheb ntawd. Kev tshawb fawb txog cov khoos kas muab kev pab-rau-kev ua hauj lwm uas muaj yeej pom tau tias ib ntawm cov feem xyuam txiav txim ib yam loj tshaj plaws rau kev hloov pauv kom muaj yeej kev kag luam ntawv tsev neeg yog kev muaj lub tsheb kom muaj kev ntseeg siab tau.<sup>64</sup>

**Kev thauj mus los ntawm zej tsoom tsis yog txoj hauv kev xaiv nyob rau cov chaw uas nyob tuaj ntug feem ntau.** Kev pab cuam thauj lwm los ntawm zej tsoom me uas twb muaj lawm nyob rau cov zej zog uas nyob deb nroog, thiab ob peb qhov chaw muaj cov kev pab cuam tsheb tav xij los sis cov kev pab cuam sib khoom cai. Cov kev ua hauj lwm thauj mus los ntawm zej tsoom uas nyob tuaj ntug tsis muaj "cov nyiaj khwv tau los tom qab txiav" zoo vim tias cov cuab yeej siv, cov nqi zog thiab cov chaw nyob deb (thiab yog li nqi yuav roj) nce raws lo qhov thauj neeg coob ntawd, uas vim qhov coob ntawm cov pej xeev, tsis muaj kev pab them rau txhua tus nqi ntawd txaus. Kev thauj mus los rau zej tsoom uas twb muaj lawm nquag muaj ciam txwv rau lub hom phiav tshwj xeeb, xws li cov kev pab cuam thauj mus los kho mob. Nws tsis yog tsim los nres rau tej ntug kev ntawm khw muag khoom, nws yuav tsis txhawb nqa mus ua hauj lwm los sis tsev kawm qib siab khos lej. Xeev Wisconsin Lub Khoos Kas Pab Kev Thauj Mus Los Ua Hauj Lwm (Wisconsin Employment Transportation Assistance Program, WETAP) muab nyiaj pab rau cov tes hauj lwm thauj mus los uas txhawb cov tib neeg khwv tau nyiaj tsawg. Wisconsin pob peev nyiaj ncuu sij hawm ob lub xyoo 2019-2021 tau muab nce ntxiv li \$250,000 rau WETAP. Tsis tas li ntawd, tsoom fwm tau muab nyiaj pab rau Xeev Wisconsin Lub Khoos Kas Pab Kev Thauj Mus Los Uas Nyob Tuaj Ntug uas muab cov hwm tsam cob qhia tseem ceeb txog ntau yam ncauj lus rau cov neeg uas muaj kev cuam tshuam nrog nyob rau hauv kev muab kev pab cuam thauj mus los nyob rau cov cheeb tsam nyob deb nroog cov cheeb tsam nyob hauv nroog me.

**Txawm kev thauj mus los nws muaj cov ciam txwv los, zej tsoom tau txais kev pab txhawb thauj mus los rau kev ua txoj hauj lwm tseem ceeb uas yog cov kev pab cuam kev noj qab hauv huv.** Cov neeg laus thiab cov neeg xiam oob qhab kev loj hlob thiab lub cev feem ntau muaj kev vam khom rau qhov kev thauj mus los ntawm zej tsoom uas tau muaj ciam txwv uas muaj siv rau txhua lawm cov kev pab cuam saib xyuas kev noj qab haus huv uas tseem ceeb. Cov khoos kas npav kev pab cuam tau txais kev txhawb nqa los ntawm lub xeev rau kev thauj mus los kho mob yuav pab tau,

tab sis tsis tuaj yeem siv tau rau lwm cov kev xav tau zoo ib yam li kev yuav cov khoom noj-haus. Tsis tas i ntawd, kev nrhiav cov kws kho mob ntawm kev thauj mus los kho mob uas muaj kev ntseeg tau yuav yog qhov kev nyuaj; ib tus neeg muaj feem xyuam nrog tau faib tawm cov keeb kwm ntawm cov kws tsav tsheb uas mus tsis tshwm rau cov kev teem caij lim ntshav los sis siv tshuaj khes mis kho mob.

**Xeev Wisconsin cheeb tsam uas nyob deb nroog yog ib tus pib uas muaj kev pab nyob rau hauv cov hauv kev tsim kho txhawm rau pab cov tsev neeg uas ua hauj lwm ntsib kev nyuaj nyob ib puag ncig.** North Country Independent Living in Superior, uas ua hauj lwm nrog cov neeg xiam oob qhab, tsis ntev los no tau siv Xeev Wisconsin Lub Chaw Hauj Lwm Ntsig txog Kev Thauj Mus Los (Wisconsin Department of Transportation, WisDOT) lub hwm tsam sim los siv lub khoos kas npav yuav kev pab cuam thauj mus los uas txaus siab muab nyiaj pab txhawb lub zej zog cov tswv cuab li 51 xees rau ib mais txhawm thauj cov tib neeg caij tsheb mus rau txhua qhov chaw uas lawv xav mus. Qhov tshwm sim los yeej-yeej yog cov tsav tsheb qee txoj kev khwv nyiaj, thiab cov neeg xiam oob qhab, dhau ntawm nyob ib leeg, tuaj yeem tawm tau mus sab nrauv uas tsis yog mus ntsib lawv tus kws khob mob xwb, tab sis tawm mus yuav khoom noj-haus, mus ntsib tsev neeg thiab mus tshawj. Klub khoos kas Work-n-Wheels, tau ua hauj lwm los ntawm xeev lub nev vawj uas muaj 16 lub koom haum sawv cev ua hauj lwm hauv zej zog thiab tau txais kev pab nyiaj los ntawm WisDOT, muab cov nyiaj qiv yuav tsheb uas tsis muaj nyiaj paj tshaj nce txog \$5,000 rau cov neeg ua hauj lwm khwv tau nyiaj tsawg uas xav tau uas muaj kev ntsim nyog txhawm rau yuav ib lub tsheb khiav mus ua hauj lwm. Lub khoos kas ua tswv tsheb JumpStart, tau qhib nyob rau xyoo 1999 los ntawm West CAP nyob rau nroog Glenwood, uas tau txais khoom plig ib ntawm kaum cov khoom plig Promising Pathways hauv teb chaws los ntawm Teb Chaws Mes Kas Chav Hauj Lwm Ntsig txog Cov Kev Pab Cuam Kev Noj Qab Haus Huv thiab Cov Kev Pab Cuam Tib Neeg nyob rau xyoo 2011. Lub khoos kas no pab tau cov neeg ua hauj lwm uas khwv tau nyiaj tsawg ntau tshaj 1,000 leej mus siv cov tsheb uas muaj kev ntseeg siab tau, noj roj tsawg, tawm tshiab.<sup>66</sup> Ib qho piv txwv kawg ntawm kev txhim kho kev thauj mus los nyob rau cheeb tsam tuaj ntug ntawm xeev Wisconsin yog qhov kev ua hauj lwm Scenic Mississippi Regional Transit RideSMRT, uas muab kev pab cuam ntau txoj kev rau cov neeg taug kev, cov neeg nyob rau hauv uas yog neeg laus thiab cov neeg xiam oob qhab, zej tsoom raws ncuu dav, thiab cov neeg ntoj ncig nyob rau sab hnub poob qab teb xeev Wisconsin.

### Cov tswv yim los tshawb nrhiav: kev thauj mus los

#### Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:

- **Nqis peev nyob rau nthuav cov kev sim thauj mus los nyob tuaj ntug uas ua hauj lwm.** Txhawm rau pab kom cov tsev neeg nyob tuaj ntug muaj hauj lwm ua ntxiv thiab muaj txoj sia ntev tuaj, koom nrog qhov kev tshaj lij ntawm cov neeg tsim kev thauj mus los nyob deb nroog uas muaj lub siab tawv nyob rau hauv xeev Wisconsin txhawm rau pab qhia cov hauv kev uas lub xeev txoj cai thiab chaw muaj ntaub ntawv tuaj yeem pab tau ua tus qauv qhia, hloov kho thiab nthuav cov hauv kev no nyob rau lwm cov zej zog nyob deb nroog ntawm xeev Wisconsin.

# TSIM KOM MUAJ KEV UA NEEJ NYOB RUJ NTSEG RAU YAV DEB NROOG THIAB TSIM KEV UA HAUJ LWM NYOB YAV DEB NROOG

Cov kev nyuaj ntawm tsev neeg uas ua neej nyob deb nroog thiab pawg neeg ua hauj lwm deb nroog tau tshwm sim muaj nyob rau yuav luag txhua cov kev hloov pauv Pawg Thawj Tswj Xyuas. Xam ua ke, cov xov meej tseeb rau cov thawj coj ntsuam xyuas yog: **tsim pawg neeg ua hauj lwm uas muaj cov kev txhawj uas xav tau rau cov hauj lwm uas muaj—zoo ib yam nkaus lis kev hloov mus ua cov hauj lwm uas muaj kev them qhov nyiaj nqi ua hauj lwm txhawm rau yug lub neej—uas yog qhov teeb meem tseem ceeb rau uas tau txuas rau xeev Wisconsin li kev vam meej nyob deb nroog.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas:

**Sib txawv li "kev txawj ntse li ib txwm," tsev neeg cov kev siv nyiaj tsis yog yuav qis mus tas li nyob rau cov chaw uas nyob deb nroog.**

Qhov kev ntaus nqi tias txhua yam tus nqi tsawg nyob rua hauv cov chaw nyob deb nroog tsuas yog tias: qhov kev ntaus nqi xwb. Cov tib neeg tau them tus nqi siab tshaj tas li txhawm rau yuav tej yam khoom tseem ceeb zoo ib yam li khoom noj thiab roj tsheb nyob rau cov chaw nyob deb nroog vim tias cov neeg muag khoom hauv zos lawv tus kheej them tus nqi siab rau cov kev txib yuav khoom tsawg thiab muaj cov nqi xa siab zog—ntxiv rau, muaj kev sib tw muag khoog tsawg.<sup>67</sup> Cov neeg muaj feem xyuam nrog uas nyob deb nroog tau rov nthuav tawv dua cov kev hynav siab txog chaw nyob uas tus nqi tuaj yeem them taus rau cov neeg ua hauj lwm nyob deb nroog, qhov loj vim qhov kev tu ncuu chaw nyob zoo ua ke nrog rau qhov kev xav ua neej nyob deb nroog los sis kev so ua si ncuu sij hawm hnub so ua rau cov nqi nce siab nyob chaw ntotj ncig uas muaj yam pab kev yooj yim zoo thiab lub tsev nyob thib ob hauv cov zej zog, thiab kuj nyob rau cov cheeb nroog tuaj ntug uas muaj cov neeg ua hauj lwm nyob hauv nroog taug kev los mus tsev txhua hmo txhawm rau los mus nrog lawv cov tsev neeg nyob thiab saib xyuas cov tsev neeg. Kev them tub ntxias kawm cov nyiaj qiv muaj cov nqi tib yam nkaus tsis hais koj yuav nyob rau qhov chaw twg. Kev saib xyuas me nyuam, thaum nws tuaj yeem nrhiav tau, tuaj yeem txo ib feem tseem ceeb ntawm tsev neeg nyob deb nroog pob peev. Tsis tas li ntawd, kev thauj mus los tus nqi siab nyob rau lub sij hawm nyob deb nroog thiab cov nyiaj vim tias tib neeg nyiam tsav tsheb mus ua tej yam tseem ceeb hauv tsev neeg lub neej—mus kawm ntawv, ua hauj lwm, mus tshawj, mus khw muag khoom thiab mus ntsib kws kho mob deb tshaj.<sup>68</sup> Ib Tus Thawj Coj Pawg Thawj Tswj Xyuas tau tshaj tawm txog cov nroog hauv nws cheeb tsam li 50% los sis ntau dua lub zej zog cov tsev neeg uas tab tom ntsib kev nyuaj txhawm rau khwv kom muaj noj muaj haus.

“Tej zaum nws yog qhov hloov pauv nyob rau txoj kev xav tias tus neeg ua hauj lwm nyob tuaj ntug tseem ceeb tsam li tus neeg ua hauj lwm hauv nroog, tshwj xeeb tshaj yog thaum peb li is taws nev tsis ua hauj lwm ceev los sis ntseeg siab tau, thiab nws muaj cov nqi siab txhawm rau kom tau siv nws. Kuv xav tias muaj qee yam uas tsis nyob rau hauv lub zeem muag tias cov neeg hauj lwm nyob deb nroog yog cov neeg ua hauj lwm phee yig. Thiab kuv xav tias yuav tsum hloov pauv - kev hloov pauv txog qhov kev ua hauj lwm yuav tsum tshwm sim.

Cov neeg nyob rau hauv Cheeb Nroog Vernon

**Muab cov nqi ua hauj lwm qis los sib piv ua rau nws nyuaj uas khwv kom muaj noj muaj haus nyob rau xeev Wisconsin.** Txawm tias yuav muaj tseeb tias tej zaum nws tsis muaj tus nqi qis rau kev ua neej nyob rau cheeb tsam nyob deb nroog los, tsev neeg li nyiaj khwv tau los nyob rau xeev Wisconsin ceeb tsam uas nyob deb nroog qis dua li nyob rau lwm qhov ntawm lub xeev. Nyob rau xyoo 2017, xeev Wisconsin cheeb tsam nyob tuaj ntug muaj kev khwv tau nyiaj qis tshaj Wisconsin cheeb tsam nyob hauv nroog li 12.6% rau ib tus neeg.<sup>69</sup> Thiab cov nyiaj khwv tau nyob rau qib feem nrab ntawm tsev neeg yog 9.2% qis dua Wisconsin cheeb tsam hauv nroog.<sup>70</sup> Qhov no yog vim li cas? Xeev Wisconsin cheeb tsam nyob tuaj ntug muaj feem faib tawm cov hauj lwm zoo uas muaj kev them nyiaj uas tsim nyog rau qhov qib kev tsim khom siab zog, kev kawm, kev saib xyuas kev noj qab haus huv, tsoom fwv, kev ua liaj ua teb thiab cov them kev tswv. Tab sis cov hauj lwm nyob rau hauv qee fab ntawm cheeb tsam uas nyob tuaj ntug tseem ceeb thiab tab tom loj hlob, xws li ntotj ncig thiab kev ua si sab nrauv, zoo li yuav tau them qis dua, ib rab sij hawm, thiab qee qhov yog raws caij nyoog. Cov hauj lwm txhem muag uas nyob tuaj ntug thiab cov hauj lwm pab cuam nyob tuaj ntug xws li kev saib xyuas me nyuam yaus thiab kev saib xyuas cov laus los sis cov hauj lwm nyob rau qib qis zog ntawm them kev saib xyuas kev noj qab haus huv, tsis hais ua hauj lwm ib nrab sij hawm los sis puv sij hawm, feem ntau lawm tsuas them siab zog qhov nyiaj nqi ua hauj lwm qib qis me ntsis—thiab qee zaum tsawg dua. Cov neeg ua hauj lwm nyob tuaj ntug feem ntau yuav tsum ua hauj lwm ua ke li peb los sis plaub txoj hauj lwm tsuas yog ua kom duav roos tej yam uas tseem ceeb.<sup>71</sup> Xam tag nrho, vim cov nyiaj nqi ua hauj lwm uas nyob tuaj ntug phee qis dua li cov nyiaj ua hauj lwm uas nyob hauv nroog thiab cov nyiaj siv rau kev ua neej nyob ho siab los sis siab zog, qee cov neeg ua hauj lwm nyob deb nroog nyuaj uas yuav nrhiav tau nyiaj txaus siv rau lawv lub neej them pib raws li kev xav tau.<sup>72</sup>

“

Kuv tau hnub qhov no txhua lub sij hawm: Peb xav tau cov neeg zoo, muaj kev txawj, muaj kev ntseeg siab uas tuaj yeem ua tau cov hauj lwm uas yuav tsum tau ua thoob plaws cov zej zog nyob deb nroog.

Cov neeg nyob hauv Cheeb Nroog Iowa

**Muaj ntau txoj hauj lwm uas nyob tuaj ntug tsis muab nyiaj pab, uas tseem muaj feem cuam tshuam tsis zoo rau tsev neeg nyiaj khwv tau los tom qab txiav se, kev noj qab nyob zoo thiab lub neej yav tom ntej.** Qee qhov chaw ua hauj lwm loj nyob hauv xeev Wisconsin uas nyob tuaj ntug—cov koog tsev kawm thiab tsev kawm ntawv khos lej, pab pawg saib xyuas kev noj qab haus huv thiab cov nroog loj—uas muab cov hauj lwm rau cov tsev neeg uas muab kev tuav pov hwm kev noj qab haus huv thiab nyiaj laus nrog rau cov nyiaj nqi ua hauj lwm. Tab sis ntau txoj hauj lwm qib qis zog nyob rau fab kev loj hlob ua tau hais los saum toj tsis tau los nrog cov txiaj ntsig. Ntxiv mus, Wisconsin cheeb tsam uas nyob deb nroog cov hauj lwm feem ntau tau muab los ntawm cov tuam tshab me, uas muab tau kev tuav pov hwm kev noj qab haus huv



**\$54.3K**

Cov nyiaj khwv tau nyob rau qib feem nrab ntawm tsev neeg rau ib xyoo ntawm qib feem nrab ntawm lub cheeb nroog

Lub Chaw Muaj Ntaub Ntawv: Kev Ntsuam Xyuas Zej Zog Suav Pej Xeev Neeg Mes Kas Ntawm Teb Chaw Mes Kas Xyoo 2014-2018 (2014-2018 U.S. Census American Community Survey)

tsawg zog. Ib Tus Thawj Coj Ntsuam Xyuas tau hais txog txoj hauv kev ua lag luam hauv lawv cheeb tsam, uas feem ntau lawm muaj cov neeg ua hauj cauj leej los sis tsawg zog, uas tsis tau txais kev pab txhawb los ntawm kev muab kev tuv pov hawm kev noj qab haus huv rau neeg ua hauj lwm vim tias pab pawg muab kev tuav pov hwm raws ncuu dav xav tau cov neeg ua hauj lwm 10 leej los sis coob tshaj ntawd ua ntej lawv txo tus tswv hauj lwm cov nqi tuav pov hawm kev noj qab haus huv ntau. Xam tag nrho, ua ke nrog rau cov nyiaj nqi ua hauj lwm qis, uas ua rau ntau tsev neeg nyob tuaj ntug tu ncuu kev pab them nqi kev saib xyuas kev noj qab haus huv.<sup>73</sup> Tsab Cai Saib Xyuas Mob Tus Nqi Uas Tuaj Yeem Them Taus (Affordable Care Act) cov phiaj xwm kev tuav pov hwm kuj muab tus nqi siab rau cov cheeb tsam nyob tuaj ntug uas tuam txhab tuav pov hwm muaj chav los mus sib tham txog cov nqi ncuu ntawm cov kws pab saib xyuas kev noj qab haus huv uas muaj kev sib tw.<sup>74</sup>

**Kev tu ncuu kev ua hauj lwm thiab kev txawj uas sib txawv yog qhov tseem ceeb thoob plaws cheeb tsam nyob deb nroog ntawm xeev Wisconsin.** Nyob rau tib lub sij hawm, cov neeg muaj feem xyuam uas nyob tuaj ntug tau hais rau Pawg Thawj Tswj Xyuas tias cov tswv hauj lwm uas nyob tuaj ntug ntsib qhov kev nyuaj yam tsis tua ncuu nyob rau hauv kev nrhiav cov neeg ua hauj lwm los ua cov hauj lwm uas muaj—suav txij cov hauj lwm qib pib txog rau cov uas xav tau kev txawj thiab kev kawm qib siab tshaj plaws. Cov neeg muaj feem xyuam nrog rau tshaj tawm txog cov kev tu ncuu nyob rau txhua qhov chaw, uas hais txog ntau yam teeb meem uas ntxim yuav tshwm sim. Qhov xub thawj, xeev Wisconsin cheeb tsam nyob tuaj ntug cov pej xeev neeg yog cov laus coob, nyob rau qhib feem nrab, tshaj li nyob rau hauv nws cov chaw hauv nroog. Yog li ntawd, cov neeg ua hauj lwm tab tom so hauj lwm thiab muaj cov hluas tsawg zog uas tab tom nkag rau pawg neeg hauj lwm txhawm rau rov qab ua lawv cov hauj lwm—qee yam ntawd yog qhov tseem tswj xeeb nyob rau qee cov lag luam tseem ceeb zoo ib yam li kev ua liaj ua teb, hav zoov thiab kev tsim khoom. Qhov thib ob, qib kev them nyiaj thiab cov txiaj ntsig yog nws tus kheej ib qhov teeb meem; yog tias ua txoj hauj lwm qib pib los sis txoj hauj lwm them nyiaj qis yuav them tsis tau tus neeg ua hauj lwm li nqi thauj mus los, saib xyuas me nyuam los sis lwm yam nqi ntawm kev ua hauj lwm, qee zaum nws kuj tsis muaj kev paub fab lag luam uas yuav ua los sis yuav tuav txoj hauj lwm. Qhov ntawd kuj yuav pab piav qhia tias vim li cas cov neeg ua hauj lwm tau nyiaj nqi ua hauj lwm qis thiaj yuav tawm mus ua lwm txoj hauj lwm uas them nyiaj siab dua los sis muab yam pab kev yooj yim siab rau lawv, zoo ib yam nkaus li lub laj thawj tias vim li cas cov hauj lwm qib qis zog thiaj li muaj neeg tawm coob thiab thiaj tsis muaj neeg rov qab mus ua cov hauj lwm uas lawv tawm ntawd. Cov nqi zais ntawm cov nyiaj ua lag luam tuaj yeem tsim ua rau lub tuam txhab muaj tus nqi siab tshaj plaws; kev nrhiav neeg ua hauj lwm, kev ntiav neeg ua hauj lwm, kev xyaum hauj lwm, cov nyiaj khwv tau uas poob mus lawm, cov khoom lag luam uas poob mus lawm, thiab kev poob kev tshaj li ntawm chaw ua hauj lwm txhuaj yam uas nkag los ua lub luag hauj lwm hloov pauv cov neeg ua hauj lwm. Kev tshawb fawb qhia tau hais tias rau feem ntau ntawm cov luag hauj lwm uas them tsawg dua \$50,000 rau ib xyoo ib zaug, cov nqi siv rau kev lag luam rau cov tuam txhab tuaj yeem tshaj 20% ntawm tus neeg ua hauj lwm cov nyiaj hli ib xyoo ib zaug.<sup>75</sup> Qhov thib peb, cov kev hloov pauv nyob rau txoj hauv kev ua hauj lwm—tshwj xeeb tshaj yog cov kev vam meej nyob rau qhov kev siv thev naus laus yis thiab cov kev hloov pauv nyob rau hauv kev tsim khoom—txhais tau ntau txoj hauj lwm yuav tsum tau muaj kev txawj thiab kev paub sib txawv dua li lawv tau ua yav dhau los. Kev nrhaiv cov neeg hauv zos kom txaus rau pawg neeg ua hauj lwm uas yog neeg laus uas nyob tuaj ntug uas muaj cov kev txhawj tseem ceeb no yog ib qhov kev nyuaj; kev nrhiav cov neeg ntawd los ntawm lwm qhov chaw mus nyob rau hauv Wisconsin cheeb tsam nyob tuaj ntug yog ib qhov ntxiv.

**Yam ntxwv kev nyob deb nroog tuaj yeem tsim ua rau nws yuaj uas los tswj los sis nrhiav cov neeg ua hauj lwm nyob rau xeev Wisconsin cheeb tsam nyob deb nroog.** Raws li tau piav qhia saum toj no, cov neeg muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tshaj tawm tias qhov teem meem loj rau ntau leej neeg laus uas xav los ua hauj lwm yog qhov kev tu ncuu tus nqi tuaj yeem them taus, kev saib xyuas me nyuam zoo. Qhov kev tu ncuu uas tsim nyog, cov chaw nyob uas tus nqi tuaj yeem them taus kuj tseem tsis txhawb cov neeg ua hauj lwm los ntawm kev tawm mus ua hauj lwm nyob chaw nyob tuaj ntug—thiab tuaj yeem tsim ua rau cov neeg ua hauj lwm uas muaj cov tsev neeg hluas mus nrhiav tsev nyob thiab hauj lwm nyob rau lwm qhov. Kev them nyiaj yog ib qhov kev nyuaj tshwj xeeb rau cov neeg kawm tiav tsis ntev los no feem ntau yuav muaj cov txawj fab thev naus laus yis zoo; cov tub ntxhais kawm uas kawm tiav tsev kawm qib siab khos lej nyob deb nroog los ntawm lub tsev kawm ntawv khos lej uas muaj tib qib nuj nqi raws li cov khub koom tes khiav tsheb ciav hlauv hauv qab av, thiab ntau fab xws li kev saib xyuas kev noj qab haus huv thiab IT pom tias nws yuav luag mus tsis tau uas yuav muab kev pab cuam nuj nqis tawd yam uas tsis muaj kev khiav tawm mus nyob rau cheeb tsam hauv nroog qhov chaw uas cov nyiaj nqi ua hauj lwm nce siab zog 50-100% muab piv rau cov hauj lwm hauv cov cheeb tsam nyob deb nroog. Lwm yam teeb meem, xws li lub sij hawm taug kev thiab kev nyiam ua neej nyob tshwj xeeb, kuj tseem tuaj yeem muaj feem cuam tshuam tsis zoo tsis hais tib neeg yuav mus ua hauj lwm thiab nyob rau cov chaw uas nyob deb nroog.

**Kev tau txaus lub rub siv is taws nev (broadband) yog qhov kev tau txuas uas tsis tuaj yeem muab tshem tawm tau rau pawg neeg ua hauj lwm cov kev txawj, kev npaj txhij ua hauj lwm thiab kev nrhiav hauj lwm.** Tsis muaj tej khoom siv rub is tawv nev (broadband), nws yog qhov nyuaj rau los tswj thiab rub cov neeg ua hauj lwm hluas uas xav nkag siv is tawv nev txhawm rau nyob thiab ua hauj lwm hauv lub ntiaj nteb dis tsis tauj hnub no—thiab qhov kev nyuaj ntawd tsuas yuav loj hlob zuj zus tuaj xwb. Qhov tseeb tiag, nyob rau lub ntiaj teb niaj hnub no, nws tau dhau los ua qhov kev ua raws li tus qauv cai rau cov chaw hauj lwm loj zog uas xav kom cov neeg thov ua hauj lwm los thov txoj hauj lwm rau hauv oos lais. Txawm hais tias nyob hauv cov chaw hauv nyob deb nroog ntawm xeev Wisconsin tau muaj lub rub is taws nev (broadband) zoo los xij, raws li ib txwv lawm nws tseem yuav raug nqi ntau tshaj cov cheeb tsam hauv nroog loj uas muaj kev sib tw ncuu ntawm cov chaw muab kev pab cuam uas ua rau txo tus nqi nqis.<sup>76</sup> Txawm hais tias nws muaj toj roob hauv pes zoo nkauj thiab yam pab kev yooj yim rau kev so ua si los, muaj coob tus neeg uas tuaj yeem ua tau hauj lwm thiab yuav ua hauj lwm nyob nrug deb los ntawm Wisconsin cheeb tsam nyob deb nroog yuav tsis tuaj yeem ua tau hauj lwm thiab yuav tsis ua hauj lwm vim tias lawv tsis tuaj yeem tau txais kev txuas siv is taws nev txaus.

**Qee cov tuam txhab nyob tuaj ntug tab tom ua tib zoo los txhim kho cov kev tu ncuu pawg neeg ua hauj lwm nrog rau cov tswv yim siv tshuab ua hauj lwm ua hauj lwm uas nws ua nws.** Thaum kev siv tshuab ua hauj lwm uas nws ua nws muaj ntau tuaj lawm tej zaum yuav txo tau qhov coob ntawm cov neeg ua hauj lwm uas lub tuam txhab xav tau nyob rau hauv qhov teeb meem tu ncuu cov neeg ua hauj lwm, "Catch-22" yog qhov kev ua hauj lwm uas nws ua nws uas xav tau cov neeg ua hauj lwm uas muaj kev txawj siab. Kev tu ncuu yam pab kev yooj yim uas tseem ceeb txhawm rau rub los sis tswj pawg neeg ua hauj lwm uas muaj kev txawj ntse ntawd tuaj yeem ua rau nyuaj ntxiv rau kev nrhiav cov neeg muaj kev txawj ntawd nyob rau lub khw neeg ua hauj lwm me uas nyob deb nroog.

**Tus kab mob COVID-19 tau cuam tshuam rau cov khw neeg ua hauj lwm raws li ib txwm, tau tsim ua rau muaj pawg neeg poob hauj lwm tshiab thiab cov lag luam raug kaw.** Cov tuam txhab raws Txoj Kev Loj thiab sab ntug kev tau tshem tawm cov neeg ua

hauj lwm ncuu sij muaj kab mob sib kis loj. Qee cov tau kaw vim lawm xav ua tej yam dab tsi los txo tus kab mob COVID-19, los sis vim laww muaj nyiaj tsis txaus los tswj kom thoob plaws ncuu sij muaj kab mob. Kev tsis muaj lub rub is taws nev (broadband) tau muaj feem cuam tshuam sis zoo ntau rau lub peev xwm ntawm kev ua lag luam ntawm Wisconsin cheeb tsam nyob tuaj ntug thiab cov neeg ua hauj lwm uas tuaj yeem ua tau laww txoj hauj lwm ntawm tsev uas hloov mus siv kev ua hauj lwm uas siv xov tooj txua lus. Kev kaw—cov lag luam nyob tuaj ntug—ib ncuu sij hawm los sis kaw tas mus li—vim tus kab mob COVID-19, thiab kev tsim ua rau muaj kev tshem tawm cov neeg ua hauj lwm, yuav saib zoo li yog los txo cov kev tu ncuu neeg ua hauj lwm, tab sis cov feem cuam tshuam sis zoo ntawd tsuas nyob rau ncuu sij hawj luv xwb. Txhawm rau los nrhiav lwm txoj hauj lwm, cov neeg ua hauj lwm uas raug rho tawm hauj lwm tej zaum yuav ntsib teeb meem kev taug kev mus deb dhau lawm los sis hloov chaw nyob txhawm rau txais txoj hauj lwm tshiab nyob rau hauv kev lag luam uas tau txais kev cob qhia. Nyob rau ua ntej cov kev cuam tshuam lag luam, zoo ib yam li Ncuu Sij Hawm Lag Luam Poob Qis Loj tsis ntev los no, cov cheeb tsam hauv nroog tau txhim kho kom rov zoo li qub ua ntej, thiab cov neeg ua hauj lwm uas nyob tuaj ntug uas tau muaj kev txawj tau khiav mus nyob rau cov nceeb tsam no thaum lawv tsis tuaj yeem nrhiav tau kev ua hauj lwm hauv zos—uas kuj tseem muaj kev kub ntshov ntshov rau cov lag luam hauv zos uas lawv tau yuav khoom los sis tau txais cov kev pab caum, uas ntxim li yuav rov nce cov kev kaw ntshov. Cov kev poob no tuaj yeem tsim ua rau muaj cov kev tu ncuu neeg ua hauj lwm thiab cov kev txawj uas sib txawv ntau ntshov thaum uas lag luam nyob tuaj ntug rov khim kho kom rov zoo li qub.

**Tus kab mob COVID-19 tau muaj feem cuam tshuam tsis zoo cov neeg ua hauj lwm ntau tshaj plaws nyob rau hauv kev tau txais nyiaj tsawg thiab cov hauj lwm tseem ceeb.** Kev ntsib kev pheej hmoo uas tsis sib xws, cov neeg ua hauj lwm uas nyob tuaj ntug feem ntau muaj cov teeb meem kev noj qab haus huv uas kho zoo tsis tu qab, uas ua rau lawv muaj kev pheej hmoo kis tus kab mob COVID-19 ntau.<sup>77</sup> Qee tus tau tawm tsam kev rov qab mus ua hauj lwm vim cov kev pheej hmoo kev noj qab haus huv, thaum uas lwm tus tau txais cov kev pheej hmoo kev noj qab haus huv ntau yam los ntawm kev ua hauj lwm mus ntshov. Cov neeg ua hauj lwm uas raug rho tawm tau muaj kev nyuaj txog kev nrhiav kev pab fab nyiaj txiag uas lawv xav tau, txawm tias los ntawm cov kev ua hauj lwm fab zej tsoom los xij. Raws li ib tus neeg muaj feem xyuam nrog tau hais rau Pawg Thawj Tswj Xyuas: “Kuv tau siv sij hawm ntau heev los pab cov lag luam me thiab cov neeg los mus nrhiav qhov kev ua hauj muab kev pab rau kev pab poob hauj lwm. Ntau yam teeb meem uas twb muaj lawm nyob rau hauv qhov kev ua hauj lwm tam sim no loj tshaj li ncuu sij hawm muaj tus kab mob COVID-19.”

**Teeb meem tshuaj opioid tau muaj feem cuam tshuam mus rau fab tsis zoo txog kev nrhiav thiab tswj pawg neeg ua hauj lwm uas nyob deb nroog.** Qee cov neeg muaj feem xyuam mrog tau muaj kev txhawj xeeb rau cov neeg ua hauj lwm thiab cov lag luam uas nyob deb nroog uas tau muaj kev cuam tshuam tsis zoo los ntawm teeb meem txog tshuaj opioid. Cov khoos kas xws li Recovery Friendly Workplace uas tau tuav tswj los ntawm Wishope tuaj yeem pab tau kom cov tswv hauj lwm ntiav thiab pab txhawb cov tib neeg nyob rau hauv kev rov txhim kho kom zoo li qub.<sup>78</sup> Xeev Wisconsin Lub ChawHauj Lwm Tsim Kho Pawg Neeg Ua Hauj Lwm (Wisconsin Department of Workforce Development) tsis ntev los no tau txais nyiaj pab txhawb \$5 lab los ntawm Teb Chaw Mes Kas Chaw Hauj Lwm Ntsig txog Kev Ua Hauj Lwm (U.S. Department of Labor) txhawm rau koom tes nrog rau cov thawj coj tsim kho pawg neeg ua hauj lwm tsib leej thiab muab kev xyuam, kev pab cuam ua hauj lwm thiab kev pab cuam txhawb nqa rau cov tib neeg uas raug cuam tshuam los ntawm cov teeb meem tshuaj opioid.<sup>79</sup>

**Cov khoos kas hauv xeev thiab hauv zos tab tom pab daws cov teeb meem kev tu ncuu pawg neeg ua hauj lwm nyob rau hauv xeev Wisconsin cheeb tsam nyob tuaj ntug.** Cov neeg muaj feem xyuas nrog tau qhia txog cov khoos kas tsev kawm khos lej thiab K-12 uas rub kev txhawb nqa los ntawm xeev thiab hauv zos ntau yam txhawm rau tsim cov kev sib khoom tes ntawm lub zej zog thiab lag luam uas tau tsom kwm kev cob qhia cob tub ntshais kawm rau cov hauj lwm hauv zos. UW Tsheeg Teg Ua Hauj Lwm thiab xeev cov tsev kawm qib siab khos lej fab tev niv thiab cov tsev kawm qib siab khos lej pawg neeg thiab cov tsev kawm ntawv yus nis vaws xis tim muaj tswv ntiag tug, nrog rau lawv ntau lub chaw thoob plaws xeev Wisconsin cheeb tsam nyob tuaj ntug, yog qhov khoom muaj nuj qis tseem ceeb, muaj txiaj ntsig zoo thiab muaj kev sib tw rau xeev Wisconsin cheeb tsam nyob tuaj ntug cov neeg thiab lag luam. Ntau tus tab tom ua hauj lwm nrog cov zej zog thiab cov lag luam hauv zos txawm rau los tsim kho cov lag luam-yam kawm uas tsim nyog. Zoo ib yam li, qee koog tsev kawm K-12 thiab cov tsev kawm uas txhim kho tshiab muaj cov kev kawm—xws li Northwestern High School lub Tiger Manufacturing nyob rau hauv Maple thiab Koog Tsev Kawm Ntawv Richmond Tshiab lub vaj yug tshiaj tsev kawm ntawv, thiab lwm yam—uas tsim kev sib txuas ntawm cov tub ntshais kawm rau cov lag luam thiab cov hauj lwm hauv zos.<sup>80</sup> (Saib Kev Kawm los ntawm kev ua: Wisconsin cov tub ntshais kawm tau txais kev paub los ntawm lub ntiaj teb raws li qhov tiag ntawm nyob rau nplooj ntawv 43.) WEDC Lub Khoos Kas Muab Nyiaj Pab Txhawb Cov Chaw Tshawb Fawb Kev Tsim Khoom (Fab Labs), uas tau raug teeb los pab nthuav pawg neeg thov hauj lwm uas muaj peev xwm nyob lub xeev, uas pab tau zoo rau cov kev rau siab K-12 no. Txhawm rau txhawb cov kev rau siab ntawm cov neeg tau txais nyiaj pab los ntawm Fab Lab, WEDC tau koom tes nrog UW-Stout Lub Chaw Tshawb Pom Fab Lab thiab cov khub kawm khos lej fab tev niv txhawm rau muab kev tsim kho hauj lwm rau cov kws qhia ntawv uas tau khoom nrog rau cov chaw muaj kev nce qib no. Tsis tas li ntawd, los ntawm nws lub EDA Lub Chaw Tsev Kawm Ntawv Yus Nis Vaws Xis Tim uas tau txais peev nyiaj pab los ntawm tsoom fww, Lub Chaw Tshawb Nrhiav yog ua hauj lwm muab kev pab fab tev niv raws li lub hom phiaj thiab siv rau kev tshawb fawb txhawm rau pab cov neeg nqis peev ua lag luam, cov lag luam thiab cov zej zog thoob plaws xeev Wisconsin cheeb tsam nyob deb nroog kom muaj kev vam meej. Qee Cov Pawg Thawj Coj Nqi Peev Fab Kev Ua Hauj Lwm uas muaj lub siab tawv tab tom npaj cov kev rau siab ua hauj lwm sib toom tes txhawm rau muab kev xyuam thiab ntawv pov thawj txhawm rau nkag mus ua cov hauj lwm yuav tsum tau muaj kev txhawj siab nyob rau cov zej zog uas nyob tuaj ntug rau cov neeg ua hauj lwm uas tsis muaj kev txawj. Lub Chaw Ntawm Kev Ua Zoo Tshaj Plaws Fab Tev Naus Laus Yis Ntoo muab cov kev pab cuam tam li qhov piv txwv zoo tshaj plaws ntawm txoj hauv kev uas cov tsev kawm ntawv khos lej fab kev lag luam thiab cov ntsev kawm ntawv khos lej fab tev niv tuaj yeem koom tes tau ua ke txhawm rau daws cov teem meem tus cua pawg neeg ua hauj lwm nyob rau fab kev ua lag luam tshwj xeeb. Lwm txoj hauj lwm tseem ceeb yog kev pib tsim kev kom muaj neeg ua hauj lwm hauv xeev Wisconsin yog qhov Kom Tus Tswv Hauj Lwm Pib Npaj Tsim Kom Muaj Txoj Cai Ua Hauj Lwm, qhov uas pab txuas cov tswv hauj lwm nrhiav hauj lwm rau cov qub tub rog qee yam uas yog qhov tseem ceeb rau ua zoo xav hauv teb chaws, ib feem plaub ntawm txhua cov qub tub rog rov qab los ntawm kev ua tub rog mus nyob hauv cov zej zog nyob deb nroog. Thaum tsia pom cov kev rau siab uas zoo no, cov neeg muaj feem xyuam nrog tau hais rau qhov Kev Ntsuam Xyuas tias ntau lub khoos kas uas pab txhawb kev tsim kho pawg neeg ua hauj lwm muaj lub xeev ntau lub chaw sawv cev, yog li ntawd nws yuav yog qhov kev sib chab sib chaws rau kev coj kev.

**Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:**

- **Kev nqis peev rau ntau cov khoos kas xyaum pawg neeg ua hauj lwm.** Txhawb nqa cov hauv kev ua hauj lwm rau cov neeg ua hauj lwm nyob rau cov fab uas tau txais kev cuam tshuam tsis zoo los ntawm qhov kev kis kab mob loj; cov khoos kas uas tsom kwm rau kev qhia cov neeg ua hauj lwm kom muaj kev txawj ua tau raws li cov kev xav tau tshwj xeeb ntawm kev ntuav dav cov tuam txhab los sis cov fab hauj lwm uas muaj kev cia siab tshwj xeeb. Piv txwv li, Wisconsin tuaj yeem txhawb tau ntiv cov kev rau tsim kho pawg neeg ua hauj lwm fab hluas taws xob tam li lub xeev tseem yog tus coj txuas mus ntiv nyob rau hauv kev hloov pauv mus rau lag luam hluav taws xob huv. Cov kev xyaum hauj lwm tau ua tiav qee cov qauv nyob rau hauv qee cov lag laum, xws li khoos kas xyaum hauj lwm vaj yug tshaj nrog rau Master Dairy Grazers. Tshawb nrhiav tej yam uas cov tsev kawm yus nis vaws xis tim, cov tsev kawm qib siab khos lej thiab cov tsev kawm ntawv khos lej fab tev niv xav tau, dhaun ntawm kev pab txhawb fab nyiaj txiag, txhawm rau hloov tej yam uas muab kom zoo zog kom raug raws li kev xav tau neeg ua hauj lwm ntawm cov lag luam hauv zos thoob plaws lub xeev. Piv txwv li, pab Yam Kawm Luv-Luv Ntawm Vaj Yug Tsiag thiab Lag Luam nyob ntawm UW-Madison Lub Tsev Kawm Ntawv Khos Lej Fab Kev Ua Liaj Teb thiab Tshawb Fawb Txoj Sia txhawm rau kom muaj kev nce qib zuj zus thaum nws npaj cov neeg ua liaj teb phaum tom ntej thiab cov uas tab tom nrhiav hauj lwm nyob rau hauv kev ua liaj teb.
- **Txheeb xyuas cov kev rau siab tsim kho cov neeg ua hauj lwm uas ua hauj lwm nyob rau hauv xeev Wisconsin cheeb tsam nyob deb nroog**— thiab muab kev qhia raws kev pab tswv yim phooj ywg-rau-phooj yawg (peer-to-peer). Qhov kev paub uas tau sawv cev thoob plaws xeev Wisconsin cov kev rau siab tsim kho pawg neeg ua hauj lwm uas muaj yeej tuaj yeem coj los siv tau thiab muab nthuav mus kom dav thiab kom tob thoob plaws xeev txhawm rau daws cov teeb meem kev tu ncu, qhia kom txawj ntiv thiab xyaum cov neeg ua hauj lwm, thiab kev muab cov neeg ua hauj lwm mus ua cov hauj lwm kom phim. Dua li cov tau hais no los, kev koom tes fab pawg neeg ua hauj lwm hauv cheeb tsam nyob rau hauv Cheeb Nroog Wood—Lub Chaw Pawg Neeg Ua Hauj Lwm Loj, tau txais kev tsim kho uas muaj kev txhawb nqa ntawm Lub Chaw Pab Txhawb txhawm rau kom ua tau raws li cov kev hloov pauv ua ntej uas nyob rau hauv lub chaw lag luam tsim ntawv—uas yog ib tus qauv ntiv rau txoj hauv kev uas cov zej zog, cov tswv hauj lwm, cov chaw kawm uas tsis vam nyiaj paj tshaj thiab cov nom tswv hauj zos tuaj yeem ua tau hauj lwm ua ke txhawm rau daws cov teeb meej pawg neeg ua hauj lwm. Raws li xyoo 2017, nws tau pab cov neeg nrhiav hauj lwm ze li ntawm 650 leej tau txais cov ntawv pov thawj nyob rau hauv kev saib xyuas kev noj qab haus huv, kev tsim khoom, thiab cov kev pab cuam tub lag luam, kev tso cov neeg xyaum hauj lwm hluas rau cov tuam txhab tsim khoom lag luam thiab muab kev pab cuam rau 35 txoj lag luam.<sup>81</sup> Xeev tuaj yeem teeb tau txoj hauv kev rau cov kev rau siab nyob rau hauv zej zog uas nyob tuaj ntug txhawm rau kawm paub los ntawm ib tus dhaun thiab muab lus qhia rau cov neeg koom ua hauj lwm nyob rau cov chaw uas nyob tuaj ntug los sis cov zej zog nyob tuaj ntug thoob plaws lub xeev.
- **Pab cov neeg ua hauj lwm uas nyob deb nroog, uas muaj peev xwm thiab raug rho tawm hauj lwm nrhiav cov kev ua hauj lwm pab nyiaj ntawm xeev.** Cov neeg muaj feem xyuam uas muaj kev txhawj xeeb txog qhov teeb meem ntawm cov neeg ua hauj lwm uas tau txais nyiaj ntsawg, poob hauj lwm thiab raug rho tawm hauj lwm—tshwj xeeb tshaj yog cov neeg nyob hauv xeev Wisconsin cheeb tsam nyob tuaj ntug uas tawm tsam nrog feem cuam tshuam ntawm tus kab mob COVID-19 tsis tu ncu—muab lus qhia txhim kho cov ntaub ntawv thiab cov hauv kev uas pab kom cov tib neeg tuaj yeem nkag tau rau lub chaw pab kev nyab xeeb fab zej tsoom uas twb muaj lawm yooj yim zog tuaj, zoo ib yam li cov ntaub ntawv txog hauj lwm. Yuav tsum tau muaj kev rau siab tshwj xeeb rau cov neeg nyob tuaj ntug uas tau muaj kev nkag siv dis tsis tauj yam uas muaj ciam txwv los sis tsis muaj kev nkag siv hlo li.
- **Nce nyiaj thiab cov txiaj ntsig rau cov neeg ua hauj lwm uas tau nyiaj tsawg.** Cov neeg muaj feem xyuam nrog tau muab ntau cov tswv yim rau qhov Kev Ntsuam Xyuas txawm kom lub xeev ua tib zoo xav seb los puas tuaj yeem txhim kho tau tsev neeg nyob deb nroog li kev ua neej nyob. Ib qho yog nthuav cov khoos kas txiaj ntsig rau txhua tus neeg uas xav tau kev pab yam tsis quav ntsej txog qib kev nkag teb chaws; cov neeg nkag teb chaws yog cov neeg ua hauj lwm tseem ceeb thiab yog tias lawv tsis muaj kev nkag mus rau kev saib xyuas kev noj qab haus huv thiab khoom noj—piv txwv li, los ntawm Medicaid thiab Foodshare—tag nrho lawv cov tsev neeg thiab cov lag luam uas vam khom cov neeg ua hauj lwm nkag teb chaws uas tsib kev txom nyem. Lwm yam ntiv yog kev tsim Medicaid thiab Foodshare yam uas nws tsim nws rau cov tsev neeg khwv tau nyiaj tsawg dua qib nyiaj khwv tau uas teeb tseg txhawm rau kom lawv tau txais nws yam uas tsis muaj kev daws cov teeb meem kev thov, uas yog qhov kev nyuaj ntiv rau cov tib neeg nyob tuaj ntug uas khwv tau nyiaj tsawg vim kev taug ncu kev deb los sis kev muaj is taws nev siv. Lwm tus tau hais kom npaj qhov kev rau siab thoob plaws xeev los ntawm Wisconsin cov koom haum sawv cev ua hauj lwm hauv zej zog txhawm rau muab kev nkag siv is taws nev nyob rau qhov chaw uas muaj thiab cov tshuab khoos phis tawj rau cov tsev neeg uas xav tau. Tseem muaj lwm tus xav kom Wisconsin saib lwm lub xeev thiab hloov tej yam uas yog kev ua hauj lwm rau lwm qhov chaw txhawm rau txhim kho qhov sib txawv ntawm nyiaj nqi ua hauj lwm ncu ntawm cov chaw nyob tuaj ntug thiab hauv nroog, txhawm rau pab txhawb cov nyiaj nqi ua hauj lwm los sis txhim kho cov txiaj ntsig rau cov neeg ua hauj lwm tseem ceeb uas tau nyiaj nqi ua hauj lwm tsawg (xws li cov neeg ua hauj lwm saib xyuas me nyuam), thiab txhawm rau nce qhov nyiaj nqi ua hauj lwm qib qis.
- **Txheeb sau kev daws cov teeb meem uas cuam tshuam rau kev nrhiav thiab tswj cov neeg ua hauj lwm.** Kev daws cov teeb meem uas cuam tshuam rau kev nrhiav neeg ua hauj lwm tshiab thiab lawv cov tsev neeg txhawm rau kom cov zej zog nyob tuaj ntug tuaj yeem tau txais kev pab los ntawm lub xeev. Lwm tshooj ntawm qhov kev tshaj tawm muab cov lus qhia ntsig txog tej yam uas yuav pab nce cov hauv kev xaiv txog chaw nyob ntawm pawg neeg hauj lwm thiab kev saib xyuas me nyuam, tus nqi tuaj yeem them taus thiab kev nkag mus siv. Cov neeg muaj feem xyuam nrog tau hais tias lub xeev tuaj yeem ua tau lub luag hauj lwm hauv kev txhawb nqa "kev ua hauj lwm nyob deb" nyob rau hauv cov cheeb tsam nyob tuaj ntug qhov chaw uas muaj is taws nev broadband. Lwm tus neeg thov kom cov zej zog pab txhawb cov neeg ua hauj lwm hauv zej zog los sis koom haum hauv cheeb tsam uas raug txib los pab nrhiav cov hwm tsam ua hauj lwm rau "tus txij nkawm raws qab tuaj" ntawm qee tus neeg uas tau txais txoj hauj lwm zoo tab sis yuav tau ua kom ntseeg siab tias lawv tus txij nkawm muaj ib qho thiab—uas tuaj yeem yog tus rhuav tshem kev cog lus nyob rau kev nrhiav cov tsev neeg tshiab rau lub zej zog.

# Kev lag luam thiab kev kwv noj khwv haus zoo li cas?

## KEV LAG LUAM THIAB TXOJ KEV LOJ

Cov kev xa xov uas tsis zoo nyob rau txoj lag luam thiab kev khwv noj khwv haus uas cov neeg muaj feem xyuam nrog tau xa rau cov thawj coj pawg tshawj tswj xyuas yog: **txoj lag luam me yog txoj lag luam loj nyob hauv Wisconsin cheeb tsam nyob tuaj ntug**. Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas:

**Cov lag luam uas loj hlob thiab tau ua tswv hauv zos yog muaj kev cog lus ntau rau cov tib neeg hauv zos thiab lub zej zog.** Cov neeg muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug paub tias cov lag luam uas tau ua tswv hauv zos muaj kev pab txhawb ntau rau txoj lag luam hauv zos tshaj li cov uas tsis yog — thiab tseem yuav nyob rau hauv cov zej zob uas nyob tuaj ntug mus ntxiv.<sup>82</sup> Qhov tseeg tiag, thoob plaws teb chaws, ntau dua 80% ntawm tag nrho cov hauj lwm tshiab yog tsim los ntawm kev nthuav cov lag luam uas twb muaj lawm nyob hauv cov zej zog<sup>83</sup> — thiab ntau tus neeg ntseeg tias tus zaum ntawd siab zog nyob rau cov chaw nyob deb nroog. Ntau cov zej zog tsim kho tau hais ntawm zaum rau Cov Thawj Coj Ntsuam Xyuas uas muaj qhov kev vam meej ib puag ncig uas pab kev yooj yim rau kev txhim kho feem ntau cov lag luam uas me, cov lag luam uas tau loj hlob hauv zos. Lwm cov zej zog thiab cheeb tsam nyob tuaj ntug tseem tsis tau hloov pauv los ntawm kev muab kev txhawb siab rau cov tuam txhab sab nraud mus rau kev tsim kho los ntawm sab hauv pauv, uas tsom kwm rau cov lag luam me, cov tib neeg, cov khoom muaj nuj nqis thiab cov peev txheej ntawm lawv tus kheej lub zej zog.

**Qhov sib txawv ntawm cov lag luam hauv ib cheeb tsam yog qhov tseem ceeb.** Muaj ntau hom lag luam hauv zos uas sib txawv—tus neeg muag nqaij, tus neeg ua khob cij thiab tus tsim kom npias—pab rug cov neeg nyob rau hauv uas yog cov hluas thiab muaj kev txawj ntse mus nyob rau cov cheeb tsam uas nyob deb nroog, pab txhawb lawv cov zej zog thiab nyob rau hauv—tsis hais lawv yuav xaiv ua hauj lwm qhov twg los tau. Kev mob siab rau qhov kev sib txawv uas nyob rau hauv cov zej zog thiab cov cheeb tsam nyob deb nroog yog qhov tseem ceeb.

**Cov tswv lag luam uas sib txawv ntsib cov teeb meem thiab cov kev nyuaj uas tshwj xeeb.** Cov kev tsis muaj vaj huam sib luag nyob rau kev nkag mus siv peev nyiaj, cov teeb meem txog lus hais, thiab lwm yam kev nyuaj uas tuaj yeem tsim ua rau nws nyuaj rau haiv neeg tsawg-, cov poj niam thiab qub tub nrog uas tau ua tswv cov lag luam txhawm rau kom tau pib thiab nthuav dav. Wisconsin Indian Business Alliance, uas yog qhov kev koom tes ntawm plaub lub chaw hauj lwm fab nyiaj xtiag tsim kho zej zog Ib Txwm (CDFIs), tab tom ua hauj lwm los pab txhawb kev tsim kho kev lag luam Ib Txwm los ntawm lub hwj chim fab nyiaj xtiag thiab cov hwm tsam kev qiv nyiaj uas tuaj yeem nkag mus siv tau. Tsis tas li ntawd, cov neeg nkag teb chaws yog lub hauv paus ruaj khov ntawm cov neeg nqi peev tsav tsheb tsim kho lag luam me ntawm Txoj Kev Loj thiab Sab Ntug Kev nyob rau cov zej zog uas nyob tuaj ntug uas tab tom pua daim lev zoo siab txais tos, uas nyob rau hauv xeev Wisconsin thiab thoob plaws teb chaw tib si.

“Kuv yog ib tus tswv lag luam hauv cheeb tsam. Kev tshim kho kev lag luam hauv kuv cheeb tsam tau muaj ntau, muab tau cov hwm tsam tau los pib txog lag luam. Cov neeg nkag teb chaws tsis ntev los no Cov neeg nyob rau hauv Marathon Khauj Tim



Txoj Kev Loj, Niam Dej Eagle

**Cov koom haum tsim kho lag luam hauv cheeb tsam (REDOs) uas khov kho, muaj tswv yim uas pab cuam xeev Wisconsin nyob deb nroog uas tuaj yeem tsom kwm tau rau ntawm tsev ntau.** Qhov tseeb tias tau muaj kev teeb tsa REDOs txhawm rau duav roos txhua cheeb tsam muaj ntau lub khauj tim nyob rau hauv xeev Wisconsin yog ib qho khoom muaj nqis rau Wisconsin yav nyob tuaj ntug, thiab tsis yog ib qhov uas txhua lub xeev tuaj yeem khav theeb tau. Qhov tseeb tias lub xeev cov REDO tau muaj kev sib txuas lus thiab kev sib koom tes zoo uas tau teeb tsa los ntawm lawv tus kheej thiab WEDC kuj yog ib feem xyuam. Nyob rau keeb kwm, REDOs hauv xeev Wisconsin tau tsom kwm rau lawv li kev saib xyuas nyob rau kev rub txoj lag luam, feem ntau nqa xeev cov nyiaj mus tso rau saum rooj txhawm rau muab se thiab lwm yam kev txhawb rau cov tuam txhab sab nraud ntawm lub xeev. Ntau leej neeg muaj feem xyuam nrog tau hais rau Pawg Thawj Tswj Xyuas tias cov nyiaj ntawd tej zaum yuav raug siv rau ntawm tsev zoo zog, uas pab tsim kho tej yam uas Wisconsin tau muaj kom kho ruaj khov. Thaum uas lub zog rub tseem-tseem ceeb, nws yog lub sij hawm los hloov qhov tseem ceeb thiab cov chaw muaj ntau ntawv txhawm rau muab kev npaj cuab yeej, kev pab thiab kev cob qhia rau cov tswv lag luam me tam sim no thiab cov neeg nqis peev ua lag luam hauv zos uas muaj kev cia siab uas yuav pab txo cov teeb meem thiab pab txhawb "neeg nqis peev ua lag luam nyob ib puag ncig" hauv zos uas muaj txhij txhua uas xav tau rau cov lag luam hauv zos txhawm rau kom qib, loj hlob thiab muaj kev vam meej.

**Kev txheeb sau cov kev rau siab hla zej zog thiab hla lag luam yog kev pab txhawb txoj lag luam me uas nyob rau cheeb tsam nyob tuaj ntug ntawm xeev Wisconsin kom ruaj khov.** Cov koom txoos muag khoom uas tau ua los ntawm tus kheej ncu ntawm cov lag luam me, xws li kev ncig saib txuj ci kos duab raws caij nyooq, cov koom txoos muag khoom siv tes txua, thiab kev ncig saib vaj yug tsiag thiab lag luam uas yog cov lag luam muag lawv cov khoom ntiag tug, uas yog cov tswv yim tseeg siab thiab tseeb tiag nyob rau qhov kev nce thiab ua hauj lwm nyob rau cheeb tsam deb nroog ntawm xeev Wisconsin. Nyob rau hauv Viroqua, Xab Phas Lag Luam tau sib koom ua ke txhawm rau los pab txhim kho Txoj Kev Loj los ntawm kev them nqi xauj thawj lub hli rau cov lag luam, npaj cov koom txoos xws li cov koom txoos nthuav qhia lag luam thiab tus neeg liaj teb lub kiab khw txhawm nrhiav cov tib neeg nyob rau Txoj Kev Loj, thiab ua hauj lwm zoo kom tau txais cov nyiaj pab thiab koom nroog cov zej zog nyob ib puag ncig.

Kev txhim kho kev lag luam nyob deb nroog thiab kev muaj sia nyob yuav tsum ntsib cov kev nyuaj txog pawg neeg ua hauj lwm, thev naus laus zis thiab kev hloov pauv. Txawm hais tias lawv cov tswv yim tsim kho thiab kev hloov pauv los, cov lag luam me tej khw tseem raug kaw nyob rau hauv ntau lub zej zog uas nyob deb nroog. Ntau cov kev cov kev nyuaj uas lawv tau ntsib yog tej yam uas muaj los ntev thiab muaj neeg paub zoo. Piv txwv li, raws li tam sim no cov neeg

ncig yuav khoom tau hloov txav mus rau cov khw muag khoom loj thiab hauv oos lais, txoj lag luam nyob rau Txoj Kev Loj tau mus tsis taus zuj zus. Cov lag luam me yuav tau tsam txhawm rau sib tw cov neeg ua hauj lwm uas ua hauj lwm tau zoo; lawv li kev them nyiaj thiab cov txiaj ntsig yuav tsis thoog li cov chaw hauj lwm loj. Lawv kuj tseem muaj qhov qeeb zog uas hloov raws tev naus laus yis tshiab los sis los siv cov vev xaib thiab cov kev

pab cuam xav khoom los ntawm is taws nev rau cov khoom kiab khw thiab pab tswj lawv txoj hauj lwm tib si. Lwm cov kev cov kev nyuaj tsis paub tseeb heev. Coob tus neeg muaj feem xyuam tau nthuav tawm cov kev txhawj xeeb txog txoj hauv kev los pab hloov cov lag luam tseem ceeb thiab/los sis cov lag luam qub mus rau cov tswv tshiab hauv zos, uas yog qhov teeb meem "ib phaum rau ib phaum" tseem ceeb nyob rau hauv ntau cheeb tsam nyob deb nroog ntawm Mes Kas. Raws li cov tswv lag luam so hauj lwm—tsis hais lawm yuav ua hauj lwm hauv tsev tos qhua, lub khw muab khoom siv los sis vaj yug tsiaj hauv zos—yog tias tsis muaj ib tus neeg hauv tsev neeg los sis lub tuam txhab uas yuav los tswj txuas mus, txoj lag luam tej zaum yuav raug kaw. Cov neeg hauv zos uas nyiam raug tej zaum yuav hnov tau tias lawv tsis tuaj yeem uas kev yuav tau txoj lag luam. Qee cov kev pib uas nyob tuaj ntug thoob plaws hauv lub teb chaws tab tom ua cov kev tuav khub rau cov xwm txheej no txhawm rau pab kev yooj yim rau qhov kev cog lus hloov cov tswv tshiab los sis kev ua tswv sib koom uas yuav pab cawv cov lag luam hauv zos.

**UW Txheej Teg Ua Hauj Lwm thiab nws li UW-Extension cov kws qhia ntawv yog cov muab kev pab tseem ceeb rau txoj lag luam nyob tuaj ntug.** Cov neeg muaj feem xyuam nroog uas nyob tuaj ntug muaj txiaj tsiag UW cov peev txheej thiab cov khoos kas uas ua hauj lwm hauv oos lais thiab nyob rau saum av tib si txhawm rau pab txhawb cov lag luam nyob deb nroog. Cov neeg muaj feem xyuam nroog tau hais lus zoo txog qhov [WiSys VentureHome](#),

uas muab qhov kev teeb cov chaw tsim khoom lag luam tshiab thiab cov chaw muaj ntaub ntawv ntawm cov neeg nqis peev ua lag luam uas cov zej zog tuaj yeem siv tau los pab cov kev pib, thiab [UW-Madison Lub Chaw Muab Kev Pab Fab Cai Lij Choj thiab Lub chaw muab kev pab fab kev lag luam](#), uas muab kev pab cuam fab cai lij choj pub dawb rau cov kev pib thiab tsis ntev los no tau pib lub khoos kas kev lag luam nyob deb nroog.

#### **Kev ua tus coj tsim kho kev lag luam hauv zos ua rau muaj qhov kev sib txawv.**

Kev ua tus coj tsim kho lag luam hauv zos uas ruaj khov, muaj peev xwm, muaj tswv yog ib feem xyuam tseem ceeb uas cais qee cheeb tsam nyob tuaj ntug uas muaj kev vam meej tawm ntawm qee cheeb tsam uas tsis tau vam meej. Nyob rau hauv xeev Wisconsin qee lub zej zog uas nyob deb nroog, kev hloov pauv mus los ntawm kev ua tus coj los ntawm nws tus kheej heev yog qhov teeb meem; lwm tus neeg nyiam kom qhov kev hloov pauv cov thawj coj mus los uas txog nws thib hloov li "txoj hauv kev uas peb tau ua tas li" siv sijhawm kom ntev thiab tsis siv cov tswv yim thiab cov hwv tsam tshiab rau cov koom haum ua lag luam. Tsis tas li ntawd, cov peev nyiaj uas muaj kev txwv ntawm ntau cov zej zog nyob tuaj ntug tseem suav nroog kev txhawb nqa tus kws tshwj xeeb fab kev tsim kho lag luam uas siv ib rab sijhawm ib leeg nkaus xwb uas ua hauj lwm rau thoob plaws lub cheeb nroog thaum uas qee cov kcheeb nroog tsis muaj hlo li lawm.

**Cov koom haum sib koom tes muab ntau cov txiaj ntsig rau txoj lag luam nyob deb nroog.** Muaj 742 lub koom haum sib koom tes nyob rau hauv xeev Wisconsin uas nyob rau ntau fab hauj lwm: kev ua liaj ua teb, kev saib xyuas kev noj qab haus huv, khw muag khoom noj, cov koom haum qiv nyiaj thiab lwm yam.<sup>84</sup> Cov neeg muaj feem xyuam uas nyob tuaj ntug tau sib tham txog qhov muaj nuj nqis ntawm kev muaj cov koom haum sib koom tes nyob rau hauv lawv cov zej zog, pib txij kev khaws nyiaj kom ntau nyob rau txoj lag luam hauv zos txog rau kev muaj kev koom tes nroog rau kev kav tswj yam uas muaj kev ywj pheej.

**Kev nkag mus rau pob nyiaj nqis peev thiab kev muab peev nyiaj pab tseem yog qhov tseem ceeb rau kev tsim lag luam thiab kev nthuav lag luam.** Raws li nyob rau ntau cheeb tsam nyob tuaj ntug ntawm Mes Kas, ntau caum xyoo ntawm kev sib koom ua ke hauv kev lag luam hauv tuam txhab nyiaj tau muaj feem cuam tshuam rau cov lag luam nyob rau xeev Wisconsin cheeb tsam nyob deb nroog, vim cov tuam txhab nyiaj ncau thiab cov tuam txhab nyiaj hauv zos raug kaw.<sup>85</sup> Cov lag luam hauv zos nyob rau cheeb tsam muaj nyiaj tsawg tau raug kev cuam tshuam tsis zoo tshwj xeeb, pom tias nws nyuaj heev rau kev nkag mus rau kev muab peev nyiaj pab txhawm rau pab txhawb cov kev ua hauj lwm ib hnub-rau-hnub. Cov neeg muaj feem xyuam nroog tau hais txog ntau cov chaw muaj ntaub ntawv ntawm peev nyiaj uas tuaj yeem pab tau. Thawj lub, cov kev cai ntawm Tsab Cai Kev Rov Nqis Peev Dua Tshaib Ntawm Zej Zog (Community Reinvestment Act, CRA) muaj lub hom phiaj ua kom ntseeg siab tias cov tuam txhab nyiaj lag

“Peb tau pib lub khoom haum cov neeg tsim khoom thiab cov neeg nqis peev ua lag luam txhawm rau coj txhua tus neeg los koom ua ke txhawm rau pab tshawb cov tswv yim thiab suav nroog cov peev txheej zoo li cov kws lij choj thiab cov neeg kiab khw. Peb tau dhau los ua tus muab cov ntaub ntawv tseem ceeb rau lub xeev cov peev txheej. Thaum koj muaj kev sib xyaw zoo li ntawd, qhov ntawd yog thaum muaj tsheb khiav nyob rau txoj kev thiab koj pom cov lag luam tuaj yeem pib tau tiag.

Cov neeg nyob hauv Cheeb Nroog Juneau

“Kev ua tib zoo nrhiav cov lag luam los ntawm sab nraud los rau qhov chaw ntawm no peb yuav ua tsis tau yooj yim. Qhov peb yuav tuaj yeem ua tau yog cov lag luam uas muaj cov hnub nyooq 85-xyoo uas tab tom yuav hloov pauv mus.

Cov neeg nyob hauv Cheeb Nroog Door

luam muaj kev muab cov nyiaj qiv rau cov lag luam me thiab cov lag luam feem tsawg thiab muab kev pab cuam rau cov zej zog uas tau txais kev pab cuam tsis txaus. Tab sis cov neeg ua hauj lwm tuav txhab nyiaj xav tau kev taw qhia ntxiv txog txoj hauv kev zoo tshaj plaws txhawm rau siv CRA nyob rau hauv cov zej zog nyob tuaj ntug thiab txhawm rau pab cov lag luam uas nyob tuaj ntug uas tsis yog lawv tus tub lag luam raws li ib txwm. Lub thib ob, cov neeg muaj feem nrog tau cim tseg tias qee lub xeev cov kev txhawb zog fab nyiaj txiag tsim kho lag luam yog muaj lub hom phiaj ntawm kev tsim txoj hauj lwm uas tsim nqi, uas yog qhov kev ntsuas uas ua rau cov lag luam me nyob tuaj ntug deb nroog muaj cov neeg ua hauj lwm tsawg uas yog qhov tsis zoo thiab tsim qhov chaw ua si tsis xwm yeem. Piv txwv li, yog tias qee qhov thev naus laus yis tshiab tso cai rau txoj lag luam muag khoom ntau thiab ua rau lawv muaj nyiaj paj tshaj zoo zog tuaj los sis muaj lub peev xwm muab kev pab txhawb rau cov neeg ua hauj lwm uas muaj, tsis muaj kev tsim hauj lwm, tab sis muaj tus yam ntxwv zoo zog tuaj. Qhov thib peb, Cov Peev Nyiaj Qiv Ncig Mus Los (RLFs) tab tom tsim qhov sib txawv nyob rau hauv kev muab pob peev uas muaj rau cov lag luam uas nyob deb nroog. Ntau thaj chaw thiab cov zej zog hauv xeev Wisconsin uas nyob deb nroog muaj RLFs hauv zos uas pab tau zoo uas tab tom pab txhawb txoj lag luam Txoj Kev Loj. Tseem tsis tau, muaj RLFs ntau, thiab muaj pob peev nyob rau hauv lawv ntau, tuaj yeem pab txhawb tau kev txhim kho lag luam me ntau tshaj ntawd. Lub thib plaub, CDFIs, uas, los ntawm tsoom fwm tsab cai, pab cuam cov cheeb tsam uas tau txais kev pab cuam tsis txaus uas muaj kev muab nyiaj txiag rau cov lag luam me, yog cov hauv kev xaiv uas tej zaum yuav ruaj khov nyob rau xeev Wisconsin yav tuaj ntug. Ntau lub CDFI uas nyob deb nroog thoob plaws hauv lub teb chaws thiab nyob rau pawg neeg cov zej zog uas tab tom txuas rau cov nyiaj qiv tshiab thiab cov nyiaj qiv rau lag luam me uas muaj kev cob qhia fab lag luam thiab xyaam kev txawj, cov kev pab cuam uas pab kom ntseeg siab tias kev lag luam yuav mus tau.<sup>86</sup> Thaum kawg, Xeev Wisconsin Lub Chaw Hauj Lwm Tsig Txog Cov Chaw Hauj Lwm Fab Nyiaj Txiag (Department of Financial Institutions, DFI) tso cai rau xeev Wisconsin cov lag luam txhawm rau sau nyiaj kom tau txog \$1 lab los ntawm cov neeg lag luam hauv lub xeev los ntawm kev sib koom muab peev nyiaj raws cov chaw xa ntawv hauv is taws nev, uas pab kev yooj yim rau cov kev nqis peev koom ua tswv me zog los ntawm cov tub ua lag luam uas tsis muaj kev lees txais.

**Cov xwm txheej tus kab mob COVID-19 ua rau muaj cov kev cov kev nyuaj loj rau lag luam nyob deb nroog thiab kev tsim kho tshiab.** Tus kab mob COVID-19 tau ua rau dim txoj sia Txoj Hauj Lwm Nab Npawb. 1 rau ntau lub tuam txhab me nyob deb nroog. Nws tau tsim ua rau muaj kev poob qis sai heev rau txoj lag luam Txoj Kev Loj uas nyob deb nroog thaum uas txoj lag luam nres lawm, thiab qee thaum uas mus tsis tau, kev rov txhim kho kom zoo li qub uas ruaj khov uas lwm tus tau

*Peb yuav tsum ua txhua yam pab tuaj yeem ua tau, tshwj xeeb tshaj yog nyob rau cov cheeb tsam uas nyob tuaj ntug, tsis txhob ua rau cov neeg uas muaj lub siab tawv tag kev cia siab los pib txoj lag luam. Qhov kev sib kis kab mob loj no yuav tshem tawm cov tib neeg uas raug kev phom sij uas tsis yog los ntawm lawv tus kheej li kev ua txhaum. Puas muaj qee yam dab tsi uas pab tuaj yeem ua tau nyob ntawm qib xeev txhawm rau txo qhov teeb meem ntawm kev kaw thiab kev rov txhim kho dua tshiab uas tsis tuaj yeem zam dhau kom txhob tsis tshib cov teeb meem ntawd nrog rau cov kev tab kaum fab kev cai?*

*Cov neeg nyob rau hauv Cheeb Nroog Dane*

tawm tsam txhawm rau kom muaj yeej txij thaum Ncua Sij Hawm Lag Luam Poob Qis Loj. Tus kab mob COVID-19 kuj tau tsim ua rau "khw muag khoom hauv zos" tau coj nruj ntxiv, uas pab tau. Raws li ib tus neeg yuav khoom uas nyob tuaj ntug tau qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas, "Tib neeg yuav tsum tau muaj kev ras txog tej yam uas tau poob mus lawm los sis tuaj yeem poob mus tau." Lwm tus tau hais ntxiv tias: "Coob leej neeg thoob plaws zej zog pib muaj kev xav txhawb nqa txoj lag luam uas tau ua tswv hauv zos, tsis hais khw noj mov los sis hauv khw muag khoom noj hauv zos. Nws tau tsim qhov txawv txav, tab sis ntau txoj lag luam hauv zos rau kaw txawm pab yuav rau siab pab npaum li cas los xij." Ntau tus neeg muaj feem xyuam nrog tau hais tawm kev txhawj xeeb txog qhov kev ntxov siab thiab teeb meem fab nyiaj ntxiag uas tsis tsim nyog tau txais ntxiv uas cov tswv lag luam tus uas yuav tsum tau kaw vim tus kab mob COVID-19 tej zaum yuav tau ntsib tom qab kev kaw, tos rau cov kev lis cov hauj lwm uas daig thiab mus tsis taus raws cai.

Nyob rau lwm xwm txheej, cov lag luam me tau ntsib cov hwm tsam uas tsis nco xav txog nrog rau tus kab mob COVID-19, uas yog kev tshem tawm lawv qhov chaw muag khoom oos lais thiab pom tias txoj lag luam loj hlob tuaj. Lwm yam, xws li cov khw noj mov, tshaj tawm yooj thiab hloov lawv tus qauv kev lag luam, suav nrog, los ntawm qhov tseem ceeb, uas yog kev nce nyiaj rau cov neeg ua hauj lwm uas tsis tau txais nyiaj dej siab mus ntxiv lawm—uas yog qhov kev cov kev nyuaj rau lawv qhov nyiaj khwv tau los tom qab txiav se. Nyob rau ncuaj sij hawm ntev, kev rov qhib dua, rov tsim kho dua thiab txhawb nqa cov lag luam nyob tuaj ntug tom qab tus kab mob COVID-19 yuav xav tau kev pab thiab kev saib xyuas ntawm lub xeev txuas ntxiv rau kev kho dua tshiab thiab kev yooj.

### **Thawj cov kev kam pab ntawm tsoom fwm rau tus kab mob COVID-19 tsis tau txais kev txhim kho zoo txhawm rau pab cov lag luam me nyob rau hauv xeev Wisconsin yav nyob tuaj ntug.**

Xeev Wisconsin cheeb tsam nyob tuaj ntug muaj qhov tsis zoo thaum uas tau qhib Khoos Kas Pov Thaiv Kev Them Nqi (PPP) thawj zog, vim Cov Tswj Hwm Lag Luam Me (SBA) cov qiv nyiaj yuav raug them nqi kev faib qhov nyiaj qiv ntawm PPP thawj lwm uas muaj tsawg thiab deb ncuaj ntawm cov zej zog uas nyob tuaj ntug.<sup>87</sup> Thaum lub sij hawm uas CDFIs thiab lwm cov qiv nyiaj muaj kev sib raug zoo rau hauv cheeb tsam nyob tuaj ntug ruaj khov zog tuaj yuav tau raug hais kom los faib cov peev txheej ntawm PPP, ntau cov lag luam uas nyob deb nroog tau raug txwv thiab raug tsis pub ua lawm.<sup>88</sup> Kev soj ntsuam sab hauv ntawm SBA pom tias cov tuam txhab nyiaj loj zog ua tsis tau raws cov kev xav tau tseem ceeb ntawm yav nyob deb nroog nyob rau hauv ib feem vim nom tswm tsis muab lus qia rau cov qiv nyiaj txog txoj hauv kev mus cuag cov cheeb tsam nyob deb nroog uas tau txais kev pab cuam tsis txaus, ua rau ntau txhiab tus neeg nyob thoob plaws lub teb chaws tsis tuaj yeem nkag mus siv tau pob peev nyiaj uas xav tau txhawm rau pab txhawb lawv cov lag luam.<sup>89</sup> Cov neeg muaj feem xyuam uas nyob tuaj ntug tau kev txaus suab rau cov kev rau siab ntawm qee cov tuam txhab nyiaj thiab cov koom haum qiv nyiaj hauv zos uas tau ua hauj lwm ze nrog rau cov tub lag luam uas nyob tuaj ntug thiab tuaj yeem los pab tau lawv cov zej zog nkag tau rau PPP.

**WEDC tau nqis tes ceev txhawm rau los pab cov lag luam me nyob tuaj ntug uas ntsib kev nyuaj los ntawm tus kab mob COVID-19.** Cov neeg muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj kev qhua txog WEDC li kev ua tus coj thiab cov khoos kas pab cov lag luam me uas nyob deb nroog ncuaj sij hawm muaj tus kab mob COVID. Qhov kev txaus siab tshwj xeeb yog qhov Peb Txhua Tus Hauv cov nyiaj pab txhawb tau tsom kwm rau cov lag luam me uas muaj cov neeg ua hauj lwm tsawg dua 25 leej uas tsis tuaj yeem nkag tau mus rau cov peev nyiaj ntawm PPP.

**Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:**

- **Tsim kho lub “khoos kas tsim kho kev lag luam nyob deb nroog” tshwj xeeb tau tawm qauv los rau cov zej zog uas nyob deb nroog.** Raws li lub xeev cov khoos kas uas muaj nyob tam sim no, tsis muaj kev sib koom siab, kev sau ntaub ntawv khoos kas tshwj xeeb txog yav nyob deb nroog uas yuav pab tau cov lag luam me uas nyob rau hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog raws li cov kev xav tau. Cov kev rau siab ntawm cov lag luam me tshwj xeeb nyob rau yav nyob deb nroog uas muaj yeej tau pom muaj nyob thoob plaws lub teb chaws hauv North Carolina, Arizona thiab New York.<sup>90</sup>
- **Txhawb lub xeev li kev muab peev nyiaj pab, kev nqis peev thiab nyiaj txiaj rau kev txhim kho kev lag luam me.** Kev nkag mus rau cov hauv kev xaiv fab nyiaj txiaj thiab hom peev uas siv los txhaws cov kem khoob uas yeem tseem ceeb tas li rau cov zej zog uas nyob deb nroog. Tsoom fwm hauv lub xeev yog tus pab nyob rau kev muab kev txhawb nqa ntxiv rau RLFs uas twb muaj lawm, CDFIs thiab lwm cov khoos kas muab peev nyiaj los sis cov khoos kas muaj vaj huam sib luag, los sis tsim kho lawv nyob rau cov zej zog uas tsis muaj lawv hlo li. Tsis xam nrog kev qis peev raws li kev sib koom muab peev nyiaj ntawm DFI uas tsis muaj kev sib paub dav thiab kev nthuav lub hom phiaj yuav pab qhia tau cov neeg nqis peev thiab cov lag luam uas ntxim li yuav mus tau.
- **Txhawb nqa ntxiv (thiab ntxiv) kev txhim kho tshiab—kev cob qhia thiab muab kev pab fab tev niv rau kev pib, kev loj hlob thiab kev hloov pauv txoj lag luam me uas nyob deb nroog.** Wisconsin yav nyob deb nroog xav tau kev pab fab tev niv thiab lus qhia rau cov lag luam tshiab thiab cov lag luam uas twb muaj lawm tib si. Tswj kev txhawb nqa rau cov kev pab cuam UW-Extension. Kev nce txiv cov neeg pab qhia kev tsim kho koom haum tuaj yeem pab tau cov nqi peev ua lag luam tshiab pib lawv tus kheej cov lag luam; kev nce txiv cov chaw muaj ntaub ntawv npaj rau kev ua tswv/kev hloov pauv cov tswv lag luam uas xav muag txoj lag luam los sis so noj nyiaj laus tuaj yeem ua tau rau muaj kev ntseeg siab zoo zog tias lawv cov lag luam yuav tsis poob rau cov zej zog uas nyob deb nroog thiab yuav kav ntev mus rau tom ntej.
- **Pab cov cheeb tsam kuaj xyuas txoj lag luam tom qab tus kab mob COVID-19 rau kev hloov pauv thiab lub caij nyooq.** Coob tus neeg muaj feem xyuam nyob rau yav tuaj ntug tau hais tias lub xeev yuav pab qhia txoj hauv kev hloov pauv cov lag luam nyob deb nroog tom qab tus kab mob COVID-19. Cov kev hloov mus rau lag luam ev lev taus niv, cov kiab khw tshiab thiab pawg tub lag luam, xav tau cov khoom lag luam thiab cov kev pab cuam uas sib txawv, thiab tau nce ntxiv kev tsom kwm rau kev yuav khoom hauv zos, ntawm lwm qhov xwm txheej tshwm sim uas tau tsim muaj los ntawm tus kab mob COVID-19, tej zaum yuav hloov qhov kev xam pom tom qab tus kab mob-COVID-19. Sib piv cov xwm txheej thaum pib ua ntej tus kab mob COVID-19 ntawm cov lag luam uas nyob tuaj ntug nrog rau txoj hauv kev uas cov xwm txheej no tau hloov pauv nyob rau ib los sis ob xyoo: “Dab tsi yog cov lag luam tsim khoom nyob rau yav tuaj ntug ntawm xeev Wisconsin uas peb tsis tau ua los dua—thiab nyob qhov twg?”
- **Kho txoj hauv kev kom du rau cov lag luam me uas raug kaw vim tus kab mob COVID-19.** Tsim pab pawg neeg muab kev pab kom sai, thiab ua hauj lwm nrog xeev Cov Neeg Tsim Cai Lij Choj nyob rau cov cai lij choj uas pab tau zoo yog tias cuam tshuam nrog, txhawm rau pab cov tswv uas rov txhim kho kev cai tshiab, cov hauj lwm daig ntawm tsev hais plaub, cov qauv uas tau txais txhwj xeeb, txoj hauv kev rov siv cov koom muaj nuj nqi, thiab xaiv cov hauv kev xaiv ua tswv.
- **Txhawb nqa qhov kev txhim kho kev sib koom tes.** Tshawb nrhiav txoj hauv kev uas lwm lub xeev txhawb kev tsim kev sib koom tes, xws li muab cov nyiaj pab txhawb rau cov kev tshawb fawb kev sib koom tes uas mus tau, muab cov txiaj ntsig se rau cov lag luam uas cov neeg ua hauj lwm tau ua tswv, tsim lub chaw hauj lwm loj rau cov neeg ua hauj lwm ua tswv, los sis teeb tsa lub xeev cov hom phiaj kev yuav khoom txhawm rau txhawb nqa cov lag luam uas cov neeg ua hauj lwm tau ua tswv.
- **Pab txhawb nqa cov koom haum txhim kho kev lag luam hauv zos thiab hauv cheeb tsam.** Ntau lub koom haum tsim kho kev lag luam hauv zos thiab cheeb tsam uas tab tom muab kev pab cov lag luam nyob deb nroog uas ntsib qhov kev sib kis kab mob loj muaj kev pheej hmoo loj rau lawv tus kheej. Kev txhawb nqa lawv cov tswv cuab tej zaum yuav muaj kev txo nqis vim cov kev kaw lag luam thiab cov kev cog lus kev pab cuam hauv zos tej zaum yuav ua tib yam nkaus li cov zej zog li kev suav cov peev nyiaj tseem ceeb thaum muaj kev poob nyiaj khwv tau los vim yog xwm txheej tus kab mob COVID-19. Cov koom haum kev txhim kho no, lawv tus kheej cov lag luam me, yuav xav tau kev pab cuam los ntawm xeev kom muaj txuas ntxiv hauv lawv cov zej zog.
- **Go Big: Teeb tsa qhov “txheej teg ua hauj thoob lub xeev” uas muab kev xyuam thiab kev cob qhia cov neeg nqis peev ua lag luam rau cov lag luam me nyob tuaj ntug.** WEDC, UW-Extension, REDOs, Xab Phas Lag Luam, CDFIs, cov koom haum qiv nyiaj txhim kho zej zog, thiab lwm cov yam uas yog “tag nrho hauv” nyob rau hauv qee txoj hauv kev uas los ua kom muaj cov neeg nqis peev ua lag luam thiab txoj lag luam me loj hlob nyob rau xeev Wisconsin yav nyob tuaj ntug. Lawv yuav muaj zog npaum li cas yog tias lawv tau sib sau ua ke rau hauv tej chaw ib puag ncig ntawm neeg nqis peev ua lag luam uas tshiab khiv, tsis zoo sib thooj, uas yooj yim rau cov zej zog, cov lag luam, thiab cov neeg muaj kev npau suav ua lag luam txhawm rau nkag mus thiab nrhiav kev paub fab tev niv tsuas yog nyob rau lub sijhawm thiab cov chaw muaj ntaub ntawv uas lawv xav tau thaum uas xav tau cov hais ntawd? Nrhiav cov tswv yim thiab kev hloov pauv tshiab uas muaj kev pab tau zoo nyob rau hauv CDFI tej tus neeg, zoo li Northern Initiatives nyob rau hauv Upper Peninsula, uas muab cov kev pab cuam rau xeev Wisconsin qee cov cheeb tsam nyob deb nroog thiab cov lag luam me thiab tau tsim kho txoj hauv kev muaj txij txhua (Pib), ua hauv oos lais nyob rau ncuav kev deb, txhawm rau cob qhia nws cov tub lag luam uas qiv nyiaj tawm txoj lag luam me; qhov kev cob qhia no suav nrog kev txhim kho cov txawj ua txoj lag luam tshiab, cov kev ua hauj lwm thiab kev muaj peev xwm—zoo ib yam li kev ntaus nqi nyiaj nkag mus los, lag luam es lev thos niv thiab HR—thaum lawv lub sijhawm qiv nyiaj, uas pab txhawb lawv cov neeg vam yuav ua tub lag luam rau kev muaj yeej.<sup>91</sup> Lwm qhov piv txwv ntxiv uas tsim thiab nthuav kev tuav tswj thoob plaws xeev uas ua kom muaj cov neeg nqis peev ua lag luam nyob tuaj ntug yog NetWork Kansas thiab nws lub E-Community Network.<sup>92</sup>

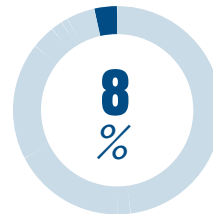


Chaw Ncig Wausau  
Whitewater

## KEV NTOJ NCIG THIAB KEV UA SI SAB NRAUD

Qhov tseem ceeb rau cov lag luam thiab kev ua neeg nyob ntawm xeev Wisconsin ntau cheeb tsam nyob deb nroog, muaj kev sib tham ntau nrog Pawg Thswj Xyuas uas tau tsoom kwm rau kev ntoj ncig—thiab nws tus khub, kev ua si tawm rooj. Cov thawj koj ntsuam xyuas tau hnov tsab xov meej tseeb no los ntawm cov neeg muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tias: **Kev ntoj ncig thiab kev ua si tawm rooj ua rau nce kev lag luam ntawm ntau cheeb tsam nyob tuaj ntug thiab yog tus pab txhawb tseem ceeb nyob hauv cov cheeb nroog feem ntau.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj koj tswj xyuas:

**Xeev Wisconsin li thaj chaw zoo nkauj, dej huv, thiab tej khoom qub fab kab lis ke cai kab lig kev cai muab txiaj tsgis ntau yam uas tsis tuaj yeem xam tau rau cov neeg nyob rau hauv nws cov zej zog uas nyob deb nroog thiab hauv nroog tib si uas mus so, rov tsim dua thiab rov txhim kho dua qhov ncaw ntawd.** Kev ntoj ncig thiab kev ua si tawm rooj tau muaj kev pab cuam ntev tam li tus choj txuas ncuam ntawm xeev Wisconsin cov neeg nyob hauv nroog thiab cov zej zog uas nyob deb nroog uas saib xyuas lub xeev cov peev txheeb ib txwm muaj. Qhov tseem ceeb uas, nyob rau ncuam sij hawm muaj tus kab mob COVID, Wisconsin yav nyob tuaj ntug thiab cheeb tsam Great Lakes tau pom tias muaj qhov kev pab txhawb uas tseem ceeb nyob rau kev ua si tawm rooj. Nrog rau muaj cov tib neeg xav tawm ntawm tsev ntau, cov neeg muaj feem xyuam uas nyob deb nroog tshaj tawm tias cov ntawv tso cai nuv ntses tau muaj nce ob npaug; kev muag nkoj, RV thiab tsheb kauj muaj tus nqi nce siab tuaj; thiab kev koom cov kev ua ub ua no nyob rau saum kev thiab hauv dej tab tom ua kom muaj cov zauv sau tseg raws caij nyog. Xam tag nrho lawm, kev ua si tawm rooj nyob rau cov kev ua ub ua no muaj qhov cuam tshuam tsis zoo loj heev rau lag luam. Qhov kev tshaj tawm los ntawm xeev Wisconsin Lub Chaw Hauj Lwm ntsig txog Kev Ua Si Tawm Rooj tau pom tias lag luam kev ua si tawm rooj tau pab txhawb



ntawm cov tib neeg ua hauj  
lwm hauv kev ua yeeb yam  
kos duab, kev lom zem,  
thiab kev ua si, thiab chaw  
nyob thiab khoom noj

Lub Chaw Muaj Ntaub Ntawv: Kev Ntsuam Xyuas Zej Zog Suav Pej  
Xeev Neeg Mes Kas Ntawm Teb Chaw Mes Kas Xyoo 2014-2018  
(2014-2018 U.S. Census American Community Survey)

\$7.8 txhiab lab rau xeev Wisconsin li GDP.<sup>93</sup> Nyob rau xyoo 2019, kev siv nyiaj rau kev ua si tawm rooj nyob rau cov kev ua ub ua no xws li kev caij nkoj, kev nuv ntses, kev caij tsheb kauj vab thiab kev mus pw ua si hav zoo tau nce thaj tsam yim feem pua—uas yog qib kev loj hlob tshaj plaws ntawm tej fab hauj lwm twg nyob rau xeev Wisconsin txoj lag luam ntoj ncig—uas muaj nyiaj txog \$1.9 txhiab lab rau cov lag luam<sup>94</sup> hauv cheeb tsam. Qhov kev tshawb fawb tsis ntev los no ntawm UW-River Falls uas ntsuam xyuas txog feem cuam tshuam tsis zoo fab lag luam ntawm Koom Haum Caij Tsheb Kauj Vab Nce Roob Cheeb Tsam Chequamegon (Chequamegon Area Mountain Bike Association, CAMBA) cov kev tau kwv yees tias kev siv txoj kev ua rau tau nyiaj<sup>95</sup> \$8 lab nyob rau kev ua ub ua no fab lag luam rau Bayfield thiab Sawyer Cov Cheeb Nroog nyob rau xyoo 2019. Zoo xws li, lwm qhov kev tshawb fawb los ntawm UW-Madison/Extension nyob rau cov feem cuam tshuam tsis zoo fab lag luam ntawm cov kev ua kos las ntsiag to (caij tsheb kauj vab, caij khau log, caij nkoj, ua si hav zoo, thiab lwm yam) nyob rau cov lag luam ntawm Ashland, Bayfield thiab Sawyer Cov Cheeb Nroog nyob rau xyoo 2012 tau xam tias tag nrho cov kev siv nyiaj rau kev taug kev nyob rau xyoo ntawd xam tag nrho muaj \$26.4 lab, tsim qhov kev pab txhawb fab hauj lwm ua tswv ntiag tug \$14.7 lab.<sup>96</sup> Kev ntiv txoj sia rau qhov kev nce siab zuj zus no yog cov lag luam tsim khoom tshwm sim tshiab zoob ib yam li kev tsim npias, kev rov txhim kho xeev Wisconsin lub koob npe nrov ua lub hom phiaj tseem ceeb rau txhua yam npias.

**Cov kev yog kev pab los txuas cheeb tsam nyob deb nroog ntawm xeev Wisconsin.** Coob tus neeg muaj feem xyuam nrog tau muaj kev zoo siab txog qhov kev txhim kho txoj kev tsis ntev los no. Kev nce ntxiv cov kev caij tsheb kauj vab los sis kev siv ntau txoj kev txuas rau cov nroog nyob deb nroog yog kev pab ua rau muaj tib neeg mus saib cov zej zog uas nyob deb nroog coob tuaj ntxiv. Cov kev no kuj tseem pab tsim qhov kev paub txog lub zej zog hauv cheeb tsam thiab qhov zoo sib thooj ncuat ntawm cov nroog tau sib txuas. Vernon Trails qhov kev ua hauj lwm txog ntau txoj kev taug, uas ntev ib mais, tam sim no ntev li 50 mais lawm. Boulder Junction txoj kev caij tsheb kauj vab, tau pib txoj kev rov qab ua ntej xyoo 1990 nrog rau qhov nyiaj pab txhawb ntawm Chav Hauj Lwm Ntsig Txog Peev Txej Uas Ib Txwm Muaj (Department of Natural Resources, DNR), tau nthuav dav rau ntau cov zej zog thiab tam sim rub ke nyiam rau thoob plaws cheeb tsam Lakeland. Kev tsim kho tej kev mus taw yuav tau sib tham thoob cov zej zog uas sib koom tes, yog li kom ntau qhov chaw, cov kev nqis peev uas tsis vam nyiaj paj los npav nthuav davb cov kev caij tsheb kauj vab ntxiv. Ib tus ntawm cov neeg muaj feem xyuas tshaj tawm tias tam sim no nws lub zej zog muaj ib Pab Pawg Tawm Tswv Yim Txog Kev Taug tab tom tsim kho lub phiaj xwm loj rau lub cheeb nroog los saib xyuas thoob plaws txog txoj hauv kev siv cov kev mus taw kom ua lag luam loj hlob nyob hauv cheeb tsam. Coob tus neeg sib koom pom meej tias cov kev mus taw yog tseem ceeb heev tsis yog rau cov kev ntoj ncig xwb, tab sis zoo rau cov hluas thiab cov tsev neeg tus uas nyob hauv los sis xav txav mus nyob hauv cov chaw nyob deb nroog ib ncuat sij hawm luv, rau kom lawv lub neej tam sim no thiab tom ntej vam meej.

**Kev ntoj ncig txhawb cov peev nyiaj hauv lub xeev thiab hauv ceeb tsam.** Kev sau se chaw nyob, yog ib feem loj ntawm qhov yuav tau rov nqis peev dua nyob rau kev ntoj ncig, tsim kom muaj tej chaw zoo nyob “mus tom ntej” thiab kom tau nyiaj los ntawm kev sau se rau cov zej zog nyob deb nroog.<sup>97</sup> Tsis tas li ntawd, kev sau se ntawm lub chaw pw thiab cov muag tau yuav pab ua nyiaj khwv tau rau lub xeev thiab cov peev nyiaj hauv cheeb tsam. Cov neeg sib koom tes nyob deb nroog pom tias kev muaj is taws nem broadband siv thoob, yuav ua rau muaj neeg xaiv los nyob thiab ua hauj lwm nyob hauv Wisconsin zej zog nyob deb nroog uas lawv tuaj yeem so tau ua si thaib siv lawm lub sij hawm seem tawm rooj. Qhov no tuaj yeem tsim tau cov nyiaj se tshiab nyob hauv lub xeev thiab hauv zos los pab txhawb rau tus nqi kav tswj cov kev pab cuam thaum tib neeg txav mus nyob hauv xeev Wisconsin covzej zog nyob deb nroog uas yog los ntawm lwm lub xeev.

**Cov kev xav mus ntoj ncig thiab kev ua liaj ua teb tau sib txuas lawm.** Kev noj ncig nyob deb nroog thiab kev tawm rooj mus so ua si cov neeg sib koom tes xav kom tau Wisconsin cov toj roob zoo nkauj nyob deb nroog thiab tej chaw ruaj khov los pab txhawb, kom cov zej zog tuaj yeem paub txog qhov nyab xeeb uas cov qhua thoob ntuj tuaj saib yuav pob txog qhov muaj nqis ntawm kev tuaj pom nws cov dej, cov hav zoov thiab chaw ncig ua si. Qee cov neeg koom tes nrog nyuaj siab txog teeb meem dej tsis huv uas muaj kob PFAS tov nrog thiab ntsws los ntawm kev ua liaj teb. Ua ke no, kev ntoj ncig saib liaj teb muaj kev nthuav dav thoob teb chaws thiab muaj ntau cov chaw ua liaj teb me pob txog cov cib fim ntawm ntau txoj hauv kev khwv tau nyiaj. Vim li no cov chaw ua liaj teb tshiab thiaj muaj kev sib raug zoo nrog feem saib xyuas kev ntoj ncig.

**Los txog tam sim no, kab mob COVID-19 tau muaj qhov zoo thiab tsis zoo rau kev tawm rooj ua si thiab kev ncig ua si.** Thaum ub, cov neeg sib koom tes nyob deb nroog tau qhia rau qhov Kev Ntsuam Xyuas tias tus kab mob COVID ua rau xeev Wisconsin tej kev ntoj ncig thiab kev tawm rooj mus ua si raug kaw tag. Tab sis kev koom tes nyob rau kev tawm rooj ua si muaj ntau tuaj nyob rau cov hli lub caij ntuj sov thoob lub xeev.<sup>98</sup> Tsis tas li ntawd, qee cov thawj coj hauv lub zej zog nyob deb nroog tshaj tawm txog cov kev muaj vaj tsev muaj ntau tuaj nyob rau hauv nroog muaj kev vam meej zoo, ua rau muaj hauv kev rau kev so ua si ib xyos puag ncig thiab muaj cov neeg los nyob tshiab vim cov tsev neeg hloov chaw nyob los ntawm lwm lub nroog uas nyob deb ua hauj lwm. Txawm li cas los, lwm feem xyuam kev ntoj ncig, zoo ib yam li cov kev sib tham hauv tsev thiab cov koom txoos nrog zej tsoom uas yuav kom tib neeg los sib sau ua ke, thiab chaw nyob uas pab txhawb rau lawv uas tseem pheej ntsib kev ntxhov siab mus ntxiv, thiab zoo li tsis tuaj yeem kom rov zoo li lawm kom txog thaum tsoom fwm muaj qhov ntseeg siab tau tiaws kev sib kis kab mob dhau lawm. Tej chaw noj mov saib mas tseem zoo li pheej hnob tsis tau zoo li thiab tseem pheej ntsib kev raug muab kaw vim tus kab mob COVID kev sib kis, tshwj xeeb cov uas muaj ciam txwv txog kev zaum.<sup>99</sup>

**Cov neeg muaj feem xyuam tau txais txoj kev nqis peev hauv xeev thiab kev tsim Chaw Ua Si Sab Nraud.** Cov nyiaj pab me rau hauv xeev thiab qee cov ciam txwv tsoom fwm kev pab nyiaj uas tau kev tso cai lawm kom txhawb ntxiv rau kev txhim kho tej chaw ua si nyob sab nraud yam yooj yim thiab tej kiab khw loj hlob nyob rau xeev Wisconsin zej zog nyob deb nroog. Ntxiv rau qhov no, Pawg Thawj Coj ntawm Cov Thawj Coj Thawj Coj Ntsuam Xyuas ntawm Tsoom Fwm Cov Av zoo siab rau cov nqi nyiaj paj qis thiab kev lis hauj lwm los yooj yim rau nws los qiv nyiaj. DNR kuj tseem tab tom ua nws feem hauj lwm ntawm xeev Wisconsin zej zos nyob deb nroog, kev pab nrog kev pov thaiv huab cua, kev txhawb rau cov kev lag luam, kev cog nroj rau tej kev mus taw thiab kev tswj xyuas dej. Lub xeev cov khoos kas zoo ib yam li Knowles-Nelson Stewardship Fund pab pov thaiv tej hav zoov nyob deb nroog thiab nthuav dav cov hauv kev ua tej chaw ncig ua si. Xeev Wisconsin Lub Tsev Hauj Lwm Saib Xyuas Tsheb Thauj Mus Los tau lees paub rau nws cov kev pab nrog txoj kev thiab choj. Lub Tsev Hauj Lwm Saib Xyuas KEV NTOJ NCIG Caij Tsheb Tshiab Kev Pab Cuam Ncig Ua Si (Ua Hauj Lwm Pab Cuam Ntiag Tug thiab Ua Hauj Lwm Ncaj Ncees) Khoos Kas Stimulus Grant tab tom siv tsab Cai CARES los pab nyiaj hauv cov koom haum ncig xyuas hauv zej zog thaum muaj kab mob sib kis thoob. Xeev Wisconsin Lub Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Ua Si Sab Nraud tau tsim los ntawm Governor Evers pob nyiaj xyoo 2019-2021 thiab tau raug txhawb los ntawm cov chaw hauj lwm zoo sib xws hauv lwm lub xeev. Cov neeg sib koom tes tau hais tias muaj lub qhov rooj sab xub ntiag nkag tau zoo thiab ua chaw muaj txiaj ntsig thiab txhawb rau kev ua mus ntxiv ntawm Lub Chaw Ua Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Ua Si Sab Nraud.



Cov Pov Txwv Apostle,  
cov kev sib tw tso Aub dhia

## Cov tswv yim los tshawb nrhiav: chaw ntoj ncig thiab chaw tawm rooj ua si

### Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:

- **Txhawb rau lub xeev rau cov khoos kas nqis tes tawm rooj ua si.** Cov zej zog nyob deb nroog thiab cov hauj lwm khoos kas nrhiav kev pab nyiaj thaum uas lawv ua tiav qee yam ntawm kev tawm phiaj xwm, tab sis nrhiav qee lub xeev cov nyiaj pab kom siv tau rau kev tawm phiaj xwm. Lawv hu ua qhov sib yoog tau kom peev nyiaj raug siv rau kev tawm phiaj xwm uas tuaj yeem raug siv rau kev nqis tes ua. Txhawb rau kev nqis tes ua ntawm ntau cov khoos kas thauj mus los uas yuav pab txuas mus rau Wisconsin cov hauv kev tawm rooj ua si.
- **Pov thaiv cov chaw uas yog nroj tsuag hav zoov uas coj cov qhua mus ua si thiab tsim kev lag luam ntawm kev ua si.** Xyoo 2019, kev ncig ua lag luam tau nyiaj txog \$1.6 txhiab lab nyob hauv lub xeev thiab hauv zos cov se thiab txhawb ib ntawm txhua 13 txoj hauj lwm hauv xeev.<sup>100</sup> Yog tias tsis muaj cov nyiaj tau los ntawm kev ncig xyuas, txhua tsev neeg hauv Wisconsin yuav tsum tau them \$687 ntxiv tswj kom muaj cov kev pab cuam tsoom fww tam sim no. Kev pov thaiv tej chaw nroj tsuag hav zoov uas lub koom haum ntawm cov feem pom tias tsim nyog xwb.<sup>101</sup>
- **Kev pom txog thiab kev pab txhawb rau xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog tam li yog ib qhov chaw rau cov neeg nyob hauv noog tau mus ua si mus nyob thiab mus ua hauj lwm puv sij hawm.** Tus kab mob COVID tab tom ua rau zoom tam tus duab ci uas muaj nuj nqis rau kev ua neej nyob hauv nroog kom pom txog qhov muaj nqis thiab kev ua hauj lwm tau zoo hauv oos lais ntawm cov tswv hauj lwm thiab cov neeg ua hauj lwm. Rauxeev Wisconsin zej zog nyob deb nroog npaj los saib xyuas tej kev hloov pauv huab cua no, cov kev nqis peev nyob rau is taws nem broadband thiab tej kev taug kom zoo yuav them nyiaj ntau rau ntau feem xyuam rau kev noj qab haus huv ncu nte ntawm cov zej zog nyob deb nroog thiab lawv tej kev lag luam.

## TXHEEJ TEG UA HAUJ LWM RAU KE UA LIAJ TEB THIAB KHOOM NOJ KHOOM HAUS

Kev ua liaj teb tseem yog ib qho tseem ceeb heev rau kev tsav kev lag luam thiab ua rau muaj ntau yam hnyav siab rau tib neeg nyob hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog. Cov neeg sib koom tes nyob deb nroog pom meej txog lawv tsab xov qhia rau Cov Thawj Coj Ntsuam Xyaus: **Kev lag luam liaj teb thiab khoom noj hauv zos yog qhov tseem ceeb heev rau kev lag luam tsis yog rau xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog xwb, tab sis rau txhua leej hauv xeev Wisconsin.** Cov neeg sib koom tes nyob deb nroog tau qhia rau Cov Thawj Coj Tswj Xyus:

**Xeev Wisconsin yog qhov chaw ua liaj teb thoob teb chaws ua tus coj rau kev loj hlob ntawm kev ua qoob loo thiab khoom noj hauv cheeb tsam.** Thoob teb chaws paub tias xeev Wisconsin yog Meskas Thaj Av Ua Mis Nyuj. Uas muaj huab cua thiab thaj av uas zoo, lub xeev yog ib qhov chaw zoo rau cog tej zaub ua pub nyuj thiab tsim tau cov mis nyuj qab, mis khov thiab tej khoom uas yog mis nyuj. Tseem paub tias xeev Wisconsin yog ib qhov chaw zoo cog qhoob loo xws li txiv ranberry, cov qos yaj ywm, noob taum thiab tshuaj ginseng. Kev ntsuam xyuas txog neeg siv tsis ntev los no, xeev Wisconsin yog qhov loj thib ob los ntawm xeev California hais txog cov kev ua liaj teb cog qoob loo, thiab xeev Wisconsin tej vaj ua qoob loo los yeej muaj ntau zuj zus tuaj. Kev sib koom tes xws li Organic Valley, nrog rau 400 tus tswv cuab neeg ua liaj teb nyob hauv xeev Wisconsin thiab 700 tus neeg ua hauj lwm, tsim ua rau xeev Wisconsin tej lag luam kiab khw ruaj khov rau kev tsim tej khoom mis nyuj, khoom siv, nqaij, qe thiab khoom puab tsiaj uas tau muab faib tawm thiab muag mus thoob teb chaws.

**Cov hauv kev tshiab yog qhib rau xeev Wisconsin cov liaj teb thiab cov kev ua lag luam khoom noj hauv cheeb tsam.** Tam li yog ib tus sib koom tes nyob deb nroog tau qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyus, lb qhov uas loj hlob ntawm cov Neeg Mes Kas tseem



hluas yog kev tso cov hauj lwm ntaub ntawv tseg ces mus ua liaj teb lawm. Muaj cov poj niam coob tus tab tom ua liaj teb ntau zuj zus nyob hauv Wisconsin, tau ua los ntawm cov pab pawg xws li lub Soil Sisters uas tau txais kev txhawb zog los ntawm cov neeg ua liaj teb uas yog poj niam. Muaj ntau cov lag luam cog qoob loo, kev ua ke nrog kev tsav coj tej lag luam thiab kev nqis tes ua hauv los, tau ua rau muaj qhov chaw khwv nyiaj tshiab mus rau cov chaw ua liaj teb thiab cov zej zog nyob ib puag ncig hauv xeev Wisconsin. Tsis tas li ntawd, kev koom tes ua khoom noj thiab cov kiab khw, cov neeg ua liaj teb hauv zej zog thiab cov khoos kas Pab Txhawb Kev Ua Liaj Teb Hauv Zej Zog (Community Supported Agriculture programs, CSAs) ua ke nrog cov khoom tsim tau los ntawm kev ua liaj

teb mus thoob lub xeev. Cov neeg ua liaj ua teb Amish tau pom tias muaj kev vam meej nyob rau kev muag cov khoom noj hauv zos ntawm cov liaj teb thiab los ntawm cov kev sib twv tso nqi hauv cheeb tsam uas ua rau tib neeg siv khoom thiab cov neeg yuav khoom muag ntau tuaj. Kev txav mus rau siv kev lag luam hauv is taws nem kuj tseem pab cov neeg ua liaj ua teb thiab cov khoom lag luam muag lawv cov khoom muag dhau lawv cov zej zog kom mus txog cov khw muag khoom tau zoo dua nyob thoob hauv lub teb chaws. Qee cov neeg sib koom tes tau hais tias nws yog lub sij hawm nqis ob npaug nyob hauv cov WEDC Tsim nyob hauv xeev Wisconsin cov kev rau siab thiab los txhawb rau Qee Yam Tshwj Xeeb los ntawm xeev Wisconsin qhov uas muaj npe qhia tias muaj feem yog lub npe siv tau thoob lub xeev. Kev sib koom tes zoo li lub Wisconsin Food Hub Cooperative thiab lub Fifth Season Cooperative yog tab tom pab rau cov neeg ua liaj teb kom mus ncav cuag cov kiab khw. Cov kev txhawb zog yog muaj thoob plaws txhua qhov chaw, raws li USDA-tau muab ntawv pov thawj, sib koom siv cov khoom siv hauv tsev ua mov thiab kev lag luam ncu khoom noj los yeej pab tau cov neeg nqis peev npaj dua tshiab, ntau yam ntxiv thiab kom muaj khoom noj zoo rau lub kiab khw. Cov lag luam khoom noj hauv tsev tau pib txhawb zog rau cov neeg nqis peev thiab txhawb rau kev lag luam hauv cheeb tsam. Qee cov neeg ua liaj teb muaj ntau yam kev khwv tau nyiaj los ntawm cov khoom ntawm kev siv hluav taws xob uas siv tag siv dua thiab kev nqus cua tsis huv thiab ua kom tej kiab khw nkaq siab paub txog kev loj hlob tseem ceeb. Lub khoos kas Grasslands 2.0 muaj kev sib koom tes raug siab qhia txog kev tswj cov zaub pub tsiaj los ua ib yam lag luam txhawb rau neeg ua liaj teb kom tau txais nyiaj zoo ua ke no pab txhawb rau tswj haub cua kom

“

*Peb tau ntaus nqi peb cov ntaub ntawv thiab tswv uas yuav rho nws li nyiaj mus ua lag luam me txog kev ua khoom noj los ntawm ntau pab pawg neeg me nws yog ib yam uas txawv kawg uas cov chaw muaj ntau hom tswv lag luam. Dab tsi yog yam thaiv hauv kev uas lawv txhua tus sib tham txog? Lawv cov lag luam ntau txoj muaj feem, tab sis tsis sib txuas nyob rau Txoj hauv kev yuav ua li cas kuv thiab mus tau hauv thiab yuav los ua tau lub txhab nyiaj dhau li ntawm qhov tsuas ua kom ciaj sia xwb los cawm tsev neeg?*

*Lub khoos kas UW cov neeg ua hauj*



xwm yeem. Lwm cov hauv kev yog kev ua liaj teb tswj txog-huab cua, xws li cov kev ua qoob loo hauv tsev kaus, uas yuav pab ua rau tau ntau dua tab txwm ua deb rau yav qaum teb los xij.

“

*Kev sib kis kab mob tsis ntev los no peb pom tias cov lag luam me tsis yog ib qhov chaw zoo xwb uas muaj cov thawv CSA, tab sis tseem muaj npe rau cov CAS. Peb muaj CSA cov neeg ua liaj ua teb yam tsis muaj peev los cog ntau txaus yuav sau npe yuav ntau. Peb muaj cov neeg siv uas tsis paub txog tias lawv cov nqaij noj yog los qhov twg los, thiab leej twg yog tus tsim tau tej tsiaj ntawd tab sis tsis yog cov ua nyob hauv zos.*

*Cov neeg nyob rau hauv Cheeb Nroog Vernon*

**Cov neeg tuaj txawv teb chaws tuaj yog ib feem ntawm kev ua liaj teb thiab khoom noj hauv zej zog tab sis ntsib ntau yam nyuaj.**

Cov neeg tuaj txawv teb chaws tuaj ntawm ntau cov teb chaws uas feem ntau yog paub ua yam uas lawv npaj rau kev ua neej nyob xwb, thiab xeev Wisconsin zoo siab los pab txhawb ntau cov neeg ua liaj teb nyob txawv teb chaws tuaj. Tab sis kev ua liaj teb nyob rau hauv lub teb chaws tshiab nws yog yam nyuaj. Tsis yog cov neeg tuaj txawv teb chaws tuaj xwb thiaj pom tias kev ua liaj teb nyob rau thaj av txawv, huab cua txawv kev ua hauj lwm nrog ntau yam kab ke kev hais lus txawv uas lawv yuav tau kawm. Nws yog ib yam nyuaj rau lawv los paub txog qhov ua yuav kom

nce qib thiab tau nyiaj thiab kav tswj tau cov khoos kas uas tuaj yeem pab tau lawv pib thiab loj hlob lawv cov lag luam. Lub xeev tam sim no tab tom nrhiav qee tus neeg los pab muab qhov tshwj xeeb rau cov neeg ua liaj teb tuaj txawv teb chaws tuaj thiab cov haiv neev me, qhov chaw uas twb muaj dua los lawm. Pab lawv ces yeej yog pab Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog lawm.

**Tab txawm ua ntej muaj tus kab mob COVID-19, muaj ntau yam tau raug muab qhia rau xeev Wisconsin coob tus neeg ua liaj teb nyob deb nroog.** Cov nqi kev ua liaj teb ntau xyoo tsis ntev los no uas ua tsis tau raws tus nqi ntawm kev tsim khoom uas tsim los ntawm kev ua liaj teb muaj qhov nyuaj rau kev lag luam. Kev poob peev tau tshwm sim muaj ntau nyob rau ntau xyoo dhau los, tshwj xeeb rau ntau cov chaw ua mis nyuj qib me-nrab. Ntau caum xyoo ntawm kev sib koom tes zoo nyob hauv kev ua liaj teb thoob ntiaj teb kuj tau txo ntau yam ntawm ntau lub xeev cov kev nqis peev ua liaj teb thiab tau muaj kev tshawb nrhiav ntau yam kiab khw muag khoom nyoos lawm. Kev tsis sib haum xeeb nrog Suav Teb thiab sau se lag luam loj tsim kev tsis zoo rau cov kiab khw rau xeev Wisconsin ntau cov khoom muag, tshwj xeeb yog txiv cranberry thiab ginseng. Thiab thaum lub sij hawm tsoom fwm txhawb cov khoos kas tshiab uas tau pab tawm, qee cov khoom raug muab tso tseg thiab tsis pov thaiv li. Kev sib sau los ua ke muaj lub ntsiab lus tias cov neeg ua liaj teb muaj ciam txwv txog cov hauv kev los mus cuag cov kiab khw, thaum uas cov neeg lis hauj lwm loj pheej tswj cov nqi uas tau them rau cov khoom liaj teb. Cov neeg muaj feem xyuam nyob deb nroog tau tshaj tawm tias, cuag li tsis muaj hmoo, teeb meem thaiv hauv kev ua rau cov neeg ua liaj teb mus cuag tsis tau qhov ntxim ua tau: qhov muaj txaus thiab qhov zoo ntawm ciam txwv kwv xa dej nyob rau ntau feem ntawm xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog; kev thauj mus los tsis txaus uas nyuaj zog rau kev coj mus nthuav muag hauv kiab khw kom tau tus nqi zoo; cov neeg ua hauj lwm hauv cov chaw ua liaj teb loj ua rau tus nqi nce siab; thiab tsis muaj ntau ntawv qhia zoo txog kiab khw ces thiaj nyuaj rau cov neeg ua liaj teb los ntawm kev khwv yees txoj hauv kev thaum muaj xwm txheej ceev, piv tswv Wisconsin cov neeg ua liaj teb cog tau qoob loo ntau tshaj lawm ua ntej yuav muaj peev xwm los lis tau qhov uas twb muaj ua ntej lawm kom los tsim tau roj CBD. Nyob hauv Daim Ntawv Lus Txib #64, Tswv Xeev Evers tau nqua hu qhov kev ua hauj lwm tshwj xeeb ntawm Kws Tsim Kev Cai Lij Choj kom los ua zoo xav txog yim tsab cai uas yuav pab txhawb rau cov neeg ua liaj teb kom mus cuag tau kev pab thiab muaj ncav tau lub kiab khw tshiab.<sup>102</sup>

**Ua kom muaj peev xwm tsim tau nqaij ntau ntxiv pab txhawb rau xeev Wisconsin kev ua hauj lwm txog khoom noj thiab nws cov hauv kev.** Nrog rau qhov muaj tus kab mob COVID-19, cov khw muag khoom noj tau tsis muaj nqaij muag lawm thiab cov neeg nyob hauv xeev Wisconsin muab cov khoom liaj teb hauv zos rau lwm tus lawm. Qhov no tsim ib qho teeb meem tseem ceeb hauv cov chaw ua khoom noj nqaij hauv zos thoob plaws lub xeev uas twb pom muaj me ntsis lawm. Muaj ntau tus neeg sib koom tes tau qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas tias kev muaj tsiaj txhu tsis txaus yog ib qhov teeb meem loj rau kev pib los ua chaw yug tsiaj los sis nthuav dav cov hauj lwm uas twb muaj los lawm tab—txawm ua ntej muaj COVID-19 sib kis. Raws li ib tus neeg sib koom tes ua ke muab tswv yim: Txawm cov chaw lag luam me tau hais ua ntej lawm puag thaum Lub Peb Hlis Ntuj Xyoo 2021, mus thoob lub xyoo 2021. Lwm tus pom tias: Nws tsuas muaj ib qhov nyob hauv peb cheeb tsam xwb, tab sis nws tsis yog yam tsoom fwm hwm. Kuv xav kom mus tau rau lwm lub kiab khw, xws li Chicago—it uas yuav qhib ntau cov hauv kev. Tsoom fwm muaj kev soj ntsuam ze tas li rau cov lis hauj lwm nrug deb li ntawm peb xuab moos. Qhov no hloov pauv ntawm kuv txoj kev lag luam. Thiab nws nyuaj rau los nyob hauv kev lag luam tam li ib tus neeg ua liaj ua teb me.”

**Tus kab mob COVID tau txhab ntxiv rau ob qho kev nyuaj thiab lub sij hawm rau los qhia txog cov neeg ua liaj ua teb nyob deb nroog thiab kev lag luam khoom noj khoom haus hauv zos.**

Txawm hais tias lub tsev muag khoom loj dua yuav luag tsis muaj dab tsi nyob rau thawj lub hli muaj tus kab mob COVID-19, cov neeg ua liaj ua teb tau ntsib qhov nyuaj txav mus rau lawv cov khoom mus rau cov khw nyob ze thiab deb raws cov kev xa khoom. Cov teeb meem ntawm kev thauj mus los, kev ua thiab xa khoom tau txhaws cov txheej txheem. Tus kab mob COVID-19 sib kis tau kaw cov chaw ua nqaij loj zog uas tsis muaj neeg ua hauj lwm los ua txuas ntxiv cov hauj lwm. Ua ke no, muaj neeg ho xav tau khoom noj ntau heev tuaj, tsim ua rau cov neeg ua liaj teb tsis tuaj yeem muaj khoom txaus thiab muaj ciam txwv los sis mus nrhiav peev los nthuav dav tsis tau lawm. Cov neeg ua liaj teb uas yog Hmoob yog cov uas ntsib teeb meem feem tnaus los kev plam lub cib fim muag ncaj nraim rau cov neeg siv thaum uas cov kiab khw muag khoom liaj teb kaw tag lawm los sis txav mus muag hauv oos lais lawm. Cov khw noj mov thiab cov chaw muag khoom noj hais tias muaj txog li 60% ntawm cov khoom tsim tawm hauv zos muaj hauv kiab khw tag lawm, tsim ua rau cov neeg ua liaj teb raug sib txeeb. Ib zaug ntxiv, kev tsis muaj peev xwm txaus nyob hauv cov chaw ua nqaij me raug ceev tseg muag ncaj nraim rau kev khia muab tsiaj uas lawv twb muaj nyob ntawm tes lawm mus rau cov neeg yuav hauv zos. Tom qab ntawd thaum ib nrab lub caij ntuj sov, Meskas Lub Tsev Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Ua Liaj Ua Teb Kev Ua Hauj, lub khoos kas sib koom peev rau tsoom fww kev ua ntawv tso cai ua vaj qoob loo, tau txo ntau cov nyiaj ntawm tsoom fww qhov sib koom, tsis muaj cib fim rau cov neeg cog qoob loo los ua kom tau raws qhov xav tau ntawm cov neeg yuav. Txawm tias muaj kev cov kev nyuaj, xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog rau siab ua mus ntxiv kom sib sau tau ncaj nraim mus rau cov kiab khw loj los sis mus raus tus neeg yuav, suav nrog kev muag khauv vev xaib uas pab txuas mus rau tus xav yuav thiab hlab mus rau qhov chaw faib tawm.

**Lub xeev pob peev ua rau muaj ib qho sib txawv loj heev.** Cov neeg sib koom tes ntseeg tias lub Tsev Hauj Lwm ntsig Txog Kev Ua Liaj Teb, Kev Pov Thaiv Tus Neeg Yuav thiab Kev Lag Luam (Department of Agriculture, Trade and Consumer Protection, DATCP) rau kev ncaj kom cuag thaum uas muaj tus kab mob COVID-19, raug hu ua sij hawm muaj xwm txheej ceev los pab cov neeg ua liaj teb thiab kev ua liaj teb. [Wisconsin Lub Khoos Kas Txhawb Nqa Kev Ua Liaj Ua Teb](#) thiab cov [Tswj Kev Ruaj Ntseg Ntawm Kev Ua Zaub Mov](#) tswj hwm los ntawm DATCP thiab Tsev Hauj Lwm ntsig txog Kev Khwv Tau Nyiaj Rov Los tau txais txiaj ntsig zoo rau cov neeg ua liaj ua teb thiab lub nev vawj tswj kev ruaj ntseg ntawm zaub mov uas lawv tau pom tias muaj teeb meem tsis zoo los ntawm kab mob sib kis. Qee cov neeg sib koom tes xav tau ntaub ntawv ntxiv txog ntawm cov khoos kas nyob ntawm WEDC thiab txoj hauv kev uas lawv yuav siv los txhawb rau cov lag luam ua liaj teb. Lwm tus taw qhia rau lub xeev cov kev nqis peev rau Kev Txhawb Lag Luam Ua Nyuj Mis, qhov zoo tshaj plaws txog tam sim no uas yuav ua rau cov kev lag luam pauv chaw thiab tig cov kev lag luam tshiab.

**Cov neeg nqis peev ua lag luam tau txhawb kev ua khoom noj, pab pov thaiv kab lis kev cai ua hau lwm thiab txhawb rau kev lag luam ntau yam.** Kev ua liaj teb tuaj yeem muaj qhov yeej-yeej rau Cov Neeg Ib Txwm Nyob los nrhiav tau yam kev khwv nyiaj sib txawv thiab txhawb rau khoom noj zoo. Piv txwv li, Oneida Nation tau muaj kev ua ntau yam hais txog kev ua liaj teb. Lub Zej Zog Oneida Tau Muaj Kev Sib Sau Txog Cov Cai Ua Hauj Lwm Txog Khoom Noj ua pab pawg uas sib koom tes txhawb muab kev kawm uas sib cuam tshuam txog khoom noj thiab kev noj qab haus huv, txhawb rau kev ua hauj lwm thiab txawb rau cov hluas. Lub zeem muag yog coj ntau cov neeg nqis peev thiab cov



hauj lwm ntawm: Oneida Nation Farm Enterprise, Oneida Apple Orchard, Oneida Farmers Market, thiab lwm lub ntxiv. Lub xeev uas tam sim no tsis muaj neeg ua hauj lwm txaus los ua khub nrog Haiv Neeg Ib Txwm Nyob thiab pab txhawb rau lawv cov kev rau siab los ua kom muaj khoom noj zoo los sis tsim kho cov kev nqis peev rau kev ua liaj teb ntawm haiv neeg ib txwm nyob.

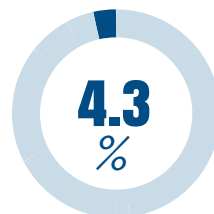
**Tus kab mob COVID tau ua rau cov zaub mov tsis nyab xeeb nyob hauv zej zog nyob deb nroog.** Cov koom haum pub khoom noj thaum muaj xwm ceev tau sau nyiaj maj ceev thaum muaj tus kab mob COVID sib kis pab txhawb kom mus cuag tau khoom noj, thiab DATCP Pib Tsim Zaub Mov Kom Muaj Kev Ruaj Ntseg tau muab \$15 lab los pab rau cov hauj lwm no. Cov neeg koom nrog hauv nroog tau hais tias kev hloov kho tshiab yog qhov tseem ceeb rau txo qis kev nyab xeeb ntawm zaub mov, tshwj xeeb tshaj yog nyob rau ncua sij hawm muaj tus kab mob COVID-19. Piv txwv li, Marshfield Clinic thiab Fork Farms yog sib koom tes los tiv thaiv kev nyab xeeb ntawm zaub mov los ntawm kev tso cov kab ke cog qoob loo rau sab hauv tsev rau thaj chaw hauv zej zog thiab qhia kev kawm txog kev noj zaub mov zoo.<sup>103</sup> Qee cov neeg muaj feem xyuam hauv nroog tau hais tias kev tham txog zaub mov tsis nyab xeeb rau cov laus hauv zej zos yog qhov nyuaj heev. Ua ntej tus kab mob COVID-19, cov kev daws teeb meem cuam tshuam nrog ob txoj kev xaiv hauv tsev xws li Meals on Wheels thiab sib sau thaj chaw hauv zej zog. Ncua sij hawm muaj tus kab mob COVID-19, Meals on Wheels dhau los ua qhov tiam ntau tus neeg laus tus



raws qhov cuam tshuam ntawm tej yam muab uas kho pheej tsis zo tu qab. Cov hauj lwm khoos kas uas txuas khoom noj thiab kev noj qab haus huv uas tuaj yeem pab tsim cov kiab khw tshiab rau Wisconsin kev loj hlob ntawm khoom noj thiab daws teeb meem kev tsis sim haum xeeb fab kev noj qab haus huv.

**Txo kev nkim pov tseg ntawm tej zaub mov yog lub cib fim loj thoob plaws kev ua hauj lwm.** Kev nkim khoom noj tshwm sim los ntawm lub chaw ua liaj teb mus rau cov neeg ua hauj lwm rau ntau yam laj thawj; teeb meem kev khaws tseg, kev txwv tsis pub coj mus pab dawb, kev tsis nkag siab txog qhov tag sij hawm siv, thiab ntau yam ntiv. Kev muab khoom noj mus pov tseg kim zog xwb, cov chaw tsim thiab neeg ua hauj lwm hnyav li hnyav thiaj ua rau cov tswv liaj teb tau khoom noj. Cov neeg sib koom tes xav kom nrhiav cov hauv kev los coj cov khoom noj tawm ntawm qhov kev lis hauj lwm xa mus los, qhov uas yuav pab ua kom ntseeg tias khoom noj mus tau rau tus uas xav tau tshaj plaws.

**UW-Extension kev ua hauj lwm yog qhov tseem ceeb rau kev tsim kho kev ua liaj teb nyob hauv xeev Wisconsin zej zog nyob deb nroog.** Kev ua liaj ua teb tau dhau los ua kev lag luam muaj kev txawj ntse uas cov ntaub ntawv thiab cov kev kawm muaj los ntawm UW-Extension tam sim no yog qhov tseem ceeb rau kev noj qab haus huv ntawm kev lag luam. Txo kev nqis peev thiab txog cov peev nyob rau lub khoos kas ua rau coob tus sib koom tse nyob deb nroog poob qhov saib rau nqi nyob rau yam uas UW-Extension muab. Xyoo 2020 muaj zaj tshwj xeeb txog ntawm Tus Tsim Kev Cai Lij Choj hais txog kev ua liaj teb suav nrog tsab cai uas yuav ua kom ntseeg tias muaj yog tsawg kawg ib lub khauj tim muab kev qhia Nthuav Dav txog kev ua liaj teb nyob rau txhua lub khauj tim uas xav kom muaj ib lub.



**raug txais mus ua hauj lwm nyob hauv kev ua liaj teb, hav zoov, kev nuv ntses thiab kev yos hav zoo thiab kev khawb nyiaj kub**

Lub Chaw Muaj Ntaub Ntawv: Kev Ntsuam Xyuas Zej Zog Suav Pej  
Xeem Neeg Mes Kas Ntawm Teb Chaw Mes Kas Xyoo 2014-2018  
(2014-2018 U.S. Census American Community Survey)

uas muaj hnub nyoob siab lawm nyob hauv tsev. Ib tus ntawm cov sib koom tes nyob deb nroog tau hais tias lub koom haum uas tau tswj Meals on Wheels nyob hauv nws lub zej zog tau nres tsis xa cov pluas noj li lawm ncuas sij hawm muaj kab mob sib kis loj, txiav kev tiam tib neeg li lawm uas twb yog qhov tseem ceeb rau coob tus tswv cuab hauv zej zog. Lwm cov sib koom tes tau qhia tswv yim txog kev txo kev ruaj ntseg ntawm khoom noj rau cov laus tom qab tus kab mob COVID-19, xws li kev ua khub nrog cov tsev noj mov hauv zos los muab khoom noj rau cov laus los sis ua khub nrog cov tsev kawm khos lej uas muaj cov khoos kas ua zaub mov noj uas txuas cov tub ntshais kawm mus rau cov neeg laus thiab qhia txog kev txhawb kom muaj khoom noj zoo rau cov neeg laus.

**Txhawb kom muaj kev noj tej khoom noj zoo kom muaj qhov yeej-yeej rau cov neeg ua liaj teb uas nyob qab kawg thiab xeev Wisconsin cov neeg kev noj qab haus huv.** Muaj ntau zuj zus tuaj, cov kws muaj kev paub tshwj xeeb pom tias khoom noj yog ib yam tshuaj uas yog noj ces muaj qhov zoo rau lub cev, pov thaiv tau kab mob. Ib qhov piv txwv ntawm qhov kev rau siab yog qhia txog cov khoos kas tsim daim ntawv yuav tshuaj, uas kam rau cov kws kho mob lso sau ntawv yuav cov txiv hmab txiv ntoo thiab zaub lso rau cov neeg mob uas muaj kev pheej hmoo siab, muab cov ntawv yuav khoom noj rau lawv mus qha qhov khoom nyob tawm lub txhab khoom noj, cov khw muag khoom liaj teb los sis lwm cov chaw txhem muag hauv zos. Ib qho ntiv, cov khoos kas tsheb thauj khoom noj muaj raws-kev kho mob muab khoom noj saib

**Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:**

- **Tsim Kho UW-Extension.** Rov tsim kho kev txhawb nqa rau UW-Madison's Feem Hauj Lwm Nthuav Dav (feem ntau lawm yog hais txog UW-Extension) los ua kom ntseeg tias liaj teb thiab zej zog mus siv tau nws tej kev pab tseem ceeb rau kev tsim khoom lag luam, suav nrog lub khaij tim UW-Extension cov neeg kawm txuj. Ua kom paub tseeb tias UW-Extension cov neeg kawm txuj npaj tau los qhia rau cov neeg ua liaj teb hais txog cov kev pheej hmoo fab huab cua hloov thiab txoj hauv kev los txuag cov kev siv kom tuaj yeem pab tau rau cov kev pheej hmoo ntawd.
- **Nqes peev rau cov kem khoob uas yuav thaiv hauv kev txhim kho kiab khw.** Cov neeg muab kev pab nyob deb nroog muaj ntau cov tswv yim tsim khoom thiab ua kev ua lag luam los xav txog cov tswv yim uas yuav tau txais txiaj ntsig los ntawm xeev kev pab. Cov ntawv sau nqi raug muab los ua zoo xav nyob rau xyoo 2020 tshwj xeeb ntawm Kev Cai Tshwj Xeeb ntawm kev ua liaj ua teb suav nrog kev txhawb nqa rau ntau txoj hauv kev ua lag luam hauv kev txhim kho, suav nrog cov khoom noj muaj mis nyuj, ua zaub mov xa tuaj, zaub mov, txhab ntxiv khoom tsim los ntawm liaj teb muaj nqis tuaj, thiab ua liaj ua teb uas rau chiv nroj tsuag. Ib qho ntxiv, kev tsim cov kiab khw loj rau txhawb kom muaj lwm cov khoom no ua noob me ntau ntxiv tuaj muag pab rau kom cov neeg tsim npaj kom ntau tuaj, thiaj muaj ntau yam muag mus los thiab qib rooj rau kev siv tej quav chiv. Kev nqis peev hauv xeev kev ua lag luam rau tshuaj xas yuav ua rau muaj nqis ntau yam rau xeev Wisconsin zej zos nyob deb nroog thiab tsim muaj hauj lwm ua. Nthuav cov peev txheej thiab ntau yam lag luam siv hauv chaw ua zaub mov noj tuaj yeem nce txoj hauv kev rau cov neeg ua liaj teb thiab muag cov khoom uas muaj nqis. Kev nqis peev ntxiv hauv zej zog yog saib raws kev yuj tsiaj chaw tua tsiaj, cov chaw tua tsiaj uas twb muaj ua ntej lawm tab sis xov ua kom loj ntxiv, thiab tsim kho kev ua hauj lwm thiab kev xyuam hauj lwm kom ruaj khov tuaj rau kev lag luam. Tam li yog cov neeg ua liaj ua teb saib yuav ua rau lawv muaj kev lag luam ntau yam thiab txheeb xyuas cov nyiaj tau los tshiab, cov neeg muaj feem cuam tshuam nrog rhuav cov kev lag luam ntawm zej zog kev lag luam thiab zej zog kev ua liaj ua teb kom yooj yim sib qhia thiab sib koom tes.
- **Ua kom muaj ntau haiv neeg nyob hauv thiab ua liaj ua teb.** Ntau caum xyoo hais txog kev ua liaj ua teb thiab cov khoom siv ua ke tau muab tag nrho cov kev lag luam kom tsis txhob muaj kev puas tsuaj ntawm cov khoom lag luam thiab kev lag luam thoob ntiaj teb. Coob tus neeg muaj feem cuam xav tias txog sijhawm rau tib neeg tig rov qab mus ua kom muaj ntau yam: tsim kom muaj ntau yam sib txawv, ntau cov qauv thiab cov qauv kev tsim, cov khoom sib txawv, ntau cov nyiaj tau los thiab ntau thaj chaw. Txhawb cov txheej txheem rau cov neeg ua liaj ua teb feem tsawg, cov neeg ua liaj ua teb uas yog qub tub rog thiab cov pib ua liaj ua teb. Rov rub cov neeg ua hauj lwm uas nyuam qhuav muab rho tawm tsis ntev los no rov los pab pbi thiab tsim kom muaj cov neeg ua liaj ua teb me. Ib txoj hauj lwm tshiab tau mob siab rau khoom noj khoom haus khoom noj yuav tuaj yeem koom nrog Pawg Neeg Ib Txwm Nyob Thoob Teb Chaws los txhawb lawv txoj hauj lwm kev ua liaj ua teb. Tsis tas li ntawd, tsim txoj hauj lwm tshiab los pab rau cov tswv ua liaj ua teb kawm paub ntau ntxiv txog kev siv lawv thaj av kom muaj kev sib txawv ntawm lawv cov nyiaj tau los thiab koom nrog kev ua si uas txo qis kev hloov pauv huab cua xws li siv hluav taws xob hnub ci, cua thiab lub zog hauv av los sis tshem tej cua phe tawm. Tshawb nrhiav seb cov tsheb uas muaj tam sim no los sis seb siv nyiaj kho dua tshiab li cas, xws li Tsab Cai Rov Tsim Kho Zej Zog (Community Reinvestment Act, CRA) cov kev pab los sis kev tsim cov nyiaj qiv rau kev lag luam me, tuaj yeem hloov los sau cov peev txheej khoob uas cuam tshuam kev ua liaj ua teb ntau yam. Qhov tseem ceeb ntawm cov kev siv zog no yog kev pab qhia txuj ci thiab qhia neeg ua liaj ua teb rau neeg ua liaj ua teb.

**Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:**

- Peb tswj cov neeg ua liaj teb thiab kev ua liaj teb kom siv hauj lwm tau thiab tiv taus.** Kev tsim kho kiab khw thiab kev ua kom muaj kev sib txawv ua rau kom muaj peev xwm, tab sis cov neeg muaj feem koom nrog muaj ntau lub tswv yim. Muab nqi zog rau cov neeg ua liaj ua teb rau cov kev coj ua ib puag ncig zoo xws li kev tsim cov av zoo, kev nqis peev hluav taws xob ho rov muab los siv dua tau tshiab, kev tshem cov cua tsis huv tawm, kev yaum paub txuag, kev tiv thaiv dej hauv qab av thiab cov dej hauv nroog thiab kev tiv thaiv tsiaj txhu, thiab tswj tej quav chiv los ntawm tsiaj txhu pov tseg kom zoo/tsim kho tej khib nyiab rov los ua hluav taws xob siv. Cov kev coj ua no tuaj yeem txhawb los ntawm lub xeev cov nqi se rau kev tshem tawm tej cua tsis huv, kev txo nqi rau cov nqi pov hwm kev nyab xeeb rau cov cog qoob loo uas ua tsev vov, los sis cov hauj lwm tswj hwm quav nrog kev pab nyiaj thiab kev siv tshuab. Hais txog fab kev nqis peev nyiaj txiag, xav txog kev tsim qauv thiab muab khoom siv los pab cov neeg ua liaj ua teb tshiab tiv thaiv kev nce nqi ntawm thaj av thiab cov cuab yeej siv, thiab xav txog CRA thiab kev nqis peev pab cuam yuav pab tau kev ua liaj ua teb kom ruaj, kev txhim kho kev ua lag luam kiab khw, kev tsim kho tshiab thiab kev sib koom tawv qauv ua tswv ua ke. Rov tshuaj xyuas cov cuab yeej qiv nyiaj ua liaj ua teb ntawm Wisconsin Kev Tso Cai Ua Tsev thiab Tshim Kho Kev Lag Luam (Wisconsin Housing and Economic Development Authority, WHEDA) kom paub tseeb tias lawv tab tom daws cov kev tu ncua ntawm cov nyiaj txiag rau cov neeg ua liaj ua teb thiab txhawb kev ua hauj lwm ntawm kev ua qoob loo. Tshawb nrhiav lwm lub xeev cov nyiaj txiag muab rau kev ua liaj ua teb, xws li cov phiaj xwm qiv nyiaj paj qis los ntawm Minnesota Tsaib Cai Tso Cai Rau Qiv Nyiaj Siv Rau Zos Nyob Deb Nroog (Minnesota's Rural Finance Authority), txhawm rau txheeb xyuas lub cib fim tshiab los txhawb cov neeg ua liaj ua teb. Tsis tas li ntawd, yuav tau txuag tej chaw ua liaj ua teb kom zoo los ntawm kev ua khub nrog nom tswv hauv zos qhia kom cov tswv av paub txog thiab nrhiav txoj hauv kev tshiab los tswj tej av liaj ua teb, suav nrog txhawb Lub Khoos Kas Av Nqis Peev Ua Liaj Teb (Agricultural Enterprise Area Program). Tsim qhov tshwm xeeb hais txog ntawm Kev Cai Tsim Kho hais txog liaj ua teb uas raug nqua hu los ntawm Tswv Xeev Evers thiab pib xyoo 2020, daim ntawv cog lus ua tiav ntawm lub xeev yuav pab txhawb thiab ua kom tiav txhua yam ntawm cov kev siv zog no; Pennsylvania dhau los ua nws thawj lub xeev cov nqi kev ua liaj ua teb xyoo tas los.<sup>104</sup>
- Tsim kev nkag siab lub xeev ntawm kev ua liaj ua teb thiab kev nkag siab txog lub xeev cov koom haum.** Cov lag luam ua liaj ua teb, zaub mov thiab ua liaj ua teb muaj kev cuam tshuam nrog ntau lub xeev cov koom haum: DATCP, DNR, WHEDA, WEDC, thiab ntau yam ntxiv. Cov muaj feem cuam tshuam sib koom txog kev ua liaj ua teb yuav muaj lub ntsiab lus zoo rau lub xeev tus neeg uahauj lwm tsis nkag siab txog kev lag luam ntawm kev khiav cov hauj lwm nqis peev no. Dhau li no lawm, tawm qauv qee cov ntaub ntawv hauv lub xeev thiab cov kev cai lij kav tswj nws tsis yooj yim rau cov zej zog nyob deb nroog thiab khoom noj thiab cov lag luam ua liaj ua teb kom kev taw kev.
- Pab txhawb txo tej khoom noj uas tsis zoo siv lawm.** Txhawb nqa kev ua chiv siv hauv zos, txhawb rau kev ntsuam xyuas tej khoom noj uas tsis zoo siv lawm nyob hauv cov tsev kawm ntawv, txhawb rau kev ua lag luam ua chiv los sis pab pub khoom noj, txhawb rau cov khoos kas sib sau ua ke, thiab tshawb nrhiav lwm cov hauv kev los txo khoom noj tsis zoo thoob cov chaw pab khoom noj. Lub xeev tuaj yeem tsim txoj hauj lwm tshiab uas ua hauj lwm thoob plaws cov koom haum sib koom tes thiab saib xyuas kev txo cov zaub mov pov tseg kom tsawg.
- Txheeb xyuas cov hau kev txuas rau khoom noj thiab kev noj qab haus huv.** Tshawb nrhiav cov phiaj xwm “zaub mov zoo los siv tam cov khoos kas ua tshuaj noj nyob rau hauv ntau lub xeev, xws li cov khoos kas tsim ntawv yuav khoom noj los sis cov khoos kas uas xa cov puas noj ua tshuaj.
- Siv lub Xeev qhov muaj peev xwm txog kev yuav khoom siv los txhawb xeev Wisconsin cov neeg ua liaj ua teb.** Tsoom fwm cov tsev koom haum zoo ib yam li cov tsev kawm ntawv thiab cov tsev kho mob yuav ntau yam khoom noj. Tshawb nrhiav cov hauv kev los ua kom ntseeg tias tsoom fwm cov tsev koom haum yuav khoom noj hauv zos thiab pab txhawb rau Wisconsin cov neeg ua liaj ua teb. Piv txwv li, cov nroog thiab tsev kawm ntawv hauv cov cheeb tsam thoob plaws hauv Lub Khoos Kas Yuav Khoom Noj Zoo, cov qauv khoom siv uas txhawb nqa tsib yam tseem ceeb: kev lag luam hauv ib cheeb tsam, kev nyob ib puag ncig, muaj nuj nqis kev ua hauj lwm, tsiaj kev noj qab haus huv thiab kev noj haus.<sup>105</sup> Tus Tswv Xeev Evers qhov tshwj xeeb kev sib tham ntawm kev ua liaj ua teb suav nrog cov nqi uas yuav tsim kom muaj kev vam meej Lub Khoos Kas Ua Liaj Ua Teb mus rau Tsev Kawm Ntawv thiab tsim ib thaj teb tshiab rau cov nyiaj pub dawb los txhawb kev lag luam, tsev kawm qib siab, tsev kho mob thiab lwm qhov chaw nrog chaw noj mov hauv kev yuav khoom noj hauv zos.

# Kev ua tib zoo muab kev txheeb xyuas ntau yam kom mus thoob xeev Wisconsin tej kev lag luam txog hav zoo

Cov tswv cuab hauv Menominee Pab Pawg Uas Yog Neeg Khab Ib Txwm Nyob hauv Wisconsin no muaj lub laj thawj zoo los asib NCAA Cov Txiv Neej thiab Cov Poj Niam tej kev ua si Ntaus Pob Plaub Lwm Zaum Kawg txhua xyoo. Txij li xyoo 1985, cov chaw ntaus pob Plaub Zaum Kawg tau raug tsim los ntawm hom ntoos tawv maple uas nqa los ntawm lub Hav Zoov Menominee thiab muab koj los zom hauv lub chaw zom uas qhib siv los ntawm Menominee Tribal Enterprises (MTE), Haiv Neeg Ib Txwm Nyob qhov lag luam tsim riam phom. Peb muaj peev xwm muab tag nrho cov ntoos los ntawm peb cov hav zoov 240,000 acres uas peb tab tom muaj kev tswj txij li xyoo 1854. Nws yog qhov chaw loj muaj hav zoov xwm yeem nyob hauv ntiaj teb, hais los ntawm Nels Huse, Tus Thawj Koj Fab Lag Luam ntawm MTE, qhov uas tsim cov khoom muab los tom hav zoov los txij li xyoo 1908.

Raws li Menominee Qhov Kev Txuag nyob sab qaum teb sab hnuv tuaj hauv xeev Wisconsin, MTE pab xa ntoos pua tsev nyob ntawm lub 2020 Tokyo Olympics, uas tau muab ncuas rau tam sim no vim muaj tus kab mob COVID-19 kev sib kis loj. Huse hais tias, nws yog ib qho loj rau lub xeev thiab peb cov zej zog.

Thaum kev ua lag luam ntoos ua tau zoo lawm, MTE tau tswj kev saib xyuas lawv li hav zoo mus ntxiv nrog Menominee tej kab lis kev cai thiab cov yam muaj nqis. Adrian Miller, MTE tus thawj koj thiab Tus Tuam Thawj Saib Xyuas Thoob Plaws Tuam Txhab (CEO) tau hais tias, lub Menominee tau cog lus rau kev txiav ntoos tuaj yeem tsis tshaj lub hav zoov uas muaj peev xwm los tuaj ntoos tshiab uas sau tau los siv.

Kev lag luam hav zoov, ib qho tseem ceeb ntawm xeev Wisconsin txoj kev lag luam, ua kom tau ntau tshaj \$24 txhiab lab daus las hauv kev khwv nyiaj txiaj thiab muaj hauj lwm ntau dua 60,000 leej thoob plaws lub xeev. Nws tau raug kev txom nyem nyob rau hauv xyoo tas los no los ntawm kev zom koj mus ua ntawv thiab tsim ua rau ntau txhiab txoj hauj lwm ua ntawv poob tag txij li thaum thaj tsam xyoo 1990. MTE qhov nyuaj tau

muaj ntau ntxiv vim tus kab mob COVID sib kis xyoo 2020 qhov ua rau lag luam poob qis; nyob rau ntau lub hlis xub thawj thaum pib muaj kab mob sib kis, nws poob ze li ntawm \$1 lab daus las nyob rau kev thim kev muag cov thoos ntoos, suav nrog poob \$280,000 tom qab uas cov neeg qhua yuav me tso tseg tag lawm.

Miller tau hais tias, peb yuav tsum xav txog ntau txoj hauv kev los tawm ntawm qhov teeb meem no. Peb tab tom saib cov hauj lwm tshiab kom ntau rau peb cov nyiaj tau los ntau thiab pab txhawb kom cov poob lawm los ntawm tus kab mob COVID. Peb muaj kev cia siab txog kev rov zoo los."

Txhawm rau txhim kho txoj kev npaj tshiab, MTE tab tom tshawb nrhiav cov kev koom tes tshiab nrog Meskas Lub Xab Phas Lag Luam Neeg Khab (American Indian Chamber of Commerce), Wisconsin Kev Sib Koom Tes Tsim Kho Kev Lag Luam (Wisconsin Economic Development Corporation) thiab tsev kawm khos lej nyob hauv Wisconsin nrog rau lwm yam. Qiv los ntawm tsoom fwv nom tswv kav tswj hais txog lub khoos kas ua kom xam los ntawm kab mob khaus laus nas vais lav rau cov lag luam me kom —Lub Khoos Kas Pov Thaiv Kev Them Nqi (Paycheck Protection Program)—tau raug kev pab, thiab MTE tab tom ua hauj lwm nrog daim ntawv thov mus rau Teb Chaws Meskas Lub Chaw Tswj Kev Tsim Kho Kev Lag Luam kom tau nyiaj pab.

Kev muaj neeg ua hauj lwm tsis txaus yog lwm qhov teeb meem loj. Ua hauj lwm kom hnyav los ua kom muaj neeg ua hauj lwm tshiab xav tuaj koom nrog thiab muab kev cob qhia, MTE kev ua hauj lwm suav nrog kev nthuav dav sab hauv thiab nce rau nws zej zog qhov kev nkag siab txog ntawm Cov Neeg Ib Txwm nyob txoj hauj lwm. Huse tau hais yoas "peb tau koj cov me nyuam yaus mus saib hav zoov thiab saib lub chaw zom ntoos kom lawv thiab nkag siab txog tias qee cov ntoos uas peb sau tau los yog ua kom lub hav ntoos muaj qhov zoo tuaj—thiab pab lawv nkag siab tias hauv zoo pab ua rau muaj hauj lwm ua."



Midwest Paper Group,  
Combined Locks

## HAV ZOOV, KHOOM SIV NTOO UA THIAB NTAWV

Keed kwm, Wisconsin cov hav zoov tau yog ib qho chaw zoo thiab pab ua lub chaw rau kev lag luam thiab kev tsim khoom. Txawm tias plam kev lag luam ua ntawv txij li xyoo 1990, cov thawj koj ntsuam xyuas tau hnov: ***hav zoov, ntoo thiab kev ua ntawv yog qhov zoo tam tug cag tob nyob hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog kev lag luam thiab kab lis kev cai, thiab cov hauv kev tshiab los ua rau uv taus, txais ua hauj lwm thiab txhawb tau rau kev vam meej.*** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj koj tswj xyuas:

**Hav zoov, cov khoom siv ntoo txua thiab ntawv tseem yog lub plawv rau lag luam ntawm xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog thoob plaws lub xeev.** Raws li xyoo 2017, cov hav zoov thiab cov khoom lag luam ntoo thiab cov lag luam tsim ntawv tau tsim ntau dua 63,000 txoj hauj lwm ua puv sij hawm thiab ib nrab sij hawm rau xeev Wisconsin cov neeg nyob deb nroog thiab cov hauj lwm nyob hauv nroog, nrog rau qhov nyiaj them tawm yog \$24.4 txhiab lab daus las nyob rau hauv kev lag luam. Thiab qhov hauj lwm ntawd yog qhov hauj lwm txhawb nqa ntxiv: rau txhua kaum tawm txoj hauj lwm hauv hav zoov cov khoom lag luam, ntxiv kaum tsib txoj hauj lwm tau tsim hauv lwm qhov hauj lwm hauv Wisconsin.<sup>106</sup> Txawm hais tias muaj kev poob hauj lwm ntau vim los ntawm kev kaw cov ntawv cog ntoo txij thaum ntawd los, qhov no tseem yog pawg lag luam tseem ceeb, feem ntau nyob hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog.

**Xeev Wisconsin cov qhov chaw muaj hav zoov qib thoob ntiaj teb.** Muaj coob leej tseem tsis tau paub txog qhov ntawd, nkag kiag mus rau huv hav xoov nyob rau ntawm Menominee Qhov Chaw Txuag Xyoo Ntoo cov thaj av, Menominee Lub Hav Zoov, ib ntawm cov piv txwv uas zoo tshaj plaws thoob ntiaj teb yog kev paub tswj xyuas hav zoov kom xwm yeem. Menominee tsuas yog Neeg Meskas Qhab uas muaj ntawv pov thawj tso cai thiab muaj kev tswj hwm hav zoov zoo. Dhau li no lawm, nws tsuas lub hav zoov uas muaj huab cua ib puag ncig tau ntawv pov thawj los ntawm Teb Chaws Mes Kas thiab Kha Nas Das.<sup>107</sup> Tom qab 125 xyoo ntawm kev txiav ntoo, lub hav zoov tsim tau li ntawm 2 txhab lab feet ntawm cov thoo ntoo, tseem muaj 1.5 txhiab lab

feet uas muaj nyob hauv hav zoov niaj hnub niam no.<sup>108</sup> Pawg Neeg Ib Txwm Nyob thiab Menominee Tribal Enterprises (MTE) tam sim no muaj tau muab lus qhia tias 230,713-acre qhov chaw txij thaum 1854. Ua ke no MTE, tseem muaj ntau cov av muaj ntoo dav thiab ntau qhov chaw me thoob plaws xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog tswj thiab sau tau ntoo li ntawm 10.4 lab acres los tsim cov thoog ntoo, cov tog kaw lawm, cov txiag thiab cov khoom siv uas siv ntoo txua thoob teb chaws thiab thoob ntuj.<sup>110</sup> Dhau ntawd lawm ces cov khoom no yuav dhau mus ua cov koj mus zom, ua rooj tog, ua ntawv, ua txiag pua tsev thiab cov mus ua khoom siv uas yog pib los ntawm tsob ntoo.

“

*Tawm tau los ntawm Kev Poob Qab Loj, thaum txoj kev lag luam vaj tsev poob qis, uas yog qhov ua rau cov chaw nyob deb nroog, peb cov txheej txheem kev txiav ntoo tau sib koom ua ke thiab tsim cov ntoo zom ua lub – Great Lakes Renewable Energy – nrog rau lub xeev thiab kev pab nyiaj hauv zos tau cuam tshuam. Cov hmoov ntoo zom ua lub yog siv tau zoo heev, siv cua tsis huv tsawg. Qhov ntawd ua siv tau thiab muaj lub cib fim rau lawv los tswj lag luam txiav ntoo. Nws tau loj hlob nyob rau ncuaj sij hawm luv xwb.*

*Cov neeg nyob hauv Cheeb Nroog Washburn*

**Kev ua hauj lwm zoo los tswj cov hav zoov yog qhov zoo rau xeev Wisconsin thiab nws tej lag luam.**

Cov hav zoov uas tau loj hlob zoo; cov hav zoov uas loj txaus lawm ces yuav tsis muaj txiaj ntsig ntxiv lawm. Hluav taws nquag kub hav zoov yog qhov ua rau rov muaj ntoo tuaj tshiab. Yog tsis muaj nws, hav zoov qhov kev puam tshuaj yog nws yuav tuag mus, los nres cov xwm txheej muab kob tsis huv thiab lawv tuaj yeem hloov tau qhov pab txhawb rau tsiaj qus. Txij li cov zej zog, cov tsev thiab cov lag luam tsis cuam tshuam ntau nrog cov hav zoov, hluav taws hav zoov kub tau tawm tsam thiab kub kuav mus thiaj los ua txoj hauv lwm tswj xyuas kev xwm yeem. Hais txog kev yeej-yeej-yeej kev khwv nyiaj txiag/huab cua hloov/kev noj qab haus huv, cov neeg nyob deb nroog tau



tom ua hauj lwm ua ke los muab kev hloov pauv cov chaw tsim hluav taws xob uas tsim cua roj tsis huv thiab ntau cov khes mis uas tam sim no los ntawm kob petroleum. Qhov no yuav ua rau cov hav zoov muaj nqis tuaj, tsim hauj lwm thiab lag luam ntau tuaj rau cov neeg nyob hauv xeev Wisconsin thiab cov zej zog thiab ua rau muaj ntau lub tsev ua tshiab hloov tawm tej khoom uas yuav sab nrauv los.

**Kev zom ntoos ua ntawv, ua ntawv tsawg lawm thiab cov kev kaw lawm nyob rau ntau xyoo tsis ntev los no tau tsim qhov tsis zoo rau xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog ntau txhiab txoj hauj lwm.**<sup>111</sup>

Hav zoov thiab ntawv tau muaj kev hloov pauv loj heev nyob rau ntau caum xyoo dhau los uas tsim ua rau lub xeev poob hauj lwm txog li 15,000 txoj hauj lwm txij thaum xyoo 2001 mus txog 2016. Ib qho laj thawj tsim ua rau muaj qhov poob qis loj heev rau kev xav tau qhov pom duab zoo thiab lwm cov ntawv uas xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog zom tuaj tau raug tsim lawm. Lwm qhov ces yog muaj ntau

tse cov kev paub tshiab uas nyob rau thaj tsam qaum teb ntawm Teb Chaws Mes Kas, kev tsim kho tshiab txog cov pa tsis huv los ntawm kev ua hauj lwm tswj hav zoov tuaj yeem yog qhov pab tau zoo heev rau kev vam meej ntawm kev ua lag luam ib yam nkaus li cov tswv ua ntoos. Qhov chaw khwv nyiaj tshiab zoo ib yam li kev siv tej hav zoo uas seem los ntawm kev tsim tej khoom ntoos uas muab rov los kho siv dua thiab txo tej khoom uas yuav siv peev ntau los ua kom muaj nuj nqis rau cov hauv kev loj hlob.

**Xeev Wisconsin tuaj yeem khaws ntau cov txiaj ntsig ntawm nws cov khoom lag luam ua tsev uas yog siv ntos.** Feem ntau lawm Wisconsin cov ntos uas sau tau los uas muab xa tawm muaj txiaj ntsig me rau ua piv txwv, ib yam li cov ntos uas xa mus—rau Suav Teb thiab lwm qhov chaw. Yuav muaj txiaj ntsig ntau dua yog tias muab cov los tsim ntiv kom xeev Wisconsin muaj hauj lwm ntau tuaj thiab muaj kev vam meej yog tias muaj kev muab coj los txua thiab ua kom nyob rau theem kawg uas siv kiag xwb uas yog npaj lis kom tiav hauv lub xeev. Qhov kev rau siab los tsim kho kev muaj kev siv ntos ntau tuaj rau kev lag luam ntawm no xeev Wisconsin yuav yog qhov muaj ntos xa tawm uas cuam tshuam kev thauj tawm thiab cov nqi hluav taws xob. Ua rau muaj cov neeg siv uas nyiam siv yam “Tsim Tawm nyob hauv Meskas” cov khoom kuj yuav tsim ua rau txhawb tau txav mus rau txoj hauv kev no. Tab sis kev lag luam hav zoov thiab cov khoom lag luam ntos tau dhau los ua qhov siv tev niv siab thiab siv peev ntau nyob rau yuav luag txhua qib. Ib yam li lwm qhov kev lag luam, kev nkag mus rau kev tau txais kev lag luam fab nyiaj txiaj los ntawm kev lag luam tus nqi tsim nyog thiab cov cai uas tseem ceeb rau kev loj hlob ntawm kev lag luam tshiab los sis kev hloov pauv los sis nthuav dav cov tuam txhab uas twb muaj lawm. Tshwj xeeb yog, lub Koom Haum ntawm American Foresters muaj kev lees paub txog kev tswj hwm hav zoov ntawm UW-Stevens Point yog lub khoos kas hav zoov uas loj heev nyob hauv teb chaws thiab cov kws tshawb nrhaiv nyob ntawm Wisconsin Energy Institute thiab Great Lakes Bioenergy Research Center nyob ntawm UW-Madison yog tab

lub zos uas yog tus tswv ntawm lub chaw zom tau poob peev tsis ntev los no mus rau cov lag luam uas muaj tswv los ntawm lwm qhov chaw uas tau yuav thiab muag cov ntawv uas ua nyob hauv xeev Wisconsin cov tuam txhab—thiab lawv cov khoom, tsim qhov tsis zoo loj heev—rau pev cov zej zog nyob deb nroog. Qhov no ua rau tsim nqi rau kev teeb tsa thiab kev tswj kev ua tswv hauv zos ntawm hav zoov thiab cov khoom uas siv ntos tsim tawm los muag, thaum twg los yeej ib yam.

**Kev lag luam muaj kev sib tw tshwj xeeb tseem ceeb yog nrhiav tsis tau neeg ua hauj lwm.** Cov hauj lwm niaj hnub no hauv hav zoov thiab cov khoom lag luam ntos yog dhau mus ua qhov muaj hnub nyoog, thiab nws yuav tau siv cov kev txawj uas paub los tau ntau xyoo lawm thiab nyuaj uas yuav hloov pauv tau. MTE hais rau Pawg Thawj Tswj Xyuas tias lawv tsis muaj neeg ua hauj lwm txaus kom tau raws li qhov xav sau; kev khaws cia yog qhov nyuaj vim tias nws yog ib txoj hauj lwm phom sij thiab kev pov hwm cov ntos yog ib qhov nyuaj. Muaj ntau feem xyuam ntawm kev lag luam, zoo ib yam li kev zom ntos, tau dhau los ua qhov kev siv khoos pis tawj ua hauj lwm lawm xwb, uas cov neeg ua hauj lwm uas tsis muaj kev paub siab ces txawm raug muab rho tawm poob txog ntau txhiab daus las nyob hauv tus nqi los sis tsim kev puas tsuaj rau tej khoom nyob rau ob peb feeb xwb. Lub xeev xav kom muaj kev xyuam hloov pauv txog tej kev no thiab lwm yam hauj lwm tseem ceeb nyob hauv kev lag luam—xws li kev muaj ntos siv tsis txaus, kev kho tej thoog ntos, kev siv tej tshuaj loj thiab kev muaj kev txawj tshwj xeeb ntawm kev tsav tej tsheb thauj ntos—kom muaj hauj lwm ua.<sup>112</sup>

**Cov peev txheej hauv tsev awm yus nis vaws sis tim thiab khos lej tuaj yeem ua chaw pab tau.** Lub Chaw Kawm Txog Ntos (Wood Technology Center) nyob ntawm Tsev Kawm Khos Lej Sab Qaum Teb (Northcentral Technical College), twb yog qhov chaw muaj txiaj ntsig, ua hauj lwm nroog cov nroog thiab cov chaw ua hauj lwm hauv zej zog thiab xyuam tiav thiab muaj cov tub ntxhais

kawm tiav ua hauj lwm nyob nov; cov tswv hauj lwm yuav tau qhia txog tej tshuab uas siv tej txuj ci kawm hauv khos lej los siv pab rau tej kev rau siab no. Tsev Kawm Kho Lej Sab Hnub Poob (Western Technical College, WTC) thiab Milwaukee Lub Tsev Kawm txog Kev Ua Vaj Tsev (Milwaukee School of Engineering) kuj tau qhia txog kev txaus siab ua hauj lwm ntau ntiv nrog kev lag luam los daws cov teeb meem kev ua hauj lwm. Ib qho ntiv, Wisconsin Lub Chaw Kawm rau Tev Naus Laus Yis Tswj Kev Xwm Yeem (Wisconsin Institute for Sustainable Technology, WIST) nyob ntawm UW-Stevens Point yog pab tsav kev tsim kho tshiab hauv kev lag luam tseem ceeb xws li kev ua hav zoov.

**Tus kab ob COVID-19 tsim qhov tsis zoo ntau yam tab sis muaj ntau yam kuv qhiv hauv kev.** Xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog tau pom hais tias muaj kev lag luam poob vim yog tim tus kab mob COVID-19 nkaus xwb, ib qhov loj tshaj plaws tau kaw lawm ces yog lub Verso Mill in Wisconsin Rapids, uas coob tshaj 900 leej neeg poob lawv txoj hauj lwm.<sup>113</sup> North American xav tau cov ntawv uas siv rau tshuab luam ntawv thiab cov ntawv sau uas plam lawm ntau heev yam tsis tau muaj dua pib txij xyoo no.<sup>114</sup> Tus kab mob COVID tau tsim kev kub ntshov txuas ntiv cuam tshuam cov thoob ntiaj teb tej kev lag luam uas sib txuas uas twb yeej ntsib kev rau txim fab lag luam lawm thiab tso rog lag luam. Ib qho pom meej tseeb yog lag luam tsim vaj tsev: kev kho vaj kho tsev thiab kev ua tsev tshiab vim muaj tus kab mob COVID ces tej hauj lwm no thiab plam tag nyob hauv Wisconsin, nws yeej muaj tseeb



Witmer Furniture, Abbotsford

muaj ntau yam ntawm lub teb chaws hloov lawm, kev pab los kuj muaj tsawg heev uas keeb kwm tsis tau pom dua. Txawm li cas los xij, cov nqi nyob hauv kev lag luam los kuj siab dua vim muaj kev pov thaiv kev noj qab haus huv ntawm kev ua lag luam thiab muaj ntau yam yuav tau pov thaiv thaum muaj kev thauj mus los.<sup>115</sup>

## Cov tswv yim los tshawb nrhiav: hav zoov, khoom siv ntoo los txua, thiab ntawv

### Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:

- **Teeb tsa lub tswv yim los ua txoj hauv kev rau Wisconsin feem xyuam hav zoov.** Kev lag luam, kev kawm, cov koom haum uas tsis vam nyiaj paj thiab hauv zos, lub xeev thiab tsoom fwm nom tswv kav tswj tsim nyog ua hauj lwm ua ke los tsim ib lub tswv yim ua txoj hauv kev rau xeev Wisconsin feem hauj lwm txog hav zoov. Ib txoj hauv kev yuav pab tau tswj cov lag luam uas twb muaj los lawm, txheeb cov hauv kev tsim kiab khw tshiab thiab txawb mus ntiv. Wisconsin Pawg Neeg Saib Xyuas Hav Zoov, ib pab pawg koom nrog ntau pab pawg koom tes taug teeb tsa los ntawm tus tswv xeev, tau tsa Lub Rooj Sib Tham Nrog Cov Thawj Coj Saib Xyuas Lag Luam Hav Zoov nyob rau xyoo 2013 los pab npaj thiab daws cov teeb meem kev lag luam yav tom ntej thiab cov hau kev. Lub Xab Phas tab tom ua hauj lwm txhawm rau los txhawb rau lub xeev feem hauj lwm saib xyuas hav zoov thiab yog qhov ua tau zoo los pab ua cov hauj lwm nyob ib puag ncig txoj kev npaj tswv yim. Qhov kev koom tes no tuaj yeem pab txhawb tsoom fwm cov peev txheeb thiab txhawb kev ua hauj lwm sib raug zoo ntawm cov xeev cov koom haum, suav nrog DNR, DATCP, WEDC thiab Wisconsin Feem Hauj Lwm ntsig txog Kev Ntoj Ncig.
- **Tshawb xyuas lub xeev txoj cai lij choj txhawm rau txheeb xyuas cov hau kev los muab cov nyiaj muaj txiaj ntsig rau cov tswv av rau kev tswj hwm hav zoov thiab cov pa roj tsis huv.** Kev sau se thiab lwm cov cuab yeej tuaj yeem pab rau cov tswv av nrog rau tej nyiaj khwv tau cuam tshuam kev nqis peev nyob rau kev tswj hav zoov dhau li no lawm kuj tuaj yeem siv ntev txog ntau caum xyoo los xa rov qab rau cov tswv av me. Xav txog cov cai los txhawb kev noj qab nyob zoo thiab muaj kev tswj hwm hav zoov zoo pab rau kev lag luam, huab cua ib puab ncig thiab ua chaw so rau zej tsoom.
- **Txhawb rau kev tshawb fawb uas cuam tshuam kev lag luam hav zoov.** Muaj kev sib cuag mus los zoo tuaj ntawm cov tsev kawm yus nis vaws xis tim thiab cov feem xyuam muaj tswv ntiag tug tuaj yeem pab rau kev lag luam cuam tshuam hav zoov los daws cov teeb meem nyuaj, xws li kev kho haub cua hloov pauv thiab tej kab noj zaub.
- **Tsim cov kev cai thoob lub xeev los pab cuam ntau tus nqi tam sim no thiab yav tom ntej ntawm xeev Wisconsin cov khoom lag luam ntoo.** Kev cog lus los ntawm lub xeev los ua ib feem ntawm kev tsim tej khoom uas muab tom hav zoov los thiab sib ntoo txua nyob rau yav tom ntej suav "cov khoom"—nrog kev tsim kho tshiab thiab ntau yam khoom sib txawv uas tsim tau (xws li cov ntoo plaub fab sib dho-ntoo qhaub), cov roj uas coj los siv dua tau thiab kev txo cua tsis huv uas tuaj yeem pab tsim tau, thiab cov tshuab tshiab raug siv thiab tsim nyob rau hauv lub xeev yuav pab ua kom Wisconsin tseem yog ib feem ntawm kev hloov pauv tshiab uas tsis tau muaj dua thiab kev loj hlob ntawm lag luam. Qhia txog ib feem ntawm xeev Wisconsin cov kev tsim kho kev lag luam kom nkag siab thiab nrhiav kom tau cov kem khoob hauv hav zoov thiab cov khoom lag luam uas siv ntoo txua thiab cov cib fim tsim cov khoom kom muaj nqis siab tuaj nyob hauv Wisconsin.<sup>116</sup> Ib qho piv txwv yog Ohio txoj kev txhim kho ntawm tej ntau ntawv siv hauv oos lais thiab chaw xa ntawv: [OhioWoodProducts.com](http://OhioWoodProducts.com).<sup>117</sup> Ua zoo xav txog cov qauv zoo sib xws kom nws yooj yim rau cov tuam txhab hauv xeev Wisconsin hauv kev lag luam los nrhiav cov khoom lag luam thiab nrhiav cov neeg yuav khoom hauv Wisconsin, thiab rau cov neeg yuav khoom sab nraud los nrhiav cov chaw hauv muaj khoom hauv xeev Wisconsin.
- **Ntxiv dag zog rau kev kawm ua hauj lwm rau kev lag luam.** Ua zoo xav yam uas lub xeev tuaj yeem ua tau los txhawb cov kev koom tes hauv tsev kawm qib siab thiab/los sis kom nthuav tawm lawv mus rau lwm qhov chaw ntiv hauv lub xeev.

# Peb tej “chaw nyob” nyob deb nroog zoo li cas lawm xwb?

## VAJ TSEV

Thaum muaj teeb meem txog vaj tsev thiab av nyob feem ntau pom tias yog qhov nyuaj nyob hauv nroog, cov thawj coj ntsuam xyuas tau hnov meej: **cov teeb meem cuam tshuam txog vaj tse, av thiab vaj tsev yog tuav txoj kev vam meej ntawm zej zog nyob deb nroog thooob plaws hauv xeev Wisconsin.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas:

**Chaw nyob, nqi zog ua hauj lwm pheej yig yog ib qho teeb meem loj thooob plaws ntau qhov chaw hauv xeev Wisconsin zej zog nyob deb nroog.** Wisconsinites cov zej zog nyob deb nroog hais tawm dua lwm qhov kev cov nyem tseem ceeb siab heev nrog qPawg Thawj Tswj Xyuas: neeg ua hauj lwm tsim vaj tsev nyob deb nroog muaj neeg ua hauj lwm tsis txaus. Kev muaj ntau txoj hauv kev xaiv thiab zoo dua txog nqi vaj tsev yog qhov tseem ceeb heev rau tus uas npaj txhij mus nyob lawm, tab sis kev ua kom muaj neeg xav mus nyob thiab kev tswj tseg yuav siv neeg ntxiv nyob rau hauv cov tuam txhab nyob deb nroog kom loj hlob tuaj thiab muaj neeg ua cov hauj lwm. Tus nqi vaj tsev thiab qhov muaj vaj tsev feem ntau lawm yog qhov nyuaj heev rau tus uas los pib lawv cov hauj lwm thiab tuaj yeem ntiav taus neeg los sis tsav coj qhia cov hluas kom kawm txawj, tshwj xeeb tuas uas muaj ntau tsev neeg los sis tab tom npaj siab yuav npaj cuab yig. Kev muaj vaj tsev xauj nyob tseem yog ib qho teeb meem loj thooob ntau qhov chaw hauv Wisconsin cov zej nyog nyob deb nroog, thiab cov tswv tsev tsis muaj hauv kev yog tias tib neeg tsis tuaj yeem them taus nws tuas nqi los sis tsis muaj chaw nyob seem lawm rau los yuav nyog.<sup>118</sup>

**Muaj ntau cov chaw nyob deb nroog ntsib teeb meem nqi tsev siab heev, cov nqi uas cov neeg yuav hauv zos siab tshaj tej kiab khw muag lawm.** Wisconsin cov hauv kev loj hlob rau cov neeg tuaj ncig saib thiab tawm rooj ua si yog ua rau muaj neeg nyiam los siv sij hawm kom ntau thiab cov nyiaj siv rau vaj tsev nyob rau hauv Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog. Qee cov chaw muaj kev loj hlob siab zog, txhawb rau kev nthuav dav cov tswv hauj lwm kom loj zog tuaj los sis lawv lub zej zog kom muaj hauj lwm ua nyob hauv nroog, kom tsim ua rau muaj neeg xav yuav tsev nyob. Cov xwm txheej no, cov neeg yuav uas khwv tau nyiaj siab zog ces kheev nqi siab zog ua rau tej nqi vaj tsev hauv zej zog thiab li nce tuaj lawm. Cov nqi vaj tsev nce ces thiaj ua rau tej nqi se nce rau cov neeg nyob hauv zos, ua rau nws nyuaj rau lawv los them lawv tej nqi tsev. Cov chaw zoo ib yam li Door Khauj Tim ntsib kev nyuaj loj txog kev tswj tus nqi vaj tsev uas them taus rau ntau yim neeg uas khwv tau nyiaj qis los ntawm kev ntoj ncig- thiab cov kev pab cuam nqi zog ua hauj lwm. Cov tib neeg uas muaj nqi zog ua hauj lwm qi teem ntau lawm yuav nyob tsis taus nrog cov yim neeg uas nyob hauv qhov chaw muaj neeg xav nyob coob los muaj nyiaj los yuav tej tsev nyob uas kim heev.

**Xwm txheej thiab ntau yam nyuaj ntawm nqi tsev yog qhov tseem ceeb.** Nws tsis yog ib hom tsev xwb uas muaj teeb meem nyob hauv cov chaw nyob deb nroog. Ntau yam kev nyua tau tshwm sim rau ntau hom ntawm vaj tsev suav nrog neeg ua hauj lwm, cov laus, raws caij nyoo, tus nqi uas them taus thiab nqi xauj thiab vaj tsev nyob. Tsis muaj hauv kev xaiv zoo rau cov laus tsim ua rau khuam cov laus coob leej rau hauv lawv cov tsev uas loj dhau raws qhov lawv xav tau thiab nyuaj rau kev los tswj.<sup>119</sup> Dhau li no lawm, qee lub vaj tsev thiab cov uas muaj los lawm, tsis hais yuav muaj, xav tau cov chaw ua hauj lwm tshwj xeeb yog hom kev kho dua tshiab uas muaj neeg nyob coob kom xis nyob thiab nyab xeeb rau nyob hauv, zoo ib yam li kev rov muab kho ntxiv kom them nqi siv hluav taws xob tsawg thiab txhim kho tej kav dej



thiab qhov cua. Sib sau tag nrho, qhov xwm txheej no tseem muaj cov hauv kev txwv cov neeg yuav uas tseem hluas tus uas xav tau chaw ntxiv rau lawv tsev neeg loj hlob.

**Kev muaj hluav taws xob zoo siv yog qhov tseem ceeb thiab feem ntau lawm pheej muab ntsia hla dhau nyob hauv tus nqi tsev uas them taus.** Lub tsev teb uas muaj hnuv nyoo 100-xyoo lawm “tus nqi pheej yig” tsis muaj qhov thaiv qhov kub tsis muaj qhov thaiv thaum txog caij ntuj no nyob hauv xeev Wisconsin. Kev muaj hluav taws xob zoo siv thiab lwm cov kev nruab cuab yeej hluav taws xob, zoo ib yam li hluav taws xob hnuv ci, thaum muaj kev koom tes tsim kho vaj tsev tshiab los sis rov kho tej tsev uas teb muaj los lawm, ua kom muaj qhov sib txawv kom cov tswv tsev tau txais txiaj ntsig. Tab sis lawv tsis tshua xav txog nyob rau hauv kev ntsuam xyuas cov nuj nqis rau cov vaj tsev, ua rau nws nyuaj rau kev txhim kho fab nyiaj txiaj thiab kev tua tau qhov muaj nqis thaum muag lub tsev. Tsoom fwv tau pab nyiaj rau Lub Khoos Kas Pab Hluav Taws Xob Siv Rau Yim Neeg Khwv Tau Nyiaj Tsawg (Low Income Home Energy Assistance Program, LIHEAP) muab kev pab tseem ceeb rau cov tsev neeg los pab rau cov nqi ua kom kub thiab txias. Cov neeg muaj feem cuam tshuam tau sib tham txog cov hauj lwm khoos kas nyob rau lwm lub xeev uas siv IHEAP cov peev nyiaj pab nyob rau kev tsim hluav taws xob uas siv dua tshiab tau los txo cov nqi siv hauv vaj tsev.

**Kev tsis muaj lub rub is taws nem broadband los siv cuam tshuam qhov muaj nqis ntawm vaj tsev thiab muaj ciam txwv rau kev txhim kho.** Kev muaj lub rub is taws nem broadband siv, nws pab tau ntau yam uas muaj ciam txwv rau kev txais neeg ua hauj lwm thiab cov neeg ua hauj lwm uas nyob deb ua. Cov neeg yuav tsev nyob deb nroog los yeej xav kom muaj lub rub is taws nem broadband siv thiaj ua rau lawv xav yuav tej tsev thiab. Muaj ntau cov chaw uas tsis muaj lub rub is taws nem broadband siv feem ntau lawm yuav tsim kev ntxhov siab rau tej chaw ntawd cov kev muaj nqis thiab muaj ciam txwv rau qhov mua peev xwm ua rau muaj neeg xav yuav. Qhov no haj yam yog qhov tseeb ntawm kev ntoj ncig thiab cov neeg uas xav yuav lub tsev thib ob, txij li cov neeg nyob hauv nroog mus siv tau broadband uas khiav zoo ua rau lawv daws los sis tsoo tau qhov teeb meem thaum kev xauj los sis kev yuav vaj tsev.



Photo Credit: Midwest Solar Power LLC

**Neeg ua hauj lwm vaj tsev los muaj ntau theem rau kev tsim kho heev.** Neeg ua hauj lwm vaj tsev tuaj yeem tuaj nyob rau ntau tus qauv, txhua qhov muaj feem sib txawv txog ntawm kev nqis peev hauv zej tsoom. Ntau tsev neeg muaj kev khwv tau li 60% los sis tsawg dua ntawm lawv cov khauj tim kev khwv tau nyiaj tuaj yeem tau txais kev pab txhawb rau kev xauj vaj tsev nyob los ntawm tsoom fww lub khoos kas Sau Se Vaj Tsev uas raug tswj los ntawm WHEDA. Lub khoos kas no yog raug tsim kho txuas ntxiv los ntawm tsoom fww cov ciam txwv kev pab nyiaj, thiab yog qhov uas muaj kev sib tw loj thiab feem ntau lawm raug siv tas mus li nyob rau lub khauj tim cov chaw saib xyuas. Hom thib ob ntawm cov neeg ua hauj lwm vaj tsev, yog cov uas khwv tau ntau tshaj li 60% ntawm lawv cov khauj tim cov kev khwv tau nyiaj los feem nrab, tsis pab txhawb lso ntawm lub koom haum lub chaw xauj peev nyiaj rau neeg ua vaj tsev uas muab lso ntawm xeev Wisconsin nom tswv kav tswj qhov kem khoob loj. Cov neeg sib koom tes nyob deb nroog tau pjav qhia tias kiab khw uas muaj tswv ntiag tug yuav tsis tham txog qhov kem khoob no los ntawm nws tus kheej txog ntawm qhov tham tsis haum txog kev lag luam. Hom thib peb ntawm neeg ua hauj lwm yuav vaj tsev thiab cov tswv tsev dua, kev mus saib tau nyiaj txiag ua vaj tsev thiab kev ua kom xwm yeem mus ntev ntawm fab nyiaj txiag yog qhov nyuaj rau cov neeg tsim kho, muab qhov tham tsis haum txog kev lag luam, cov cai ntawm tus qhab nia qiv nyiaj thiab tus nqi uas siab zog ntawm kev tsim nyob hauv nqi zog neeg ua hauj lwm tam sim no thiab tej khoom coj los siv.

**Kev txhim kho thiab kev pab nyiam pib rau kev ua vaj tsev nyob deb nroog raug muab qhia rau lawm.** Muaj ob peb hauj lwm muaj tswv ntiag tug tab tom ua kev tsim kho vaj tsev, kev ntseeg siab txog qhov tau rov los uas zoo zog nyob rau hauv cov cheeb tsam kav tswj nroog. Yog li ntawd, kev tsim kho vaj tsev nyob deb nroog feem ntau lawm thiab yuav tau teeb txog ntawm zej tsoom los sis cov khoom sib koom uas tsis vam nyiaj paj los koom rau hauv, qhov uas yuav ua rau ntau yam hauj lwm ntsib kev sib cuam tshuam rau cov kev tsim kho ntawm ib tsev neeg thiab ntau tsev neeg. Nws los kuj yuav tau muaj kev ntsuam xyuas peev nyiaj txiag, kev kos qauv, thiab feem ntau lawm muaj li rau qhov chaw uas yog nom tswv li los sis muaj tswv ntiag tug. Kev muaj ntau cov khub cov los sis koom ua ke, nroog rau pob peev nyiaj, nws siv sij hawm ntau heev los lis uas yuav tau siv nyiaj ntau heev thiab siv tej tiv niv tshwj

xeeb uas yuav nyuaj rau los nrhiav cov chaw nyob deb nroog. Dhau li no lawm, kev muab qhia nia qhia txog cov khoos kas nqi tsev uas qee zaos muaj qhov tsis zoo rau cov zej zog nyob deb nroog. Piv txwv li, thaum mus saib xyuas me nyuam, cov khw muag khoom noj uas muaj kev pab cuam txhij txhua thiab cov tsev qiv ntawv yog cov pab kev yooj yim uas tseem ceeb heev, muaj qhov xwm yeem ntau heev txog ntawm xeev Wisconsin tsis muaj qhov mus siv tau uas nyob ze rau cov pab kev yooj yim no. Cov qhab nia uas tau los mus rau cov zej zog uas muaj khw muag khoom noj uas pab cuam txhij txhua muaj ciam txwv rau WHEDA cov khoos kas los rau cov zej zog uas loj zog yam tsis quav ntsej txog qhov xav tau rau los sis qhov muaj feem xyuam mus taus ntawm txoj hauj lwm khoos kas.

**Cov kev txhawb zej zog nyob deb nroog thiab nom tswv kev ua hauj lwm nyob rau txoj hauj lwm nyuaj no.** WHEDA muaj yam tsawg kawg yog rau lub khoos kas uas muaj nuj nqis uas yuav pab tau ntau yam tseem ceeb nroog rau kev tsim kho hauv zej zog. Los ntawm kev txawj muab faib nyob rau xyoo 2020 txog ntawm cov kev sau se vaj tsev, WHEDA tau txais nyiaj yog \$4,693,620 nyob hauv lub xeev thiab tsoom fww cov kev sau se vaj tsev mus rau 10 txoj hauj lwm khoos kas hauv cov khauj tim nyob deb nroog; cov hauj lwm khoos kas no yuav tsim li ntawm 457 lub tsev uas tus nqi pheej yig. Cov neeg muaj feem cuam tshuam sib koom tes nyob deb nroog hais tias cov WHEDA Lub Khoos Kas Sim Ua Hauj Lwm Vaj Tsev Nyob Deb Nroog tab tom cog lus yuav los hais txog cov xav tau ntawm vaj tsev nyob deb nroog. Wisconsin Chav Hauj Lwm ntsig txog Cov Qub Tub Rog saib xyuas thoob plaws peb lub chaw saib xyuas, ob lub ntawm cov ntawd yog nyob deb nroog, uas muab vaj tsev rau 1,000 tus qub tub rog thiab lawv tus txij nkawm nyob. Qee cov koom haum zej zog thiab cov kev sib koom tes yog tab tom ua ntau ua cov hauj lwm nyuaj txog ntawm kev tsim kho vaj tsev kom zoo, tab txawm ncuaj sij hawm muaj kab mob sib kis loj, kev ntsuam xyuas tsim cov kev lag luam zoo thiab tsim ua rau muaj hauj lwm ua thiab pawg tuam txhab uas tsim neeg ua hauj lwm thiab chaw nyob rau tub ntshais kawm. (Piv txwv li, saib *Kev tsim hluav taws xob zoo*, *nqi tsev pheej yig hauv River Fall* nplooj ntawv 72.) Tab sis kev ua thawj coj muaj peev xwm thiab kev vam meej nyob hauv kev ntsuam xyuas cov hauj lwm tsim kho vaj tsev uas nyuaj tseem yog qhov thaiv hauv kev rau kev ua kom muaj vaj tsev ntau nyob rau ntau qhov chaw nyob deb nroog. Muaj ntau cov zej zog nyob deb nroog tau kawm los ntawm lwm yam tus tab sis ob peb thaj chaw los sib qhia lawv cov kev coj ua tau zoo thiab ntau zaj uas kawm tau.

**Tus kab mob COVID-19 tau ua rau yuav luag txhua qhov teeb meem ntawm vaj tsev muaj qhov phem tuaj thoob plas hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog.** Vim muaj tus kab mob COVID-19 los thiaj tau yuam ntau feem xyuam ntawm cov tuam txhab thoob teb chaws kom lawv cov neeg ua hauj lwm yuav tsum nyob deb ua hauj lwm xwb, feem ntau yog nyob tsev ua hauj lwm. Nyob hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog, thoob plaws lub teb chaws, qhov kev hloov txav no tau qhib qhov muaj feem zoo rau coob tus tib neeg txav mus rau cov chaw nyob deb nroog, mus ib ntus los sis nyob rxaj khov, tus uas tej zaum yeej tsis tau ua zoo xa ua ntej li. Cov neeg no tau nyob rau ntau qhov chaw, muaj qhov yooj yim thiab muaj lub neej zoo. Muaj keeb kwm uas tus nqi nyiaj paj qis ob npaug, cov neeg ua hauj lwm tawm hauv cov chaw tsam nroog thiab ua rau tus nqi vaj tsev nyob deb nroog nce tuaj. Cov khoom coj los ua tsev raug nqi siab tuaj, vim muaj kev txo qhov tsim khoom tuaj muag thiab qhov xav tau nce siab tuaj, haj yam nyuaj rau kev tsim thiab kev txhim kho tus nqi kom them taus nyob rau tej vaj tsev nyob deb nroog.<sup>120</sup> Ntau cov chaw nyob deb nroog kuj muaj qhov nyuaj tsawg dua los ntawm kev ntoj ncig, tshwj xeeb cov uas muaj kev paub zoo lawm txog kev lag luam vim tus kab mob COVID-19, tab tom nrhiav tus nqi vaj tsev uas nqis thiab cov tswv uas nyuam qhuav poob hauj lwm yuav ntsib teeb meem fab nyiaj txiag vim lawv tsis tuaj yeem them taus tus nqi xauj los sis muag lawv cov tsev nybo rau tus nqi qis hauv kiab khw.

# Kev tsim kom muaj hluav taws xob siv zoo, tus nqi vaj tsev pheej yig nyob hauv River Falls

Tus nqi tsev pheej yig feem ntau lawm kuj yog qhov muaj tsawg rau cov tsev neeg uas ua hauj lwm nyob hauv River Falls, Wisconsin, qhov uas muaj cov neeg nyob hauv uas muaj nyiaj ntau lawm hauv Ob Lub Nroog Ntxhaib uas tuaj yeem them taus tus nqi kim rau qhov chaw nyob.

Ib lub tsev tshiab uas muaj li ntawm 50-kem chaw nyob raug teem sij hawm rau ua kev txhim kho los qhib nyob rau hauv nroog nyob rau Lub Rau Hlis Ntuj Xyoo 2021 uas yuav muaj tus nqi xauj tsev pheej yig ua txoj hauv kev rau cov neeg uas khwv tau nyiaj 30% thiab 80% ntawm cov khauj tim khwv tau nyiaj qib feem nrab ntawm \$72,111. Ntawd twb tsis tau yog txhua yam uas peb ua; nws tawm qauv kom muaj ib puag ncig zoo nkauj muaj qhov txuag tau hluav taws xob rau cov neeg nyob hauv thiab kom muaj huab cua hu rau txhua tus nyob ntawm thaj chaw ntawd.

“Qhov no yuav zoo rau coob tus neeg uas khwv tau nyiaj qib nrab mus rau qhov khwv tau tsawg nyob hauv lub zej zog uas lawv ua hauj lwm,” raws li Peter Kilde tau hais, tus thawj kav xam ntawm West Central Wisconsin Community Action Agency, Inc. (West CAP), uas yog tab tom tswj kev tsim kho thiab yuav los ua tus tswv.

Kilde hais txiv tias, txoj hauj lwm khoos kas no yuav muaj nroj ntsuab. Muaj nyob rau hauv qhov chaw uas raug rhuav tshem lawm, qhov kev tsim kho uas yog ob tshooj tsev, raws li paub ntim tau li ntawm 1300 Cov Neeg Nyob, uas yuav muaj qhov txuag tau hluav taws xob thiab muaj qhov ua cua sov zoo thiab muaj tev naus laus yis ua cua txias, uas feem ntau lawm yog siv hluav taws xob duab hnuv ci uas txo tau kob tsis huv dioxide.

Kilde tau hais tias “Qhov no yuav pab tau txog \$74,000 rau ib xyooos ntawm kev txuag tau hluav taws xob uas peb tab tom ua rau cov neeg nyob hauv. Thiab nws yuav tso tawm cov cua CO2 tsawg tshaj li 370 tons ntawm ib xyooos twg ntawm lub tsev ua raws qauv” “Nws yuav siv nyiaj tsawg los khiav txoj hauj lwm thiab muab kev pov thaiv tawm tsam tus nqi siv hluav taws xob nyob hauv kiab khw. Tus nqi them rau duab tshav ntuj ces yog ntxaiv xwb.”

Thooob plaws Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog, tib neeg khwv tau nyiaj nqi zog tsawg, feem ntau lawm yog cov hauj lwm muab kev pab cuam, muaj qhov khuam yuav tau mus nrhiav tus nqi vaj tsev uas pheej yig nyob ze lawv qhov chaw ua hauj lwm, ces thiab ua rau cov tswv hauj lwm khuam nrhiav tsis tau cov neeg ua hauj lwm. Ntau cov koom haum hauv zos, suav nrog 16 cov sawv cev nqis tes nyob hauv zej zog uas muab kev pab them ua ke thooob lub xeev, uas tab tom ua hauj lwm ntxiv rau qhov yuav tau—kev nqis peev lub sij hawm thiab tsim ntau tus khub uas tsim nyog thiab nrhiav chaw pab nyiaj.



Kilde tau hais tias “Kev tsim kho vaj tsev tsis yog rau cov neeg uas siab kub. Nws yog ib yam lag luam uas qus thiab vwm ntsuav.” “Kuv yuav tau qhuas lub xeev uas yog ib tus khub zoo thiab cov nom tswv hauv zos los ib yam.”

Nyob hauv River Falls (pej xeev neeg txog li ntawm 16,000 leej), 1,500 lub chav tsev nyob tshiab yuav tau ua nyob rau xyoo 2030, raws li lub nroog kev tshawb fawb tau ua, ua ntej muaj kab mob khaus laus nas vais lav sib kis loj. Tus nqi xauj tsev txhua hli ntawm 1300 Leej Neeg Nyob yuav muaj ntau ncuav dav txij li \$515 lub chav uas muaj ib chav pw mus txog \$1,435 lub chav uas muaj peb chav pw. Cov tsev kaus uas muaj ib chav pw yuav tseg rau cov qub tub rog uas xiam oob qhab. Qhov kev tsim kho los kuj yuav txhawb tau kev lag luam hauv zos ncuav sij hawm ua thiab tom qab ua tiav, tsim hauj lwm ua rau cov neeg nyob thaj chaw ntawd nrog rau cov qhua tshiab rau cov lag luam uas nyob ze hauv nroog.

Kilde tau hais ntxiv tias, “Tusnqi tsim kho ntawm peb lub chaw sawv cev yuav pab t xhawb rau pwb lwm cov kev ua hauj lwm uas yuav kom muaj kev pab nyiaj ntxiv.” West CAPs rau siab tawm tsam kev txom nyem hu tau tshaj 25,000 txhua xyoo, hais txog teeb meem suav nrog kev tswj khoom noj thiab kev thauj mus los.

Kilde tau hais tias, nrog rau tus nqi khuam rau li ntawm \$12 lab thiab kev pab nyiaj los ntawm yim qhov chaw, rau qhov yog qhov uas lub xeev tswj thiab tau kav tswj, 1300 Cov Neeg Nyob Hauv yog ib txoj hauj lwm khoos kas uas nyuaj heev. West CAP tau koom tes nrog La Crosse- nce raws Gerrard Corporation uas yog ib lub tsim kho vaj tsev muag, uas tau koom nrog ntau txoj hauj lwm ntawm nom tswv/muaj tswv ntiag tug.



Kilde hais tias, “cov chaw pab nyiaj, cov tub ua lag luam ncj ncees, cov chaw sawv cev ntawm lub xeev thiab peb lub chaw ua hauj lwm sawv cev tau nce mus sib faib qhov kev pheej hmoo ntawm kev lag luam uas tsis xwm yeem no kom muaj qhov zoo zog tuaj.” “Txhua tus lees paub tias cov vaj tsev pheej yig thiab kev ua hauj lwm muaj nuj nqis yog qhov xav tau.”

Piv txwv li, lub nroog pua txoj hauv kev txhawm rau nrhiav nyiaj nce se li ntawm \$700,000 uas yog ib txoj kev rau pej xeev los txhawb kev tsim kho dua. Txhawm rau tsim “zej zog kom muaj kev taug,” lub ntsiab qhov maj mus ceev tau txo qis. Lub tuam txhab tsim hluav taws xob hauv nroog yuav kom tau hluav taws xob uas yog siv duab tshav ntuj kom tau txaus li ntawm 1300 Cov neeg siv.

Feem ntau ntawm cov nyiaj txiag hauv lub xeev yog los ntawm Wisconsin Kev Tsom Cai Tsim Kho Lag Luam thiab Vaj Tsev (Wisconsin Housing and Economic Development Authority, WHEDA), suav nrog cov nyiaj qiv tsim vaj tsev, ntawv cog lus qiv nyiaj mus ib txhis, \$1.6 lab hauv lub xeev cov nqi se thiab \$325,000 qiv los ntawm Lub Khoos Kas Capital Magnet.

WHEDA kuj tseem tswj hwm tsom fwm Txoj Cai Sau Se Tsev Ntawm Tus Khwv Tau Nyiaj Tsawg (Low-Income Housing Tax Credit, LIHTC) uas tau muab \$3.7 lab nyiaj rau cov lag luam ntiag tug dhau los ntawm Cinnaire Corporation, nyob hauv Michigan. Ib nrab lab nyiaj tau los ntawm tsom fwm txoj hauj lwm khoos kas HOME, tai tswj fwm los ntawm xeev Wisconsin Chav Hauj Lwm Saib Xyuas Kav Tswj (Wisconsin Department of Administration). Lwm yam peev nyiaj ntxiv suav nrog \$750,000 los ntawm Tsom Fwm Lub Txhab Nyiaj Qiv Ua Tsev ntawm Chicago Lub Khoos Kas

Tus Nqi Tsev Pheej Yig (Chicago’s Affordable Housing Program) thiab \$76,000 los ntawm Lub Koom Haum Pab Cuam Zej Tsom ntawm xeev Wisconsin Txoj Hauj Lwm Khoos Kas Tsom Rau Hluav Taws Xob.

“Kev sib tw muaj qhov coj nruj tshwj xeeb rau LIHTC kev pab nyiaj. Kilde tau hais tias, nws tau pab nyiaj tsuas yog qee qhov hauj lwm nyob rau xyoo tas los no hauv cov zej zog sab qaum teb nyob deb nroog, tab sis qhov no tab tom txhim kho.”

Nws tau hais tias, “yog tias koj xav tau cov tsev muaj nroj tsuag ntsuab uas tus nqi pheej yig muaj ntau nyob rau hauv Wisconsin zej zog nyob deb nroog, qhia rau lub xeev paub tias qhov no yog lub tswv yim zoo—yog li nws tuaj yeem muab cov ntsiab lus no siab dua nyob rau hauv lub khoos kas LIHTC cov ntawv thov kev pab cuam—yog txoj kev ua kom nws tshwm sim.” “Nws kuj tsim kev txhawb siab rau nyiaj txiag rau cov neeg tsim khoom.”

Taw rau 1300 Cov neeg nyob hauv npaj cov kev txuag siv hluav taws xob, Kilde tau hais tias, “cov no them rau lawv tus kheej nyob rau lub sij hawm luv thiab khaws cov txiaj ntsig mus ntev. Nws yog qhov xwm txheej yeej-yeej-los ntawm kev hloov pauv huab cua hloov mus rau kev lag luam ntawm peb tes num los txhawb cov neeg xa khoom hauv zos thiab cov hluav taws xob uas kho siv dua tau.” Nws hais ntxiv txog River Falls kev tsim kho tau muaj kev tshoov siab. “Los txog tam sim vaj tsev tshiab muaj nroj ntsuab peb tau ua tiav lawm. Pom tau tias muaj ntau yam hauj lwm, ntxiv nrog cov txiaj ntsig fab lag ua thiab cov txiaj ntsig fab huab cua ib puag ncig, ua rau muaj coob leej ntseeg txog ntawm cov kws tsim kho thiab ua rau lub xeev nyiam.”

**Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:**

- **Muab kev pab cuam los daws cov xav tau ntawm cov vaj tsev tus nqi pheej yig.** Tsoom fwm txoj cai lij choj tshiab txij thaum lub Great Recession tau muab siab dua rau qib kev khwv tau nyiaj thaum muaj cai tsim nyog rau kev cog lus xauj. Vim li no, ntau tsev neeg nyob deb nroog uas khwv tau nyiaj tsawg thiab pom tias ntxim li yuav rov muaj kev qiv nyiaj dua tshiab rau lawv qhov kev coj lus xauj tam sim no tab txawm nws yuav txuag tau lawm ntau pua daus las rau ib hlis piv rau daim ntawv cog lus xauj uas lawv twb muaj kev them zoo lawm tau ntau xyoo. Kev pab cov tsev neeg rov qiv nyiaj dua nyob rau hnuv no ua keeb kwm qib qis uas yuav cawm tau ntau lab daus las nyborau kev them cov nyiaj paj uas nws tawm ntawm Wisconsin kev lag luam nyob deb nroog. Tsis tas li ntawd, tshawb cov hauj lwm uas ua tiav hauv lwm lub xeev uas txhawb kev pab cuam them nyiaj rau thawj zaug ntawm cov tswv tsev nyob deb nroog los sis kev rov kho tus qauv tsev uas muaj hnuv nyooq siab lawm nyob rau cov zej zog nyob deb nroog.
- **Tshawb nrhiav hom hluav taws xob tshiab uas txuag tau nyiaj thiab lwm cov hauv kev xaiv los siv hluav taws xob rau cov yim neeg uas khwv tau nyiaj tsawg.** Nqa tus qauv “Txoj Cai Hluav Taws Xob Siv Duab Hnuv Ci rau Zej Zog Kev Ua Hauj Lwm” rau Wisconsin, uas muab lub zog rau cov koom haum hauv zej zog los tsim lawv tus kheej hluav taws xob sawv cev rau cov neeg tau nyiaj tsawg, yuav pab xa ib qho kev ntseeg tau zoo thiab huv zog; txo kev vam khom rau cov phiaj xwm kev pab cuam hluav taws xob; thiab suav kev ywj pheej nkag tau mus rau lub zog hluav taws xob hnuv ci. Kev tshawb fawb lwm txoj hauv kev uas cov xeeb tab tom siv LIHEA los nthuav dav hom hluav taws xob uas coj los siv dua tau rau cov tsev neeg uas khwv tau nyiaj tsawg thiab muab kev koom tes nrog cov hauj lwm khoos kas nyob hauv xeev Wisconsin Lub Xeev Lub Phiaj Xwm LIHEAP tom ntej.
- **Hloov kho cov qhab nia hauv xeev cov kev pab cuam nyiaj txiag hauv vaj tsev kev sib tw kom tau txais nyiaj txiag ntau rau xeev Wisconsin zej zog nyob deb nroog.** Ib txhia ntawm xeev Wisconsin lub khoos kas pab nyiaj ua kom nqi tsev pheej yig, xws li Kev Sau Se Nqi Tsev Ntawm Tsev Neeg Khwv Tau Nyiaj Tsawg, yob qhov zoo los txais thiab muaj ntau yam yeej siv mus rau cov chaw nyob deb nroog nyob rau ntau xyoo dhau los. Muaj ntau cov teeb meem thiab kev nyuaj hais txais vaj tsev nyob deb nroog, thiab tseem muaj ntau yam nyuaj ntxiv nyob rau kev tsim kho peev nyiaj los pab txhawb lawv, yuav ua ib qho chaw rau cov khoos kas los sib tw kom muaj yeej. Tshem tawm los sis hloov kho cov kev xav tau uas txheeb xyuas qhov kev ua hauj lwm nyob deb nroog, xws li WHEDA cov nroog me kev tsim qauv hauv zej zog uas muab kev txhawb siab rau cov zej zog loj nyob deb nroog. Tshawb nrhiav kho cov kev txhawb zog los muab cov peev txheej loj tshaj plaws rau cov zej zog me tshaj plaws uas cov kiab khw thiab kev lag luam nyuaj rau kev hais daws.
- **Txiav txim tsim cov chaw uas muaj kev paub tsom rau kev tsim kho vaj tsev nyob ntawm qib kev txom nyem hauv cheeb tsam.** Piv txwv, xeev Minnesota cov chaw so ua si ntawm lub nev vawj ntawm Regional Housing Development Partnerships los muab kev tsim kho nyob rau hauv cov zej zog nyob deb nroog uas dhia mus rau kev tsim kho vaj tsev nyob deb nroog nyob rau thawj tsam yuav xaus xyoo 1990 thiab thaum pib lub xyoo 2020.<sup>121</sup> Cov khub koom tes hauv cheeb tsam no coj qib vam meej ntawm kev tsim kho uas cov neeg nyob deb nroog los sis cov nroog tsis muaj peev xwm los ua tswv lawm thiab muab tus qauv kev tsim kho vaj tsev nyob hauv zej zog uas tsis muaj nyiaj paj rau hauv zos los sis tus tsim kho nom tsev tej khoos kas ua vaj tsev.<sup>122</sup>
- **Txhawb nqa txhua cov yam ntxwv ntawm kev ua hauj lwm tsim kho vaj tsev nyob deb nroog.** Nws yog ib qho sim, nthuav dav thiab ua kom muaj WHEDA ruaj khov nyob rau Lub Khoos Kas Sim Ua Vaj Tsev Nyob Deb Nroog. Tshawb nrhiav lwm yam los pab txhawb, xws li kev sau se tshiab, los txhawb rau kev tsim kho kev ua vaj tsev nyob deb nroog. Tsis tas li ntawd, hais txog qhov muaj tsis txhij nyob rau kem nruab nrab ntawm kev ua vaj tsev los ntawm kev ua zoo xav txog qib kev pab nyiaj uas yuav kam rau cov neeg ua hauj lwm hauv zos thiab cov neeg tsim kho los ua kom yooj yim zog hais txog kev tsim kho thiab kev pab nyiaj qib nrab kom los ntim tau rau qhov khoob no.

## HLUAV TAWS XOB THIAB HUAB CUA

Cov neeg muaj kev cuam tshuam nyob deb nroog tau tawm suab txog lawv saib xyuas hluav taws xob thiab cov teeb meem huab cua hloov, thiab yam uas tuaj yeem ua kom tiav los txhim kho thiab pov thaiv kev noj qab nyob zoo thiab kev haum xeeb rau xeev Wisconsin lub neej tom ntej. Ib tsab xov qhia meej los ntawm cov kev txuag no: **cov chaw nyob deb nroog muab kev hais daws hluav taws xob thiab huab cua hloov uas muaj txiaj ntsig rau txhua tus hauv xeev Wisconsin.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas:

**Xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog tau ntsib muaj kev cuam tshuam ncaj qha los ntawm kev hloov huab cua.** Huab cua hloov pauv tau los hauv cheeb tsam xeev Wisconsin. Tam li qhov chaw hauv lub teb chaws, nws tau muaj kev cuam tshuam los ntawm cov huab cua, ua rau muaj dej nyab thiab hloov pauv ntawm lub sij hawm caij nyoog. Cov kev hloov no tau cuam tshuam rau lub xeev kev ua liaj ua teb thiab khoom noj khoom haus hauv txoj hauv kev uas cuam tshuam kev npaj thiab kev ua hauj lwm, thiab uas tab tom yuam qee tus neeg cog qoob loo los kho cov qoob loo, lub sij hawm cog qoob loo, lub sij hawm sau qoob loo thiab kev tswj cov qoob loo. Cov Thawj Coj Tswj Hwm Hais Txog Huab Cua Hloov tam sim no tab tom tshawb nrhiav cov tswv yim thiab kev tsim kho cov chaw so rau lub xeev kom txo tau thiab hloov kho tau cov feem cuam tshuam txog huab cua hloov.

**Lub teb chaws tab tom hloov mus siv hluav taws xob hom siv tag siv dua tau.** Cov neeg nyob deb nroog pom tias cov lag luam muaj tswv ntiag tug muaj txhij rau kev hloov hluav taws xob hom siv tag siv dua tau, thiab thov txhib kom ua sai. Vanguard cov tuam txhab xws li Google tau coj txoj hauv kev los ntawm kev ua tiav cov lus cog tseg thaum ntxov kom txo tau cov pa roj tsis huv los ntawm kev hloov los siv hluav taws xob duab hnuv ci thiab cua pab rau lawv cov xaws vawj.<sup>123</sup> Xyoo 2019, ntau lub tuam txhab dav-dav tuaj koom nrog lawv - Walmart, General Motors thiab Johnson & Johnson, thiab lwm yam - los tsim Lub Koom Haum Yuav Hluav Taws Xob Duab Hnuv Ci, pab pawg lag luam yuav khoom siv hluav taws xob ntxiv thiab tshem tawm cov teeb meem ntxiv rau txo pa roj tsis huv.<sup>124</sup> Vim muaj tus kab mob COVID-19 sib kis loj ua rau kom muaj kev lag luam kaw thiab txo qis hauv kev siv hluav taws xob, hom hluav taws xob siv tag siv tau tshiab pom tias koom tes nrog kev tsim hluav taws xob vim li no thiaj li tsis tau them nqi ntau.<sup>125</sup> Thiab raws li qhov kev sib kis loj txuas ntxiv mus rau yav dhau los ib nrab xyoo 2020, kev siv cov hluav taws xob hnuv ci thiab cua cov nroj tsuag tau xav tias yuav pheej yig dua li hluav taws xob uas yog hlawn roj.<sup>126</sup> Coob tus neeg muaj feem cuam hauv nroog xav kom xeev ua raws cov qauv thiab rov tsim lawv tus kheej txoj kev coj ua lub zog txuas ntxiv dua tshiab, hais meej: "Wisconsin tau siv ua ntej ntawm kev ua si hauv lub zog tau dua tshiab."

**Cov khoos kas tsim hluav taws xob huv thiab siv tag rov siv dua tau, yog ib cov hauj lwm zoo rau cov zej zog.** Cov khoos kas tsim kho huav taws xob hom tshiab tsis yog tsim kho muaj hauj lwm rau kev nruab thiab kev tswj xyuas xwb, tab sis tseem yog ib qhov zoo rau lub chaw tsim tej khoom tuaj thiab ua rau muaj hauj lwm ntau ua nyob hauv xeev Wisconsin tej zos nyob deb nroog. Qhov tseeb, nws tsis yog lub laj thawj yuav mus nruab thiab tswj xyuas nyob sab nrauv. Qhov tseem ceeb ntawm kev siv hluav taws xob hom siv tag siv dua tau hauv xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog yob qhov muaj npe sau tseg: kev ua hauj lwm siv hluav taws xob hom siv tag siv dua tau ua rau muaj hauj lwm ua nyob rau cov chaw nyob deb nroog tshaj li hauv nroog nyob hauv 34 lub xeev, suav nrog peb tus kheej. Cov hauj lwm hauv chaw tsim hluav taws

xob uas huv loj hlob txhua xyoo txij li xyoo 2016.<sup>127</sup> Nyob rau xyoo 2017, xeev Wisconsin yog ib ntawm plaub lub xeev nyob hauv Teb Chaws Mes Kas uas muaj ntau tshaj 20,000 txoj hauj lwm ua nrog hluav taws xob hom siv tag siv dua.<sup>128</sup> Nyob hauv Wisconsin, cov hauj lwm ua nrog hom hluav taws xob uas siv tag siv dua tau muab suav ces yog li ntawm 3% ntawm cov hauj lwm tag nrho nyob deb nroog hauv lub xeev.<sup>129</sup> Cov neeg ua hauj lwm nyob hauv qhov chaw tsim hluav taws xob huv los yeej tau nyiaj nqi ua hauj lwm zoo piv rau txhua cov neeg ua hauj lwm thoob teb chaws; qhov nyiaj xuab moos qis tshaj twb tshaj qhov feeb nrab thoob teb chaws lawm uas yog 8 mus txog 19 feem pua. Cov nqi zog ua hauj lwm nrog hluav taws xob huv los kuj muaj ntau yam zoo; cov neeg ua hauj lwm uas qis zog ntawm kev khwv tau nyiaj los tuaj yeem khwv tau li ntawm \$5 txog \$10 los sis ntau tshaj ntawd rau ib xuab moos nyob hauv lawm cov hauj lwm.<sup>130</sup>

“

*Txhawb cov zej zog nruab hluav taws xob duab hnuv ci rau cov zej zog nyob deb nroog. Nws yuav siv tej av seem me ntsis, nws kuj yuav cuam tshuam tej av zoo cog pob kws thiab taum thiab tej yam uas cov neeg nyog hauv zos ua tswv thiab tau tsim tawm. Lub sij hawm ntev mus, nws yuav muab cov hluav taws xob pheej yig rau peb cov neeg koom tes thiab ntau cov chaw nyob hauv nroog. Nws tau dhau los ua cov chaw sib tw rau cov nyob deb nroog thiab haum nrog peb txoj kev ywj pheej. Thiab tej zaum peb yuav muaj ntau tsev neeg uas nyob deb nroog puas yog?*

*Coob leej nteeg nyob hauv lub Khauj Tej Chaw Saib Xyuas tau muaj kev sib tham*

**Xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog yog ib qhov chaw zoo los tsim hluav taws xob duab hnuv ci, cua, thiab siv cua kub hauv daim av los tsim hluav taws xob kev nruab kuj tseem pom tias muaj qhov hnyav siab.** Xeev Wisconsin zej zog nyob deb nroog muaj chaw rau cov kev nruab tej hluav taws xob hom siv tag siv dua tau uas tuaj yeem tsim tau hluav taws xob rau cov tsev thiab cov lag luam. Rau kev ua hauj lwm uas loj dav zog los sis siv tev niv siab zoo ib yam li cov khaub lig cua, kev nruab cov cua yeej hluav taws xob uas siv tag siv dua tau tuaj yeem tsim muaj ntau yam kev khwv tau nyiaj zoo rau cov neeg ua liaj teb thiab lwm cov tswv av. Tab sis cov hauj lwm loj tuaj yeem ua rau cov zej zog muaj qhov sib cav tshwj xeeb yog cov pheej xav tias cas nim zoo li tej av saum lub hli lawm xwb, tsim kev raug mob rau tej tsiaj los sis tsis zoo ua mus ntxiv. Raws li qhov ib tus uas muaj feem xyuam koom

tes nrog tau hais tawm txog kev tsim lub chaw ua hluav taws xob duab hnuv ci nyob rau ib daim av teb tau qhia rau lub Koom Haum Ntsuam Xyuas: "Nws muaj kev sib cav heev ua ntej li os."

**Kev tsim kev ua hauj lwm ntawm hluav taws xob muaj qhov zoo rau cov lag luam thiab cov neeg nyob deb nroog.** Kev tsim hluav taws xob ze rau nws tau siv tus nqi qis zog hais txog kev tsim kho thiab kev xa tawm. Muaj ntau feem ntawm xeev Wisconsin zej zog nyob deb nroog pom tias muaj kev xav tau ntau zuj zus tuaj, cov ruab daim nqu hluav taws xob duab hnuv ci saum qaum tsev ua rau muaj hluav taws xob siv tau xwm yeem thiab txo tau kev nqis peev loj nyob rau kev xa hluav taws xob tawm. Kev nruab tshuab tsim hluav taws xob rau hauv zos, chaw ua lag luam thiab

Xeev Wisconsin zej zog nyob deb nroog yog ib qho chaw  
zoo los tsim hluav taws xob duab hnuv ci, cua thiab hluav  
taws xob uas siv qhov kub hauv av kev qhia txog qhov nruab  
kuj tsim kev hnyav siab rau coob leej. Xeev Wisconsin zej zog  
nyob deb nroog muaj chaw rau cov kev nruab tej hluav taws  
xob hom siv tag siv dua tau uas tuaj yeem tsim tau hluav  
taws xob rau cov tsev thiab cov lag luam. Rau kev ua hauj  
lwm uas loj dav zog los sis siv tev niv siab zoo ib yam li cov  
khaub lig cua, kev nruab cov cuab yeej hluav taws xob uas  
siv tag siv dua tau tuaj yeem tsim muaj ntau yam kev khwv  
tau nyiaj zoo rau cov neeg ua liaj teb thiab lwm cov tswv av.





zej zog hluav taws xob duab hnuv ci kuj pab tau qee cov zej zog ncuu sij hawm Wisconsin muaj kev txom nyem xyoo 2019, ua rau Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog yog qhov tseem ceeb ntawm kev tsim hluav taws xob ncuu sij hawm muaj kev kub ntxhov no.

**Xeev Wisconsin yog ib lub tsev rau cov chaw tsim hluav taws xob hom siv tag siv dua tau uas raug khuam nyob thoob Yav Nruab Nrab Teb Hnub Poob.** Muaj ib txhia muab zais kom saib txhob pom nyob rau hauv xeev Wisconsin ntau cov chaw uas yog lub Midwest Renewable Energy Association (MREA),<sup>131</sup> tau raug tsim tawm nyob ntawm no zoo tam lub tsev ua mov nyob hauv Custer, Xeev Wisconsin. Tau nraug tsim tawm tom qab ib pab phooj ywg ua tiav nyob rau xyoo 1990 kev sib tham txog hluav taws xob nyob rau ib hnub uas ntuj los-los nag nyob hauv Amherst, MREA txhawb rau hom hluav taws xob uas siv tag siv dua tau, ua kom muaj hluav taws xob zoo thiab xwm yeem nyob dhau ncuu sij hawm xyaum, kawm thiab ncig mus thoob Yav Nruab Nrab Teb Hnub Poob los ntawm tus kheej kiag thiab hauv oos lais. Cov neeg sib koom tes nyob deb nroog tau hais tias lawv pom qhov muaj nqis thiab pab MREA los muab nruab rau cov tsev kawm ntawv thiab cov chaw sib txuas hauv zos thiab tej chaw lag luam. Tsis tas li ntawd, KEV HLOOV KHO TSHIAB hauv xeev Wisconsin tab tom pab rau kev kawm ntawv thiab tshawb cov tswv yim pab txhawb uas yuav zoo rau hom hluav taws xob uas siv tag siv dua tau.<sup>132</sup> Dej ntws ceev kuj tseem yog lwm qhov chaw ua ib feem ntawm kev tsim hluav taws xob nyob hauv lub xeev uas yuav pab xa tau tej hluav taws xob huv tawm mus ua kev lag luam.<sup>133</sup>

“

*Kuv ceeb tag thaum los kawm txog duab hnub ci uas tam sim no muaj nyob hauv Wisconsin.*

*Cov neeg nyob rau hauv Cheeb Nroog Barron*

**Muaj kev nqis peev ntau txhiab lab daus las rau kev tshim kho hluav taws xob hom siv tag siv dua tau.** Thoob lub teb chaws, tam li yog ib yam tev naus laus yis uas siv peev tsawg thiab muaj neeg thiab lag luam xav siv ntau zuj zus tuaj hais txog hluav taws xob hom siv tag siv dua tau, muaj peev nqis peev rau tswv ntiag tug thiab nom

tswv rau kev nqis peev ua hluav taws xob hom siv tag siv dua tau nce zuj zus tuaj. Xeev Wisconsin poob tuaj tom qab lwm lub xeev hais txog kev nyiam nqis peev; cov neeg sib koom tes tham tias lub xeev cov cai thiab cov cai tswj txwv cov hauj lwm khoos kas. Xeev Wisconsin nyob rau qib 35 hauv Teb Chaws Mes Kas rau kev nruab hluav taws xob hnub ci, uas yog nruab tau lawm raug nyiaj \$388.78 lab.<sup>134</sup> Qhov no muab piv rau qhov nruab nrab ntawm \$8.8 txhiab lab nyob hauv 10 lub xeev uas ntaus thawj. Cov kev nruab hluav taws xob cua, xeev Wisconsin nyob rau qib 23 nrog tsuas yog \$1.5 txhiab lab daus las hauv tsoom fww kev nqis peev thoob plaws ib puag ncig nrog kev nqis peev nruab nrab ntawm \$13.5 txhiab lab los ntawm 10 lub xeev ntaus thawj.<sup>135</sup> Cov neeg sib koom tes tau pom tias muaj ntau yam thaiv kev rau cov tsis siv hluav taws xob kom mus cua tau lag luam hom hluav taws xob uas siv tas siv dua tau, thiab tias Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog yuav tau txais txiaj ntsig los ntawm txoj cai hais txog huab cua ib puag ncig kev tswj hwm ua kom muaj neeg nyiam los tsim hom hluav taws xob uas siv tag siv dua tau.<sup>136</sup>

**Xeev Wisconsin zej zog nyob deb nroog muaj peev xwm dhau los ua tus thawj coj ntawm kev nres cua tsis huv thiab kev txo tej lag luam tsim cua tsis huv.** Cov sib koom tes nyob deb nroog tau tham txog ntau yam tseem ceeb ntawm kev loj hlob hais txog kev nres cua tsis huv (kev txo cua tsis huv tawm) thoob plaws kev tswj hwm hav zoov thiab cov kev ua liaj teb zoo ib yam li tsim kom muaj nrog npog thiab hav zaub. Cov tswv yim kev ntim cia tej cua tsis huv uas nws tshwm sim nws kuj muaj kev loj hlob uas lees txais tau thiab siv thoob lub xeev; lawv tuaj yeem muaj txiaj ntsig zoo rau fab kev lag luam rau cov tswv av nyob deb nroog. Ua rau muaj neeg nyiam coob txog kev muaj nroj ntsuab npog thiab tej av zoo, xeev Wisconsin kev lag luam ua liaj teb yog qhov zoo yuav dhau los ua tus coj thoob teb chaws nyob rau kev nres tej cua tsis huv. Cov lag luam kiab khw tab tom muaj kev tsim kho uas yuav tsim kev khwv tau nyiaj los ntawm kev saib xyuas tej nroj tsuag huab cua los ntawm txoj cai tswj tsoom fww thiab qhov muaj txoj cai ntiag tug. Kev nqis peev hauv xeev Wisconsin tej zej zog nyob deb nroog ntxiv rau cov hav zoov thiab kev ua liaj teb, nws yeej muaj zoo laj thawj los ntawm kom txhob muaj cua tsis huv thiab txo tej cua tsis huv thiab seb yuav ua li cas thiab khwv tau nyiaj los ntawm xeev Wisconsin tej zej zog nyog deb nroog thaum tab tom muaj kev tsim tsa txo tej cua tsis huv.

**Qee lub xeev muaj cov cai thiab cov cai tswj hwm kev nqis tes ua dua tshiab.** Cov cai hauv lub xeev tam sim no txwv tsis pub cov neeg muab kev pab cuam thib peb mus ua cov hauj lwm nyob hauv Wisconsin. Cov kev hloov kho tuaj yeem coj tau kev nqis peev tseem ceeb hauv lub zog ntau txog hluav taws xob uas siv tag siv dua tau mus rau xeev Wisconsin zej zog nyob deb nroog. Cov neeg sib koom tes pom tias cov phooj ywg nyob hauv Illinois, Minnesota thiab Michigan ua tau zoo txog kev tuav cov nyiaj no. Muaj ntawm cov neeg sib koom tes tham tias: Lawv muaj cov cai huv zog thiab tswj cov cai thiab tam sim no mus deb dua peb lawm. Nyob hauv cov xeev ntawd, ib lub tuam txhab tuaj yeem xauj tau koj lub ruv tsev, koj yuav tau tais qee cov hluav taws xob, cov tuam txhab tau txais khes div rau qhov muaj hluav taws xob uas siv tag siv dua tau. Cov neeg thib peb los nyob hauv thiab tsim kom muaj tej liaj teb uas siv lub zog ntawm khaub lig cua loj tuaj. Peb cov cai thaiv tawm cov neeg sab nrauv tsis xav nqis peev hauv xeev Wisconsin. " Lwm tus qhia tias cov kev siv hluav taws xob hauv xeev Wisconsin tsis muaj cov cai tswj hwm li cas hais txog cov tswv tsev muaj peev xwm txuas rau lawv cov nqi hluav taws xob mus rau hauv zej zog txhawm rau nqis peev pab rau lawv tus kheej ntiag tug li txheej teg ua hauj lwm hluav taws xob hnub ci. Tam sim no, cov cai no muaj qhov sib txawv los ntawm kev siv hluav taws xob, muaj ntau yam nyuaj txog kev sib txuas. Yog tias cov cai ua qauv tiag, nws yuav yooj yim zog rau cov neeg tuaj nruab kom ua tiav ntau cov hauj lwm nruab.

“

*Kev ua hauj lwm nrog duab hnub ces yeej zoo ib yam thoob lub xeev, tej hluav taws xob uas siv tag siv dua tau hloov lub hnub tej cua cia dhau los ua hluav taws xob nyob rau tib txoj hauv kev. Yog li cov cai tswj kev siv hluav taws xob siv los txuas rau cov chaw nyob hauv tsev no yuav tsum zoo ib yam, thoob plaws xeev.*

*Cov neeg nyob rau hauv Cheeb Nroog Dane*

**Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:**

- Cov kev hais daws qib siab txog huab cua hloov.** Huab cua hloov yog ib feem tsis zoo nyob hauv keeb kwm rau ntau pab pawg los sis ntau cov saib xyuas cov zej zog, suav nrog rau cov zej zog uas muaj kev nyuaj txog kev lag luam thiab cov zej zog uas muaj ntau haiv neeg nyob ua ke. Raws li Wisconsin qhia txog nws txoj hauv kev tiv thaiv huab cua zoo dua ntxiv, lub Xeev yuav tsum koom tes thiab txhawb nrog cov neeg tau txais kev cuam tshuam ntau yam los ntawm kev hloov pauv huab cua los daws cov kev ua hauj lwm tsis ncaj ncees. Cov kev siv zog nyob hauv lwm lub xeev tuaj yeem muab kev tshoov siab rau cov hauj lwm no. Piv txwv, Washington tau tsim Environmental Health Disparities Map thiab California tsim CalEnviroScreen los ua kom pom kev thiab ua rau cov zej zog muaj teeb meem tsis zoo, uas tuaj yeem pab tshaj tawm txoj cai kev txiav txim siab. Nyob rau hauv Coj Cai Tsav Coj Huab Cua thiab Pov Thaiv Zej Zog (Climate Leadership and Community Protection Act) New York tau teeb tsam lb Pab Pawg Saib Xyuas Kev Ncaj Ncees Txog Huab Cua los txiav txim cov cai uas tuaj yeem raug siv txheeb cov tsis zoo ntawm cov zej zog.
- Saib seb xeev Wisconsin cov cai thiab cov kev tswj hwm puas tuaj yeem txhawb kev nqis peev ntau dua hauv yam uas siv tag siv tau dua tshiab.** Tshawb xyuas lub xeev cov cai thiab cov kev cai tam sim no (nyob saum toj ntawm cov neeg koom tes nrog nyob deb nroog) kom pom tias yuav hloov pauv los sis hloov pauv mus kom yooj yim thiab txhawb kom rov ua tau raws qhov xav tau ntawm qhov siv tag siv dua tau thiab hloov kho. Tshawb nrhiav seb yam twg coj tau cov xeev ua kom tiav uas tsim muaj kev nqis peev. Cov neeg muaj feem cuam tshuam los kuj tau qhia tias lub tswv yim yuav tau ua kom cov siv hluav taws xob muaj neeg ua hauj lwm ces yog tus qauv uas yuav hluav taws xob rov qab los ntawm cov neeg nyob hauv uas yog tib tug nqi siv uas sau los ntawm cov neeg siv. Lwm tus neeg tau qhia tias cov tsev uas muaj ntau yim neeg nyob yuav kam rau teeb cov hluav taws xob dua hnuv ci uas tsim hluav taws xob nyob saum qaum tsev ntawm lub tsev uas muaj neeg nyob. Lwm tus tau nrhiav kev txhawb nqa rau cov phiaj xwm duab hnuv ci nrog kev ua npe los sis tswv cuab koom ntawm cov qauv.
- Txhawb kom muab tau cov uas siv tag siv dua tau los txhim kho cov zej zog nyob deb nroog, cov lag luam thiab cov tsev neeg.** Ua zoo xav txog cov cai uas yuav txo tau Wisconsin kom xwm yeem hais txog cov uas yuav los thiab kom tau txais tej yam uas siv tag siv dua tau dua tshiab. Piv txwv li, cov xeev zoo li Illinois tau dhau los ntawm kev nqis peev nrog cov cai ntsuas tshiab zoo li xav tau kev siv hluav taws xob los muab kev them nuj nqis rau kev tsim hluav taws xob siv duab hnuv ci kom pab cov neeg nyob hauv thiab cov lag luam me nkag mus siv hluav taws xob hloov tshiab.<sup>137</sup> Ntawm daim ntawv them nyiaj nuj nqi yog nce thoob plaws hauv lub teb chaws rau ob qho kev hloov pauv tshiab thiab cov hluav taws xob rov qab; nws yog txoj hauv kev tseem ceeb uas ua rau cov tsev neeg tau nyiaj tsawg nrog koom nrog txheeb txheem thaum txuag lawv cov nyiaj thiab txhim kho lawv txoj kev noj qab haus huv mus ntev.
- Pab txhawb txoj kev rau siab thoob plaws lub xeev kom lawv hloov mus rau kev lag luam txuag hluav taws xob kom huv.** Daim Ntawv Txib #38 teeb ib lub hom phiaj txog ntawm kev ua kom ntseeg tias muaj kev siv hluav taws xob uas tsis muaj cua tsis huv nyob rau xyoo 2050 thiab Lub Chaw Tswj Kom Xwm Yeem thiab Hluav Taws Xob Huv muaj thoob plaws lub xeev los tsim lub Phiaj Xwm Hluav Taws Xob Huv. Lwm lub xeev tau hla dhau cov cai ntsuas kom ua tau raws cov hom phiaj kom muaj hluav taws xob huv los sis cov hauj lwm khoos kas uas tuaj yeem pab qhia rau Wisconsin cov kev xa hluav taws xob huv mus ua lag luam. Virginia tsis ntev los ntau tau pom zoo rau txoj cai yuav siv cov hluav taws xob uas siv tag div dua tau 100% ua ib feem ntawm ntau lub xeev lub phiaj xwm siv hluav taws xob xyoo 2050.<sup>138</sup> Nyob rau lub Plaub Hlis Ntuj, New York tau tso cai txoj cai ntsuas uas yuav txhib kev tsim cov khoos kas hluav taws xob huv nyob rau xyoo 2021.<sup>139</sup> Wisconsin yuav tau txais txiaj ntsig los ntawm kev pab txhawb uas ruaj khov rau Lub Chaw Ua Hauj Lwm Tswj Qhov Xwm Yeem thiab Hluav Taws Xob Huv kev siv nyiaj rau Lub Phiaj Xwm Tsim Hluav Taws Xob Huv, qhov uas yuav muaj nyob rau txhua lub xeev lub chaw sawv cev tuaj yeem pab txawb rau cov kev lis hauj lwm ua mus kom tau lag luam hluav taws xob huv.
- Kev lees paub thiab cov neeg ua liaj teb thiab cov neeg saib xyuas hav zoov yog tus uas yuav pab cuam huab cua ib puag ncig.** Kev sib koom tes los ntawm kev koom tes nrog DATCP, DNR, PSC thiab WEDC nrog rau lub xeev ntawm USDA Cov Neeg Ua Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Siv Hluav Taws Xob tuaj yeem tshawb nrhiav cov hauv kev ua hauj lwm ua ke los txhawb kev tiv thaiv huab cua thiab hloov kho hauv kev ua liaj ua teb thiab hav zoov. Lub xeev yuav tsum txiav txim siab teeb tsa cov hom phiaj xav tau, xws li qhib kev dav rau thaj av cog qoob loo los sis ua kom muaj av ua noj ua haus ntau tuaj, muaj kev siv tej cuab yeej uas siv tag siv dua tau thiab txhawb rau tej keeb kwm uas pab tias ua tau txog ntawm kev txhawb rau kom paub txog qhov tseeg ceeb ntawm kev muaj tej huab cua zoo rau kev ua liaj teb. Txhawb rau cov hauj lwm sim uas tuaj yeem muab cov kev ua hauj lwm uas zoo tshaj plaws rau tej hauv zoov hauv cheeb tsam, siv tau ob hom hluav taws xob uas sib koom tes ntawm hluav taws xob duab hnuv ci thiab qoob loo los sis kev yug tsiaj, thiab lwm cov hauv kev uas ua liaj teb tau ntau hom nyiaj rov qab los thiab muab ntau yam zoo txog huab cua.

## TSIM TEJ KEV TAUG

Ua ke no muaj coob leej tab xav txog ntawm seb thaum twg thiaj nqis tes daws qhov teeb meem, cov neeg sib koom tes nyob deb nroog swm nrog tej teeb meem kev zoo los tawm qauv tso thab thaum lawv cov kev sib tham nrog cov thawj coj ntsuam xyuas:

**Kev muaj hnub nyoo, muaj tsis txaus tsim ua rau muaj qhov nyuaj rau tej kev uas siv tau nyob rau qhov chaw deb nroog thiab muaj ciam txwv txog qhov muaj feem tsim kho thiab loj hlov.**

Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas:

**Kev pab cuam tej kev taug los ua hauj lwm tam lub koom haum rau txhua lwm yam kev tsim kho.** Yam tsis quav ntsej txog ntawm seb cov chaw puas yuav txuag tau nyiaj siv hais txog tej kev, kev ntoj ncig, liaj teb, hav zoov los sis lwm feem xyuam, kho tej kev tsheb, cov choj, dej thiab kwj dej, dej nag thiab pov thaiv dej nyab, cov xov hluav taws xob, thiab cov kev sib tham/cov kev ua hauj lwm ntawm lub rub is taws nem broadband yog qhov tseem ceeb rau Wisconsin zej zog nyob deb nroog kev vam meej hnub no thiab yav tom ntej.

**Cov dej saum npoo av thiab hauv qab av muaj kob tsis huv tsim qhov tsis zoo rau dej haus (thiab ntau yam) nyob rau ib feem ntawm xeev Wisconsin zej zog nyob deb nroog.** Cov neeg sib koom tes nyob deb nroog los kuj muaj ntau yam yuav los qhia rau Cov Thawj Coj Ntsuam Xyuas txog ntawm dej. Coob tus neeg nyob deb nroog tau txais lawv cov dej los ntawm cov qhov dej; tej uas tsis pom sij lawm thiab tsis poob nyob hauv nom tswvc txoj cai. Dej nyob hauv cov thaj chaw uas muaj av khoob qhov thiab cov qhov dej uas ntiav yuav muaj feem pheej hmoo rau kev muaj kob tsis huv los ntawm tej kob los nyob nrog kev ua liaj teb zoo ib

“

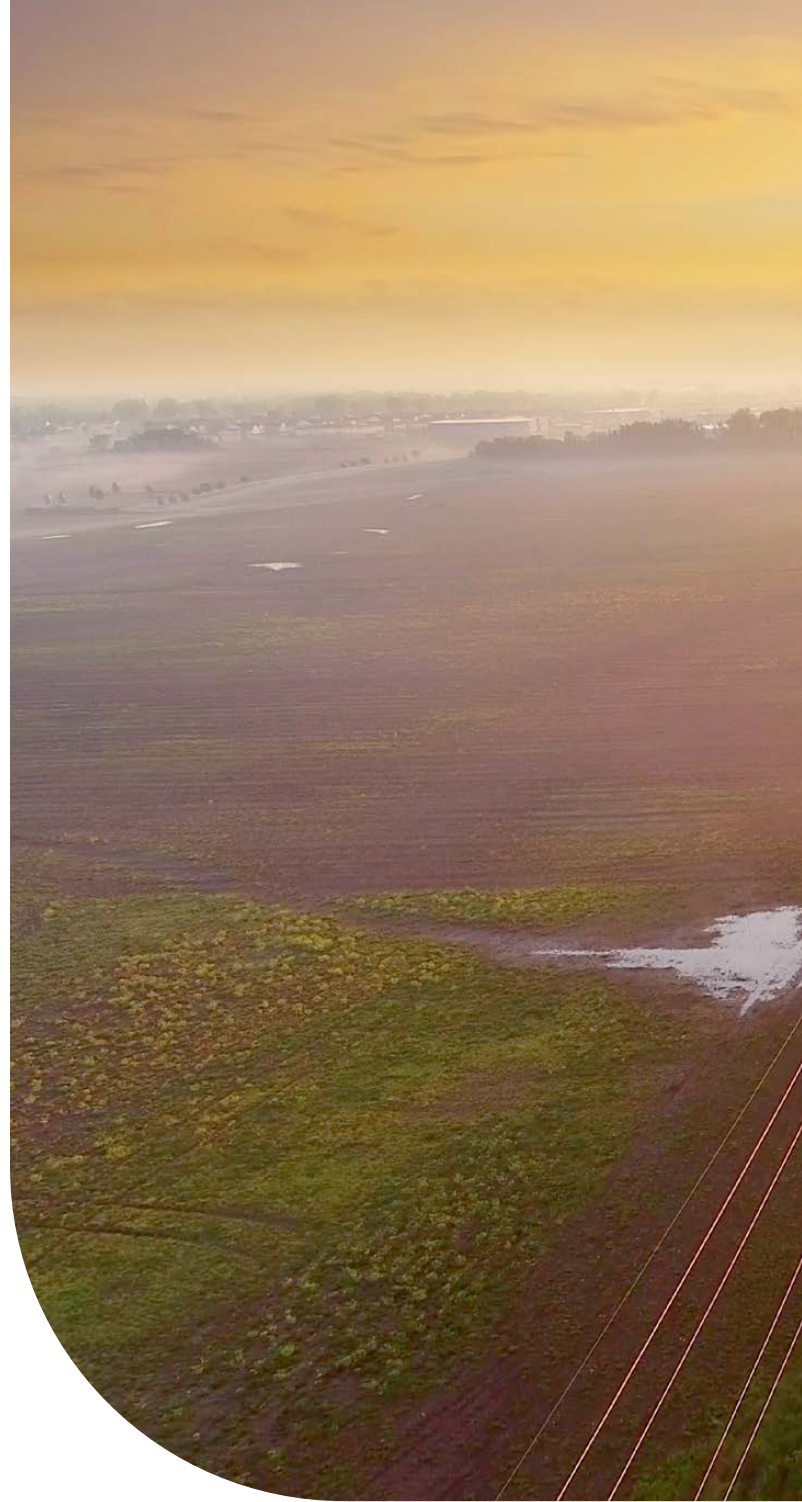
*Cov dej saum npoo av thiab hauv av nws sib txuas, yog li kev tiv thaiv cov cuab tam ntawd yog qhov tseem ceeb rau peb lub zej zog zoo li txhawb kev ua liaj ua teb noj qab haus huv thiab muaj zog.*

*Muaj kev paub meej tias ob yam no tej zaum yuav muaj qhov sib cuam tshuam.*

*Cov neeg nyob hauv Cheeb Nroog Crawford*

yam li kob phosphorous, fecal bacteria, nitrates, herbicides thiab pesticides—and qee cov neeg sib koom tes ua ke tau tshaj tawm txog kev mob nkeeg thoob plaws lub zej zog los ntawm dej uas tsis tau raws lub xeev cov qauv cai xyoo dhau los no. Cov neeg sib koom tes feem ntau tau piav txog txoj kev txhawj xeeb txog ntawm thiab rau kob tsis huv polyfluoroalkyl (PFAS). Cov dej saum npoo av uas huv los kuj yuav tau muaj kev teeb txoj cai ntsuas koj ntawm Wisconsin cov neeg tuaj ncig ua si. Cov qhua tsis rov qab tuaj lawm (los sis tsis tuaj sai hlo li) thaum

paub tias cov pas dej tsis zoo luam dej l awm los sis tsis zoo nuv ntses lawm, lawv cov tsev tos qhua yuav tsum muaj daim ntawv ceeb toom tias cov kais dej tsis zoo haus lawm cov neeg sib koom tes tau tias qho no los yeej tshwm sim, thiab muab tso tawm saum huab cua ib yam. Cov neeg nyob hauv yuav tsum nruab thia tswj cov nqi kev kho dej huv rau kom nyab xeeb haus los sis pov thaiv tau cov dej hauv qab av kom zoo kom txhob ua nyuaj rau tsev neeg uas khwv tau nyiaj tsawg nyob deb nroog, tshwj xeeb yog cov tsev neeg uas tsis muaj tsev nyob txaus thiab kom tus nqi vaj tsev pheej yig zog feem ntau yog yuav tau kho tej kev ua hauj lwm. Tswv xeev Evers tshaj tawm 2019 Lub Xyoo Ntawm Cov Dej Haus Huv thiab Xeev Wisconsin Kev Cai Lij Choj tau tsim ib



Pab Pawg Saib Xyuas Dej Huv nyob rau Lub Ob Hlis Ntuj 2019, los ua qho tos mloog thoob plaws lub xeev. Cov neeg sib koom tes zoo siab tau koom cov kev sib zog no uas tau coj cov teeb meem tseem ceeb los daws.

**Kwj dej thiab kev ua hauj lwm ntawm dej uas qub lawm, feem ntau yog tsis kho zoo, nrog rau muaj tej chaw pab tsawg.** Ntau qhov chaw nyob deb nroog hauv Wisconsin, li fem ntau hauv lub teb chaws, ntau feem xyuam ntawm dej hauv zej zog thiab cov kwj dej ntwys yog raug tsim los ntawm Lub Chaw Tswj Kev Ua Hauj Lwm (Works Progress Administration, WPA) nyob rau thaj tsam xyoo 1930, feem ntau lawm ces twb tawm qauv ntev txog 50-xyoo lawm.<sup>140</sup> Yog li niaj hnub no, muaj ntau tej kev tsheb uas ua hauv qab av mus thoob ntau cov zej zog nyob deb nroog hauv Wisconsin ces twb ntev dhau lawm uas tsis hloov pauv li. Tab sis



cov zej zog nyob deb nroog txoj kev txiav txim kev ncaj ncees tsis tas tos cov nyiaj los ntawm sau se pab rau nws. Thiab lawv muaj peev xwm los siv cov nyiaj sau se rau lub hom phiaj sojsaib los ntawm lub xeev cov kev txwv hais txog kev nce se nyob rau cov zej zog uas tsis muaj kev tsim tshiab li lawm. Tshaj qhov no, feem ntau lawm cov khoos kas uas muaj los pab cov zej zog kho thiab hloov pauv dej thiab kwj dej yog saib raws kev qiv nyiaj ntau dhau li ntawm cov nyiaj pab thiab cov khoos kas no vam kom cov neeg nyob hauv rov them cov nyiaj qiv los ntawm cov ntawv sau nqi si hluav taws xob. Qhov no ua rau cov nqi dej thiab kwj dej nce siab heev, feem ntau lawm tshaj li cov neeg nyob hauv ntseeg tau uas lawv them taus, tsis nqis tes ua kev kho tej yam uas tsis zoo lawm rau lub zej zog li.

**Muaj dej nyab tag nyab dua yog qhov teeb meem loj nyob rau ntau feem ntawm xeev Wisconsin cov zos nyob deb nroog.** Muaj nag los loj nyob rau ntau xyoo dhau los, qee qhov cuam tshuam los ntawm huab cua hloov uas ntsib thoob plaws teb chaws, tsim ua rau muaj dej nyab loj nyob rau ntau qhov chaw hauv Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog, tsim qhov tsis zoo rau cov zos thiab cov lag luam. Tsis muaj kev kho kev ua hauj ntawm tej chaw cug dej nag li los sis yeej tsis tsim dab tsi li nyob rau ntawm txhua thaj av uas muaj kev toov pas dej thiaj ua rau muaj cov teeb meem no.<sup>141</sup> Yam tsis muaj hmoo nyob rau qee qhov chaw uas yog ntau lub tsev thiab ntau cov lag luam thiaj yuav tau rov tsim dua tshiab tas mus li tom qab dej nyab tag. Nyob rau Lub Peb Hlis Ntuj 2020, Tswv Xeev Evers tau tshaj tawm txog cov ntaub ntawv cog lus ntawm cov ntawv uas qhia txog dej nyab mus pab txhawb rau

Lub Khoos Kas Pab Nyiaj Tswj Hwm Dej Nyab Hauv Nroog, Lub Khoos Kas Tswj Xyuas Dej thiab Av, pab nyiaj rau tsim kev tshiab rau tej kev uas puas loj lawm thiab txo tej se tuav pov hwm dej nyab tshiab.

**Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog los xav tau kev thiab c coj siv taug mus ua hauj lwm.** Ib zaug ntxiv, txawm hais tias qhov teeb meem tau muaj thoob ntau cheeb tсам nyob deb nroog hauv Meskas, cov kev thiab cov choj nyob rau ntau qhov chaw nyob deb nroog hauv Wisconsin tsib teeb meem los tau ntau caum xyoo lawm txog kev tswj xyuas. Kev coj cov teeb meem no los cob rau ntawm lawv ob txhais tes, qee cov zos nyob deb nroog hloov los ntawm cov kev pua roj hmab los ua kev pua pob zeb vim tag peev tsawg thiab kho yooj yim thiav tuav tej av khov tshaj li roj hmab.<sup>142</sup> Kev pab nyiaj tsim kev thiab kho yuav tsis pab cawm tau cov nqi uas nce siab ntau xyoo. Muaj ib tus kws tshab li uas koom tes nrog tau qhia rau qhov Kev Ntsuam Xyuas: Lub zos cov kev muaj ntau tshaj ib nrab (54%) ntawm qhov kev deb nyob hauv xeev Wisconsin nyuam qhuav sawv cev yog 5% feem pua ntawm cov xeev peev nyiaj rau cov kev. Lawv tau kho 371-xyoos puag ncig, txhais tias ib lwm twg ces yog 20-30 xyoo. Cov kev tseem tsis tau yog lub ntsiab tseem ceeb rau cov kev lag luam ntawm cov zej zog nyob deb nroog. Feem pua loj ntawm cov choj los kuj raug tsim tsis zoo txaus los sis tsis kev ua hauj lwm tseem qub heev, ua ke no tsis muaj peev txaus los kho kom zoo thiab.<sup>143</sup> Wisconsin pob peev nyiaj ob xyoos ib zaug 2019-2021 muaj nrog \$465 lab nyob rau peev nyiaj tshiab rau cov hauj lwm kev thauj mus los, suav nrog 20% ntawm peev nyiaj nce rau Lub Xeev Lub Khoos Kas Kho Kev Loj (State Highway Rehabilitation, SHR) nyob rau cov peev nyiaj yav tag los uas ob xyoos ib zaug. Cov peev nyiaj sib sau ua ke 6-xyoo rau lub Khoos Kas SHR yog tshaj \$4 txhiab lab nrog rau 70.6% yog siv rau kev tsim thiab kho cov kev loj uas muab xam tias yog nyob deb nroog. Peev nyiaj xam ua ke yog 4-xyoos rau Lub Khoos Kas Pab Txhim Kho Choj Hauv Zos uas tshaj \$171 lab uas raug li 71% ntawm cov hauj lwm khoos kas nyob deb nroog. Cov Nyiaj Pab Rau Kev Thauj Mus Los Raws Ncua Dav thiab Lub Khauj Tim Cov Nyiaj Pab Rau Kev Mus Tom Hav Zoov los kuj tau nce nyob rau 2019-2021 uas yog peev nyiaj ob xyoos ib zaug. Thaum uas cov neeg sib koom tes nyob deb nroog npuaj teg rau cov kev rau siab tsis ntev los no, cov zej zog nrhiav kev ua kom tau kev daws qhov xwm yeem ncua ntev. Vim kab mob COVID, Wisconsin thiaj muaj tsheb tsawg lawm khiav raws kev thiab vim li ntawd thiaj txo tau tej se khwv tau los ntawm roj, tsim ua rau lub xeev muaj qhov poob qab mus ntxiv hais txog kev siv peev nyiaj rau kev thauj mus los.

**Lub xeev pab tsim tej kev taug yog qhov zoo siab heev, tab sis qhov teeb meem loj zog qhov peev nyiaj pab lawm.** Cov neeg sib koom tes zoo siab uas lub xeev thiab lwm cov chaw muaj kev lis hauj lwm. DNR rau siab los pov thaiva dej kom huv, lub Wisconsin Pob Peev Nyiaj pab rau cov yim neeg uas kev tau nyiaj tsawg thiab tau pes nrab uas nrog kev kho tej dej seem siv, lub WEDC pab txhawb rau teeb meem dej nyab kom xam, thiab Tswv Xeev Evers mus saib cov zej zog uas dej nyab tom qab xyoo 2019 uas muaj kev puas tsuaj raws li cov neeg sib koom tes nyob deb nroog qhia. USDA Kev Pab Cuam Txuag Tej Chaw Hav Zoov tau qhia tias kev pab rau cov pas dej toov, zoo ib yam li UW Lub Chaw Khaws Dej Tsuag ntawm Wisconsin, qhov uas tsim tshiab los ntawm teb chaws lub Tsev Kawm Ntawv Tshawb Fawb txog Dej Tsuag nyob ntawm UW-Milwaukee. Qhov kawg, cov neeg sib koom tes tau txais kev txais tos tsis ntev los no los cog lus rau cov kev uas lub xeev Tus Kws Lij Choj thaum uas pom tias muaj ntau yam tau muab sib piv rau qhov ntau ntawm cov hauj lwm khoos kas uas tau txais qhia txog txoj hauv kev peb nyiaj rau ua kev.

## Cov tswv yim los tshawb nrhiav: tsim kev taug

### Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:

- **Khaws DSPS Wisconsin Pob Nyiaj Pab.** Cov neeg sib koom tes pom tias lub DSPS Wisconsin Pob Nyiaj Pab (qee zaum yog hais txog lub khoos kas POWTS) uas yog qhov cuab yeej tseem ceeb los ua kom ntseeg tias cov neeg uas khwv tau nyiaj tsawg muaj cov pas dej uas nyab xeeb thiab tuaj yeem pov thaiv tau cov dej hauv qab av uas tsis muaj nyob rau lwm qhov chaw lawm.
- **Muab cov cuab yeej rau cov zos thiab cog lus los ua khub nrog pab nyiaj rau kev kho thiab hloov pauv tej kev.** Ua hauj lwm nrog zej zog nyob deb nroog, tsim kho lub phiax xwm sib koom peev los pab rau cov nom tswv hauv zos tswj tej kev. Txhawm rau kom muaj lag luam thiab muaj kev vam meej loj hlob rau lub xeev, cov nroog hauv Wisconsin uas nyob deb nroog, cov zos thiab cov khauj tim yuav tsum muaj tej kev uas txaus siv. Wisconsin cov zos nyob deb nroog tab tom tsis muaj peev xwm los, ua ntawm nws tus kheej, txhawb tus nqi kho thiab hloov pauv. Cov zos tam sim no tsis kam nce kev sau se los pab them rau cov kev ua hauj lwm txog kev tshwj tsis yog tias muaj kev tsim kho tshiab. Kev txo kev nqis peev nyob rau cov chaw uas muaj kev pheej hmoo dej nyab; nws yuav pab txuag tau qhov uas pheej muaj deb nyab tas li pab rau cov tsev neeg thiab cov lag luam uas ntsib teeb meem.
- **Kev thov kev txhawb nqa los ntawm feem muaj tswv ntiag tug yog yam xav tau rau kev thauj mus los.** Xyuas kom nom tswv kav tswj lub xeev ua zoo saib rau thiab muab kev nthuav dav rau zej tsoom los kawm paub hais txog qhov xav tau thiab qib qhov tseem ceeb ntawm kev xa khoom.
- **Txhawb pab lub rub is taws nem broadband ua ib qho kev mus los tseem ceeb nyob rau hauv zej zog nyob deb nroog.** Tshawb nrhiav cov hauv kev los siv lub xeev tej peev nyiaj rau kev mus los uas yog kev nthuav dav kev siv lub rub is taws nem broadband. *Rau cov lus qhia ntxiv txog ntawm lub rub is taws nem broadband, thov mus saib nplooj ntawv 29.*
- **Pab cov zej zog nrhiav kev txhim kho dej kom zoo.** Ua txuas ntxiv lub Xeev cov kev rau siab los qhia txog teeb meem dej huv, suav nrog rau kev pab txhawb rau kev mus los xws li kev tawm qauv thiab kev tsim cov qhov dej thiab kev ua hauj lwm.

## KEV PAB THAUM MUAJ XWM CEEV THIAB KEV NYAB XEEB RAU ZEJ TSOOM

Cov neeg nyob ze nyob ze rau lub chaw tua hluav taws, chaw pab cuam xwm txheej ceev, kev nyab xeeb rau pej xeeb thiab kev pab cuam tau qhia rau cov thawj coj ntsuam xyuas: **cov ua hauj lwm pab dawb rau cov tua hluav taws thiab cov kev pab cuam thaum muaj xwm txheej ceev tsis ruaj khov nyob rau thaj tsaum hauv Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog.** Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog tau qhia rau cov thawj coj tswj xyuas:

**Rau cov zej zog nyob tuaj ntug kev vam meej, lawv yuav tsum mus siv cov kev pab cuam xwm txheej ceev kom tau zoo.** Kev tswj qib kom xwm yeem thiab mus siv tau cov kev pab cuam uas tsis tseem ceeb heev rau cov neeg nyob hauv. Nws yog ib yam tseem ceeb rau cov neeg qhua tuaj saib. Nws yog ib yam tseem ceeb heev txog ntawm feem xyuam txoj sia uas tib neeg yuav tau ua zoo xav txav mus rau xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog rau txhua lub laj thawj, thiab rau txhua tus uas txiav txim siab seb puas yuav tawm los sis nyob hauv cov zej zog deb nroog mus ntxiv. Rau cov lag luam uas muaj qhov phom sij txaus ntshai, lub sij hawm uas mus pab qeeb thaum muaj xwm txheej ceev tuaj eyem muaj feem cuam tshuam txog kev tuav pov hwm cov nqi kho mob.

**Tus neeg kam pab dawb-tau tsav tus qauv rau hluav taws thiab cov kev pab cuam tshab thaum neeg mob mus thoo cov kev nyob hauv xeev Wisconsin zej zog nyob deb nroog.** Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog yog qhov zoo siab ntawm lawv cov neeg tuaj pab dawb rau kev tua hluav taws thiab tshab thaum neeg mob/ Cov Kev Pab Cuam Xwm Txheej Ceev (EMS). Lawv sawv cev rau qhov zoo tshaj plaws ntawm txhua qhov nyob hauv/tuaj yeem ua tau txog kab lis kev cai ntawm Meskas zej zog nyob deb nroog. Yuav luag txhua tus neeg nyob hauv nroog, tshwj tsis yog lawv tau loj hlob hauv zos nyob deb nroog, yuav tsis paub txog tias cov neeg ua hauj lwm pab dawb tau tswj hwm cov kev pab cuam tseem ceeb no nyob rau hauv cov cheeb tsam nyob deb nroog thiab tsis tuaj yeem xav tawm cov neeg tuaj yeem pab dawb cov kev pab cuam nyob hauv lawv cov nroog. Muaj ntau cov sib koom tes nyob deb nroog tau qhia rau qhov Pawg Thawj Tswj Xyuas, txawm li cas los, tus qauv ntawd nyob rau qhov chim siav nyob hauv lawv lub zej zog, nrog rau kev tshwj tseg thiab kev txais cov neeg kom tuaj pab dawb tua hluav taws thiab cov ua hauj lwm Cov Kev Pab Cuam Xwm Txheej Ceev. Tsis zoo li yav dhau los, thaum ib tus neeg yuav ua hauj lwm pub dawb rau 30 xyoo los sis ntau dua, qhov kev sib sau ua hauj lwm pub dawb tsawg zuj zus vim kev laus dhau thiab tsis muaj cov hluas coob leej koom nrog. Muaj ntau tiam neeg yuav muaj qhov sib txawv, ntau cov kev hloov pauv nyob hauv yim neeg thiab cov tsev neeg yuav tau muaj cov laus yam tsawg kawg ib txoj hauj lwm los ua kom tau raws li txhua cov kev pab txhawb mus txo nyob rau cov neeg pab dawb. Tsis tag li ntawd xwb cov xib fwb los kuj muaj tsis txaus los pab txhawb rau kev qhia hauv cov chaw cob qhia—pov thaiv vim tias kev cai lij choj tsis ntev los no yuav kom txhua cov qib ntawm cov neeg kam pab dawb yuav tau ua qhov kev xyaum no thiab tam sim no nws tsuas muab ib zaug los sis ob zaug rau ib xyoo lawm xwb. Nyob hauv qee qhov chaw, cov kev pab cuam pab dawb tau kaw yam yooj yim, tsim kev phom sij rau cov neeg nyob hauv zos ntau zaus.

**Cov zej zog tab tom tau ntsib qhov ua zoo saib los txais cov neeg kam pab dawb.** Muaj ntau tus neeg koom tes hauv cov zej zog tab tom ua lub khoos kas sim uas muab ua kom tub ntxhais kawm li nuj nqis xam nyob rau kev sib hloov pauv nrog ntau yam tseem ceeb ntawm cov xyoo uas pab cuam pub dawb. Lwm cov tab tom hloov kho tshiab los ntawm kev siv cov cheeb tsam qhov chaw tua hluav

taws. Nyob ntawm qib xeev, kev cai lij choj tau qhia kom muab cov kev ua zoo saib txog fab nyiaj txiag, xws li cov nyiaj sau se los txais cov neeg ua hauj rau Cov Kev Pab Cuam Xwm Txheej Ceev.<sup>144</sup>

**Tsis muaj cov hauv kev xaiv tsis kam pab dawb ces yuav siv nyiaj ntau, thiab cov zej zog haj yam nyuaj rau kev pab txhawb lawv.** Tab txawm tias cov zej zog xav kom los txais cov kam pab dawb mus ua cov tua hluav taws thiab cov ua hauj lwm rau Cov Kev Pab Cuam Xwm Txheej Ceev, lub xeev muaj ciam txwv cov kev ncaj ncees hauv zos los nce cov qib kev sau se ntawm cov nom tswv kav tswj hauv zos uas kam pab txhawb cov nqi uas siab zog ntawm cov kev ua hauj lwm pab dawb.

**COVID tau tsim qee qhov teeb meem tshiab ntawm cov kab ke uas twb muaj lawm.** Txij li muaj tus kab mob COVID-19 los, cov kev pab cuam xwm txheej ceev hauv cov neeg nyob deb nroog tau ntsib ntau yam kev kub ntxhov, ntsib cov kev cov kev nyuaj tshiab ntawm kev tiv thaiv cov neeg ua hauj lwm, cov neeg mob, cov tub tu plaub, cov neeg raug foob, cov neeg raug kaw thiab cov pej xeeb los ntawm kev pheej hmoo kis tus kab mob.

### Cov tswv yim los tshawb nrhiav: kev pab cuam thaum muaj xwm txheej ceev thiab kev nyab xeeb rau zej tsoom

#### Cov neeg uas muaj feem xyuam nrog uas nyob tuaj ntug tau muaj lus qhia rau Pawg Thawj Tswj Xyuas:

- **Muab kev pab txhawb rau lub xeev rau cov kev pab cuam xwm txheej ceev uas puv sij hawm.** Thaum cov neeg ncig xyuas mus saib Xeev Wisconsin cov zej zog nyob deb nroog, lub xeev sau cov nyiaj se tau ntau dua uas tuaj yeem pab txhawb txheej tes ua hauj lwm los daws kev kub ntxhov. Muab cov kev ua zoo sib txhawb thaum muaj xwm txheej ceev los sis neeg ua hauj lwm tua hluav taws, seb puas nyob hauv qhov xwm txheej them nyiaj los sis pab dawb, nws yog ib qho tseem ceeb los khaws tseg qhov kawg ntawm kev pov thaiv kev txawj ntse ntawm cov zej zog nyob deb nroog. Xav txog lub xeev txoj kev txhawb dag zog xws li cov nyiaj laus rau cov neeg tua hluav taws pab dawb.<sup>145</sup> Kev tsim kho tshiab los ntawm cov kev daws teeb meem xws li cov cheeb tsam tua hluav taws thiab kev txhawb zog nyiaj txiag yuav xav tau txoj cai thiab kev sib koom tes ntawm cov nom tswv hauv xeev thiab hauv nroog, tab sis tuaj yeem pab tau los mus ceev rau cov kev pab cuam tseem ceeb no.
- **Txo cov kev txwv rau kev sau se.** Xav txog kev qhia tawm ntawm cov tua hluav taws thiab Cov Kev Pab Cuam Xwm Txheej Ceev (EMS) cov kev pab cuam yog qhov tseem ceeb, yog li cov zej zog uas xav nrhiav kev sau nyiaj rau lawv yuav tau txais kev zam los ntawm lub xeev qhov cim txwv tsis pub tsim kho nce se.
- **Ua kom muaj kev cob qhia ntau ntxiv.** Cov Kev Pab Cuam Xwm Txheej Ceev (EMS) thaib kev qhia tua hluav taws tuaj yeem raug nyiaj ntau thiab feem ntau lawm yeej nrhiav nyuaj, thiab muaj ntau tsab cai lij choj yuav kom teeb muaj cov cai xyaum. Kqhov kev txhawb nqa hauv xeev yuav pab txo tau yam tsawg kawg ib yam thaiv hauv kev ntawm kev cai ua hauj lwm hauv cov chaw nyob deb nroog.





# Daim Ntawv Qhia Ntxiv

Ntawm txoj kev nqes hav ntxhab uás  
saib mus rau hauv Kickapoo River Valley,  
Wildcat Mountain State Park nyob hauv  
Ontario hauv Cheeb Nrog Vernon.



## OFFICE OF THE GOVERNOR

### EXECUTIVE ORDER #65

#### **Relating to the Creation of the Governor's Blue Ribbon Commission on Rural Prosperity**

**WHEREAS**, farmers and rural communities are the backbone of Wisconsin, and this state has a proud agricultural history;

**WHEREAS**, agriculture contributes nearly \$105 billion and over 430,000 jobs to Wisconsin's economy;

**WHEREAS**, Wisconsin leads the country in cheese and cranberry production, and is the top exporter of ginseng root, cranberries, and sweet corn;

**WHEREAS**, farmers are facing difficult challenges brought on by a number of factors such as low commodity prices, trade uncertainty, and challenging weather;

**WHEREAS**, farmers are a significant part of our rural communities: they shop and eat at local business, participate in local government, and their children attend local schools;

**WHEREAS**, the challenges facing farmers have had ripple effects across our state;

**WHEREAS**, this administration has taken bold steps to promote rural economic prosperity by making the largest investment in state history in expanding access to broadband internet in underserved communities through the broadband expansion grant program;

**WHEREAS**, this administration continues to support vibrant rural economies by implementing programs that connect farmers with local market opportunities;

**WHEREAS**, this administration is connecting the dots by providing historic investments to support rural infrastructure and building strong partnerships by signing into law initiatives like the Dairy Innovation Hub; and

**WHEREAS**, continuing to partner with and support our farmers and rural communities is vital to the success of the state, and more proactive steps must be taken to support and invigorate the agriculture industry and rural businesses and communities as they face ongoing and developing challenges.

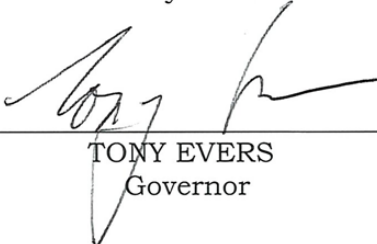
**NOW THEREFORE, I, TONY EVERS**, Governor of the State of Wisconsin, by the authority vested in me by the Constitution and laws of this State, including Section 14.019 of the Wisconsin Statutes, hereby create the Governor's Blue Ribbon Commission on Rural Prosperity ("Commission") and order the following:

1. The Governor shall appoint the members of the Committee to serve at the pleasure of the Governor. Committee members shall include people representing the interests of the agricultural industry and rural businesses and communities.
2. The Commission shall:
  - a. Hold listening sessions and meetings around Wisconsin to learn about the issues affecting farmers, the agricultural industry, and rural businesses and communities;
  - b. Gather input from stakeholders on current and future challenges facing the agricultural industry and rural businesses and communities, ideas for addressing these challenges, and other means of partnering with and supporting agricultural industry and rural businesses and communities;
  - c. Based on information learned from communities and stakeholders, develop a plan to invigorate the agricultural industry and rural businesses and communities throughout Wisconsin;
  - d. Report to the Governor by December 31, 2020 with the Commission's findings and plan; and
  - e. Provide additional reports and recommendations to at the request of the Governor.
3. The Commission shall be attached to the Department of Administration.



By the Governor:

**IN TESTIMONY WHEREOF,** I have hereunto set my hand and caused the Great seal of the State of Wisconsin to be affixed. Done in the City of Dodgeville this twenty-third day of January in the year of two thousand twenty.

  
\_\_\_\_\_  
TONY EVERS  
Governor

  
\_\_\_\_\_  
DOUGLAS LA FOLLETTE  
Secretary of State



# Cov Peev Txheej

- 1 Blandin Foundation. "Community Leadership." <https://blandinfoundation.org/programs/community-leadership/>.
- 2 Ford Institute for Community Building. The Ford Family Foundation. <https://www.tfff.org/program-areas/ford-institute-community-building>.
- 3 Bush Foundation. "What We Do: Leadership." <https://www.bushfoundation.org/leadership>.
- 4 RURALEAD. "Strengthening Leadership to Transform Rural Communities." <https://ruralead.org/>.
- 5 Elizabeth Kneebone. "The changing geography of US poverty." The Brookings Institution. February 15, 2017. <https://www.brookings.edu/testimonies/the-changing-geography-of-us-poverty/>.
- 6 Aspen Institute Community Strategies Group. Rural Development Hubs: Strengthening America's Rural Innovation Infrastructure. The Aspen Institute. 2019. <https://www.aspeninstitute.org/blog-posts/rural-development-hubs-report/>.
- 7 Joseph Parilla and Sifan Liu. "Examining the Local Value of Economic Development Incentives." March 2018. [https://www.brookings.edu/wp-content/uploads/2018/02/report\\_examining-the-local-value-of-economic-development-incentives\\_brookings-metro\\_march-2018.pdf](https://www.brookings.edu/wp-content/uploads/2018/02/report_examining-the-local-value-of-economic-development-incentives_brookings-metro_march-2018.pdf).
- 8 Olugbenga Aijlore and Zoe Willingham. "The path to Rural Resilience in America." September 21, 2020. <https://www.americanprogress.org/issues/economy/reports/2020/09/21/490411/path-rural-resilience-america/>; Ben Horowitz. "COVID-19: Connecting small businesses to pandemic relief is a struggle, CDFIs say." Federal Reserve Bank of Minneapolis. May 19, 2020. <https://www.minneapolisfed.org/article/2020/covid-19-connecting-small-businesses-to-pandemic-relief-is-a-struggle-cdfis-say>; SBA Inspector General. "Flash Report Small Business Administration's Implementation of the Paycheck Protection Program Requirements." May 8, 2020. [https://www.sba.gov/sites/default/files/2020-05/SBA\\_OIG\\_Report\\_20-14\\_508.pdf](https://www.sba.gov/sites/default/files/2020-05/SBA_OIG_Report_20-14_508.pdf).
- 9 National Governors Association, The NGA Center for Best Practices. "Arts & the Economy: Using Arts and Culture to Stimulate State Economic Development." January 14, 2009. <https://www.americansforthearts.org/sites/default/files/0901ARTSANDECONOMY.pdf>.
- 10 National Assembly of State Art Agencies. "Creative Economy State Profiles." March 2019. [https://nasaa-arts.org/nasaa\\_research/creative-economy-state-profiles/](https://nasaa-arts.org/nasaa_research/creative-economy-state-profiles/).
- 11 National Assembly of State Arts Agencies. "FY2020 State Arts Agency Revenues Report." February 2020. [https://nasaa-arts.org/nasaa\\_research/fy2020-state-arts-agency-revenues-report/](https://nasaa-arts.org/nasaa_research/fy2020-state-arts-agency-revenues-report/).
- 12 University of Wisconsin-Milwaukee, Helen Bader Institute for Nonprofit Management. Nonprofit Wisconsin In Brief: Size and Scope & Economic Impact. 2019. <https://uwm.edu/hbi/wp-content/uploads/sites/435/2019/09/Nonprofit-WI-In-Brief-2019.Final.pdf>.
- 13 Wisconsin Historical Society. "Black History in Wisconsin." <https://www.wisconsinhistory.org/Records/Article/CS502>.
- 14 American Immigration Council. "Immigrants in Wisconsin." August 6, 2020. <https://www.americanimmigrationcouncil.org/research/immigrants-in-wisconsin>.
- 15 The Hispanic percentage population change from 2000 – 2010: Grant County – 131.8%, Green County – 215.9%, Iowa County – 348.0%, Lafayette County – 467.4%, and Richland County – 115.0%, From "SWCAP: Transitioning to a New Ethnic Reality." Wisconsin Community Action Program. November 11, 2015. <http://wiscap.org/swcap-transitioning-to-a-new-ethnic-reality/>.
- 16 Wisconsin Agriculture, Trade and Consumer Protection. "Wisconsin Agriculture Youth Council." 2020. [https://datcp.wi.gov/Pages/About\\_Us/AgYouthCouncil.aspx](https://datcp.wi.gov/Pages/About_Us/AgYouthCouncil.aspx).

- 17 National Council of State Legislatures. "States Offering Driver's Licenses to Immigrants." February 6, 2020. <https://www.ncsl.org/research/immigration/states-offering-driver-s-licenses-to-immigrants.aspx>.
- 18 Elisa Shearer and Elizabeth Grieco. "Americans Are Wary of the Role Social Media Sites Play in Delivering the News." Pew Research Center. "October 2, 2019. <https://www.journalism.org/2019/10/02/americans-are-wary-of-the-role-social-media-sites-play-in-delivering-the-news/>.
- 19 Wineburg, Sam and McGrew, Sarah and Breakstone, Joel and Ortega, Teresa. (2016). Evaluating Information: The Cornerstone of Civic Online Reasoning. Stanford Digital Repository. <http://purl.stanford.edu/fv751yt5934>.
- 20 The Knight Foundation. State of Public Trust in Local News. October 2019. [https://knightfoundation.org/wp-content/uploads/2019/11/State\\_of\\_Public\\_Trust\\_in\\_Local\\_Media\\_final\\_.pdf](https://knightfoundation.org/wp-content/uploads/2019/11/State_of_Public_Trust_in_Local_Media_final_.pdf).
- 21 "South Wood County Area 2017 Community Survey: Highlights Presentation." Edge Research and In courage Community Foundation. April 13, 2018. <https://incouragecf.org/wp-content/uploads/2018/04/Incourage-2017-Community-Survey-Full-Results-2018-04-13.pdf>.
- 22 Katherine Schulten and Amanda Christy Brown. "Evaluating Sources in a 'Post-Truth' World: Ideas for Teaching and Learning About Fake News." The New York Times. January 19, 2017. <https://www.nytimes.com/2017/01/19/learning/lesson-plans/evaluating-sources-in-a-post-truth-world-ideas-for-teaching-and-learning-about-fake-news.html>.
- 23 Slight, Jillian. Connecting the Countryside: Understanding Rural Broadband Expansion in Wisconsin. Madison, WI: Wisconsin Legislative Reference Bureau, Wisconsin Policy Project. September 2019. <https://legis.wisconsin.gov/lrb/pubs/wisconsin-policy-project/wisconsin-policy-project/>
- 24 "Wisconsin Legislature: 66.0422." <https://docs.legis.wisconsin.gov/statutes/statutes/66/IV/0422>. For example, the Wisconsin legislature in most cases prohibits a local government from enacting an ordinance or resolution "authorizing the local government to construct, own, or operate any facility for providing video service, telecommunications service, or broadband service, directly or indirectly, to the public."
- 25 Katie Watson, "Native Americans Create a Connected Future" in Rural Voices: Creating Connections: What Broadband Means for Rural America 22 (2), Housing Assistance Council. Fall 2018. 22-25, <http://www.ruralhome.org/storage/documents/rural-voices/rv-fall-2018.pdf#page=22>.
- 26 United Way of Wisconsin. ALICE in Wisconsin: A financial Hardship Study. 2020. [https://www.unitedforalice.org/Attachments/AllReports/2020ALICEReport\\_WI\\_FINAL.pdf](https://www.unitedforalice.org/Attachments/AllReports/2020ALICEReport_WI_FINAL.pdf).
- 27 Public Service Commission of Wisconsin. "Broadband Forward! Community Model Ordinance." 2020. <https://psc.wi.gov/Documents/broadband/bbForwardModelOrdinance.pdf>.
- 28 Public Service Commission of Wisconsin. "Broadband Expansion Grants-Fiscal Year 2021." June 2020. <https://psc.wi.gov/Pages/Programs/BroadbandGrants.aspx>.
- 29 Office of the Governor | State of Wisconsin. "Gov. Evers Signs Executive Order Creating Governor's Task Force on Broadband Access." July 14, 2020. <https://content.govdelivery.com/accounts/WIGOV/bulletins/295714a>.
- 30 "InBrief: Early Childhood Program Effectiveness." Harvard University: Center on the Developing Child. 2011. <https://46y5eh11fhgw3ve3ytpwxt9r-wpengine.netdna-ssl.com/wp-content/uploads/2015/05/inbrief-programs-update-1.pdf>.
- 31 Center for American Progress. Early Learning Fact Sheet 2019: Wisconsin. <https://cdn.americanprogress.org/content/uploads/2019/09/12072632/Wisconsin.pdf>.
- 32 Office of the Governor. "Gov. Evers, DCF Secretary Amundson Announce \$50 Million for Additional Child Care Counts Payments for Early Care and Education." October 13, 2020. <https://content.govdelivery.com/accounts/WIGOV/bulletins/2a57c73>.
- 33 Conroy, Tessa, Matt Kures, and Steve Deller. "Childcare as an Economic Development Strategy" Windicators. Center for Community & Economic Development, University of Wisconsin-Madison. December 2018. <https://economicdevelopment.extension.wisc.edu/files/2019/01/WIndicator0202.pdf>.
- 34 Wisconsin Economic Development Corporation. "Wisconsin Tomorrow: An Economy for All." June 30, 2020. [https://wedc.org/wp-content/uploads/2020/06/Wisconsin\\_Tomorrow\\_Single\\_Page\\_Layout.pdf](https://wedc.org/wp-content/uploads/2020/06/Wisconsin_Tomorrow_Single_Page_Layout.pdf).

- 35 Wisconsin Early Childhood Association. "Wisconsin's Child Care Workforce: Wages, Benefits, Education and Turnover of the Professionals Working with Wisconsin's youngest Children." 2016.  
<https://wisconsinearlychildhood.org/wp-content/uploads/2018/11/2016-Workforce-study.pdf>.
- 36 National Center on Early Childhood Quality Assurance. Addressing the Decreasing Number of Family Child Care Providers in the United States. Revised March 2020.  
[https://childcareta.acf.hhs.gov/sites/default/files/public/addressing\\_decreasing\\_fcc\\_providers\\_revised\\_march2020\\_final.pdf](https://childcareta.acf.hhs.gov/sites/default/files/public/addressing_decreasing_fcc_providers_revised_march2020_final.pdf).
- 37 Max Cohen and Samantha Hernandez. "Back to School, without a Teacher: Inside the Struggle to Keep Teachers at Rural Schools." USA TODAY. September 9, 2019.  
<https://www.usatoday.com/story/news/education/2019/08/28/teacher-first-day-of-school-back-teaching-jobs-salary/2018092001/>.
- 38 Douglas J. Gagnon and Marybeth J. Mattingly. "Most U.S. School Districts Have Low Access to School Counselors." University of New Hampshire Carsey School of Public Policy. Fall 2016. <https://scholars.unh.edu/cgi/viewcontent.cgi?article=1285&context=carsey>.  
Daniel Quintero and Yuhe Gu. "Rural schools need counselors, too." Brookings Institution. July 3, 2019.  
<https://www.brookings.edu/blog/brown-center-chalkboard/2019/07/03/rural-schools-need-career-counselors-too/>.
- 39 Elizabeth Dohms. "Telehealth Brings Counseling Services to Rural Lake Holcombe School District." Wisconsin Public Radio. August 28, 2019.  
<https://www.wpr.org/telehealth-brings-counseling-services-rural-lake-holcombe-school-district>.
- 40 College of Menominee Nation. Economic Impact – College of Menominee Nation. September 2011.  
[http://www.menominee.edu/uploadedFiles/CMN/Quality\\_Assessment/CMN\\_Economic\\_Impact\\_1109.pdf](http://www.menominee.edu/uploadedFiles/CMN/Quality_Assessment/CMN_Economic_Impact_1109.pdf).
- 41 UW-Madison. "UW-Madison awarded grant to develop educational pathways for Native American youth." October 15, 2020.  
<https://news.wisc.edu/uw-madison-awarded-grant-to-develop-educational-pathways-for-native-youth/>.
- 42 University of Wisconsin System. "UW System graduates' generation remarkable earnings growth." May 31, 2020.  
<https://www.wisconsin.edu/news/archive/uw-system-graduates-generate-remarkable-earnings-growth/>.
- 43 University of Wisconsin System. "Articulation Agreements."  
<https://www.wisconsin.edu/transfer/agreements-campus/>.
- 44 "2020 County Health Rankings-Wisconsin." County Health Rankings & Roadmaps, Robert Wood Johnson Foundation. 2020.  
<https://www.countyhealthrankings.org/app/wisconsin/2020/overview>.
- 45 University of Wisconsin Population Health Institute.  
<https://uwphi.pophealth.wisc.edu/>.
- 46 Gov. Evers Signs Executive Order #17 Relating to the Creation of the Governor's Health Equity Council. March 19, 2019.  
<https://evers.wi.gov/Pages/Newsroom/Press-Releases/031919-Gov--Evers-Signs-Executive-Order-17-Relating-to-the-Creation-of-the-Governor%E2%80%99s-Health-Equity-Council.aspx>.
- 47 Ben Baker. "Economic hardships lead to skyrocketing suicide rates among Wisconsin farmers." The Badger Herald. February 26, 2019.  
<https://badgerherald.com/news/2019/02/26/economic-hardships-lead-to-skyrocketing-suicide-rates-among-wisconsin-farmers/>;  
  
Dan Simmons. "Fighting suicides in dairy country through 'farmer angels.'" The Washington Post. January 18, 2020.  
[https://www.washingtonpost.com/national/fighting-suicides-in-dairy-country-through-a-farmer-angel-network/2020/01/17/33f3f584-38c6-11ea-9541-9107303481a4\\_story.html](https://www.washingtonpost.com/national/fighting-suicides-in-dairy-country-through-a-farmer-angel-network/2020/01/17/33f3f584-38c6-11ea-9541-9107303481a4_story.html).
- 48 David Wahlberg. "Finding Ways to Live with Mental Illness in Rural Wisconsin." Wisconsin State Journal. March 24, 2017.  
[https://madison.com/special-section/rural\\_health/finding-ways-to-live-with-mental-illness-in-rural-wisconsin/article\\_169787a6-82ed-11df-8203-001cc4c002e0.html](https://madison.com/special-section/rural_health/finding-ways-to-live-with-mental-illness-in-rural-wisconsin/article_169787a6-82ed-11df-8203-001cc4c002e0.html).
- 49 Ibid.
- 50 George Quinn and Richelle Andrae. Mapping Our Way to Success: Wisconsin's Physician Workforce: 2018 Healthcare Workforce Report. Wisconsin's Physician Workforce. 2018.  
<https://static1.squarespace.com/static/5a3ac16af14aa15aede6d0ed/t/5b69ebb28a922d59c48f6d37/1533668280195/WCMEW+2018+Report+FINAL.pdf>.

- 51 David Wahlberg. "Too few dentists, too much pain in rural Wisconsin communities." Wisconsin State Journal. May 23, 2020. [https://madison.com/wsj/special-section/rural\\_health/too-few-dentists-too-much-pain-in-rural-wisconsin-communities/article\\_82a4d6ae-65c1-11df-9a2f-001cc4c002e0.html](https://madison.com/wsj/special-section/rural_health/too-few-dentists-too-much-pain-in-rural-wisconsin-communities/article_82a4d6ae-65c1-11df-9a2f-001cc4c002e0.html).
- 52 George Quinn and Richelle Andrae. "Mapping Our Way to Success: Wisconsin's Physician Workforce: 2018 Healthcare Workforce Report." Wisconsin Council on Medical Education & Workforce. 2018. <https://static1.squarespace.com/static/5a3ac16af14aa15aede6d0ed/t/5b48b65faa4a997984be0b1c/1531491941742/WCMEW+2018+Workforce+Report.pdf>.
- 53 Wisconsin Hospital Association. "Wisconsin 2019 Health Care Workforce Report." <https://www.wha.org/WisconsinHospitalAssociation/media/WHA-Reports/2019-WHA-Workforce-Report.pdf>.
- 54 Will Cushman. "What Obstacles Complicate Health Care for Rural Wisconsinites?" WisContext. April 16, 2019. <https://www.wiscontext.org/what-obstacles-complicate-health-care-rural-wisconsinites>.
- 55 Mary Kate McCoy. "For Women in Rural Wisconsin, Access to Maternity Care is Often a Long Drive Away." Wisconsin Public Radio. January 8, 2019. <https://www.wpr.org/women-rural-wisconsin-access-maternity-care-often-long-drive-away>.
- 56 Wisconsin Department of Health Services. "Wisconsin Local Health Departments: Tribal Health Centers." <https://www.dhs.wisconsin.gov/lh-depts/tribal.htm>.
- 57 Rural Health Information Hub. "Wisconsin." July 2020. <https://www.ruralhealthinfo.org/states/wisconsin#:~:text=Wisconsin%20Rural%20Healthcare%20Facilities&text=100%20Rural%20Health%20Clinics,located%20outside%20of%20Urbanized%20Areas>.
- 58 Jennifer C. Day. "Health Insurance in Rural America." April 2019. <https://www.census.gov/library/stories/2019/04/health-insurance-rural-america.html>.
- 59 Wisconsin. U.S. Department of Veterans Affairs. [https://www.va.gov/vetdata/docs/SpecialReports/State\\_Summaries\\_Wisconsin.pdf](https://www.va.gov/vetdata/docs/SpecialReports/State_Summaries_Wisconsin.pdf).
- 60 Natalie Riblet, Susan Stevens, Bradley Watts, and Brian Shiner. "A pandemic of Body, Mind, and Spirit: The Burden of "Social Distancing" in Rural Communities During an Era of Heightened Suicide Risk." The Journal of Rural Health. May 3, 2020. <https://onlinelibrary.wiley.com/doi/pdf/10.1111/jrh.12456>.
- 61 Wisconsin Department of Health Services. "Wisconsin Encourages Patients and Providers to Use Telehealth Options for Health Care Visits During COVID-19 Public Health Emergency." April 2, 2020. <https://www.dhs.wisconsin.gov/news/releases/040220.htm>.
- 62 University of Wisconsin Madison School of Medicine and Public Health. "WARM: Wisconsin Academy for Rural Medicine Brochure." <https://www.med.wisc.edu/media/medwiscedu/documents/education/md-program/warm/warm-brochure-1.pdf>.
- 63 Wisconsin Hospital Association. "Wisconsin 2019 Health Care Workforce Report." <https://www.wha.org/WisconsinHospitalAssociation/media/WHA-Reports/2019-WHA-Workforce-Report.pdf>.
- 64 Medical College of Wisconsin. "Medical College of Wisconsin-Central Wisconsin Launches Training Program for Rural and Hmong Prospective Medical Students." July 14, 2020. <https://www.mcw.edu/newsroom/news-articles/training-program-for-rural-and-hmong-prospective-medical-students>.
- 65 Affordable Car Ownership Programs: Transporting Families toward Financial Stability and Success. Annie E. Casey Foundation. 2007. <https://www.aecf.org/m/resourcedoc/AECF-AffordableCarOwnershipPrograms-2007.pdf>.
- 66 "Becky Gets to Work: Transportation Requirements for Low-Income Single Parent Families and the West CAP JumpStart Program." West Central Wisconsin Community Action Agency. 2002. [https://peerta.acf.hhs.gov/sites/default/files/public/uploaded\\_files/Becky%20Gets%20To%20Work%20final.pdf](https://peerta.acf.hhs.gov/sites/default/files/public/uploaded_files/Becky%20Gets%20To%20Work%20final.pdf).
- 67 Hardin-Fanning, Frances, and Mary Kay Rayens. "Food Cost Disparities in Rural Communities." Health Promotion Practice 16 (3). May 2015. 383-91. <https://doi.org/10.1177/1524839914554454>.
- 68 Population Reference Bureau. "The Toll on Rural Commuters in the U.S." <https://www.prb.org/thetollonruralcommutersintheus/>.

- 69 Errin Welty, et.al. State of Rural Wisconsin: Status and Trends of our Rural Communities. Wisconsin Rural Partners. July 3, 2018. <https://www.wiruralpartners.org/state-of-rural-wisconsin>.
- 70 Ibid.
- 71 Stephanie Hoopes, Andrew Abrahamson, Madeline Leonard, and Dan Treglia. "ALICE: A Study of Financial Hardship in Rural America." United Way of Wisconsin. 2018. <https://www.unitedwaymc.org/wp-content/uploads/2018/10/ALICE-Report-2018.pdf>.
- 72 Ibid.
- 73 Jennifer C. Day. "Health Insurance in Rural America." The United States Census Bureau. April 09, 2019. <https://www.census.gov/library/stories/2019/04/health-insurance-rural-america.html>.
- 74 Erik Wengle, Linda J Blumberg, and John Holahan. Are Marketplace Premiums Higher in Rural Than in Urban Areas? The Robert Wood Johnson Foundation and Urban Institute. November 2018. [https://www.urban.org/sites/default/files/publication/99341/moni-ruralurban\\_-\\_final.pdf](https://www.urban.org/sites/default/files/publication/99341/moni-ruralurban_-_final.pdf).
- 75 Heather Boushey and Sarah Jane Glynn. "There are Significant Business Costs to Replacing Employees." Center for American Progress. November 16, 2012. <https://www.americanprogress.org/issues/economy/reports/2012/11/16/44464/there-are-significant-business-costs-to-replacing-employees/>; Shane McFeely and Ben Wigert. "This Fixable Problem Costs U.S. Businesses \$1 Trillion." Gallup. March 13, 2019. <https://www.gallup.com/workplace/247391/fixable-problem-costs-businesses-trillion.aspx>.
- 76 Slaughter, Jillian. Connecting the Countryside: Understanding Rural Broadband Expansion in Wisconsin. Madison, WI: Wisconsin Legislative Reference Bureau, Wisconsin Policy Project. September 2019.
- 77 Economic Research Service, United States Department of Agriculture. Status and Health Care Access of Farm and Rural Populations. Economic Information Bulletin 57. April 2009. [https://www.ers.usda.gov/webdocs/publications/44424/9371\\_eib57\\_1\\_.pdf?v=9199.7](https://www.ers.usda.gov/webdocs/publications/44424/9371_eib57_1_.pdf?v=9199.7).
- 78 Wishope. "Recovery Friendly Workplace." <https://www.wishope.org/recovery-friendly-workplace/>.
- 79 Wisconsin Department of Workforce Development. "Wisconsin Awarded Grant to Foster Opioid Recovery through Workforce Development." September 2, 2020. <https://dwd.wisconsin.gov/news/2020/200902-opioid-grant.htm>.
- 80 See <https://www.ffa.org/features/wisconsin-community-goes-all-in-for-agriculture-education/> and Holly Henry. "Northwestern Students Run a Business – from Their High School." BusinessNorth. January 2, 2019. [http://www.businessnorth.com/businessnorth\\_exclusives/northwestern-students-run-a-business-from-their-high-school/article\\_e295b4a-0ecb-11e9-939c-d7818deb88f2.html](http://www.businessnorth.com/businessnorth_exclusives/northwestern-students-run-a-business-from-their-high-school/article_e295b4a-0ecb-11e9-939c-d7818deb88f2.html).
- 81 Inourage Community Foundation. Inourage Impact: Economic Growth. 2017. <https://inouragecf.org/wp-content/uploads/2017/12/Economic-Growth-Impact-Paper-FINAL.pdf>.
- 82 Civic Economics. "Local Works: Examining the Impact of Local Business on the West Michigan Economy." September 2008. [https://www.independentwestand.org/wp-content/uploads/GR\\_Local\\_Works\\_Complete.pdf](https://www.independentwestand.org/wp-content/uploads/GR_Local_Works_Complete.pdf); Institute for Local Self-Reliance. "The Economic Impact of Locally Owned Businesses vs. Chains A Case Study in Midcoast Maine." September 2003. <https://cdn.ilsr.org/wp-content/uploads/files/midcoaststudy.pdf>; Anil Rupasingha. "Locally owned: Do local business ownership and size matter for local economic well-being?" Federal Reserve Bank of Atlanta. August 2013. <https://www.frbatlanta.org/community-development/publications/discussion-papers/2013/01-do-local-business-ownership-size-matter-for-local-economic-well-being-2013-08-19>; Stephen Goetz and David Fleming. "Does Local Firm Ownership Matter?" Economic Development Quarterly. April 2011. <https://journals.sagepub.com/doi/abs/10.1177/0891242411407312>.
- 83 Michael Leachman and Michael Mazerov. State Job Creation Strategies Often Off Base. Center on Budget and Policy Priorities. February 3, 2016. <https://www.cbpp.org/research/state-budget-and-tax/state-job-creation-strategies-often-off-base>.
- 84 UW Center for Cooperatives. "Wisconsin Co-op Directory." <https://uwcc.wisc.edu/wisconsin-co-op-directory/>.
- 85 Ron J. Feldman. Assessing Community Bank Consolidation. Federal Reserve Bank of Minneapolis. February 6, 2014. <https://www.minneapolisfed.org:443/article/2014/assessing-community-bank-consolidation>.
- 86 Betsy Biemann and Keith Bisson. "Rural CDFIs Give Voice to a Brighter Future in Rural Regions." Federal Reserve Bank of San Francisco. September 12, 2017. <https://www.frbsf.org/community-development/publications/community-development-investment-review/2017/september/rural-cdfis-give-voice-to-a-brighter-future-in-rural-regions/>.

- 87 Jim Tankersley, Emily Cochrane and Emily Flitter. "Small-Business Aid Funds Run Dry as Program Fails to Reach Hardest Hit." The New York Times. April 15, 2020. <https://nyti.ms/2VBmt9k>.
- 88 NFIB. "NFIB Survey: Majority of Small Businesses Have Received PPP Loan Funding." May 21, 2020. <https://www.nfib.com/content/analysis/coronavirus/nfib-survey-majority-of-small-business-have-received-ppp-loan-funding/>.
- 89 Small Business Administration Inspector General. Flash Report: Small Business Administration's Implementation of the Paycheck Protection Program Requirements. May 8, 2020. [https://www.sba.gov/sites/default/files/2020-05/SBA\\_OIG\\_Report\\_20-14\\_508.pdf](https://www.sba.gov/sites/default/files/2020-05/SBA_OIG_Report_20-14_508.pdf).
- 90 NC Rural Center. "STEP for Small Business." <https://www.ncruralcenter.org/engagement/step-for-small-business/>; Local First Arizona. "Rural Development." <https://www.localfirstaz.com/rural-development>; Laura Schultz. "Introducing New York's Rural Economies." Rockefeller Institute of Government. October 11, 2019. <https://rockinst.org/blog/introducing-new-yorks-rural-economies/>.
- 91 Northern Initiatives. "Business Services." <https://northerninitiatives.org/small-business-services/>.
- 92 NetWork Kansas. "Growing Kansas Businesses." <https://www.networkkansas.com/>.
- 93 Wisconsin Office of Outdoor Recreation. Outdoor Recreation: A Top Driver of Wisconsin's Economy. [http://industry.travelwisconsin.com/uploads/medialibrary/8d/8ded267b-1c3d-4d8a-ad60-bc4a7a8e67aa-2020-wioutdooreconomyreport\\_highres\\_spreads.pdf](http://industry.travelwisconsin.com/uploads/medialibrary/8d/8ded267b-1c3d-4d8a-ad60-bc4a7a8e67aa-2020-wioutdooreconomyreport_highres_spreads.pdf).
- 94 Barry Adams. "Wisconsin's Tourism Economy Continues to Hum." Wisconsin State Journal. May 7, 2019. [https://madison.com/business/wisconsins-tourism-economy-continues-to-hum/article\\_2c5cbdfc-b149-5a4b-ac4d-59fe07b50787.html](https://madison.com/business/wisconsins-tourism-economy-continues-to-hum/article_2c5cbdfc-b149-5a4b-ac4d-59fe07b50787.html).
- 95 Shelly Hadley and David Trechter. Chequamegon Area Mountain Bike Association Economic Impact and User Experience Survey Summary, 2020. University of Wisconsin- River Falls Survey Research Center. May 2020. <https://cambatrails.org/wp-content/uploads/2020/08/Survey-Report-2020-Final.pdf>
- 96 David Berard, Scott Chapin, Alan Hoogasian, Tim Kane, David Marcouiller and Tom Wojciechowski. The Economic Impacts of Active Silent Sports Enthusiasts: A Case Study from Northern Wisconsin. University of Wisconsin - Madison/Extension Department of Urban and Regional Planning. Extension Report 14.1. January 2014. [https://headwaterseconomics.org/wp-content/uploads/Trail\\_Study\\_100-WI-Silent-Sport-Event-Economic-Impact.pdf](https://headwaterseconomics.org/wp-content/uploads/Trail_Study_100-WI-Silent-Sport-Event-Economic-Impact.pdf).
- 97 Jason Stein and Matt Tompach. Checking In: A Look at Wisconsin Room Tax Trends. Wisconsin Policy Forum. May 2019. [https://wispolicyforum.org/wp-content/uploads/2019/05/CheckingIn\\_FullReport.pdf](https://wispolicyforum.org/wp-content/uploads/2019/05/CheckingIn_FullReport.pdf).
- 98 Paul A Smith. "Pandemic Spurs Broad Increases in Outdoor Recreation in Wisconsin." Milwaukee Journal Sentinel. August 24, 2020. <https://www.jsonline.com/story/sports/outdoors/2020/08/24/coronavirus-pandemic-spurs-increase-outdoor-recreation-wisconsin/3401478001/>.
- 99 Samara Kalk Derby. "Survey Finds 33% of Wisconsin Restaurants Could Close within 6 Months If COVID-19 Measures Continue." Wisconsin State Journal. September 22, 2020. [https://madison.com/entertainment/dining/restaurants/survey-finds-33-of-wisconsin-restaurants-could-close-within-6-months-if-covid-19-measures/article\\_ae15cd99-5bb1-530d-b687-d9d28e583706.html](https://madison.com/entertainment/dining/restaurants/survey-finds-33-of-wisconsin-restaurants-could-close-within-6-months-if-covid-19-measures/article_ae15cd99-5bb1-530d-b687-d9d28e583706.html).
- 100 Tourism Economics- An Oxford Economics Company. "The Economic Impact of Tourism in Wisconsin 2019." May 2020. <http://industry.travelwisconsin.com/uploads/medialibrary/bb/bbcb7259-4c16-4d3a-87c1-c03edfda51d5-economic-impact-of-tourism-in-wisconsin-2019-final-1-.pdf>.
- 101 Ibid.
- 102 Office of the Governor. Executive Order #64. [https://content.govdelivery.com/attachments/WIGOV/2020/01/23/file\\_attachments/1364647/EO064-SpecialSessionAg.pdf](https://content.govdelivery.com/attachments/WIGOV/2020/01/23/file_attachments/1364647/EO064-SpecialSessionAg.pdf).
- 103 Marshfield Medical Center Beaver Dam. "Indoor Hydroponic Garden Efficiently Addresses Food Insecurity." <https://bdch.com/news/indoor-hydroponic-garden-addresses-food-insecurity-efficiently>.
- 104 Pennsylvania Department of Agriculture. "Pennsylvania Farm Bill." <https://www.agriculture.pa.gov/Pages/PA-Farm-Bill.aspx>.

- 105 Center for Good Food Purchasing. <https://goodfoodpurchasing.org/program-overview/>.
- 106 Wisconsin Department of Natural Resources. "Forestry and the Wisconsin Economy." <https://dnr.wisconsin.gov/topic/forestbusinesses/factsheets>.
- 107 Doris Karambu Onesmus. Sustainable Management of Forest by Menominee Tribe from Past to Present. University of Wisconsin-Stevens Point. 2007. <https://www.uwsp.edu/forestry/StuJournals/Documents/NA/donesmus.pdf>.
- 108 Ron Seely. "Forest Keepers: Menominee have been practicing sustainable forestry for centuries." Wisconsin State Journal. October 5, 2003. <https://www.ideo.columbia.edu/~mkt/SEJ%20Master/WSJ%20News.pdf>.
- 109 Menominee Tribal Enterprises. "Sustainable Lumber & Wood Products Supplier - Menominee Tribe Forest Management & Sawmill | Menominee Tribal Enterprises Neopit, Wisconsin." <https://www.mtewood.com/>.
- 110 Wisconsin Department of Natural Resources. "Wisconsin's Private Woodlands." <https://dnr.wisconsin.gov/topic/forestlandowners/private>.
- 111 Wisconsin Institute for Sustainable Technology. "An Assessment of the Economic Contribution of Pulp, Paper and Converting to the State of Wisconsin." Wisconsin Economic Development Corporation. August 5, 2019. <https://wedc.org/wp-content/uploads/2019/08/2019-WI-Paper-Industry-Report.pdf>.
- 112 "Overview of Wisconsin's Workforce" in Greg Payne and Ted Abernathy. Wisconsin Workforce Competitiveness Evaluation: Future Wisconsin Project. WMC Foundation. February 2019. [https://www.wmc.org/wp-content/uploads/Future-WI-Report\\_FINAL.pdf](https://www.wmc.org/wp-content/uploads/Future-WI-Report_FINAL.pdf).
- 113 Peter Kendall. "Pandemic Kills off Century-Old Paper Plant, and a Region Reels." Washington Post. July 30, 2020. <https://www.washingtonpost.com/business/2020/07/30/wisconsin-paper-mill-shutdown-coronavirus/>.
- 114 Derek Mahlburg. "Global Printing & Writing Paper Outlook." October 2020. [https://events.risiinfo.com/north-american-conference/sites/default/files/presentations/2020/Mahlburg\\_PW\\_2020.pdf](https://events.risiinfo.com/north-american-conference/sites/default/files/presentations/2020/Mahlburg_PW_2020.pdf).
- 115 Audrey Hoffer. "'Business in Our New Normal': The Pandemic's Effect on the Home Construction Market." Washington Post. June 11, 2020. <https://www.washingtonpost.com/business/2020/06/11/business-our-new-normal-pandemics-effect-home-construction-market/>.
- 116 Ohio Wood Products. "Ohio Wood Products | Ohio's Hardwood Industry Directory." <https://www.ohiowoodproducts.com/>.
- 117 Stuart Kuzik. "State of Rural Housing" in Errin Welty, et.al. State of Rural Wisconsin: Status and Trends of our Rural Communities. Wisconsin Rural Partners. July 3, 2018. <https://www.wiruralpartners.org/state-of-rural-wisconsin>.
- 118 Ibid. 26.
- 119 Ibid. 27.
- 120 Margaret Kaplan. The state's role in financing regional housing priorities: Minnesota's Consolidated RFP. The Brookings Institution. April 17, 2018. <https://www.brookings.edu/blog/the-avenue/2018/04/16/the-states-role-in-financing-regional-housing-priorities-minnesotas-consolidated-rfp/>.
- 121 Ibid.
- 122 Rich Miller. "Google Shifting Server Workloads to Use More Renewable Energy." Data Center Frontier. April 2020. <https://datacenterfrontier.com/google-shifting-server-workloads-to-use-more-renewable-energy>.
- 123 Camila Domonoske. "From Walmart To Google, Companies Teaming Up To Buy More Solar And Wind Power." National Public Radio. March 28, 2019. <https://www.npr.org/2019/03/28/707007584/companies-organize-to-make-it-easier-to-buy-renewable-energy>.
- 124 U.S. Energy Information Administration. "Short-Term Energy Outlook (STEO)." June 2020. <https://www.eia.gov/outlooks/steo/archives/jun20.pdf>.

- 125 Deloitte. Midyear Outlook: 2020 Renewable Energy Industry Outlook.  
<https://www2.deloitte.com/us/en/pages/energy-and-resources/articles/renewable-energy-outlook.html>.
- 126 Ibid.
- 127 E2. "Clean Jobs Rural America 2019." <https://e2.org/reports/clean-jobs-rural-america-2019/>.
- 128 Arjun Krishnaswami and Elisheva Mittelman. "Clean Energy Sweeps Across Rural America". National Resource Defense Council. November 2018. <https://www.nrdc.org/sites/default/files/rural-clean-energy-report.pdf>.
- 129 Mark Muro, Adie Tomer, Ranjitha Shivaram, and Joseph Kane. "Advancing inclusion through clean energy jobs." The Brookings Institution. April 18, 2019. <https://www.brookings.edu/research/advancing-inclusion-through-clean-energy-jobs/>.
- 130 Midwest Renewable Energy Association. <https://www.midwestrenew.org/>.
- 131 RENEW Wisconsin. <https://www.renewwisconsin.org/>.
- 132 Slipstream. <https://slipstreaminc.org/>.
- 133 Solar Energy Industries Association. "Wisconsin Solar: Data Current Through Q2 2020."  
<https://www.seia.org/state-solar-policy/wisconsin-solar>.
- 134 "Wind Energy in Wisconsin." American Wind Energy Association. April 2020. <https://cleanpower.org/facts/state-fact-sheets/>.
- 135 Chris Hubbuch. "Clean Energy Groups Sue Wisconsin Regulators over We Energies Solar Rates." Wisconsin State Journal. January 21, 2020. [https://madison.com/news/local/environment/clean-energy-groups-sue-wisconsin-regulators-over-we-energies-solar-rates/article\\_cdd2c92b-9241-553d-a9d0-1d7c93185b76.html](https://madison.com/news/local/environment/clean-energy-groups-sue-wisconsin-regulators-over-we-energies-solar-rates/article_cdd2c92b-9241-553d-a9d0-1d7c93185b76.html).
- 136 Illinois General Assembly. "Illinois Compiled Statutes." <https://www.ilga.gov/legislation/ilcs/fulltext.asp?DocName=022000050K16-111.7>.
- 137 Gregory Schneider. "Virginia becomes the first Southern state with a goal of carbon-free energy." Washington Post. April 13, 2020. [https://www.washingtonpost.com/climate-solutions/virginia-becomes-the-first-southern-state-with-a-goal-of-carbon-free-energy/2020/04/13/4ef22dd6-7db5-11ea-8013-1b6da0e4a2b7\\_story.html](https://www.washingtonpost.com/climate-solutions/virginia-becomes-the-first-southern-state-with-a-goal-of-carbon-free-energy/2020/04/13/4ef22dd6-7db5-11ea-8013-1b6da0e4a2b7_story.html).
- 138 New York State Energy Research and Development Authority, "New York State Announces Passage of Accelerated Renewable Energy Growth and Community Benefit Act as Part of 2020-2021 Enacted State Budget." April 2020. <https://www.nyserda.ny.gov/About/Newsroom/2020-Announcements/2020-04-03-NEW-YORK-STATE-ANNOUNCES-PASSAGE-OF-ACCELERATED-RENEWABLE-ENERGY-GROWTH-AND-COMMUNITY-BENEFIT-ACT-AS-PART-OF-2020-2021-ENACTED-STATE-BUDGET>.
- 139 Kenneth Sedmak. "Historical Evolution of Wastewater Treatment in Wisconsin." Wisconsin Wastewater Operators' Association Conference. October 12, 2016. <https://www.wwoa.org/files/publishedpapers/2016/CONFERENCE/WWOA%20Evolution%20of%20Wastewater%20Keynote%20Presentation%20-%20Sedmak.pdf>.
- 140 Strategies to Improve Wisconsin's Climate Resilience and Readiness: Report to the Governor's Task Force on Climate. University of Wisconsin-Madison Nelson Institute for Environmental Studies and the Wisconsin Department of Natural Resources. July 31, 2020. <https://wicci.wisc.edu/wp-content/uploads/wicci-report-to-governors-task-force.pdf>
- 141 Shawn Johnson. "In Small Wisconsin Towns, Paved Roads Return To Gravel." Wisconsin Public Radio. March 2, 2017. <https://www.wpr.org/small-wisconsin-towns-paved-roads-return-gravel>.
- 142 Patricia Cohen. "The Struggle to Mend America's Rural Roads." The New York Times, February 18, 2020, sec. Business. <https://www.nytimes.com/2020/02/18/business/wisconsin-roads.html>.
- 143 Wisconsin Legislative Council. "Joint Legislative Council's Report of the Study Committee on Volunteer Firefighter and Emergency Medical Technician Shortages." February 22, 2017. [https://docs.legis.wisconsin.gov/misc/lc/study/2016/1498/080\\_joint\\_legislative\\_council\\_recommendations\\_to\\_the\\_2017\\_18\\_legislature/jlcr\\_2017\\_05](https://docs.legis.wisconsin.gov/misc/lc/study/2016/1498/080_joint_legislative_council_recommendations_to_the_2017_18_legislature/jlcr_2017_05).
- 144 Minnesota Legislature-, Office of the Legislative Auditor- Program Evaluation Division. "Pensions for Volunteer Firefighters - Summary." January 2007. <https://www.auditor.leg.state.mn.us/ped/2007/pensionssum.htm>.

Wisconsin Economic Development Corporation (WEDC) tau coj cov kev rau siab tsim kho kev lag luam rau lub xeev los ntawm ua kom vam meej thiab muaj hauv kev ntau nyob hauv Wisconsin cov lag luam, cov zej zog thiab tib neeg uas muaj kev sib tw nyob thoob ntau qhov chaw. WEDC muab cov ntaub ntawv khoom siv, cov kev hauj lwm pab txhawb thiab kev pab cuam nyiaj txiag rau cov tuam txhab, cov khub sib koom tes thiab cov zej zog nyob hauv Xeev Wisconsin. Kev ua hauj lwm nrog coob tshaj 600 leej hauv cheeb tsam thiab cov khub koom tes hauv zos, WEDC tsim thiab muab cov kev daws teeb meem sawv cev ntawm cov neeg muaj peev xwm teb tau zoo thiab koom tes nrog kev tsim kho kev lag luam.



**WISCONSIN ECONOMIC  
DEVELOPMENT CORPORATION**